



۵۸۵	واظف نمبر
۳۳۳	فر نمبر
۱۲۱	۱۲۱



# صلة تاريخ الطبرى

لعريب بن سعد  
القطبى



طبع في مدينة ليلس المأكروسة  
بمطبعة برجل



دليلًا وسار يريد الكوفة عرضًا في البرية حتى انتهى الى موضع  
 يعرف بالدالية من اعمل طريق الفرات فنجد ما كان معهم من  
 الزاد والعلف فوجه بعض من كان معه ليأخذ لهم ما احتاجوا  
 اليه فدخل الدالية لشراء حاجته فأكرمه وسئل عن امره  
 ٥ فاستراب وارتاب وأعلم المتولى لمسلحة تلك الناحية بخبره \* وكان  
 على المعاون رجل يعرف بلق خليفة بن كشمرد فركب في  
 جماعة وسأل هذا الرجل عن خبره فعلمه ان صاحب الشامة  
 بالقرب منه في ثلثة نفر وعرفه بمكانه فمضى صاحب المعاون  
 اليهم واخذهم ووجه بهم الى المكتفى وهو بالرقعة، ورجعت  
 10 للجيش من طلب القرامطة بعد ان افنوا اكثرهم قتلا واسرا وكتب  
 محمد بن سليمان الكاتب الى الوزير القاسم بن عبيد الله يحكي ربه ٥ r  
 للقرامطة وما فعل الله له عليهم وقتله واسره لاكثرهم وانه تقدم في  
 جمع الرعوس وهو باعث منها بعدد عظيم ٥ وفي يوم الاثنين  
 لاربع بقين من المحرم ادخل صاحب الشامة الى الرقة ظاهرا  
 15 للناس على ثالج وعليه بنس حرير ودرعة ديباج \* وبين يديه  
 المدثر والمطرق على جملين ثم ان المكتفى خلف مساكبه مع  
 محمد بن سليمان وشخصه هو في خاصته وغلمايه وخدمه  
 وشخص معه القاسم بن عبيد الله الوزير من الرقة الى بغداد  
 وجمل معه القرمطي والمدثر والمطرق وجماعة ممن اسر في الرقة

a) Corrupta haec sunt, sed ab ipso auctore ut patet e  
 verbis على المعاون. Vid. Tab. ١٣٣٨, 9 seq.

b) Haec addidi e Tab. ١٣٣٣, 5 seq. Deinde cod. وهو.

c) Cod. بغداد h. l. et interdum.

ولذلك في أول صفر فلما صار إلى بغداد عزم على أن يدخل  
القرمطي مدينة السلام مصلوباً على نخل والدخل على ظهر فيل  
ثم بهدم طالقات الأبواب التي يجتاز بها الفيل بالدخل ثم استسمح  
ذلك فعمل له دميانة غلام بإمران كرسياً ورُكبه على ظهر الفيل  
في ارتفاع ذراعين ونصف واقعد فيه القرمطي صاحب الشامة<sup>٥</sup>  
ودخل المكتفى مدينة السلام صبيحة يوم الاثنين ليلتين خلتا  
من شهر ربيع الأول وقد قدم بين يديه الأسرى مقيدتين على  
جمال عليهم ذرايع الحرير وبرانس الحرير والمطرق وسطام وهو غلام  
ما نبتت لحيتته بعد قد جعل في فيه خشبة مخروطة وألجم<sup>٦</sup>  
١٥ ٢٥ ٣٠ بها في فيه كهيمة اللجم ثم شدت إلى قفاه ولذلك أنه لما دخل ١٥  
الركبة كان يشتم الناس إذا دعوا عليه ويبزى في وجوههم فجعل  
له هذا لتلاً يتكلم ولا يشتم، ثم أمر المكتفى ببناء دكة في  
المصلى العتيق بالجانب الشرقي في ارتفاعها عشرة أذرع لقتل  
القرامطة وكان خلف المكتفى وراءه محمد بن سليمان الكاتب  
بجملة من قواد القرامطة وقصاتهم ووجوههم فقيّد جميعهم ودخلوا ١٥  
بغداد بين يديه يوم الخميس لاثنتي عشرة ليلة خلت من ربيع  
الأول وقد أمر القواد بتلقيه والدخول معه فدخل في أتم ترتيب  
حتى إذا صار بالثرياء نزل بها وخلع عليه وطرق بطريق من  
ذهب وسر بسواربين من ذهب وخلع على جميع القواد القدامين

a) Cod. et بإمران. b) Cod. قيد.

c) Cod. عليهم Cf. Tab. ٢٣٤٤, 1.

d) Forte e و corruptum, omissis verbis تكسيروها عشرون  
ذراعا في عشرين ذراعا.

e) Cod. a. p.

f) Sequitur in Cod. و quod deleui.

معة وطوقوا وسُوروا ثم صُفروا إلى منازلهم وأمر بالأسرى إلى السجن،  
 وذكر من صاحب الشامة أنه اخذ وهو في حبس المكتفى  
 سكرجة من المائدة التي كانت تدخل عليه وكسرها واخذ  
 شظية منها فقطع بها بعض عرقه وخرج منه دم كثير حتى  
 ٤ شُدت يده وقُطع دمه وترك آيلًا حتى رجعت إليه قوته، ولما  
 كان يوم الاثنين لسبع بقين من ربيع الأول أمر المكتفى القواد  
 والغلمان بحضور الدكة في المصلّى العتيق وخرج من الناس خلق ٥ ٦ ٧  
 كثير وحضر الواقفي وهو يلي الشرطة بمدينة السلام ومحمد بن  
 سليمان كاتب الجيش فقعدها على الدكة في موضع فُتِي له  
 10 وحمل الأسرى الذين جاء بهم للمكتفى والذين جاء بهم محمد  
 ابن سليمان ومن كان في السجن من القرامطة وقوم من أهل  
 بغداد ذكر أنهم على مذاهبهم وقوم من سائر البلدان من غير  
 القرامطة حبسوا لجنات مختلفة فأحضر جميعهم الدكة ووكل بكل  
 رجل منهم عون وقيل أنهم كانوا في نحو ثلثمائة وستين ثم أحضر  
 16 صاحب الشامة والمُنْقَر والمَطْرُق وأقعدها في الدكة وقَدَّم أربعة  
 وثلاثين رجلًا من القرامطة ففُطعت أيديهم وأرجلهم وضربت أعناقهم  
 واحدًا بعد واحد وكانت ترمى رؤوسهم وجثثهم وأيديهم وأرجلهم  
 ٢٠ كل ما قطع منها إلى أسفل الدكة فلما فُرج من قتل هؤلاء  
 قَدَّم المُنْقَر ففُطعت يده وأرجلاه وضربت عنقه ثم المَطْرُق ثم  
 20 قَدَّم صاحب الشامة ففُطعت يده وأرجلاه وأضربت ناز عظيمة  
 ودخل فيها خشب صليب وكانت توضع للخشب الموقدة في

خواصه وبطله وهو يفتح عيبيه ويغصصها حتى خشى عليه أن  
يوت فضربت عنقه ورفع رأسه في خشية وكبر من كان على الدكة  
٢٥٧. وكبر سائر الناس في أسفلها ثم ضربت أعلى باقي الأسرى وانصرف  
القواد ومن حضر ذلك الموضع وقت العشاء فلما كان بالغد جمعت  
الفرجس إلى الجسر وصلب بدن القرمطي في الجسر الأعلى ببغداد<sup>١٥</sup>  
وحفرت لأبدان القتلى آثار إلى جانب الدكة فطرحوا فيها ثم أمر  
بعد ذلك بإيأم بهدم الدكة ففعل ذلك، واستأن على يدى القاسم  
ابن سيماء رجل من القرامطة يسمى اسمعيل بن النعمان ويكنى  
أبا محمد لم يكن بقى منهم بلواحق الشأم غيره وغير من انضوى  
إليه وكان هذا الرجل من مولى بنى العليص فرغب في الدخول<sup>١٥</sup>  
في الطاعة خوفاً على نفسه فأوفى<sup>٥</sup> هو ومن معه ولم ينف وسترن  
رجلاً ووصلوا إلى بغداد وأجريت لهم الأرزاق وأحسن إليهم ثم  
ضربوا مع القاسم بن سيماء إلى عمله وأقاموا معه مدة فهبوا بالغدر  
به فوضع السيف فيهم وأباد جميعهم<sup>٥</sup> وفي آخر جماعى الأولى  
من هذه السنة ورد كتاب من ناحية جبى<sup>٥</sup> إلى سيماء أنها من<sup>١٥</sup>  
الجبل غرق فيه نحو من ثلثين فرسخاً ولهب فيه خلق كثير  
وخربت به المنازل والقرى وهلكت المواشى والغلات وأخرج من  
انغرق ألف ومائتان سوى من لم يوجد منهم<sup>٥</sup> وفي يوم الأحد  
غرة رجب خلع المكتفى على محمد بن سليمان كاتب الجيش  
وعلى وجوه القواد وأمرهم بالسمع والطاعة لمحمد بن سليمان وبرز<sup>٢٥</sup>  
٢٧٦. محمد إلى مضرية بباب الشأمسيه وعسكر هناك ثم خرج بالجيوش

١٥) Cod. ٥٥.

١٥) Cod. s. p. V. Tab. ١١٢٨, ٥.

الى جانب دمشق لقبض الاعمال من هارون بن خمارويه ان تبين  
ضعفه وذهب رجاله في حرب القرامطة، ورجل محمد بن سليمان  
في رهاء عشرة آلاف وذلك لست خلون من رجب وامر بالجد  
في المسير ٥ ولثلاث بقين من رجب قرى على الناس كتاب  
٥ لاسماعيل بن احمد بان الترك قصدوا المسلمين في جيش عظيم  
وان في عسكرهم سبعه مائة قبة تركية لروساء منهم خلصة فودى  
في الناس بالغير وخرج مع صاحب العسكر خلف كثير فوالى  
الترك غازين فكبسوم ليلاً وقتل منهم خلق كثير وانهزم الباقون  
واستبيح عسكرهم وانصرف المسلمون سالين غائبين، وورد ايضاً  
١٥ الخبر من الثغور بان صاحب الروم وجه اليها عسكره فيه عشرة  
صليان ومائة الف رجل فغلروا وكبسوا واحرقوا، ثم ورد كتاب  
الى معده بان الاخبار اتصلت به من طرسوس بان غلام زرافة  
خرج الى مدينة انطاكية على ساحل البحر فافتتحها عنوة وقتل  
بها خمسة آلاف رجل من الروم واسر نحو هذه العدة منهم  
١٥ واستنقذ من اسارى المسلمين اربعة آلاف انسان ووجد للروم  
ستين مركباً ففرقها واخذ ما كان فيها من الذهب والفضة والمتلح  
والآنية وان كل رجل حصر هذه الغزاة اصاب في فيعه و الف ٧ ٢  
دينار فاستبشر المسلمون بذلك ٥ وحج بالناس في هذه السنة  
الفصل بن عبد الملك بن عبد الله بن العباس بن محمد ٥

a) Ibn al-Djauzi MS. Schefer f. 69 r. تسع.

b) Cod. واستفتح sed puncta partim recentiora ut saepis-  
sime in cod. c) Cod. عسكر.

d) E corruptum videtur; cf. Tab. ٢٢٩, 14.

e) Restituendum videtur معدان. Cf. Tab. ٢٢٥. ٤.

f) Cod. انطاكية. g) Cod. فيعه. Forte l. نصيبه.

## ثم دخلت سنة ٣١٢

- ٢٨٧ ذكر ما دار في هذه السنة من أخبار بني العباس  
ففيها وجه صاحب البصرة الى السلطان رجلاً ذكر انه اراد الخروج  
عليه وصار الى واسط مخالفاً بها لقصده اليه من يقبض عليه  
وعلى قوم ذكروا انهم يلعبون وجهه بالى الى بغداد فحمل هذا الرجل  
على قلع وبيس يديه ابن له صبي على جمل ومعه سبعة  
وثلاثون رجلاً على جمال عليهم برانس الحرير واكثرهم يستغيث  
ويبكي ويحلف انه يرى ظمير المكتفى بحبسهم وفى هذه  
٢٨٨ السنة اغارت الروم على مرقش ونواحيها فنصر اهل البصيرة  
وكبرسوس واصيبت جماعة من المسلمين فيهم ابو الرجالة بن ابي  
١٥ بكراً وفيها انتهى محمد بن سليمان الكاتب الى احواز مصر  
لحرب هارون وجهه اليه المكتفى في البحر دميلاء وامره بدخول  
النيل وقطع اللوات عن من مصر من الجند فبضى وقطع عن اهل  
مصر الميرة وزحف اليهم محمد بن سليمان على الظهر حتى  
دنا من القسطنطين وكاتب القواد الذين بها فخرج اليه بدر  
١٥ للحماني وكان رئيس القوم ثم تتابع قواد مصر بالخروج اليه  
والاستئمان له فلما راي ذلك هارون ومن بقى معه خرجوا محاربين  
لمحمد بن سليمان وكانت بينهم قتلات ثم انها وقعت بين  
اصحاب هارون في بعض الايام عصبية اقتتلوا فيها فخرج اليهم  
٢٩٠ هارون ليسكنهم فملا بعض المغاربة بسام فقتله وبلغ محمد بن  
سليمان الخبر فدخل هو ومن معه القسطنطين واحتبوا على دور آل

٥) Tab. ٢٢٥١, ٩ تسعة.

٥) Cod. s. p.

٥) Cod. دمه.

٥) Cod. om.

طولون و أمواله و تلبّص<sup>٥</sup> على جميعهم و بمبعة عشر رجلاً هقيدم  
 و حبسهم و استمغنى أموالهم و كتب بالفتح إلى المكتفى و كانت هذه  
 الواقعة في صفر و كتب إلى محمد بن سليمان في اشخاص آل  
 طولون إلى بغداد و لا يبقى منهم احداً يبرر ولا الشام ففعل<sup>٦ ٧ ٨</sup>  
 ذلك<sup>٩</sup> و ثالث خلون من ربيع الأول سقط الحائط من الجسر  
 الأول على جثة القرمطي و هو مصلوب فطاحنه ولم يبق منه  
 شيء<sup>١٠</sup> و في شهر رمضان ورد الخبر على السلطان بأن قائدًا  
 من القواد المصريين يعرف بالخليجي<sup>١١</sup> و يسمى إبراهيم تخلف  
 عن محمد بن سليمان في آخر حدود مصر مع جماعة استمالهم  
 10 من الجند وغيرهم و مضى إلى مصر مخالفاً للسلطان و كان معه في  
 طريقه جماعة احبوا القتلة حتى كثر جمعه فلما صار إلى مصر  
 اراد عيسى النوشري محاربتة فعجز عن ذلك لكثرة من كان مع  
 ابنه الخلجي<sup>١٢</sup> فاحاز عنه إلى الاسكندرية و اخلى مصر فدخلها  
 الخلجي<sup>١٣</sup> و فيها ندب السلطان لمحاربة الخلجي<sup>١٤</sup> و اصلاح امر المغرب  
 15 فأتى مولد المعتصد و ضم اليه بدرًا الخمامي و جعله مشيرًا عليه  
 فيما يعمل به و ندب معه جماعة من القواد و جندًا كثيرًا و خلع  
 على<sup>١٥</sup> فأتى و على بدر الخمامي لسبع خلون من شوال و أمرًا بسرعة  
 الخروج و تعجيل السير فخرجوا لائنتي عشرة ليلة خلت من شوال،  
 و للنصف من شوال دخل رستم مدينة طرسوس و انبأ عليها و على

a) Cod. و يلقب sed puncta rec. b) Cod. احد.

c) Sie cod. hic et infra, postea الخلجي. Cf. Tab. ٢٢٣, d.  
 Karabacek Führer, p. 24 confirmat nomen ابراهيم الخلجي.

d) Tab. melius و صار e) Cod. s. p.

f) Cod. عليه

الثغور الشامية \* وفيها كان الفداء بين المسلمين والروم ليست  
 10 z. بقين من ذي القعدة فغوي من المسلمين ألف ومائتا نفس ثم  
 غنّده الروم وانصرفوا ورجع المسلمون عن في ايديهم من اسارى  
 الروم \* وحج بالناس في هذه السنة الفصل بين عبد الملك  
 ابن عبد الله بن العباس بن محمد \*

ثم دخلت سنة ٣١٣

11 v. ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 ففيها ورد الخبر بان الخليفة المتغلب على مصر واقع احمد بن  
 كيغلف وجماعة من القواد بالقرب من العريش فهزم الخليفة  
 اقبج هزيمة فندب السلطان للخروج اليه جماعة من القواد 10  
 المقيمين بمدينة السلام فيم ابراهيم بن كيغلف وغيره \* وفي  
 شهر ربيع الاوّل من هذه السنة ورد الخبر بان اخا للحسين بن  
 زكرويه طهر بالدالية من طريق الفرات في نفر من اصحابه ثم  
 12 z. اجتمع اليه جماعة من الامراء والمتلصّصة فسار بهم نحو دمشق  
 في جمادى الاولى وحارب اهلها فندب السلطان للخروج اليه 15  
 الحسين بن حمدان بن حمدون في جمع كثير من الجند ثم ورد  
 الخبر بان هذا القومطى سار الى طبرية فامتنع اهلها من ادخاله  
 فحاربهم حتى دخلها فقتل عامة من بها من الرجال والنساء  
 ونهبها وانصرف الى ناحية البادية، وذكر من حضر مجلس محمد  
 ابن داود بن الجراح وقد ادخل اليه قوم من القرامطة بعد قتل 20  
 الحسين بن زكرويه المصلوب بجسر بغداد قتل الرجل كان زكرويه

ا) Cod. عدد. ب) Cod. unde deinde punctis adscriptis  
 factum est. ج) Nempe زكرويه. Tab. ٣٣٦، 4 seq.



أبو حسين المقتول محتجياً عندي في منزلي وقد أهدت له سرداباً تحت الأرض عليه باب حديد وكان لنا ثُغور فلذا جاهدنا الطلب وضعنا الثُغور على باب السرداب وقامت امرأة تستخدمه فيكث زكرويه كذلك أربع سنين في أيام المعتضد ثم انتقل من منزله إلى دار قد جعل فيها بيت وراء باب الدار فلذا فتح الباب لتنظيف على باب البيت فيدخل الداخل فلا يرى باب البيت الذي هو فيه فلم يزل هذه حاله حتى مات المعتضد فحينئذ انفذ الدولة واستهوى طوائف من أهل البادية وصار أهل قرية صَوَّار<sup>٥</sup> يتفلقونه على أيديهم ويستجدون له واعترف لزكرويه جميع من رشح حب<sup>٦</sup> الكفر في قلبه من عربى ومولى ونبطى وغيرهم بأنه رئيسهم وكهفهم وملازمهم وسوء السيد والمولى وساروا به وهو محجوب عن أهل عسكره والقاسم يتولى الأمر دونه يعصيهما على رأيه، وذكر محمد بن نود أن زكرويه بن مهرويه هذا أظم رجلاً كان يعلم الصبيان بقرية تدعى زَبْرُوقَة من عمل القُلُوجَة يسمى عبد الله بن سعيد 16 ويكنى أبا غانم فتسمى بنصر ليعمى أمه ويخفى خبره فاستهوى طوائف من الاصبغيين<sup>٥</sup> والعَلَصِيِّين وصعاليك من بطون كلب وقصد بهم ناحية الشَّمْ وكان عامل السلطان على دمشق والأرض أحمد بن كيغلغ وكان مقيماً بمصر على حرب الخلاجي فاعتنم ذلك عبد الله بن سعيد المتسمى بنصر وسار إلى مدينة بَصْرَى فحارب 20 أهلها ثم آمنهم فلما استسلموا له قتل مقاتلتهم وسبى نزارهم واستولى أموالهم ثم نهض إلى دمشق فخرج إليه من كان بقى بها مع

a) Cod. صوان. Deinde eod. نقلونه. Cf. Tab. ٢٣١٢, ٩.

b) Cod. s. p.

صالح بن الفضل خليفة أحمد بن كيغلف فقتل صالحاً وقص عسكره  
 ولم يطمع في مدينة دمشق إذ دافعهم أهلها عنها ثم قصد  
 القرمطى ومن معه مدينة طبرية فقتلوا طائفة من أهلها وسبوا  
 ١٨ r. النساء والذرية بها فحينئذ أنفذ السلطان لما رتبهم للحسين بن  
 حمدان في جملة من القواد والرجال فوردوا دمشق وقد دخل  
 القرامطة طبرية فلما أقبل بهم خروج القواد إليهم عطفوا نحو  
 السماوة وتبعهم الحسين بن حمدان ولم ينتقلوا من ماء إلى ماء  
 ويعبرون ما وراءهم من المياه فانقطع للحسين من اتباعهم لما ضل  
 الماء ودل إلى الرحبة وقصدت القرامطة إلى هيت فصبحوها ولم  
 يصلوا إلى المدينة لحصانة سورها لسبعه بقين من شعبان مع 10  
 طلوع الشمس فنهبوا وبصها وقتلوا من قدروا عليه من أهلها  
 وأحرقت المنازل وانتهبت السفن التي في الفرات وقتل من أهل  
 البلد نحو مائتي نفس وأحرقوا ثلثة آلاف بعير بالامتعة والخطبة ثم  
 رحلوا إلى البادية ثم شخص بأفروحة محمد بن كنداج إليهم فلما  
 كان بقربة منهم هربوا منه وهرروا إلياه بينهم وبينه فأنفذت إليه 18  
 الأبل والروايا والزاد وكتب إلى الحسين بن حمدان بلفظ إليهم من  
 جهة الرحبة والاجتماع مع محمد بن كنداج على الإيصال بهم  
 فلما أحس الكلبىيون الذين كانوا مع عبد الله بن سعيد القرمطى  
 ١٨ v. التمسى بنصره وثبوا عليه وقتلوه وتقربوا برأسه إلى محمد بن  
 كنداج واقعتلت القرامطة حتى وقعت بينهما الدماء، ثم أنفذ 20

post ولم يصلوا — سورها Forte verba. لتسع Tab. Non, 7. collocanda sunt. طلع الشمس  
 b) Cod. a. p. sed posterior  
 بالبرهيم manus punctis adscriptis hinc fecit

c) H Tab. supplendum videtur بالبرهيم.

وكرهه داعية له يسمى القاسم بن احمد الى اكبر السواد فاستهواهم  
 وخذلهم بان ظهوره قد حضر وأنه قد بايع له بالكوفة نحو اربعين  
 الف رجل وفي سوادها اربع مائة الف رجل وان يوم موعدهم  
 الذي ذكره الله يوم الزينة وأن يحشر الناس ضحى<sup>٥</sup> وأمرهم بالسير  
 الى الكوفة ليفتنكوها في غداة يوم النحر وهو يوم الخميس فلزم  
 لا يمنعون منها فتوجه القاسم بن احمد باهل السواد ومن يجتمع  
 اليه من الصعاليك حتى وافوا باب الكوفة في ثمان مائة فارس  
 عليهم الدروع والواشن والآلة للسنة ومعهم جملة من الرجال  
 على الراحل وقد انصرف الناس عن مصلاهم فاقعدوا بين لحوقه من  
 10 العوام وقعدوا منهم زهاء عشرين نفساً وخرج اليهم اسحاق بن  
 عمران عامل الكوفة ومن كان معه من الجند فصاؤوا القرامطة للحرب  
 الى وقت العصر وكان شعار القرامطة يا احمد يا محمد وهم يدعون  
 يا لثارات الحسين يعنون المصلوب بجسر بغداد واطهروا الاعلام  
 البيض وضربوا على القاسم بن احمد قبة وقلوا هذا ابن رسول الله  
 15 فاقتتلوا قتلاً شديداً ثم انهيمت القرامطة نحو القادسية واصلح<sup>٢</sup> 14  
 اهل الكوفة سرورهم وخذلهم وحرسوا مدينتهم وكتب اسحاق بن  
 عمران الى السلطان يستمده فندب اليه جماعة فيام طاهر بن  
 علي بن وزير ووصيف بن صوّار تكين والفصل بن موسى بن بغا  
 وبشر الخادم وجنى الصفواني ورائف الخزرق وصمّ اليهم  
 20 جملة<sup>٦</sup> من غلمان الحاجر وأمر القاسم بن سيما ومن ضم اليه  
 من رؤساء البوادي بدجل ربيعة وطريق الفرات وغيرهم بالنهوض

a) Kor. 20 vs. 61.

b) Addidi.

c) Cf. Tab. ١٣١٢, 6.

الى القرامطة ان كان اصحاب السلطان متفرقين في نواحي الشام  
ومصر فنقضت الكتب بذلك اليوم ٥ وفي يوم الجمعة لاثنتي  
عشرة ليلة خلت من رجب قُرى على المنبر ببغداد كتاب بان  
اهل صنعاء وسائر اهل اليمن اجتمعوا على الخارجى وحاربوا  
وفلأو جموعه فاحاز الى بعض النواحي باليمن فخلع السلطان ٥  
على مظفر بن حلاج ٥ وعقد له على اليمن وخرج اليها لخمس  
خلون من لدى القعدة فقام بها حتى مات ٥ ولتسع بقين  
من رجب اخرجت مضارب المكتفى الى باب الشامية فصربت  
هنالك ليخرج الى الشام ويحاصر ابن الخليلجي فورد كتاب من  
١٤ قبل فاتك القائد واصحابه يذكرون محاربتهم له وظهور به والى 10  
موجهون له الى مدينة السلام فرددت مضارب المكتفى وصرفت  
خزائنه وقد كانت جاوزت تكريت ثم ادخل مدينة السلام  
لنصف من شهر رمضان ابن الخليلجي واحد وعشرون رجلاً معه  
على جمال وعليهم برانس ودراريع حبر فحبسوا ثم خلع المكتفى  
على وزيره العباس بن الحسن ٥ خلعا لحسن تدبيره في امر هذا 15  
الفتح ٥ ثم لحس خلون من شول ادخل بغداد رأس القرمطى  
المتسمى بنصر الذى اتتهب مدينة هيت منصوباً في قناة ٥  
ولسبع خلون من شول ورد الخبر مدينة السلام بان الروم اغاروا  
على قُوس وقتلوا مقاتلتهم ودخلوا المدينة واخربوا مسجدها وسبوا  
من بقى فيها وقتلوا رؤساء بنى تميم المنصرين اليها ٥ وحج 20  
بالناس في هذه السنة الفصل بن عبد الملك الهاشمى ٥

a) Cf. Tab. ١١٨1, f. Od. a prima manu جناح, deinde in جناح  
mutatum. b) Od. الحسين.

## ثم دخلت سنة ٢١٤

- ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس.
- ففيها دخل ابن كيغلق طرسوس غازياً في أول المحرم وخرج معه رستم وفي غزاة رستم الثانية فبلغوا حصن سلندوا<sup>a</sup> واقتتحوه وقتلوا من الروم مقتلة عظيمة واسروا وسبوا نحواً من خمسة آلاف رأس وانصرفوا سالمين<sup>b</sup> ولاحدى عشرة ليلة خلت من المحرم<sup>c</sup> ورد الخبر بان زكرويه القرمطي ارتحل من نهر المثنية يريد الحج وأنه واقى موضعاً بينه وبين بعض مراحل اربعة اميال، وذكر محمد بن نادر أنهم مضوا في جهة المشرق حتى صاروا بماء سليم<sup>d</sup> وصار ما بينهم وبين السواد مفازة فلم يوضع ينتظر قافلة الحج حتى وافته لسبع خلون من المحرم فقتلهم اهل المنزل بارتصاد القرامطة لهم وأن بينهم وبين موضع اربعة اميال فارتحلوا ولم يقيموا وكان في هذه القافلة ابن موسى وسيدا الابراهيمي فلما امعنت القافلة في السير صار القرمطي الى الموضع الذي انتقلت عنه القافلة وسأل اهل القيروان عنها فخبروه انها تنقلت ولم تهم فاتهم بلذار القافلة وقتل من العلافين بها جماعة واحرق العلف ثم ارتصد ايضاً زكرويه قافلة خراسان فوقع باهلها وجعل اصحابه ينجسون الجمل بالرمح ويبعجونها بالسيف فنسرت واختلطت القافلة واكب اصحاب زكرويه على الحج فقتلهم كيف شافوا وسبوا النساء واحترقوا على ما في القافلة ثم واقى عليهم اهل

a) Cod. سلندوا. b) Cod. s. p. Vid. Tab. ٢١٣، ١٩، ٢١١، ١٠.

c) Intelligitur واقصة. d) Tab. سليمان.

e) Tab. الحسن بن موسى الربعي.

١١. ٢ القافلة الثانية<sup>٥</sup> وفيها المبارك القمي وأحمد بن نصر العقيلي وأحمد  
ابن علي بن الحسين الهمداني وقد كان رجل القرامطة عن  
مخبتهم وعبروا مياهها وملأوا بركها بجيف الابل والدواب التي  
كانت معهم وانتقلوا إلى منزل العقبة فوافهم بها أهل القافلة الثانية  
ودارت بينهم حرب شديدة حتى أشرف أهل القافلة على الظفر<sup>٦</sup>  
بالقرامطة وكشفهم ثم إن الفجرة تمكنوا في ساقهم من غرة فركبوها  
ووضعوا رماحهم في جنوب ابلهم ويطؤونها فطرحتهم<sup>٧</sup> الابل وتمكنوا  
منهم فقتلهم من آخرهم<sup>٨</sup> إلا من استفدوه وسبوا النساء واكتسحوا  
الاموال والامتعلة وقتل المبارك القمي والظفر<sup>٩</sup> ابنة وقتل أبو العشائر  
ثم قطعت يدها ورجلاه ثم ضربت عنقه واقلت من الجرحى قوم<sup>١٠</sup>  
وقعوا بين القتلى فتكاملوا في الليل ومضوا فمناهم بن مات في  
الطريق ومنهم من نجا ولم قليل وكان نساء القرامطة وصبيانهم  
يطوفون بين القتلى ويعرضون عليهم الماء فمن كان فيه رمق أو  
طلب الماء اجهزوا عليه وقيل انه كان في القافلة من الحاج نحو  
عشرين ألف رجل فقتل جميعهم غير نفر يسير وذكر ان الذي<sup>١١</sup>  
اخذوا من المال والامتعلة في هذه القافلة قيمة ألفي ألف دينار<sup>١٢</sup>  
١٢. ١ وورد الخبر على السلطان عدينة السلام عشية يوم الجمعة لاربع  
عشرة ليلة بقيت من المحرم بما كان من فعل القرامطة بالحاج  
فظم ذلك عليه وعلى الناس وندب السلطان محمد بن داود

<sup>٥</sup> Cod. الثالثة, vid. Tab. ١٢٧, 12 et infra. Cf. etiam Masûdî  
Tanbîh ١٢٥, 7 seqq.

<sup>٦</sup> Tab. خطكتهم.

<sup>٧</sup> Cod. العباس. Intelligitur أحمد بن نصر العقيلي. Cf. Tab. ١٢٧, ٨.

<sup>٨</sup> Cod. فتكاملوا.

ابن الجراح الزنبري للخروج الى الكوفة والقلم بها وانفك للجيش الى  
 القرمطى فخرج من بغداد لاحدى عشرة ليلة بقيت من المحرم  
 وحمل معه اموالاً كثيرة ليعطاه الجند ثم صار ذكره الى زينة  
 فوكلها وبعث الطلائع امامه ووراءه خوفاً من اصحاب السلطان  
 ٥ وارتصلاً ليرود القافلة الاخرى التى كانت فيها الاثقال واموال  
 التجار وجوه نفيس للسلطان وبها من القواد نفيس المولد  
 وصالح الاسود ومعه الشمساه والفرانة وكان المعتصد قد جعل  
 في الشمساه جوهرًا نفيسًا ومعهم ايضاً ابراهيم بن ابي الاشعث  
 قضى مكة والمدينة وميمون بن ابراهيم الكاتب والفرات بن احمد  
 10 ابن الفران والحسن بن اسماعيل وعلى بن العباس النهدي  
 فلما صارت هذه القافلة بقيد بلغهم خبر القرامطة فقاموا اياماً  
 ينتظرون القوة من قبل السلطان واقبل القرامطة الى موضع يعرف  
 بالخليج فلقوا القافلة وحاربوا اهلها ثلثة ايام ثم عطش اهل  
 القافلة وكانوا على غير ما فلم يتمكنوا منها فاستسلموا فوضع  
 15 القرامطة فيهم السيف ولم يغلت منهم الا اليسير واخذ القرامطة  
 جميع ما في القافلة وسبوا النساء واكتسحوا الاموال<sup>٥</sup>، ثم توجه  
 ذكره بن معه الى فيد وبها عامل السلطان فتحصن منه وجعل

a) Error Arbi, v. Tab. ١٢٧<sup>٣</sup>, 12 seq.

b) Tab. ٢٢٧<sup>٣</sup>, 17 et Abu'l-Mah. II, ١٢١ خنزلهما. Forte hinc corrupta est vox.

c) Altera manus hinc fecit الشمسيه hic et mox.

d) Altera manus الحسين.

e) Cod. s. p.

f) Sic cod. sed puncta recentioris man. Tab. ١٢٧<sup>٤</sup>, 1 الطلج  
 et ita Mas. l. 11.

g) Cod. والاموال.

زكرويه يرأس اهل قيد بان يستلموا اليه علمهم فلم يجيبوه الى  
 ذلك ثم تنقل الى التباچ ثم الى حقيير الى موسى الاشعري، وفي  
 أول شهر ربيع الأول انحص المكتفى وصيف بن سوارتكين ومعه  
 جماعة من القواد الى القرامطة فنقلوا من القادسية على طريق  
 خفان والتقى وصيف بالقرامطة يوم السبت لثمان بقين من ربيع<sup>٥</sup>  
 الأول فاقبلوا يومئذ ذلك حتى حاجز بينهم الماء ثم عاونهم الحرب  
 في اليوم الثاني فظفر جيش السلطان بالقرامطة وقتلوا منهم مقتلة  
 عظيمة وخلصوا الى زكرويه فصره بعض الجند صرصة بالسيف  
 اتصلت بدملكه وأخذ أسيراً وأخذ معه ابنه وزوجته وكاتبه  
 وجماعة من خاصته وقربائه واحتوى الجند على جميع ما في<sup>10</sup>  
 عسكره وطلب زكرويه خمسة أيام ثم مات فشق بطنه وجعل كذلك  
 ٢٠ r. وانطلق من كان بقي في يديه من اسرى الحلاج<sup>٥</sup> وفيها غزا  
 ابن كيغلغ من طرسوس فاصاب من العدو اربعة آلاف رأس سبي  
 ودواب ومواشي كثيرة ومتاعاً واسلم على يده بطريق من البطارقة،  
 وفيها كتب اندرونيقوس البطريق وكان على حرب \* اهل الثغور<sup>١٥</sup>  
 من قبل صاحب الروم الى السلطان يطلب الامان فاجيب الى  
 ذلك وخرج بناحو مائتي نفس من المسلمين كانوا عنده اسرى  
 واخرج ماله وملكه الى طرسوس<sup>٥</sup> وفي جملة الآخرة ظفر الحسين  
 ابن حمدان بجماعة من اصحاب زكرويه كانوا هربوا من الوقعة فقتل  
 اكثرهم واسر نسائهم وصبيانهم<sup>٥</sup> وفيها وافى رسل ملك الروم باب<sup>٢٠</sup>  
 الشباسية بكتاب الى المكتفى يسعله الفداء عن معزم من المسلمين

a) Cod. البطريق.

b) Sec. Tab. Pivv, 2. Cod. الرقة.

c) Addidi.



أُتي في أيدي الأسلام من الروم فدخلوا بغداد ومعهم هبة كبيرة  
 وعشرة من أسارى المسلمين ❖ وفيها أخذ قوم من أصحاب زكرية  
 أيضاً ووجهوا إلى باب السلطان ❖ وفيها كانت وقعة بين الحسين  
 ابن حمدان وأعراب كلب والنمر وأسد وغيرهم كانوا خرجوا عليه  
 فجهزهم حتى بلغوا به باب حلب ❖ وفيها هزم وصيف بن  
 سوار تكين الأعراب بفيد ثم رحل سائلاً من معه من الخراج ❖ f. 20 v.  
 وحج بالناس في هذه السنة الفصل بن عبد الملك ❖

### ثم دخلت سنة ٢٩٥

- ذكر ما دار في هذه السنة من أخبار بني العباس f. 28 v.
- 10 فمن ذلك ما كان من خروج عبد الله بن إبراهيم الميموني عن  
 مدينة أصبهان إلى قرية من قرأها على فراسخ منها وانضمام نحو f. 28 r  
 من عشرة آلاف كردى إليه مظهراً للخلاف على السلطان طاهر  
 المكتفى بداراً للامام بالشخص اليه وهم اليه جماعة من القواد  
 في نحو من خمسة آلاف من الجند ❖ وفيها كانت وقعة للحرة  
 15 ابن موسى على أعراب طيء فواقعهم على غرة منام فقتل من رجالهم  
 سبعين وأسر من فرسانهم جماعة ❖ وفيها توفي اسمعيل بن  
 أحمد في صفر لاربع عشرة ليلة خلت منه وقام ابنه أحمد بن  
 اسمعيل في عمل أبيه مقامه، وذكر أن المكتفى قعد له وعقد  
 بيده لواء ودفعه إلى طاهر بن علي وخلع عليه وأمره بالخروج  
 20 إليه باللواء ❖ وفيها وجه منصور بن عبد الله بن منصور الكاتب

a) See. Tab. ٢٧٨, 7. Cod. واليمين.

b) Tab. ٢٧٦, 3, 18 et IA VIII, 1 (للحسين).

الى عبد الله بن ابراهيم<sup>٥</sup> للسمعي<sup>٦</sup> وكتب اليه يخوفه<sup>٧</sup> طلبة  
للخلاف فتوجه اليه فلما صار اليه نظره فرجع الى طلعة السلطان  
وشخص في نغر من غلباته واستخلف بصيهاً خليفه له ومعه  
منصور بن عبد الله حتى صار الى باب السلطان فرضى عنه  
المكتفى ووصله وخلع عليه وعلى ابنه<sup>٨</sup> وفيها اوقع الحارث بن<sup>٩</sup>  
موسى بالكردن لتغلب على تلك الناحية فتعلق بالجبل فلم  
يترك<sup>١٠</sup> وفيها فتح الظفر بن حاج<sup>١١</sup> ما كان تغلب عليه بعض  
الفوارج باليمن واخذ رئيساً من رؤسائهم يعرف بالحكيمي<sup>١٢</sup>  
وفيها لثلاث عشرة ليلة بقيت من جمادى الآخرة أمر خاقان  
للغلب على الخروج الى آذربيجان لحرب يوسف بن ابي الساج وهم<sup>١٣</sup>  
اليه نحو اربعة آلاف رجل من الهند<sup>١٤</sup> ولثلاث عشرة ليلة  
بقيت من شهر رمضان دخل بغداد رسول ابي منصور ابن الاغلب  
ومعه فتح الاعجمي<sup>١٥</sup> وهذا ما وجه بها معه الى المكتفى<sup>١٦</sup>  
وفيها كان الفداء بين المسلمين والروم في ثلثي القعدة ففدى ممن  
كان عندهم من الرجال ثلثة آلاف نفس<sup>١٧</sup>

ذكر علّة المكتفى بالله وما كان من امره الى وقت وفاته وكان  
المكتفى على بن احمد يشكو علّة في جوفه وفساداً في احشائه  
فاشتدّت العلّة به في شعبان من هذا العام واخذته نوب شديد  
افترط عليه وارل عقله حتى اخذ صاقي الحرمي خاتمه من يده  
وانفذه الى وزيره العباس بن الحسن وهو لا يعقل شيئاً من ذلك<sup>١٨</sup>  
وكان العباس يكره ان يلي الامر عبد الله بن المعتز ويخافه خوفاً

٥) Ood. h. I. ابراهيم بن عبد الله. ٦) Ood. يخوف. ٧) Soil.

٨) Ood. h. I. ناجاح. ٩) Tab. ١٢٨٠, 7. الاعجمي. ١٠) الموصل.

- شديدًا. فعمل في تصيير الخلافة إلى ابن عبد الله محمد بن المعتمد على الله فأحضره ناره ليلاً وأحضر القاضي محمد بن يوسف وحده وكلمه بحضرته وقال له ما لي عندك أن سقت هذا الأمر إليك فقال له محمد بن المعتمد لك عندي ما تستحقه من x. 24
- الجزء والايثار وقرب المنزلة فقال له العباس أريد أن تحلف لي أن لا تخليني من إحدى حالتين إما أن تريد خدمتي فانصع لك وأبلغ جهدي في طاعتك وجمع المال لك كما فعلته بغيرك وإما أن تؤثر غيري فتورقي وتحفظني ولا تبسط عليّ يداً في نفسي ومالي ولا على أحد بسببي e فقال له محمد بن المعتمد وكان
- 10 حسن العقل جميل المذهب لو لم تسق هذا إليّ ما كان لي معدّل عنك في كفايتك وحسن اثرك فكيف إذا كنت السبب له والسبيل إليه فقال له العباس أريد أن تحلف لي على ذلك فقال أن لم أوف لك بغير يمين لم أوف لك بيمين فقال القاضي محمد بن يوسف للعباس أرض منه بهذا فانه اصلح من اليمينين
- 15 قال العباس قد قنعت ورضيت ثم قال له العباس مدّ يديك حتى أبيعك فقال له محمد وما فعل المكتفي قال هو في آخر امره وأظنه قد تلف فقال محمد ما كان الله ليبرأى أمدّ يدي لبيعة وروح المكتفي في جسده ولكن أن مات ضلت لذلك فقال محمد بن يوسف الصواب ما قل وأنصرفوا على هذه الحال، ثم أن المكتفي
- 20 ألقى وحمل امره فقال له صافي الحمى لو رأى أمير المؤمنين أن يرجع إلى عبد الله بن المعتز ومحمد بن المعتمد فيؤكل بهما في y. 24

بازة وحبسهما فيها فان الناس ذكروها لهذا الامر وارجعوا  
 بهما فقال له المكتفى هل بلغك ان احدهما احدث بيعه علينا  
 فقال له صائق لا قال له فما ارى لهما في ارجاف الناس ذنباً فلا  
 تعرض لهما ووقع الكلام بنفسه وخاف ان يزول الامر عن ولد  
 ايده فكان اذا عرض له بشيء من هذا الامر استجر فيه الحديث ٥  
 وتبع المعنى واعتدل به جداً، وعرض لمحمد بن المعتد في شهر  
 رمضان فخرج في مجلس العباس بن الحسن الوزير من غيظ اصابه  
 في مناظرة كانت بينه وبين ابن مروييه صاحب الشرطة فامر  
 العباس ان يحمل في قبة من قبله على افه بغاله فحمل الى منزله  
 في تلك الصورة وانصرفت نفسه الى تأميل غيره، ثم اشتدت العلة 10  
 بالمكتفى في اول ذي القعدة فسأل عن اخيه ابن الفضل جعفر  
 فصيح عنده انه بالغ فاحضر القضاة واشهدوا بأنه قد جعل العهد  
 اليه من بعده ٥

ذكر وفاة المكتفى ومات المكتفى بالله على بن احمد ليلة الاحد  
 ثلاث عشرة ليلة خلت من ذي القعدة سنة ٢١٥ ودفن يوم الاثنين 18  
 في دار محمد بن عبد الله بن طاهر وكانت خلافة ست سنين  
 1. 26 1 وتسعة عشر يوماً وكان يوم توفى ابن ائنتين وثلاثين سنة وكان  
 ولد سنة ٢١٤، وكنيته ابو محمد وأمه لم ولد تركية وكان جميلاً  
 رقيق اللون حسن الشعر وافر اللحية وولد ابا القاسم عبد الله  
 المستكفى ومحمداً ابا احمد والعباس وعبد الملك وعيسى وعبد 20  
 الصمد والفضل وجعفر وموسى وأم محمد وأم الفضل وأم سلمة

وأم العباس وأمه العزيز وأمه وسارة وأمه الواحد \* كل وكان  
جعفر بن المعتضد بدار ابن طاهر التي في مستقر أولاد الخلفاء  
فتوجه فيه صافي الحرمي لساعتين بليتين من ليلة الاعداد واحضره  
القصر وقد كان العباس بن الحسن فارق صافيًا على أن يجيء  
بالمقتدر إلى داره التي كان يسكنها على دجلة لينحدر به معه إلى  
القصر فخرج به صافي عن دار العباس إذ خلف حيلة تستعمل  
عليه وقد ذلك من حرم صافي وعقله \*

ذكر خلافة المقتدر وفيها يروج جعفر بن أحمد المقتدر يوم الاحد  
ثلاث عشرة ليلة خلت من ذي القعدة سنة ٢٩٥ وهو يومئذ  
10 ابن ثلاث عشرة سنة \* واحد وعشرين يومًا وكان مولده يوم  
الجمعة لثمان بليتين من شهر رمضان من سنة ٢٨١ وكنيته أبو  
الفصل وأمه أم ولد يقال لها شغب \* وكانت البيعة للمقتدر v. f. 28  
في القصر المعروف بالتحسني فلما دخله ورأى السرير منصوبًا أمر  
بخصير صلالة فبسط له وصلى أربع ركعات وما زال يرفع صوته  
15 بالاستخارة ثم جلس على السرير وبيعة الناس ودارت البيعة على  
يدى صافي الحرمي وقتك المعتضد وحضر العباس بن الحسن  
الوزير وابنه أحمد حتى تمت البيعة ثم غسل المكتفي ودفن في  
موضع من دار محمد بن عبد الله بن طاهر \* وذكر الطبري  
انه كان في بيت المال يوم يروج المقتدر خمسة عشر ألف ألف  
20 دينار وذكر ذلك الصولي وحكي انه كان في بيت مال العامة

a) Tab. ٢٢٨ ult. seq. ins. وشهر واحد, Hamadhant Suppl.  
Tab. eod. Paris. f. 6 r. (= H) وشهر tantum.

b) ٢٢٨, 3.

سُتُمَاتِ الْف دِينَارٍ وَخَلَعَ الْمُقْتَدِرُ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ الثَّلَاثِي مِنْ بَيْعَتِهِ  
 عَلَى الرَّوْزِ ابْنِ اَحْمَدِ الْعَبَّاسِ بْنِ الْحَسَنِ خَلْعًا مَشْهُورًا لِلْحَسَنِ  
 وَقَلَّدَهُ كِتَابَتَهُ وَامَرَ بِتَكْنِيَّتِهِ ۝ وَانْ تَجْرَى الْأُمُورُ مَجْرَاهَا عَلَى يَدِهِ  
 وَقَلَّدَ ابْنَهُ اَحْمَدَ بْنَ الْعَبَّاسِ الْعَرَضَ عَلَيْهِ وَكِتَابَتَهُ السَّيِّدَةَ أُمَّهُ  
 وَكِتَابَتَهُ هَارُونَ وَمُحَمَّدَ اخُوَيْهِ وَكَتَبَ الْعَبَّاسُ إِلَى الْكُتُبِ وَالْأَطْرَافِ ٥  
 بِالْبَيْعَةِ كِتَابًا عَلَى نَسْخَةٍ وَاحِدَةٍ وَأَعْطَى الْهِنْدَ مَالَ الْبَيْعَةِ لِلْفَرَسَانِ  
 ثَلَاثَةَ أَشْهُرٍ وَلِلرَّجَالَةِ سِتَّةَ أَشْهُرٍ وَامَرَ أَصْحَابَ الدَّوَابِّ عَلَى مَا كَانُوا  
 ٢٥٠ ٢. عَلَيْهِ وَخَلَعَ الْمُقْتَدِرُ عَلَى سَوْنٍ مَوْلَى الْمُكْتَفَى الَّذِي كَانَ حَاجِبَهُ  
 وَاقَرَّبَهُ عَلَى حَاجِبَتِهِ وَخَلَعَ عَلَى ثَلَاثَةِ الْمُعْتَصِدِي وَمَنْسٍ لِحَازِنٍ  
 وَمِنْ غُلَامِ الْمُكْتَفَى وَابْنِ عَمْرِيَّةٍ صَاحِبِ الشَّرْطَةِ بِبَغْدَادَ وَعَلَى ١٥  
 اَحْمَدَ بْنَ كَيْغَلَخَ وَكَانَ قَدْ قَدِمَ يَوْمَ مَبَايَعَةِ الْمُقْتَدِرِ بِقَوْمٍ حُلُولُوا  
 قَتَفَ سَاجِنَ دِمَشَقَ وَأَتَمَّهُ فَتَنَهُ بِهَا فَحْمَلُوا عَلَى جَمَلٍ وَطَوَّقُوا  
 وَخَلَعَ عَلَى كَثِيرٍ مِنْ أَهْلِ الدِّمَشَقِ مَنْ كَانَ إِلَيْهِ مِنْهُمْ عَمَلٌ جَعَلَتْ  
 لِلْفَلَاةِ عَلَيْهِ لَاقَرَارَهُ عَلَى عَمَلِهِ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ إِلَيْهِ عَمَلٌ كَانَتْ لِلْفَلَاةِ  
 تَشْرِيفًا لَهُ وَرَدَّ الْمُقْتَدِرُ رِسْمَ الْخَلَاةِ إِلَى مَا كَانَتْ عَلَيْهِ مِنَ التَّوَسُّعِ ١٥  
 فِي الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ وَاجْرَاءِ الْوُطَاقِ وَفَرَّقَ فِي بَنِي هَلْشَمَ خَمْسَةَ  
 عَشَرَ أَلْفَ دِينَارٍ وَزَادَهُمْ فِي الْأَرْزَاقِ وَأَمَرَ الرِّسْمَ فِي تَفْرِيقِ الْأَصْحَاحِ  
 عَلَى الْقَوَادِ وَالْعَمَالِ وَأَصْحَابِ الدَّوَابِّ وَالْقَضَاةِ وَالْجَلِيسَةِ فَفَرَّقَ عَلَيْهِمْ  
 يَوْمَ التَّرْوِيَةِ وَيَوْمَ عَرَفَةَ مِنْ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ ثَلَاثُونَ أَلْفَ رَأْسٍ وَمِنْ  
 الْأَبِلِ أَلْفَ رَأْسٍ وَامَرَ بِإِطْلَاقِ مَنْ كَانَ فِي السَّجَاجِينَ مَنْ لَمْ يَخْصَمْ ٢٥  
 لَهُ وَلَا حَقٌّ لَهُ عَزْرٌ وَجَلَّ عَلَيْهِ بَعْدَ أَنْ أَمْتَحَنَ مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ

القاضي امرهم ورفع اليه ان الخوائين والمستغلات التي بناها  
 للكتفى في رحبة باب الطاق امرت بالصعفاء ان كانوا يقعدون  
 فيها لتجاراتهم بلا اجرة لانها اخفية واسعة فسل عن غلبتها قليل ٢٠٦  
 له تغل الف دينار في كل شهر فقل وما مقدار هذا في صلاح  
 ٥ المسلمين واستجلاب حسن نظام فامر بهدمها ولادتها الى ما كانت  
 عليه، ولم يزل للثلاثة من بني العباس اصغر سناً من المقدر  
 فاستقل بالامر ونهض بها واستصلح الى الخاصة والعامة وتحبب  
 اليها ولولا التحكم عليه في كثير من الامر لكان الناس معه في  
 عيش رغد ولكن امه وقيرها من حاشيته كثروا يفسدون كثيراً  
 ١٠ من امراءه وفي هذه السنة كانت وقعة عجم بن حاجه مع  
 الجند بمكة في اليوم الثاني من ايام مكي وقتل بينهم جماعة  
 وهرب الناس الذين كانوا بمكة الى بستان ابن طمر وانتهب الجند  
 مضرب اربعة عذقان واصاب المنصرفين من الحج في منصرفهم ببعض  
 الطريق عطش حتى مات منهم جماعة، قال الطبري سمعت  
 ١٥ بعض من يحكى ان الرجل كان يميل في كنفه ثم يشبهه  
 وحيث بالناس في هذه السنة الفصل بن عبد الملك

ثم دخلت سنة ٣٢١

٢٠٧ ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 في ذلك ما كان بن اجتماع جماعة من القواد والكتاب والقضاة

٥) Cod. pro عجم h. l. نجيج (puncta rec.), f. 100 v. نجيج  
 ut IA VIII, 9; pro جناح ut supra p. ١٣, 6 (ann. ٥) sed  
 f. 100 v. جناح. Vid. Tab. ١٢٨, d et Chron. Makk.

٦) Cod. hic بمنا، mox semel. ٧) Cod. ابن sed  
 puncta rec. Nomen ejus est محمد بن ربيعة (Tab. ١٢٨, 9).

٢٨٨ r على خلع جعفر المقتدر وكانوا قد تناطروا وتواصوا عند موت  
 المكتفى على من يقدمونه للخلافة واجمع رأيهم على عبد الله بن  
 المعتز فاحصروه وناطروه في تقلدها فاجلبهم الى تولى الامر على ان  
 لا يكون في ذلك سفك دمه ولا حرب فاخبروه ان الامر يسلم  
 اليه عفوا وان من وراءهم من الجند والقواد والكتاب قد رضوا به  
 فلبيعهم على ذلك سرا وكان الرأس في هذا الامر العباس بن الحسن  
 الوزير ومحمد بن داود بن الجراح وابو المثنى احمد بن يعقوب  
 القاسمي وغيرهم فخالفهم على ذلك العباس ونقص ما كان عقده  
 معهم في امر ابن المعتز واحب ان يختبر امر المقتدر وان كان فيه  
 تحصيل للقيام بالخلافة مع حداثة سنه وكيف يكون حاله معه 10  
 وعلم ان تحكمه عليه سيكون فوق تحكمه على غيره فصدم عن  
 ابن المعتز وانفذ عقد البيعة للمقتدر على ما تقدم ذكره ثم ان  
 المقتدر اجرى الامر مجراها في حياة المكتفى وقلد العباس جميعها  
 وزانه في المنزلة والظوة وصير اليه الامر والنهي فتغير العباس على  
 القواد واستخف بهم واشتد كبره على الناس واحتجابه عنهم 15  
 واستخفاه بكل صنف منهم وكان قبل ذلك صافي النية لعامة  
 ٢٨٩ r القواد ولخدم منصفاً لهم في الذنه لهم ولقائه ثم تجبر عليهم وكانوا  
 يمشون بين يديه فلا يهرمون بالركوب وترك الوقوف على المتظلمين  
 والسماع منهم فاستشغله الخاصة والعامة وكثر الطعن عليه والانكار  
 لفعله والهجاء له فقال بعض شعراء بغداد فيه 20  
 يَا أَبَا أَحْمَدَ لَا تُخَسِّنْ بِأَيَّامِكَ طَنَّا  
 وَأَحْذَرِ الذَّهْرَ فَكَمْ أَهْلَكَ أَمَلًا وَأَقْنَاهُ



كَمْ رَأَيْتَنَا مِنْ قَزِيرٍ صَارَ فِي الْأَجْدِثِ رَهْطًا  
 أَنَّنِ مِنْ كُنُتٍ تَرَاهُمْ تَرْجُوا قَرْنًا فَقَرْنًا  
 فَتَجْتَنِبُ مَرْكَبَ الْكَبِيرِ وَتَذُلُّ لِلنَّاسِ حُسْنًا  
 رُبَّمَا أَمْسَى بِعَرْلٍ مِّنْ بِاصِلٍ يَهْتِنَا  
 وَبَيْعٍ بِمُطْلَعٍ أَلْ أَمْرٍ أَلَّا يَتَلَّهَا  
 أَتْرُوه النَّاسَ وَأَيَّا مَكَ فِيهِمْ تَعَمَّنِي

وكان مما يشتهع به الحسين بن حمدان على العباس انه شرب  
 يوماً عنده فلما سكر الحسين استخرج العباس خاتمه من اصبغه  
 وانفذ الى جاريته مع فتى له وكل لها يقول لك مولاه اشتبهى  
 10 الزبير سباع غناك فاحصوى الساعة ولا تتأخرو فهذا خاتمي  
 علامة اليك قال الحسين وقد كنت خفت منه شيئا من هذا

لبلاغات بلغتنى عنه وكتبه رايت له اليها بخطه فحفظت 20 v.  
 للاراية وحذرتها فلم تصغ الى قول الفتى ولا اجلته، وكان الحسين  
 يحلف مجتهدا انه سمعه يكفر ويستخف بحق الرسل صلعم وانه  
 15 قال في بعض ما جرى من القول قد كان اجيرا لحديجة ثم  
 جاء منه ما رايت قال فاعتقدت قتله من ذلك الوقت واعتقد  
 غيره من القواد فيه مثل ذلك واجتمعت القلوب على بغضته  
 فحينئذ وكتب به القوم فقتلوه وكان الذي تولى قتله بدر  
 الاعجمي والحسين بن حمدان ووصيف بن سواركين وذلك يوم  
 20 السبت لاحدى عشرة ليلة بقيت من ربيع الاول من العلم المورخ  
 ذكر البيعة لابن المعتز وفي غد هذا اليوم خلع المعتذر خلع

a) Cod. مَعْرَا Correxī ex H. f. 8 v.

b) Cod. s. p.

c) Cod. وكنت sed puncta recent.

القواد والكتّاب وقصصا بغداد ثم وجهوا في عبد الله بن المعتز  
 وادخل دار ابراهيم بن احمد الملقب بـ "المنقري" انتهى على دجلة والصورة  
 ثم حمل منها الى دار المكتفي بظهر الميخيم واحضر القصص وبيعوا  
 عبد الله بن المعتز فحصرهم ولقبوه المنتصف بالله وهو لقب اختاره  
 لنفسه واستوزر محمد بن داود بن الجراح واستخلفه على الجيش  
 ٢٨٠ وكان الناس يحلفون بحضرة القصص وكان الذي يأخذ البيعة على  
 الناس وعلى القواد ويتولى استخلافهم والخطا بسلامتهم محمد بن  
 سعيد الارزي كاتب للجيش واحضر عبد الله بن علي بن ابي  
 الشوارب القاضي وطولب بالبيعة لابن المعتز فلما جليج وقال ما  
 فعل جعفر المقتدر فدفع في صدره \* وقتل ابو المثنى لما توقف ١٠  
 عن البيعة ولم يشكك الناس ان الامر تمام له ان اجتمع اهل  
 الدولة عليه وكان اجل من تخلف عنه سوسن الحاجب فقه بقي  
 بدار المقتدر مثبتا لامره وحاميا له وفي هذا اليوم كانت  
 بين الحسين بن حمدان وبين غلمان الدار التي كان بها المقتدر

a) Cod. hic et fere ubique (vid. quoque *Bayán*, I, ١٥٠ et ١) المارديني (sed puncta saepe rec. man.) et sic cum ن saepissime in codd.; cf. Abu'l-Mah. II, p. ١٥١, ubi المارديني. Forma regularis est quam recepi; vid. Jácút, IV, ٣٨١ et *Lobb'ol-Lobb*.

b) Ibn al-Djauzi f. 88 v. in excerpto e chronico Thábit ibn Sínán: ولقب المرتضى بالله وقال انصرت بالله f. 81 v. المرتضى بالله ut Tab. ٢٢٨, 12. H. المرتضى بالله.

c) Alia man. واستخلفه.

d) Male haec h. l. posuit auctor. Recusavit enim Abu'l-Mothanná i. e. Ahmed ibn Jakúb agnoscere Moktadirum, ut mox suo loco traditur. Cod. haec ut solet a. p. quae manus posterior addidit mendoso modo ut saepissima.

حرب شديدة من غدوة الى انتصاف النهار وقبت سوسن الجانب  
 به وحامى عنه واحصر الغلمان ووجدوا النواة وقوى نفس صاق  
 ونفس مؤنس الخادم ومؤنس الخازن فكلمهم سماه ونازع عنه حتى  
 انقضت الجموع التي كان محمد بن داود جمعها لبيعة ابن المعتز  
 ٥ وذلك ان مؤنس الخادم حمل غلمانا من غلمان الدار الى الشدوات  
 فصاعد بها في دجلة فلما جازوا الدار التي كان فيها ابن المعتز  
 ومحمد بن داود صاحوا بهم وشقروا بالنشاب فمغرّقوا وهرب من  
 ١٠ كان في الدار من الجند والقواد والكتلب وهرب ابن المعتز ومن كان  
 معه ولحق بعض الدين ٥ كانوا يلعبوا ابن المعتز بالمقتدر فاعتذروا  
 10 اليه بانهم منعوا من المصير نحو واختفى بعضهم فأخذوا وقتلوا  
 وانتهبب العامة دور محمد بن داود والعياس بن الحسن وأخذ  
 ابن المعتز فقتل وقتل معه جملة منهم احمد بن يعقوب القاضي  
 فخرج لبيحا وقالوا له تبائع للمقتدر فقال هو صبي ولا يجوز  
 المبيعة له ٥ وكلّ الطبري ولم ير الناس اعجب من امر ابن  
 15 المعتز والمقتدر فلن الخاصة والعامة اجتمعت على الرضى بابن المعتز  
 وتقديمه وخلع للمقتدر لصغر سنه فكان امر الله قدرا مقدورا،  
 ولقد تحير الناس في امر دولة المقتدر وطول أيامها على وقى  
 اصلها وضعف ابتنائها ثم لم ير الناس ولم يسمعو بمثل سيرته  
 وأيامه وطول خلافته ٥ وقال محمد بن يحيى الصولي وفي يوم  
 20 الاثنين لتسع ليال بقين من ربيع الأول خلع المقتدر على  
 ابن محمد بن الفرات الوزارة وركب الناس معه الى داره بسوق

a) Tab. ٢٢٨ paen. في.

b) Cod. الذى.

c) Locus in edit. Leid. non exstat.

العطش وتكلم في اطلاق جماعة ممن كان بايع ابن المعتز فأتى  
 له المقتدر في ذلك فحلى سبيل طاهر بن علي ونزار بن محمد  
 ٢٨٠ ز. وابراهيم بن احمد الملقب بـ «والمسكين بن عبد الله الجوهري  
 المعروف بابن الجصاص ووضع العطاء للعلماء والاولياء الذين بقوا  
 مع المقتدر صلاة ثانية للفرسان ثلاثة اشهر وللرجال ستة نواب ٥  
 وولى مؤنسًا الخادم شرطة جانبى بغداد وما يليها وتقدم اليه  
 بالنداء على محمد بن داود ومن محمد الرقاص وان يبدل لمن  
 جاء بمحمد بن داود عشرة آلاف دينار وخلع على عبد الله بن  
 علي بن محمد بن ابي الشوارب لقبه جانبى بغداد وقلد  
 الوزير علي بن محمد اخاه جعفر بن محمد ديوان للشرق والمغرب ١٠  
 واشلع انه يخلفه عليهم وقلد نزار الكوفة وطساسبها وعزل عنها  
 الميسعي ثم عزل نزار وولى الكوفة نجحًا الطولوني وخلع على  
 ابي الاغر خليفه بن المبارك السلمي لغزاة الصائغ ٥ وعظم امر  
 سوسن الحاحب وتجبّر وطمع فأتته المقتدر ولم يأمنه وادار الراى  
 في امره مع ابن الفرات فوصى اليه المقتدر خذ من الرجال من ١٥  
 شئت ومن المال والسلاح ما شئت وتول من الاعمال ما احببت  
 وحل عن الدار اولها من اريد فأتى عليه وكمل امر اخذته بالسيف  
 ٢٨١ ز. لا اتركه الا بالسيف فاحكم المقتدر الراى مع ابن الفرات في  
 قتله فلما دخل معه الميدان في بعض الايام اظهر صاقي الحرمل  
 العلة وجلس في بعض طرق الميدان معالًا فنزل سوسن ليعود ٢٠

a) Cod. s. p.

b) Cod. المارداني.

c) Sic altera manus correxit. Probabiliter olim in textu  
 fuit أشهر, coll. supra p. ١٣, 7. Infra semper نواب in hac re  
 adhibetur.

d) Cod. s. p.

فوثب اليه جماعة فيم تكين الخاصة وغيرها من القواد فاختلوا  
 سيفه وادخلوه بيتاً فلما سمع من كان معه بذلك من غلاماته  
 واصحابه تفرقوا ومات سوس بعد أيام في الحبس، وقُتل للاجابة  
 نصراً للحاجب المعروف بالقشوري<sup>٥</sup> وكان موصوفاً بعقل وفصل<sup>٥</sup>  
 ٥ وكان النصراني في آخر أيام العباس بن الحسن قد علا امره وغلب  
 عليه الكتاب منهم فرجع في امره الى القنبر فعهد فيم بنحو ما  
 كان عهد به المتوكل من رفضه واضراحه واسقاطه من الخدمة ثم  
 لم يدم ذلك فيم<sup>٥</sup> وفي يوم السبت لربيع بقين من ربيع  
 الأول سقط ببغداد القلج من غدوة الى العصر حتى صار في  
 10 السطوح والدورة منه نحو من اربعة اصابع وذلك امر لم ير مثله  
 ببغداد<sup>٥</sup> وفي يوم الاثنين ليلتين بليتين من ربيع الأول سلم  
 محمد بن يوسف القاضي ومحمد بن عمروه وابن الجصاص والازرق  
 كاتب الجيش في جماعة غيرهم الى مونس الخازن فقتل بعضهم وشفع<sup>٥</sup> ٥ 81  
 في بعض فاطلق<sup>٥</sup> وفيها وجه القاسم بن سيماء في جماعة  
 15 من القواد والجند في طلب الحسين بن حمدان فشخص لذلك  
 حتى صار الى قرقيسيا والرحبة وكتب الى ابى الهيثم عبد الله  
 ابن حمدان بان يطلب اخاه ويتبعه فخرج في اثره والتقى باخيه  
 بين تكريت والسوقانية بموضع يعرف بالأعمى فانهزم عبد الله  
 عن اخيه الحسين ثم بعث الحسين الى السلطان يطلب الامن

٥) Cod. بالقشوري. *Kis. al-Oyân* f. 91 r. sed alibi e. g. f. 139 r. ut rec. et sic cod. Goth. 1756 f. 34 r.

٥) Ibn al-Djauzi f. 89 v. melius ut vid. والدروب. sed Tab. ٢٢٨٣, 8 etiam الدور habet.

٥) Cod. عيسى. Vid. Tab. ٢٢٨٤, 1 et 1A fl.

لنفسه فاعطى لذلك \* وتوسع بقين من جمادى الآخرة خلق  
على ابنه نكيد النصراني كاتب ابن ابي الساج ورسوله وعقد  
ليوسف على آذربيجان والمراغة وحملت اليه الخلع وامر بالشخص  
\* الى عمله وللنصف من شعبان خلع على مؤنس لقادم وامر  
بالشخص الى طرس لغزو الروم فخرج في عسكر كثيف وجماعة<sup>٥</sup>  
من القنود، وكان مؤنس قد ثقل على صافي للرمي واحب  
الا يجاوره ببغداد فيسعى مع الوزير ابن الفوات في ابعاده  
فلقوه في الصائفة وصم اليه ابوه الاقر خليفة بن المبارك فلم  
يرضه مؤنس وكتب الى المقتدر يذمه فكتب اليه في الانصراف  
فلصرف وحبس واجتمع قول الناس بلا اختلاف بينهم انه لم<sup>١٥</sup>  
يكن في زمن ابي الاقر فارس للعرب ولا للعجم اشجع منه ولا  
اعظم ايذاً وجلداً \* وحيث بالنس في هذه السنة الفصل بين  
عبد الملك \* ثم دخلت سنة ٢٩٧

٤١ ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس

في المحرم من هذا العام ولد للمقتدر ابن فامر ان يكتب اسمه<sup>١٥</sup>  
على الاعلام والتراس والدقائق والدراهم والسمات ولم يعيش ذلك  
المولود \* وفيها ورد كتاب مؤنس لقادم على السلطان لست  
خلون من المحرم بانه ظهر على الروم في غزاته اليوم التي تقدم  
ذكرها في سنة ٢٩١ وهزمهم وقتل منهم مقتلة عظيمة واسر لهم

a) Cod. ابي.

b) Haec supplevi e Tab. ٢٢٨<sup>f</sup>, 12 seq., Ibn al-Djaust et alii.

c) Cod. موسى.

d) Cod. ابي.

e) Cod. a. p. Pro الاعلام Kit. al-Oyân f. 66 v. المطارد.

f) Cod. انذى.

لعلاجاً كثيرة وقرئ كتابه بذلك على العلماء ببغداد ثم قيل  
 مؤنس منصوراً. وفي صفر من هذه السنة آخر طاهر بن محمد  
 ابن عمرو بن الليث الصغار يريد ما كان يلزمه من المال الموكف  
 عليه من أموال فارس ودافع به فكتب سبكرى غلام عمرو بن  
 الليث يعصم حمل المال وإيراده واستأذن في توجيه طاهر وأخويه  
 لمرى إلى باب السلطان فاجيب إلى ذلك فاجتمع سبكرى ومن  
 ولاء عليهم ودارت بينهم حرب شديدة حتى استول سبكرى على  
 فارس وكرمان وبعث بطاهر وأخويه إلى السلطان فدخلوا في  
 عماريات مكشوفة وخلع على رسول سبكرى ثم إن الليث بن  
 10 علي بن الليث لما بلغه فعل سبكرى بطاهر ويعقوب ابني محمد  
 غضب لذلك ومار يريد فارس فتلقاه سبكرى واقتتلا قتالاً  
 شديداً فانهزم سبكرى وقدم على السلطان يستمده فندب مؤنس  
 الخادم إلى فارس وهم إليه زهاء خمسة آلاف من الأولياء والغلمان  
 وكتب إلى أصحاب المعاون بإصبهان والاهواز والجل في معاونته  
 15 مؤنس على محاربة الليث بن علي واشتخص معه الوزير ابن  
 الغرات محمد بن جعفر العبدلي وولاه الخراج والصباغ بفارس  
 فاحتاج الجند إلى إزراقهم فوعدهم بها محمد بن جعفر فلم يرضوا  
 وعده ووثبوا عليه ونهبوا عسكره وأصابته ضربة ورجم بعض أصحاب

a) Additur بن  
 واخوته.

b) Cod. hic et infra s. p., ut

c) Cod. فارساً.

d) Sic quoque H. f. 9 r. his perspicue. IA VIII, ff  
 الفيولي، sed cf. ann. 5 et 4 ann. 4. Hic obiit anno 298  
 (IA 41, 3 a f.), sed confusus est cum Abū Bekr Mohammed  
 ibn Dja'far al-Ftrajābi qui anno 301 diem obiit (v. infra).

مونس انه اخذ له مائة الف دينار \* وفي ليلة الاربعاء  
 خمس خلون من شهر ربيع الآخر من سنة ١٧ ولد للمقتدر ابو  
 العباس محمد الراضي بالله بدير حنيفة قبل طلوع الفجر \*  
 وفي ذى الحجة من هذا العام كانت بين مونس الخادم وبين  
 الليث بن علي حرب بناحية الثوبندجان \* فهزم الليث واصحبه \*  
 واسر مونس الليث واخاه اسمعيل وعلي بن حسين بن درم  
 والفضل بن عنبر وصاروا في قبضته فحملهم بين يديه الى بغداد  
 وأدخل الليث على فيل ومن كان معه على جمال مشهورين قد  
 ألبسوا البرانس ثم حبسوا \* وفيها وجه المقتدر القاسم بن  
 سيما غازيا في الصائفة الى الروم في جمع كثيف من الجند في 10  
 شوال فغنم وسبى \* وفيها ولورقه بن محمد الشيباني امر  
 السواد بطريق مكة فرفع المؤمن عن الناس وحسم عنها صر  
 الاعراب وما كانوا يفعلونه في الطريق من السلب والقتل وحسن  
 اثر ورقه هنالك ولم يزل مقيما بتلك الناحية الى ان رجع الحاج  
 مسلمين شاكرين لفعله فيهم \* ولجملته الاولى من هذا العام 15  
 ورد لغير بلن اركان البيت الاربعة غرقت في سيل كانت بمكة  
 وغرى الطواف ولطخت بثر ومنه وانه كان سيلا لم ير مثله في  
 قديم الايام وحديثها \* وفي شوال منها توفي محمد بن طاهر  
 ابن عبد الله بن طاهر المعروف بالصناديقية ودفن في مقابر  
 قريش وصلى عليه القاضي احمد بن اسحاق بن البهلوي \* 20  
 وفي شهر رمضان منها توفي يوسف بن يعقوب القاضي ومحمد  
 ابن داود الاصبهاني الفقيه \* ورد الخبر بوفاة عيسى النوشري

a) Cod. النجندجان.

b) Cod. s. p.



عمل مصر فولى السلطان مكانه تكين الخاصة وتوجه من بغداد  
الى مصر ٥ وفى شوال من هذه السنة توفى جعفر بن محمد  
ابن الغرات اخو الوزير وكان يلى ديوان المشرق والغرب فولى ٧ ٤١  
الوزير ابنه الحسن ٥ ديوان المغرب وولى ابنه الفضل ديوان  
٥ المشرق ٥ وفى هذا العام توفى القاسم بن زرور المغنى. وكان  
من اللدائى المجيديين واسن حتى قارب تسعين سنة ٥  
وحج بالناس فى هذه السنة الفضل بن عبد الملك الهاشمى ٥  
ثم دخلت سنة ١٩٨

- ذكر ما دار فى هذه السنة من اخبار بنى العباس ٧ ٤٥  
10 فيها قدم القاسم بن سيما من غزاة الصائفة الى الروم معه  
خلف كثير من الاسرى وخمسون علقاً قد حملوا على الجمال  
مشهورين بليدى جماعة منهم لعلام الروم عليها صلبان الذهب  
والفضة وذلك يوم الخميس لاربع عشرة ليلة بقيت من شهر ربيع  
الاول ٥ وفيها خالف سبكرى والتوى بما عليه فندب لحاربتة  
16 وصيف كاه غلام الموفق وشخص معه وجوه القواد وخيام الحسين ٧ ٤٦  
ابن حمدان ويدر غلام النوشقى ويدر الكبير المعروف بالحماسى  
فواقعوا سبكرى فى باب شيراز وهزموه واسروا القتل صاحبه وهب  
بعض قواده عنه وقتل عسكره بماله واقباله الى ناحية كهن  
ورد الخبر بأن سبكرى أسير وكان الذى اسره سيماجوره غلام  
20 احمد بن اسماعيل ثم قدم وصيف كاه بالقتل صاحب سبكرى  
فدخل على فيل وعليه برنس طويل وبين يديه ثلاثة عشر اسيراً

٥) Cod. الحسن.

٥) Cod. وصف

٥) Cod. سيماجور.

على الجمال عليهم درابع<sup>a</sup> ويرانس من نيباج فخلع على وصيف  
وسر وطرف بطوق ذهب منظم بجوهر ثم دخل سبكرى وحضر  
دخوله الوزير ابن الفرات وسائر القواد يوم الاثنين لاحدى عشرة  
ليلة بقيت من شوال وكان قد حمل على فيل وشهر بمرس طربل  
وبين يديه الكرك<sup>b</sup> ومن يضرب بالصنوج وخلفه الليث بن على<sup>c</sup>  
على فيل آخر فخلع على ابن الفرات وحمل وكان يوماً مشهوداً،  
وحدث محمد بن يحيى الصولى انه شهد هذا اليوم قل فتذكرت  
فيه حديثاً كان حدثناه صاقي الحرمى يوم بضع فيه المقتدر  
بالله قل صاقي رايت الخليفة المقتدر بالله وهو صبي في حجر  
v. 47 f. المعتصد والمعتصد ينظر في دختر كان كثيراً ما ينظر فيه وهو  
يضرب على كتف المقتدر ويقول له كأتى بملوك فارس قد ادخلوا  
اليك على الفيلة والجمال عليهم اليرانس وكان صاقي يوم بيعة  
المقتدر يحدث بهذا ويدعو الى الله ان يحقق هذا القل<sup>d</sup>  
وحيها وردت على المقتدر هدانا من خراسان انقلها اليه احمد بن  
اسماعيل بن احمد فيها غلمان على دوابهم وخيولهم وثياب ومساك<sup>e</sup>  
كثير وراة وسرر وطرائف لم يعهد بمثلها فيها اهدى من قبل<sup>f</sup>  
وحيها جلس ابن الفرات الوزير لكتاب العطاه فحاسباهم واشرف  
لهم على خيلة نحو مائة الف دينار فورق عن الامر قليلاً ان كان  
كتابة منهم واستخرج ما وجد من المال في رفق وستر<sup>g</sup> وفي  
جمادى الآخرة من هذا العام فلعج عبد الله بن على بن ابي<sup>h</sup>  
الشوارب القاصى فامر المقتدر ابنه محمد بن عبد الله بتولى

a) Cod. درابع.

b) Kkt. al-Oryân f. 69 v. eum vocat

c) vid. infra sub anno 301. الاحنف

أمر الناس خليفة لأبيه حتى يظهر خاله وما يكون من علة  
فنظر كما كان ينظر أبوه وانفذ الأمر مثل تنقيذه \*

ثم دخلت سنة ١٢٩

ذكر ما دار في هذه السنة من أخبار بني العباس

z 51 r.

فمن ذلك غزوة رستم الصائفة من ناحية طرسوس وهو والي  
الشغور فحاصر حصن ملبحة الأرمينية ثم دخل عليه وأحرق  
أرباض بني الكلاع \* وأخبرها ورد رسول أحمد بن إسماعيل  
بكتاب منه إلى السلطان بأنه فتح سجستان وأن أصحابه دخلوها  
وأخرجوا من كان فيها من أصحاب الصفار وأن المعتز بن علي  
ابن الليث صار إليه بمن معه من أصحابه في الأمان وكان المعتز  
يؤتمل مقيماً مع يزنجه وصار إلى أحمد بن إسماعيل وهو مقيم

يُبْسْت والرَّحْمِج فوجه به أحمد وبنياله ومن معه إلى هراة ووردت

z 51 v.

لخريطة بذلك على السلطان يوم الاثنين لعشر خلون من صفر  
وفيها وأى بغداد العُطَيْر صاحب زكرويه ومعه الاغر وهو أحد

18 قول زكرويه مستأنفا \*

ذكر القبض على ابن الفرات وفي ذي الحجة غضب المقتدر على  
وزيره علي بن محمد بن الفرات لأربع خلون منه وحبس وول  
بدوره وأخذ \* كل ما وجد له ولأهله وانتهبت دوره أبيع نهب  
وأجبر الشرط بنسائه ونساء أهله وكان انتهى عليه أنه كتب إلى

a) Additur من. b) Cod. طرسوس; of. Tab. Nav, 1, Bibl.  
Geogr. VI, 204, 5. c) Of. Belâdh. p. 12, Ibn Khord. 12, 9.

d) Cod. المعتز hic et mox. Of. quoque Ibn-Khaliq. n. 838  
ed. Wüstenf. p. 71. e) Cod. حوريج. f) Cod. هراة.

g) Cod. العطير. Of. Tab. I. I. 10. h) Cod. لكيا.

الأعراب بن يكبسوا بغداد في خببر طويل، واستوزر محمد بن عبيد الله بن يحيى بن خاقن فكانت وزارة ابن الفرات ثلاث سنين وثمانية اشهر واثنى عشر يوماً وطولب ابن الفرات بأمواله ولحقته فاجتمع منها ٥ مع ودائع كانت له سبعة آلاف الف دينار فيما حكي عن الصولي وكان مشاهدًا ومشرقًا على اخبارهم ٥ قال وما سمعنا بوزير جلس في الوزارة وهو يملك من العين والبرق والصبيح واللائث ما يحيط بعشرة آلاف الف غير ابن الفرات، ٥٨٢. ٢. وكانت له ايام جليلة ومقاتل كثيرة قد ذكرتها في كتاب الوزارة، قال ولم ير وزير اودع وجوه الناس من الاموال ما اودع ابن الفرات من قبل ولايته الوزارة وكانت غلته تبلغ الف الف 10 دينار، ولم يمسك الناس ببغداد عن انتقاص ابن الفرات وهجوه مع حسن آثاره، وأحضر محمد بن عبيد الله بن يحيى بن خاقن دار القنطرة في الوقت الذي ضم فيه على ابن الفرات قلعة الوزارة وانصرف الى منزله بباب الشباسية في طيار وركب يوم الخميس بعده فخلع عليه وحمل وقلد سيفًا، وقيل ان السبب 15 في ولايته كان بعناية أم ولد المعتصم بأمه على ان ضمن لها مائة الف دينار وقوى امره عندها ريثا كان يظهره وكان لخدم من الدار يأتونه بالكتب فلا يكلم الواحد منهم الا بعد مائة ركعة يصلونها فكثرتا ينصرفون بوصفه وما راوا منه، وخلع على ابنه عبد الله بن محمد لخلافة ابيه واستبدل بالعتل وعزل \* كل من ٥ 20 كان خطوطه الى علي بن الفرات وآله ٥ وفي هذه السنة مات

٥) Cod. حبا.

٥) Cod. كلين.

وصيف موشجيره يوم الخميس لربيع عشرة ليلة بقيت من شهر  
رمضان \* وفيها مات الخرقى المذكور \* وحج بالناس  
في هذه السنة الفصل بن عبد الملك \*

ثم دخلت سنة ٣٠٠

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بلى العباس ٥

٤ 60 v.

فيها امر جعفر المقتدر برفع مطالبة المواريث عن الناس وان  
يورث ذوو الارحام ولا يعرض لاحد في ميراث الا لمن صمحه انه  
غير وارث وكان الناس من قبل ذلك في بلاه وتعلل متصل من

المستخرجين والعاملين \* وفيها اخراج محمد بن اسحاق ٥

٤ 61 r.

10 ابن كنداجيق \* بعض اصحابه لمحاربة قوم من القرامطة جاؤوا الى  
سوى البصرة فاعثروا بها ووسطوا ايديهم واسياهم على الناس فيها  
فلما واقفهم اصحاب ابن كنداجيق صدمهم القرامطة صدمة شديدة  
حتى هومهم وقتل من اصحاب ابن كنداجيق جماعة وكان  
محمد بن اسحاق قد خرج كالنبد لم فلما بلغه امرهم وشده  
16 شوكتهم انصرف مبادراً الى المدينة فانهض السلطان محمد بن عبد  
الله الفارقي في رجل كثير معونة لابن كنداجيق ومدد له فلما  
بالبصرة ولم يتعرضوا لمحاربة \* وفي شعبان من هذه السنة  
قبض على ابراهيم بن احمد اللخارقي و على ابن اخيه محمد بن

a) Cod. Moschier. Saepo scribitur.

b) Cod. الحرقى. Est Abu Ali al-Hossain ibn Abdallah ibn  
Ahmed, Dhahabi, *Moshtabih*, p. 100 coll. Abu'l-Mahasin, II,  
p. 141, Ibn al-Djauzi f. 104 r.

c) Cod. hic et deinde كنداجين, sed alibi formam  
non invenio, tantum كندلج et كنداجيق.

على بن احمد فضالهم ابوه الهيثم بن ثوابة بخمس مئة الف  
 فحملوا منها خمسين ألفاً الى بيت المال وصانعوا الوزير ابن خاقان  
 وابنه وابن ثوابة بمال كثير وصاندا ابن ثوابة جماعة على مئة  
 الف دينار فحمل منها ابن الحصان عشرين ألفاً وفرضت البقية  
 على جماعة منهم ابن ابي الشوارب القاضي وغيره وظهر في هذا  
 العام ضعف امر محمد بن عبيد الله بن يحيى بن خاقان الوزير  
 ٤. وتغلب ابنه عبد الله عليه وتحكمه في الامر دونه وكثر التخليط  
 من محمد في رأيه وجميع امره فكان يؤتى العمل الواحد جماعة  
 في اسبوع من الايام وتقدم بالصلعات حتى قلد عالة بالندوة  
 في احد عشر شهراً احد عشر عملاً وكان يدخل الرجل الذي  
 10 قد عرفه دهرًا طويلًا فيسلم عليه فلا يعرفه حتى يقول له انا  
 فلان بن فلان ثم يلقاه بعد ساعة فلا يعرفه ٥ وفيها ورد  
 الخبر بانخساف جبل بالدينور يعرف بالتلة وخروج ماء كثير من  
 تحته غرقت فيه عدة من القرى، وورد الخبر ايضا بانخساف  
 قطعة عظيمة من جبل لبنان وسقوطها الى البحر وكان ذلك حدثًا  
 15 لم ير مثله ٥ وفيها ورد كتاب صاحب البيهق بالدينور يذكر  
 ان بغلة هناك وضعت فلولاً ونسخت كتابه بسم الله الرحمن  
 الرحيم الحمد لله الموقظ بغيره قلوب الغافلين والمرشد بآياته أبواب  
 العارفين الخالف ما يشاء بلا مثل ذلك الله الباري المصور في  
 الارحام ما يشاء وان الموكل بخبر التطواف بقرايسين رفع يذكر  
 20 ان بغلة لرجل يعرف بالي بردة من اصحاب احمد بن علي المرق  
 وضعت فلولاً ويصف اجتماع الناس لذلك وتعجبهم لما عينوا منه

فوجهت من اضطرب البغلة والفلوة فوجدت البغلة كمتاه خلوقية  
والفلوة سيرة الخلف ثلثة الاغصاه منسدلة الذنب سيعان الملك f. 68 r.  
القدس لا معقب لحكمه وهو سريع الحساب \*  
ولكن المقدر لما رأى عاجز محمد بن عبيد الله الوزير وتبلمه  
قد انفذ احمد بن العباس اخا لم موسى الهاشمية الى الاهواز  
ليقدم باحمد بن محمد بن يحيى المعروف بابن ابي البغل  
نيوليه الوزارة فخرج اليه واقبل به حتى صار بواسط فلما  
قرب من نار السلطان سلم احمد بن العباس على احمد بن  
محمد بالوزارة وحمل اليه ثلثة آلاف دينار فأتصل بالخير بمحمد بن  
عبيد الله الوزير من قبل حاشيته وعيونه فركب الى الدار وصانع  
جماعة من الخدم والحرم وضمن لام ولد المعتصم الذي كانت  
عنيت بولايته في اول امه خمسين الف دينار فنقصت امر ابن  
ابي البغل وردت واليا على فارس \* وفي سؤال من هذا العلم  
توفى عبيد الله بن عبد الله بن طاهر وكان اكثر الناس ادبا  
وجلاله وهما ومروعة وهو ابن احدى وثمانين سنة وصلى عليه  
احمد بن عبد الصمد الهاشمي ونفن في مقابر قریش f \*  
وخبرها مات ابو الفضل عبد الواحد بن الفضل بن عبد الوارث  
يوم السبت لسبع بقين من ذي الحجة \* واقم الحج للناس

a) Cod. mala حامد.

b) Cod. a. p., ut etiam لتولية legi possit.

c) Nomine دستنجه, *Kit. al-Oyân* Cod. Berol. f. 78 v.

d) *Kit. al-Oyân* f. 80 r. ثمان و سبعين Sec. IA o<sup>1</sup> natus  
est anno 228. e) Id. add. بن طومار.

f) Id. مقابر الهاشمية ببغداد للاصقة لمقابر قریش.

في هذه السنة الفضل بن عبد الملك بن عبد الله الهاشمي

تُر دخلت سنة ٣٠١

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس

ففيها وافي بغداد علي بن عيسى بن داود بن الجراح مقدمه  
من مكة وذلك يوم الاثنين لعشر خلون من المحرم فمضى به من  
قوة الى دار المعتذر فقلد الوزارة وخلع عليه لولايتهما وقلد سيفًا  
وقبض على محمد بن عبيد الله وابنيه عبد الله وعبد الواحد  
فحبسوا وكانوا قد ركبوا في ذلك النهار الى الدار ووعدوا بان  
يخلع عليهم ويسلم علي بن عيسى اليهم فسلموا اليه ووقع الامر  
بضد ما ظنوه، وقعد علي بن عيسى لمحمد بن عبيد الله 10  
وظاهر فقال له اخبرت الملك وضيعت الاموال ووليت بالعناية  
وصانعت على الولايات بالرشوة وزدت على السلطان اكثر من الف  
الف دينار في السنة فقال ما كنت افعل الا ما اراه صوابا، وكان  
محمد بن عبيد الله فيما ذكر من تسنه يأخذ للمصانعات على  
يدى ابي الهيثم بن قزابة ولا يفي بعهد لكل من صانعه برشوة 15  
حتى قيلت فيه اشعار كثيرة منها

وَرَبِّ \* مَا يَفِيْقُ مِنْ دِ الرَّقَاعَةِ يُبْلَى ثُمَّ يَعْرِى بَعْدَ سَاعَةٍ  
اِذَا أَهْلُ الرِّشَى صَارُوا إِلَيْهِ فَأَحْطَى الْقَوْمُ أَفْرُقَهُمْ بِضَلَعَةٍ  
ف. 66 v. وَلَيْسَ \* بِمُنْكَرٍ ذَا الْفِعْلِ مِنْهُ لَئِنَّ الشَّيْخَ أَفْلَتَ مِنْ مَجْلَعَةٍ

وكان محمد بن عبيد الله قبل ان يستحيل به لخال فيما ذكر 20

a) Ibn al-Djauzi f. 108 v. male. عبد الوهاب.

b) IA ٣١ قد تكامل في

c) Id. لديه فخير

d) Id. يلزم في هذا بحال

e) Voo. in IA.



- اهل الخمر به وحسن الراى فيه لما ذهنا وحقل وكان ابنه عبد  
الله كاتباً بليغاً حسن الكلام مليح اللفظ حسن الخط جواداً  
يعطى العطايا الجزيلة ويقدم الايام لليلة وصل عبد الله بن  
محمد بن ماله في مدة ولايته بتسعين ألف دينار الى ما وصل  
٨ به غيره وأعطاه كثيراً ممن كان امه ٥ وفى هذه السنة رضى  
عن القاضي محمد بن يوسف وقلد الشرقية وعسكر المهدي  
وخلع عليه درعاً وطيلسان وعلامة سوداء وركب من نار الخليفة  
الى مسجد الرصافة فصلّى ركعتين ثم قرأ عليه مهنه بالولاية ٥  
وفيها ورد الخمر بوثوب ابي الهيجاء عبد الله بن حمدان بالوصل  
10 معه جماعة من الاكراد وكثروا اخواله لان امه كريمة وانحاث الجند  
اهل للوصل فقتلت بينهم مقتلة عظيمة وصار ابو الهيجاء الى  
الاکراد وتأمّر عليهم كالفالح الطاعة ٥ وتظلم اهل البصرة من  
عاملهم محمد بن اسحاق بن كنداج وشكوا به الى على بن  
عيسى الوزير فعزله عنهم بعد ان استأمر فيه المقتدر ثلثاً يستبد  
15 بالراى بونه وولى البصرة نجحاً الطولوني ثم ولى محمد بن  
اسحاق بن كنداج الدينير وولى سليمان بن فخلد ديوان الدار  
وكتابة غريب خال المقتدر وولى على بن عيسى ابراهيم اخاه  
ديوان الجيش واستخلف عليه سعيد بن عثمان والحسين بن  
على ٥ وفى شهر ربيع الآخر من هذه السنة دخل مونس  
20 الخادم مدينة السلام ومعه ابو الهيجاء قد اعطاه اماناً فخلع على  
مونس وعليه ٥ وقلد نصر القشوق مع الحجابة التي كان  
يتولّاها ولاية السوس وجندى سابور ومناظر الكبرى ومناظر  
الصغرى فاستخلف على جميع ذلك يمنا الهالكى الخادم ٥

وفي هذه السنة اغارت الأتراك على المسلمين بخراسان فسببت منهم نحو عشرين ألفاً إلى ما لهيت به من الأموال وقتلت من الرجال فخرج إليهم أحمد بن اسمعيل وكان واليها في جيوش كثيرة واتبعهم فقتل منهم خلقاً كثيراً واستنقذ بعض الأسرى وأخذ إلى السلطان رجلاً شيعياً يعرف بالحمادي يستحمد إليه بفعله ٥  
بالاتراك ويخطب إليه شرطة مدينة السلام وأعمال فارس وكرمان فاجيب إلى كومان وحدها وكُتب له بها كتاب عهد ٥ وفي جمادى الآخرة من هذه السنة أطلق محمد بن عبيد الله الذي ٥<sup>٢</sup> كان وزيراً وابنه عبد الله وأمرًا بلزوم منازلهم ٥ وفيها خلع على القاسم بن الحرّة وولّى سیراف وخلع على عليّ بن خالد 10 الكردق وولّى حلوان ٥ وفي هذه السنة ركب أبو العباس محمد بن المقتدر من القصر المعروف بالحسنية وبين يديه لواء عقده له أبوه المقتدر على الغرب ومعه القواد كلهم والغلمان للحاجرية وجماعة الخدم حول ركبه وعليّ بن عيسى عن يمينه ومونس الخادم من يساره ونصر الحاجب بين يديه فصار في الشارع 15 الأعظم ورجع في الماء والناس معه فاعتصمه رجل بمربعة الحرشي ٥

a) Sive وقتل. In ood. optio datur.

b) Ood. incertum البحر an انحر.

c) Ood. بالحُشى.

d) Ood. الحُشى Jācūt IV, p. ٢٨٠ praescribit et sic edidit Juyneboll apud Jakūbī, p. ٣٤. Sed ut ex ipso Jakūbī loco patet (Bibl. geogr. VII, ٢٥٣, 8) nomen habet a سعيد الحُشى de quo v. *Kit. al-Oyān*, p. ٢٧٣, Jakūbī p. ٨٧, 5 (Bibl. Geogr. ٣٠٤, 5). In aliis locis apud Jācūt (III, p. ٢٨,

١٢٤, ٢٠٤) editor correxit الحُشى.

خسر عليه دراهم مائة و كان له بحق امير المؤمنين ألا انقلب  
 في طلي الفرس بالغالية فوقف له وجعل الرجل ينطلي وجهه  
 الفرس ففر منه وقيل له دع وجهه وأطل سائر بدنه فاقبل يطلي  
 عرف الفرس وقواتمه بالغالية فقال محمد بن المنقدر لمن حوله  
 اعرفوا لنا هذا الرجل ٥ وفي هذه السنة قلد ابو بكر محمد  
 ابن علي الملقب بالبرقي ٥ اعمال مصر والاشراف على اعمال الشام وتديبر  
 الجيوش وخلع عليه وذلك يوم الخميس للنصف من شهر رمضان  
 وخلع في هذا النهار ايضا على القاسم بن سيما وعقد له على  
 الاسكندرية واعمال برقة ٥ وفي هذه السنة في جمادى الآخرة ٤٥٨  
 ١٥ ورد الخبر بوفاة علي بن احمد الراسبي وكان يتقلد جندى  
 سلبور والسوس ولقد رآه الى آخر حديقها وكان يُورث من ذلك  
 الف الف دينار وربع مائة الف دينار في كل سنة ولم يكن معه  
 احد يشركه في هذه الاعمال من اصحاب السلطان لانه تضمن  
 الحرب ٥ والخراج والصياع والشحنة وسائر ما في عمله فتخلفه  
 ١٥ فيما وردت به الاخبار من العين الف الف دينار ومن آنية  
 الذهب والفضة قيمة مائة الف دينار ومن الخيل والبغال والجمال  
 الف رأس ومن الخنزير الطاقى ازيد من الف ثوب وكان مع  
 ذلك واسع الصيعة كثير الغلة وكان له ثمانون طرازاً ينسج له

a) Cod. مشنفة.

b) Cod. z. p.

c) Cod. جنداريا. Jācūt II, p. ٩١٧, 7 habet جنداريا quod praefendum videtur.

d) Jācūt II 8 الخنزير.

e) Cod. مصحف.

f) Effici nequit an primum للمير scriptum sit in الجمال  
 correctum, an vice versa.

فيها الثياب من الفز وغيره فلما ورد الخبر بوقاة الراسبي انشد  
المقتدر عبد الواحد بن الفضل بن وارث في جماعته من الفرسان  
والرجالة لحفظ ماله الى ان يوجه من ينظر فيه ثم وجه مؤنس  
للخادم للنظر في ذلك فيقال انه صار اليه منه مال جليله وخلع  
على ابراهيم بن عبد الله المسمعي وولى النظر في نور الراسبي ٥  
٢٠٨٧. وتوفي مؤنس الخازن يوم الاحد لثمان بقين من شهر رمضان  
ولم يختلف احد عن جنازته من الرؤساء وصلى عليه القاضي  
محمد بن يوسف ودفن بطرف الرصافة وكان جليل القدر عند  
السلطان فلما مات قلد ابنه الحسن ما كان يتولاه من عرض  
البيوش فجلس ونظر وكاتب واطلق وقرى سائر الاعمال التي كانت  
الى مؤنس على جماعته من القواد الذين كانوا في رسمه وضم اصحابه  
الى ملازمة ابي العباس بن المقتدر ولم يخلع على الحسن بن  
مؤنس للولاية مكان ابيه فلم يكن ولايته لا تستمر وعزل بعد  
شهرين، وعزل محمد بن عبيد الله بن طاهر وكان خليفته  
على الجانب الشرقي وقدم مكته بدر الشراشي، وعزل خزوي بن  
١٥ موسى خليفة مؤنس على الجانب الغربي وولى مكانه اسحاق  
الأشروسني، وولى شفيع اللوكي البعيد وسنى شفيعا الاكبر ٥  
وورد الخبر في شعبان بن احمد بن اسمعيل بن احمد صاحب  
خراسان قتله غلمانه غيلة على فراشه وكان قد اخاف بعض  
فتواطوا على قتله ثم اجتمع سائر غلمانه فصبطوا الامر وابعوا ٢٠

a) Ne confundetur cum عبد الفضل بن عبد الله qui supra p. f., 17 obiisse dicitur anno praeced.

b) Kit. al-Oyân f. 81 v. add. منها عين الف دينار.

c) Ood. الخادم. Cf. IA 113, 3. Idem vitium Tab. 1113, k.

لابنه نصر بن احمد وورد كتابه على المقتدر يسميه تجديد العهد  
 له ووردت كتب عموته وبنى عمه يسعل كل واحد منهم ناحية  
 من نواحي خراسان فلما خلفه بالخلافة بالولاية ابنته وتم له الامر  
 قال الصولي شهدت في هذا العلم بين يدي محمد بن عبيد  
 ٥ الله الوزير مناظرة كانت بين ابن الجصاص وابراهيم بن احمد  
 المازرائي فقال ابراهيم بن احمد المازرائي في بعض كلامه لابن  
 الجصاص مائة الف دينار من ملك صدقة لقد ابطلت في الذي  
 حكيتك وكذبت فقال له ابن الجصاص قفيز فلان من ملك صدقة  
 لقد صدقت انا وابطلت انت فقال له ابن المازرائي من جهلك  
 10 انك لا تعلم ان مائة الف دينار اكثر من قفيز فلان فعجب  
 الناس من كلامهما قال الصولي وانصرفت الى ابي بكر بن هـ حامد  
 فخبرتة الخبر فقال نعتبر هذا بمحنة فاحصر كيلجة وملأها فلان  
 ثم وثنها فوجد فيها اربعة آلاف دينار فنظرنا فلما القفيز ستة  
 وتسعون الف دينار كما قال المازرائي وفي هذه السنة مات  
 18 ابو بكر جعفر بن محمد المعروف بالغاريبي المحدث لاربع بقين  
 من الحزم وصلى عليه ابنه ودفن في مقابر الشريفة وفيها  
 توفي عبد الله بن محمد بن ناجية المحدث وكان مولده سنة ٢١٠  
 وفيها مات الحسن بن الحسن بن رجا وكان يتقلد اعمال الخراج  
 والصيغ بحلب مات فجاءه وحمل تابوته الى مدينة السلام ووصل  
 ٢٠

a) Cod. bis s. p., bis cum z, H. f. 13 r. المازرائي.

b) H. add. عني. c) H. ins. ابي. d) IA ٢٢, 3, Ibn al-Djauzi f. 110 r. (الغرياني), H. f. 14 r. (الغرياني). Of Moschtabih f. ٥ et Jâcût III, ١١١, 14 seq., ٢٣, 15. Of supra p. ٣٢, ann. d, ubi I. Djafar ibn Mohammed. e) Cod. s. p.

يوم السبت خمس بقين من شهر ربيع الأول ٥ وفيها مات  
 محمد بن عبد الله بن علي بن أبي الشوارب القاضي المعروف  
 بالاختف ٥ وكان خليفة أبيه على قصده عسكر المهدي والشرقية  
 والنهر والناك والزواني والتل وقصر ابن هبيرة والبصرة وكمر دجلة  
 وواسط والاهواز ونحو يوم الاحد لتسع ليلا خلون من جمادى  
 الأولى في حجرة بمقام باب الشام وله ثمان وثلاثون سنة ٥ وفي  
 هذه السنة بعد قتل احمد بن اسمعيل ورد الخبر بان رجلا  
 طالبييا حسينيا خرج بطبرستان يدعو الى نفسه يعرف  
 بالأطروش ٥ وفي آخر هذه السنة توفي احمد بن عبد الصمد  
 ابن طومار الهاشمي وكان من قبل نقيب بني هاشم العباسيين 10  
 والطالبيين فقلد ما كان يتقلده اخو لم موسى فصيح الهاشميين  
 من ذلك وسألوا رد ما كان يتولاه ابن طومار الى ابنه محمد بن  
 احمد فاجيبوا الى ذلك وكان ل احمد بن عبد الصمد يوم توفي  
 اثنتان وثمانون سنة ٥ واظم الحج للناس في هذه السنة  
 الفصل بن عبد الملك الهاشمي ٥

16

ثم دخلت سنة ٣٠٢

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 فيها ركب شفيح للعلم المعروف بالقتدوني في جماعة من الجند  
 والفرسان والرجال الى دار الحسين بن احمد للعروف بابن الجصاص  
 التي في سوق يحيى ولحقه صاحب الشرطة بدر الشراشي فوكل 20  
 شفيح بالابواب وقبض على جميع ما تحويه داره من مال وجوهر

L. 78 v.

a) Cod. بالاختف. vid. supra p. ٣٥, b.

b) Cod. حسنا.

c) H. وتسعين.

- وفش. وثالث رقيق ودواب وحمل في وقته لذلك صنابير مخومة  
ذكر أن فيها جوهراً وآنية ذهب ووجد في داره فُشاً سلطانياً من  
فرش ارمينية وطبرستان جليلاً لا يعرف قدره ووجد فيها من 1. 78 r  
مرتفع ثياب مصر خمس مثلاً سقط وحفرت داره فوجدت له في  
٥ بستانه أموال جليلاً مدفونة في جزار خضر وقام مرصصة الرؤوس  
فحملت كهيفتها إلى دار المقتدر وأخذ هو فقيد بخمسين رطلاً  
من حديد وغلّ وتسمع الناس ما جرى عليه فصور على مائة  
الف دينار بعد هذا كله وأطلق إلى منزله وكلّ أبو الحسن بن  
عبد الحميد كاتب السيدة أن الذي صنع ممّا قبض من مال  
10 الحسن بن أحمد بن الخصاص للجوهري من العين والهرق والآنية  
والثياب والفروش والكراع والخدم لا ثمن صبيحة في ذلك ولا ثمن  
بستان ما قيمته ستة آلاف ألف دينار ٥ وفي هذه السنة في  
رجب ورد كتاب محمد بن علي المائتاني إلى السلطان من  
مصر يزعم أن وقعة كانت بين أصحاب السلطان وبين جيش  
15 صاحب القيروان فقتل من أصحاب الشيعة سبعة آلاف وأسر  
حكوم وأنهم من بقي منهم ومضوا على وجوههم فمات أكثرهم قبل  
وصولهم إلى بركة ووردت كتب التجار بدخول الشيعة بركة وعظم  
ما أحدثوا في تلك الناحية وأن الغلبة إنما كانت لهم ٥ كل  
الصولي وفيها جلس علي بن عيسى المظفر في كل يوم ثلاثاً 1. 78 v. c  
٢٠ فحضرته يوماً وقد جرى رجل يزعم أنه نبي فناظره فقال أنا  
أحمد النبي وعلامتي أن خاتم النبوة في ظهري ثم كشف عن

a) Cod. c. i.

b) Quoque legi potest. Cod. s. p.

c) Cod. ثلاثاً.

ظهوره فلما سلعة صغيرة فقال له هذه سلعة الخيانة وليست بخاتم النبوة ثم أمر بضفحه وتقليده وحبسه في اللطيف وفي شهر رمضان من هذه السنة وأتى باب الشماسية قائد من قواد صاحب القيروان يقال له أبو جندة ومعه من أصحابه ملقيا فارس فوضعوا في الخليفة فأحضر القائد دار السلطان وخلع عليه وأخرج هو وأصحابه إلى البصرة ليكونوا مع محمد بن إسحاق بن كندلج وفيها أطلق المقتدر من سجنه الصقاري المعروف بالقتال وخلع عليه وأقطع داراً ينزلها وأجرى عليه الرزق وأمره بحصن الدار في يومى الموكب مع الأولياء وأطلق أيضاً محمد بن الليث الكركي وخلع عليه وهو من أن دخل مع الليث وطرف على 10 جمل وفيها جاء رجل حسن البرة طيب الرائحة إلى باب غريب خلل للمقتدر وعليه دراعة وخف أحمر وسيف جديد بحمائل وهو راكب فرساً ومعه غلام فاستأذن للدخول فمنعه البواب فالتهموا وأغلظ عليه ونزل فدخل ثم قعد إلى جانب الخال وسلم عليه بغير الامرة فقال له غريب وقد استبشع أمره ما تقبل لعزك 16 الله لئلا أتا رجل من ولد علي بن أبي طالب وحده نصيحة للخليفة لا يسعى أن يسمعها غيره وفي من المهم الذي أن تأخر وصول إليه حدث أمر عظيم فدخل الخال إلى المقتدر وإلى السيد وأعلمهما بأمره فبعث في الوزير علي بن عيسى وأحضر الخال الرجل فاجتهد الوزير والحاجب نصر والخال أن يعلمهم النصيحة ما 20 في طلق حتى أدخل إلى الخليفة وأخذ سيفه وألقى منه وتنحى الغلمان والخدم فاخير المقتدر بشيء لم يقف عليه أحد ثم أمره

a) Ood. h. l. صلعه.

b) Mas'ūdī VIII, 284 جرة.



بالانصراف الى منزل اقيم له وخلع عليه ما يليسه ووكل به خدم  
يخدمونه وامر القتيبي ان يحضر ابن طومار يعقب الطالبين  
ومشايخ آل ابي طالب فيسمعون منه ويفهمون امره فدخلوا عليه  
وهو على برنجة طرية مرتفعة فما ظم له واحد منهم فسأله ابن  
طومار عن نسبته فجمع انه محمد بن الحسن بن علي بن موسى  
ابن جعفر الرضا وأنه قدم من البداية فقال له ابن طومار له  
يعقب الحسن وكان قسم يقولون انه لعقب وهم قالوا له يعقب <sup>L 74 v.</sup>  
فبقى الناس في حيرة من امره حتى قال ابن طومار هذا يزعم  
انه قدم من البداية وسيفه جديد للحية والصنعة فابعثوا بالسيف  
10 الى دار الطاق وسلوا عن صائعه ومن نصله فبعث به الى اصحاب  
السيف بباب الطاق فعرفوه واحضروا رجلاً ابتاعه من صيقل  
هناك فقبل له لمن ابتعت هذا السيف فقال لرجل يعرف بلبن  
الصنعي<sup>a</sup> كان ابوه من اصحاب ابن الفرات وتقلد له المظالم بحلب  
فاحضر الصنعي الشيخ وجمع بينه وبين هذا المدعي الى بني  
15 ابي طالب فقرر بانه ابنه فاضطرب المدعي وتلاجلج في قوله فيكي  
الشيخ بين يدي الوزير حتى رحمه ووعده بان يستوهب عقوبته  
ويحبسه او ينفيه فصيح بنو هاشم قالوا يجب ان يشهر هذا  
بين الناس ويعاقب اشد عقوبة ثم حبس المدعي وجمد بعد  
ثلاثة على جمل وشهر في الجانبين يوم التروية ويوم عرفة ثم حبس  
20 في حبس المصريين<sup>b</sup> بالجانب الغربي<sup>c</sup> وفي هذه السنة اضطرب  
امر خراسان لما قتل احمد بن اسمعيل واشتغل نصر بن احمد

a) See. Ibn al-Djausi f. 111 v.; cod. his الصنعي.

b) Cod. a. p.

ولده بمحاربة عمه ودارت بينهما فتوى، فكتب أحمد بن علي  
 المعروف بصغلوك وكان يلي الرق من قبل أحمد بن اسمعيل أيلام  
 ٢٧٥ هـ حياته إلى المقتدر ووجه إليه رسولا يخطب إليه أمال انسى  
 وقزوين وجرجان وطبرستان وما يستصيف إلى هذه الاعمال  
 ويضمن في ذلك مالا كثيرا وعفى به نصر الحاجب حتى انفذ  
 إليه الكتب بالولاية ووصله المقتدر من المال الذي ضمن بمائة  
 ألف درهم وامر بمائة تعلق له في كل شهر من شهر الاغلة  
 بخمسة آلاف درهم واقطعه من ضياع السلطان بالرق ما يقوم في  
 كل سنة بمائة ألف درهم وفي هذه السنة ركب المقتدر إلى  
 الميدان وركب بأكبره على بن عيسى الوزير ليلحقه ففرت دابته 10  
 وسقط سقطا مؤلدة وامر الخليفة اصحاب الركاب باقامته وحمله على  
 دابته فانهضوا وحملوه وقيلت فيه اشعار منها  
 سَقُوطُكَ يَا عَلِيُّ لَكَسْفَ بَالٍ وَخَيْرِي عَاجِلٍ وَسُقُوطِ حِلٍّ  
 فَمَا قُلْنَا لَعَا لَكَ بَلٌّ سَرَرْنَا وَكُنْ لِمَا رَجَوْنَا خَيْرَ فُلٍّ  
 اصْعَتَ الْمَالُ فِي شَرِّهِ وَغَرِبَ فَلَمْ يَحْظِ الْاِمْلَمُ بِجَمْعِ مَالٍ 16  
 قَالَ وَكَانَ عَلِيُّ بْنُ عِيسَى بَخِيلًا فَبَغِضَهُ النَّاسُ لِذَلِكَ  
 وَوَرَدَتْ الْاَخْبَارُ بِدُخُولِ صَاحِبِ اَفْرِيقِيَّةِ الْاَسْكَنْدَرِيَّةِ وَتَغْلِبِهِ عَلَى  
 بَرْقَةَ وَغَيْرِهَا وَكَتَبَ تَكْيِينَ الْخَاصَّةَ إِلَى مِصْرَ يَطْلُبُ الْمَدَدَ وَيَسْتَصْرِخُ  
 السُّلْطَانَ فَعَظَّمَ لِلْكَ عَلَى الْمَقْتَدِرِ وَرَجَالِهِ وَكَانُوا مِنْ قَبْلُ مُسْتَحْفِينَ  
 بِأَمْرِ عُبَيْدِ اللَّهِ الشَّيْعِيِّ وَيَأْتِي عَبْدُ اللَّهِ الْقَاتِمُ بِدَعْوَتِهِ وَكَانُوا قَدْ 20  
 فَصَحُوا عَنْ نَسَبِهِ وَكَتَبَهُ وَبَاطَنُ أَمْرِهِ، قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى

الصوفى حدثنا أبو الحسن على بن سراج النضرى وكان حافظاً  
 لاخبار الشيعة أن عبيد الله هذا القمى بالريقية هو عبيد الله  
 ابن عبد الله بن سلام من أهل عسكر مكرم ابن سندان الباهلى  
 صاحب شرطة واد من مواليد وسام جدّه قتله المهديّ على  
 الزندقة، قال وأخبرني غير ابن سراج أن جدّه كان ينزل بهي سمر  
 من باهلة بالبصرة وكان يدعى أنه يعرف مكان الامم القاتم وله  
 دكة في النواحي يجمعون له المال بسببه فوجه إلى ناحية المغرب  
 رجلاً يعرف بلقب عبد الله الصوفى المحتسب فأرى الناس نسكاً  
 ونام سراً إلى طلعة الامم فالسود على ولادة الله بن الاغلب  
 10 القيروان وكان عبيد الله هذا مقيماً بسليمانية مدة ثم خرج إلى  
 مصر فطلب بها وظفر به محمد بن سليمان فأخذ منه ملاً  
 وأطلقه ثم ثار المحتسب على ابن الاغلب وطرده عن القيروان  
 وقدم عليه عبيد الله فقال المحتسب للناس إلى هذا كنت اعدو  
 وكان عبيد الله يعرف أول دخوله القيروان بابن البصرى<sup>٥</sup> فظهر<sup>١</sup> 78  
 16 شرب الخمر والغناء فقال المحتسب ما على هذا خرجنا وأفكر فعله  
 فدنس عليه عبيد الله رجلاً من المغاربة يعرف بلقب خنزير فقتله  
 وملك عبيد الله البلاد وحاصر أهل اطرابلس حتى فتحها وأخذ  
 أموالاً عظيمة ثم ملك برقة وأقبل جيشه يريد مصر وقدم ولد  
 عبيد الله الاسكندرانيّ وخطب فيها خطباً كثيرة محفوظة لولا  
 20 كسر فيها لاجتلبت بعضها<sup>٥</sup> ولما وردت الاخبار باستطالة  
 صاحب القيروان بجهة مصر انهض المقتدر مؤسساً للخام وذهب  
 معه العساكر وكتب إلى عمال اجناد الشام بالصير إلى مصر وكتب

<sup>٥</sup> Ita eum appellat Tab. ٣٣١ seqq.

الى ابيه كيقلع ذكاه الاعور وايق قابوس. الفراساتي بالله على بكن  
 لمجاريته وخلع على منس في شهر ربيع الاول سنة ٣٠٢ وخرج  
 متوجها الى مصر وتقدم على بن عيسى الوزير بترتيب الجمارات  
 من مصر الى بغداد ليروح عليه الاخبار في كل يوم فورد الخبر بان  
 جيش عبيد الله الخارج مع ابنه ومع قائده حباسة انهزموا  
 وبشر على بن عيسى بذلك المقتدر فتصدى في يومه بمائة  
 الف درهم ووصل على بن عيسى بمال عظيم فلم يقبله ثم رجع  
 على وقد بلغ له ابن ما شاء الله ضيعة باربعة آلاف دينار  
 وبقها كلها شكرا لله عز وجل ودخل منس الخادم بالجيش مصر  
 في جمادى الآخرة وقد انصرف كثير من اهل المغرب عن 10  
 الاسكندرية ونواحيها وانصرف ولد عبيد الله قافلا الى القيروان،  
 وكتب محمد بن على المائتاتي يذكر ضيق الخال بمصر وكثرة  
 الجيوش بها وما يحتاج اليه من الاموال لها فلفظ اليه المقتدر  
 مائتي بحدوة دراهم على مائتي جمارة مع جابر بن اسلم صاحب  
 شرطة الخائب الشرقي ببغداد، وورد الخبر من مصر في ذي القعدة 16  
 بان الاخبار تواترت عليهم بموت عبيد الله الشيعي فانصرف منس  
 يريد بغداد وهزل المقتدر تكيه عن مصر وولاه دمشق ونقل ذكا

a) Cod. h. l. ذكيا، infra in accus. ذكيا. Sed omnes alii  
 ذكا habunt, vid. Abu'l-Mahasin II, 143, 6, 190 ann. (an revera  
 Graeco Δουκάς respondeat, dubium videtur). Kit. al-Oyân MS.

Berol. f. 181 r. ذكا sed 157 r. et v. sq., 171 v. ذكا (semel

ذكا), Dhahabî in autogr. ذكا.

b) Of. Tab. ١٢١٣ g. c) Nomen ejus erat الله.

d) Cod. ut solet الى.

e) Cod. حكسا

f) Cod. ذكيا.

الاعور من حلب إلى مصر\* وفي هذه السنة صرف أبو إبراهيم  
ابن بشر بن زيد أبا بكر الكريزي العامل عن أعمال قصر ابن  
قبيصة ونواحيه فطالبه وضربه بالقلارح حتى مات وجعل إلى مدينة  
السلم في ثبوت\* وفيها مات القاسم بن الحسن بن الأشيب  
وكنى أبا محمد وكان قد حدث وجعل منه الناس توفي ليلتين  
بقيتا من جمادى الأولى ولم يختلف عن جنازته فاص ولا فقيه ٢٠ ٧٧  
ولا عدل\* وفيها ماتت بدعة جارية عريب\* مولاة المؤمن  
لست خلون من ذي الحجة وصلى عليها أبو بكر بن المهدي\*  
وخلفت ملاً كثيراً وجوهرًا وصيلاً وصقارات فامر المقتدر بالله  
١٠ بقبض ذلك كله وتوقيف ولها ستون سنة ما ملكها رجل قط\*  
وقطع في هذه السنة بطريق مكة على حاتم التراسني وحلى  
خلف عظيم معه خرج عليهم رجل من الحسينية مع بني صالح  
ابن مذكى الطاعق فاخذوا الاموال واستباحوا الحرم وهات من سلم  
عطشاً وسلمت القوافل غير قافلة حاتم\* وأكمل الحج للناس في  
١٥ هذه السنة الفصل بن عبد الملك الهاشمي\*  
ثم دخلت سنة ٣٠٣

٢٠ ٧٩ ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
فيها ورد الخبر بان رجلاً من الطالبين ثار بجهة واسط وانضم  
اليه جماعة من الاعراب والسواد وكان للاعراب رئيس يقال له  
٢٠ مخير بن رباح وذلك انه بلغهم بان صاحب فارس والاهواز والبصرة

a) IA ٦٧, 5 a p. male عريب Cf. Kit. al. Agh. XIX, ١٢٥.

b) Ood. s. p., Ibn al-Dj. ut rec.

c) Abu'l-Mah. II, ١١٤ الحسن بن عمر الحسيني

d) Pro السواد IA ٧١, 6 ظهر بالجماعة V. Jde. in ٧.

بعث إلى حصرة السلطان من المثل للمجتمع قبله فلتأخذ الف دينار جملة في ثلث شذوات قطعوا في انتهابها واخذها وكنوا  
 ٢٨٠ للرسول في بعض الطريق فغطف بهم اهل الشذوات فالتفت منها  
 واحدة وصاعدت ورجعت الاثنتان الى البصرة ولم يظهر الخارجون  
 بشيء فصاروا الى عقر واسط واقعوا باهلها واحرقوا مسجدها  
 واستباحوا الحرم وبلغ حامد بن العباس خبرهم وكان يتقلد اموال  
 الخراج والصياع بكسر وكسر دجلة وما اتصل بذلك فوجه من  
 قبله محمد بن يوسف المعروف بخزري وكان يتقلد له معونة  
 واسط وحض اليه غلمانة وقوماً فرض لهم فرضاً وكتب الى السلطان  
 بالخبر فامده بلوكو الطولوني فلم يبلغ اليه لوكو حتى قتل  
 ١٥ الطالبي ومحرز بن رباح واكثر الاعراب الخارجين معها واسر منهم  
 نحو مائة اعرابي وكتب حامد بالفتح الى المقتدر وبعث بالاسرى  
 فأدخلوا مدينة السلام في جمادى الاولى وقد البسوا البرانس  
 وحملوا على الجمال فصحبوا وعاجوا وزعم قوم منهم انهم براء فامر  
 المقتدر بذرهم الى حامد ليطلق البريء ويقتل النطف فقتلهم  
 ١٥ اجمعين على جسر واسط وصلبهم وفي هذه السنة في جمادى  
 الاولى ورد الخبر بان الروم حشدوا وخرجوا على المسلمين فظفروا  
 بقم غزاة من اهل طرسوس وظفرت طائفة منهم اخرى بخلف كثير  
 ٢٨٠ من اهل مرعش وشمشاط فسبوا من المسلمين نحو من خمسين  
 الفا وعظم الامر في ذلك وعم حتى وجه السلطان بمال ورجال  
 ٢٨٠ الى الملك الثغر فدارت على الروم بعد ذلك وقعات كثيرة  
 وفيها كانت لهارون بن غريب الخال جناية وهو سكران بمدينة  
 بخزري Cod. e)

السلام على رجل من الغزير يعرف بجوارده لقيه ليلاً فضرب رأسه  
بطينتين كان في يده فقتله بلا سبب فشغب رفاقه الذين كان  
في جملتهم وطلبوا هارون ليقتلوه فبضع منهم وكانوا نحو المائة  
فشكروا امره وترددوا طالبين لاخذ الحلف منه فلم ينظر لهم فلما  
لعمروم ذلك خرجوا باجمعهم الى مسكر ابن ابي السلاج وكان قد  
تحرك على السلطان وانفذ اليه المقتدر رشيقة الحرمي ختن نصر  
الحاجب رسلاً ليصرفه عن مذهبه فحبسه ابن ابي السلاج عند  
نفسه ومنعه ان يكتب كتاباً الى المقتدر ثم انه اطلقه بعد ذلك  
ويعت بهدايا وما فرضى عنه <sup>٥</sup> وفيها عظم امر الحسين بن

10 محمدان بنواحي للوصول فانفذ اليه السلطان ابا مسلم راقفاً الكبير z. 81 r.

وكان اسس الغلمان المعتصديّة واصلام رتبة وكان فيه تصاون  
وتدئين وحسن عقل فشخص معه وجوه القواد والغلمان فحارب  
الحسين بن محمدان وهو في نحو خمسة عشر الفا فقتل راقف من  
قواد ابن محمدان جماعة منهم الحسن بن محمد بن ابي التركي  
15 وكان فارساً شجاعاً مقداماً وابو شيخ ختن <sup>٥</sup> ابن ابي مسعر  
الارمني، وجه الحسين بن محمدان الى راقف جماعة يسلمه ان  
ياخذ له الامان وانما اراد ان يشغله بهذا عن محاربته ومضى  
الحسين مصعباً ومعه الاكراد والاعراب وعشر عماريات فيها  
حرمة وكان مؤنس الخادم قد انصرف من الغزاة وصار الى آمد  
20 فرجّه القواد والغلمان في اثر الحسين فلاحقوه وقد عبر باصحابه  
واقالاه وادباً وهو واقف يريد العبور في خمسين فارساً ومعه  
العماريات فكلمهم حتى اخذوه اسيراً وسلم عياله واخذ ابنه ابو

الصقر أسيراً فلبسها راي الاكراد هذا عطفوا على العسكر فنهبوه  
 ٤٨ هرب ابنه حمزة وابن اخيه ابو الغطريف ومعهما مال ففطن بهما  
 طبل آمد وكان العامل سيما غلام نصر الحاجب فأخذ ما معهما  
 من المال وحبسهما ثم ذكر ان ابا الغطريف مات في الحبس فأخذ  
 رأسه وكان الظفر بحسين بن حمدان يوم الخميس للنصف من ٥  
 شعبان ورحل مؤنس يريد بغداد ومعه الحسين بن حمدان  
 واخوته على مثل سبيله واكثر اهله فصار الحسين على جمل مصلوباً  
 على نقنق وتحت كرسى<sup>١</sup> ويدير النقنق رجل فيدير الحسين من  
 موقفه يميناً وشمالاً وعليه نراة ديلاج سابغة قد غطت الرجل  
 الذي يدير النقنق ما يراه احد وابنه الذي كان هرب من 10  
 مدينة السلام ابو الصقر قد حمل بين يديه على جمل وعليه  
 قبة ديلاج وبنس وكان قد امتنع من وضع البنس على رأسه  
 فقال له الحسين البسة يا بني فلن اباك البس البرانس اكثر هؤلاء  
 الذين تراموا الى القتل وجماعة من الصفارية ونصبت القباب  
 بباب الطاقى وركب ابو العباس محمد بن المقتدر بالله وبين يديه 15  
 نصر الحاجب ومعه الحرية وخلفه مؤنس وعلي بن عيسى واخوه  
 الحسين خلف جملة عظيمة عليهم السواد في جملة الجيش ولما  
 صار الحسين بسوق يحيى قال له رجل من الهاشميين الحمد لله  
 ٢ الذي امكن منك فقلل له الحسين والله لقد امتلأت صناديقي  
 من الخلع والالوية وافنيتم أعداء الدولة وأنما اصارني الى هذا 20

a) Hic quaedam deesse videntur. Sequentia ad أكثر a. p.  
 H. ٢. 14 r. tantum بيد الوهاب ومعه ابنه صيد الوهاب  
 فخلبه حيا على نقنق (sic) على ظهر فيل

b) Cod. a. p.



القرب على نفسه وما الذي نزل في الآ دون ما سينزل بالسلطان  
 إذا فقد من أوليائه مثلي، وبلغ به الدار ووقف بين يدي للقنديل  
 ياله ثم سلم إلى تذكير لرمي فحسبه في حجرة من الدار  
 وشغب الغلمان والرجالة يظلمون الزيادة ومنعوا من الدخول على  
 ٩ مؤنس أو على أحد من القواد ومضوا إلى دار علي بن عيسى  
 الوزير فأحرقوا بابه ودخلوا في اصطبله دوابه وحسكروا بالمصلى ثم  
 سفر بالامر بينهم فدخلوا واعترفوا بخطيئهم وكان للغلمان سبع مائة  
 وكان الرجالة خلقاً كثيراً فوجدتهم مؤنس الجادة فوجدوا شيعة يسيراً  
 فقصوا ١٠ وفي آخر شهر رمضان أدخل خمسة نفر أسارى من  
 10 أصحاب الحسين فيهم حمزة ابنه ورجل يقال له علي بن الناجي  
 ثلث بقين من هذا الشهر، ثم قبض على عبيد الله وإبراهيم  
 ابني حمدان وحبسوا في دار غريب الخال ثم أطلقاه ١١ وفي هذه  
 السنة في صفر قتل ورثه بن محمد الشيباني معونة الكوفة  
 وطريق مكة وعزل عن الكوفة اسحاق بن عمران وكان عقده  
 15 على طريق مكة وقبضة الكوفة وأربعة من طاساسجها طسرج  
 السيلحين ١٢ وطسرج قرات بالثقل وطسرج بابل وخطريئة والخرب ١٣  
 وطسرج مراً وخلع عليه وعقد له لواء ١٤ وفي هذه السنة  
 اغلظ علي بن عيسى لاجد بن العباس أخى لم موسى وقال  
 له قد افئيت مال السلطان ترتب في كل شهر من شهر الافئدة  
 20 سبعة آلاف دينار وكتب رقعة بتفصيلها فلم تزل لم موسى ترفق  
 لعلي بن عيسى إلى أن امسك عنه ١٥ وفي هذه السنة نظر

٩) Cod. السلحين.

١٢) Cod. والخرب. Deinde. وخطريئة.

١٣) Cod. s. p.

علي بن عيسى بن عيينة<sup>٥</sup> رآه في أمر القرامطة لخلعهم على الحاج  
 وغيرهم فشغلهم بالكاتبه والمراسله والدخول في الطاعة وهداهم واطلق  
 لهم التسوي بسيراف فزاد بذلك وكفهم فخطاه الناس فلما علموا  
 بعد ذلك ما فعله القرامطة حين أخرجوا صلموا ان الذي فعله  
 على صواب كله وشنع<sup>٥</sup> على علي بن عيسى بهذا السبب انه  
 قرمطي ووجد حسنة السبيل الى مطلبته بذلك وكان الرجل  
 ارجح عقلاً واحسن مذهباً من الدخول فيما نسب اليه  
 وفي هذه السنة مات ابو الهيثم بن قزاة الاكبر بالكوفة في الحبس  
 بعد ان اخذ منه اسحاى بن عمران ملاً جليلاً للسلطان  
 ونفسه وقيل انه احتل في قتله خوفاً ان يغرق عليه يوماً بما  
 10 288 z. اخذ منه لنفسه<sup>٥</sup> وفيها مات الفضل بن يحيى بن فرخان  
 شاه الديلماني النصراني من دور قنّا فقبض السلطان على جميع  
 املاكه وكانت له عند رجل مائة وخمسون الف دينار فخذت  
 من الرجل ووجه شفيع المقتدر<sup>٥</sup> ومعه غلمان وخدم الى قنّا  
 فأحصوا تركته وصياعه<sup>٥</sup> وفيها مات ادريس بن ادريس العدل  
 15 في القانسية وهو حليج الى مكة وكان امره قد علا في التجارة  
 والمكانة عند السلطان وكان يحج في كل سنة ويحمل معه ملاً  
 ينفقه على من احتلج الى النفقة، قال محمد بن يحيى الصولي  
 انا سمعته يوماً يقول يلزمني كل سنة في الحج نفقة غير ما اصرفه  
 في لبواب البر خمسة آلاف دينار<sup>٥</sup> وفيها مات ابو الاغر<sup>٥</sup>  
 20 السلمي فجاءه لسبع خلون من لى الحجة كل نصف النهار

a) Cod. s. p.

b) Cod. اخرجوا.

c) Cod. وشنع.

بعيد ان تغدق في حركه للصلاة فوجد ميتاً ٥ واظم الحج  
للناس في هذه السنة الفصل بن عبد الملك الهاشمي ٥

ثم دخلت سنة ٣٠٤

- ١ 85 x. ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني النعباس
- ٢ 85 v. وفي المحرم من هذه السنة ورد كتاب صاحب البريد بكروان  
يذكر ان خالد بن محمد الشعراني ٥ المعروف بابن يزيد وكان  
علي بن عيسى الوزير ولاء للخارج بكروان وسجستان خالف على  
السلطان ونهى اميراً وجمع الناس الى نفسه وضمن لهم الاموال  
على ان ينهضوا معه لمحاربة بدر الحامسي صاحب فارس وضمن  
10 لقروان كانوا معه ملاً عظيماً وعجل لهم منه بعضه حتى اجتمع  
له نحو عشرة آلاف فارس وراجل وكان ضعيف الرأى ناقص الفرجة  
فكتب المقتدر الى بدر الحامسي في انفاق جيش اليه ومعالجته  
فوجه اليه بدر قواداً من قواده يعرف بدرك وضم اليه من  
جنده ورجال فارس عسكرياً كثيرة وكتب بدر قبل انفاق الجيش  
15 الى ابي يزيد الشعراني يريه في الطاعة ويتضمن له العافية مع  
الانهاض في المنزل وخوفه وبلا المعصية فجاوبه ابو يزيد والله ما  
اخافك لاني فتحت المصحف فيدرة الى منه قول الله عز وجل  
لا تخاف دركاً ولا تخشى ومع ذلك ففي طالعي كوكب ييباني  
لا بد ان يبلغني غاية ما اريد فلقد بدر الجيش اليه وحاصر  
20 حتى اخذ اسيراً قليلت فيه اشعار منها

يَا بَا يَزِيدَ قَاتِلَ الْبُهْتَانِ لَا تَغْتَرِبْ بِالْكَوْكَبِ الْيَبَّانِي  
وَأَعْلَمْ بَلَّانَ الْقَتْلَ غَايَةً جَاهِلٍ بِلِغِ الْهَدَى بِالْغَيِّ وَالْعَصِيَانِ

٢٨٥ x. قَدْ كَتَبَ بِالسُّلْطَانِ عَلَى رُتَبَاءِهِ مَنْ ذَا الَّذِي أَقْرَأَ بِالسُّلْطَانِ  
 ثُمَّ اتَى الْخَبِيرَ بَلَن لَهَا يُزِيدُ هَذَا مَا فِي طَرِيقِهِ فَجَمَلَ رَأْسَهُ إِلَى  
 مَدِينَةِ السَّلَامِ وَنَصَبَ عَلَى سُرِّ السَّجْنِ الْجَدِيدِ ٥ وَزُلَّ يَمْنَةً  
 الطُّولُونِيُّ عَنْ أَمَارَةِ الْبَصْرَةِ وَكُنِيَهَا الْحَسَنُ بْنُ خَلِيلٍ بْنُ رِيَالٍ  
 عَلَى يَدَيْ شَفِيعِ الْمُقْتَدِرِ إِذْ كَانَتْ أَمَارَتُهَا إِلَيْهِ ٥  
 ذَكَرَ التَّقْبِصُ عَلَى عَلِيِّ بْنِ عَيْسَى الْوَزِيرِ وَوَلَايَةِ  
 عَلِيِّ بْنِ الْفَرَاتِ ثَلَاثَةَ

وقبض في هذه السنة على الوزير علي بن عيسى يوم الاثنين  
 لثمان ليال خلون من نبي الحجّة ونهبت منازل اخوته ومنازل  
 حاشيته وضيّبه وحبس في دار المقتر وقلد الوزارة في هذا اليوم 10  
 علي بن محمد بن موسى بن الفرات وخلع عليه سيع خلع  
 وحمل على دابة بسرجه وجامه فجلس في داره بالبحر المعروفة بدار  
 سليمان بن وهب وردت عليه أكثر ضياعه التي كانت قبضت  
 منه عند التسخط عليه وظهر من كان استتر بسببه من صناعته  
 ومواليه، وذكر عنه انه لما ولي ابن الفرات الوزارة وخلع عليه 15  
 بالغداة زاد ثمن الشمع في كل مس من صناعته قيراط ذهب لكثرة ما  
 كان ينفقه منه في وقوده وينفق بسببه وزاد في ثمن القراطيس  
 لكثرة استعماله أيها فعّد الناس ذلك من فضائله، وكان اليوم  
 الذي خلع عليه فيه يوماً شديداً للحر فحدثني ابن الفاضل  
 2٨٥ v. ابن. وأرث انه سقى في داره في ذلك اليوم وتلك الليلة أربعين 20

a) Cod. s. p.

b) Forte l. نَجْمٌ coll. ٢٢, 15. c) Cod. hic et infra s. p.;  
 IA. ٨. رمال. d) Probabiliter عبد الواحد, supra p. fo, 2.  
 Narrator hic videtur esse aq-Qāf.

الف رطل من الثلج وركب علي بن محمد الى المسجد الجامع  
ومعه موسى بن خلف صاحبة قصبة به الهاشميون قد أسلمنا  
وصحبوا في أمر لوزاقهم فامر ابن الفرات من كان معه ألا يكلمهم في  
شيء فافطوا في القول فانكر ذلك المعتذر وأمر بان يحجب أصحاب  
المراتب من الدار فصار مشايخهم الى ابن الفرات واعتدروا اليه  
وقالوا له هذا فعل جهلنا فكلم الخليفة فيهم حتى رضى عنهم  
وصم الى ابن الفرات جماعة من الغلمان للبحرية ليتركوا يركبه  
ويكونوا معه في كل موضع يكون فيه وفيها ورد الكتاب من  
خراسان يذكر فيه انه وجد بالقندهار في ابرج سورها برج متصل  
10 بها فيه خمسة آلاف رأس في سلال من حشيش ومن هذه  
الرؤس تسعة وعشرون رأسا في اذن كل رأس منها رقعة مشدودة  
بحيط ليرسم باسم كل رجل منهم والاسماء شريح بن حيّان خباب  
ابن الزبير الخليل بن موسى التميمي الحارث بن عبد الله z 87  
طلّف بن معاذ السلمي حاتم بن حسنّة هاني بن عروة عمر  
18 ابن هلال جرير بن عبد المذني جابر بن حبيب بن الزبير  
فرقد بن الزبير السعدى عبد الله بن سليمان بن عمار  
سليمان بن عمار مالك بن طرخان صاحب لواء عقيل ابن  
لسهيل بن عمرو عمرو بن حيّان سعيد بن عتاب الكندي  
حبيب بن انس هارون بن عروة غيلان بن العلاء جرير  
20 ابن عباد عبد الله البجلي مطرف بن صبح ختن عثمان  
ابن عفان رضى وجدوا على حالهم ألا انهم قد جفت جلودهم

a) Cod. s. p. b) Sunt 23, nisi nomina relativa التميمي  
est. pro nominibus separatim sumantur, quo casu revera 29 fiunt.

والشعر عليها بحالته لم يتغير وفي الربع من سنة ٧٠ من  
الهجرة ٥٥ وفي هذه السنة عزل يونس الطولوني من شرطه  
بغداد وأبدا نزار بن محمد الضبي ٥ وفي المحرم من هذه  
السنة توفي عبد العزيز بن طاهر بن عبد الله بن طاهر أخو  
محمد بن طاهر وكان عبداً صالحاً حسن المذهب كثير الخير  
ودفن في مقابر قريش وصلى عليه مطهر بن طاهر ٥ وفيها  
مات محدث عدل يعرف بالي نصر الفرساني في جمادى الأولى ٥  
وفيها مات أبو الحسن أحمد بن العباس بن الحسن الوزير في  
١٨ شعبان وكان قد مضى بالادب وشرح نفسه للوزارة وأهله قوم لها ٥  
وفيها مات لؤلؤ غلام ابن طولون ٥ وفيها مات أبو سليمان 10  
داود بن عيسى بن داود بن الجراح قبل القبض على أخيه علي  
ابن عيسى بشهرين فلم يتخلف أحد من جنارته من الأجله ٥  
وفي هذه السنة قدم طرخان بن محمد بن اسحاق بن  
كنداجيق من الدينور حاجاً في شهر رمضان فركب إلى الوزير  
علي بن عيسى يوم الاثنين لاجدى عشرة ليلة بقيت من شوال 18  
وليس عنده خبر فعزاه الوزير من أبيه فجزع عليه جزعاً شديداً  
وخلع عليه في يوم الخميس بعد ثلاثة أيام وعقد له لواء على  
أعمال أبيه فكتب إلى أخيه يستأخذه على العمل ويظهر من الأعمال

a) Ad hoc forte alludit Jazid ibn Mofarrigh in versu Belâdh. ٣٣٢. Apud Hamza Esp. ١١٢, 4 seqq. مرو القندهار substituta est.

b) Alius waxtri al-Abbâs ibn al-Hasan filius nomine Abu Dja'far Mohammed post mortem patris Bokhârae apud Samanides degit (Hamadhâni cod. Paris. f. 7 v. seq.).

c) Cod. كنداجيق.

التي كانت إلى أبيه فقطع الأمر معه على ستين ألف دينار جعلها  
منه محمد كاتبه وجيء بتأبوت محمد بن اسحق لأربع بقين من  
شوال ودخل في داره بالجانب الغربي ٥ وأتم الحج للناس في هذه  
السنة الفصل بن عبد الملك الهاشمي ٥

ثم دخلت سنة ٣٥٠

٥

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس

L. 90 r.

فيها دخل مدينة السلام رسل ملك الروم ورئيسهم شيخ  
ومعهما عشرون حاجبًا فدخلوا الدار التي كانت لصاعد ووسع عليهم  
في الانزال والوظائف ثم ادخلوا بعد ايام إلى دار الخليفة من باب  
10 العلماء وجيء بهم في الشارع الاعظم وقد عتي لهم المصافى من  
باب للمخير إلى الدار فقبل الرئيسان من نائبتهما عند باب العلماء  
وادخلا الدار وقد زينت المقاصير بانواع الفرش ثم اقيما من الخليفة  
على نحو مقعة لراع والوزير على بن محمد بن يديه قائم  
والترجمان واقف يخاطب الوزير والوزير يخاطب الخليفة وقد اعد  
15 من آلات الذهب والفضة والجوهر والفرش ما لم ير مثله وطيف  
بهما عليه ثم صير بهما إلى دجلة وقد اعدت على الشطوط الفيلة  
والزرافة والسبع والفهود وخلع عليهما وكان في الخلع طيالة  
ديبلج متقلدة وأمر لكل واحد من الاثنين بعشرين ألف درهم

وجعل في الشذا مع الذين جاؤا معها وعبر بهما إلى الجانب  
20 الغربي وقد مد المصافى على سائر شراع دجلة إلى أن مر بهما  
تحت الجسر إلى دار صاعد وذلك يوم الخميس لست بقين من

a) *Kiā. al-Oyān* L. 89 والنزالت.

b) *Cod. Shikā. Restitui ex Kiā. al-Oyān.*

الخرم ٥ وقدم إبراهيم بن أحمد الملائقي ٥ من مكة فقبض  
 عليه ابن الفرات وأغلق له وصارته على مال عاجل بعثته ونجم  
 الباقى عليه ٥ وكتب ابن الفرات الى علي بن أحمد بن بسطام  
 المتكلم لأعمال الشام في المصير الى مصر والقبض على الحسن بن  
 أحمد المعروف بابن زبيور وعلى ابن أخيه ابن بكر محمد بن علي ٥  
 وحملهما الى مدينة السلام على جنات ونفذ اليه بها من بغداد  
 بعد مصادرتهم والاستقصاء عليهما وحمل مال المصادرة الى مدينة  
 السلام وقد كانا قبل ذلك ظفرا بابن بسطام فاحسنا اليه فجارهما  
 ابن بسطام ايضا بلن رفق بهما وحسن امرهما وعلى بهما بعض  
 حاشية السلطان ببغداد وقيل للخليفة ان الوزير انما وجه في 10  
 قتلها فانفذ خادما من ثقات خدمه على الجنات في طريق  
 البرية الى دمشق ومنها الى مصر وامر ابن بسطام الا ينظرهما الا  
 بحضرة الخادم الموجه اليه والا يعنف عليهما وكان ذلك مما يحبه  
 ابن بسطام لانه كان اساء بهما غاية الاساءة واخذ منهما مالا ٥ 91  
 جليلا يقال انه احتججه وتقلد ابو الطيب اخوه من ماله ابن 15  
 بسطام رفقا به ايضا ولم يشتد عليه في شيء مما كان اليه  
 واحسنا اليه وسلماه الى تكين صاحب مصر لينظر بحضرة  
 فانسب ابو الطيب بفعله ذلك الى العجز وكل فيه بعض الشعراء  
 بمصر شعرا ذكرته لما فيه من مذهبهم في شدة التعذيب  
 والاستقصاء

يا ابا الطيب الذي أظهر الله به العدل ليس فيك انتصار  
 قد تأتيت وانتظرت فهل بعسد تأنيك وقفة وانتظار



جَدُّ بِالْخَاتَمِ الْبَخِيلِ فَكَشَفَهُ فِي كَشْفِهِ عَلَيْهِ تَعَارُ  
 أَيْنَ صَبْرُ الْمَقَارِعِ الْأَرْزَنْيَا <sup>١٠</sup> وَأَيْنَ التَّرْقِيبُ وَالْإِتِهَامُ  
 أَيْنَ صَفْعُ الْقَفَا وَأَيْنَ التَّهَابُيْزُ إِنَّا عَلَقْنَا عَلَيْهِ الثُّغَارُ  
 أَيْنَ صَيْقُ الْقَيْدِ وَالْأَكْسُ الْقِطْعَةُ أَيْنَ الْعَيْلَةُ وَالْأَخْطَارُ  
 أَيْنَ عَرُّ الْآثَانِ وَاللُّطْمُ لَهَا <sup>١١</sup> وَعَصْرُ الْعَصَا وَأَيْنَ الزِّيَارَةُ  
 أَيْنَ تَتَفُ اللَّحَا وَهَذَا الْخِيَارُ بِسْمِ وَأَيْنَ الْحُبُوسُ وَالْمِضْمَارُ  
 لَيْسَ يَرْضَى بِغَيْرِ ذَا مِنْكَ سُلْطَا نَكْ فَاشْدُدْ فَإِنْ رَفَقَكَ عَارُ  
 فِيهِذَا يَجْبِيهِ مَالِكٌ فَاسْمَعْ وَأَيْنَ الْخِيَارُ وَالْإِخْيَارُ  
 وَقَبْصُ بَغْدَادَ عَلَى ابْنِ أَخْتِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ الْمَانِزَاتِيِّ <sup>١٢</sup> وَهُوَ  
 ١٠ أَبُو الْحُسَيْنِ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ وَكَانَ يَكْتُبُ لِبَدْرِ الْحَمَامِيِّ وَيُخْلِفُ  
 أَبَا زَيْبُورَ وَأَبَا بَكْرَ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ وَطَالِبَهُ ابْنُ الْفَرَاتِ بِمَوَالٍ فَتَرَمَهُ  
 وَآخِذَ جَمِيعَ مَا وَجَدَ لَهُ فِي دَارِهِ <sup>١٣</sup> وَفِي هَذِهِ السَّنَةِ وَرَدَ <sup>١٤</sup> ٢٠  
 الْخَبْرُ بِأَنَّ الْحُسَيْنَ بْنَ خَلِيلٍ بْنِ رِيْمَالٍ أَمِيرَ الْبَصْرَةِ مِنْ قَبْلِ شَقِيعِ  
 الْمُقْتَدِرِيِّ إِسَاءَ السِّيَرَةَ فِي الْبَصْرَةِ وَهَدَّ يَدَهُ إِلَى أَمْرِ قَبِيحَةٍ  
 ١٥ وَوُطِّفَ عَلَى الْأَسْوَأِ وَطَائِفَ فَوْتَبُوا بِهِ فَرَكِبَ وَاحْتَرَقَ السُّوقَ الَّتِي  
 حَوْلَ الْجَامِعِ وَرَكِبَتْ خَيْلُهُ فِي الْمَسْجِدِ وَقَتَلُوا جَمَاعَةً مِنَ الْعُلَمَاءِ  
 مِمَّنْ كَانَ فِي الْمَسْجِدِ وَلَمْ تَصِلْ لِلْجَمْعَةِ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ ثُمَّ كَثُرَ أَهْلُ  
 الْبَصْرَةِ فَحَصَرُوهُ فِي دَارِهِ بِمَوْضِعٍ يَعْرِفُ بِبَنِي نَمِيرٍ وَاجْتَمَعَ أَصْحَابُهُ  
 إِلَيْهِ إِلَى أَنْ تَقَدَّمَ الْمُقْتَدِرِيُّ إِلَى شَقِيعِ الْمُقْتَدِرِيِّ بَعَزَلَهُ فَعَزَلَهُ وَوَلَّى  
 ٢٠ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِهِ يَعْرِفُ بِابْنِ أَبِي نَافِعٍ الْخَزَاعِيَّ فَاتَّحَدَرُوا وَافْرَجَ

١٠) Cod. s. p. ١١) Cod. ut vid. الزيار.

١٢) Pro جيبك Cod. دحيك. ١٣) Cod. iterum المذارق.

١٤) IA ٨٠ أبو نافع هاشم (القاسم) بن محمد الخزاعي.

اهل البصرة للحسن بن خليل حين خرج وقد كان اهل البصرة  
 طلقوا المحبوسين ومنعوا من صلاة الجمعة شهراً متواليًا ٥ وفي  
 هذه السنة ورد رجل من عسكر ابن ابي الساج يعرف بكلب  
 الصكره في الامان فذكر انه علوي وان ابن ابي الساج كان يعتقله  
 وانه قرب منه فاجرى له ثلاثمائة دينار في المجتازين وكتب الى ٥  
 ابن ابي الساج بذلك فدرس اليه من يناظره عن نسبه وكان قد  
 تزوج بامراء ابن ابي ناظره وفي ابنة الحسن بن محمد بن ابي عون  
 ١. 98 r. فاحضر ابن طاهر النقيب فناظره وكان دعياً فسكّم الى نزار بن  
 محمد صاحب الشرطة ببغداد فوضعه في الحبس ٥ وفي سؤال  
 من هذه السنة دخل مونس الخادم الى الرق لحاربة ابن ابي 10  
 الساج بعد ان هزم ابن ابي الساج خاقن المفلحني فما ترك  
 احداً من اصحابه يتبعه ولا يأخذ من اصحابه شيئاً ودخل ابن  
 الفرات الى المقتدر بالله فعلمه ان علي بن عيسى كتب الى ابن  
 ابي الساج يأمّره ان يصير الى الرق حيلة على الخليفة وتدبيراً  
 عليه فسمع المقتدر بالله هذا الكلام من ابن الفرات فلما خرج 15  
 سأل علي بن عيسى عنه وكان محبوباً عنده في داره فقال له  
 علي الناحية التي انهضت اليها ابن ابي الساج منغلقة بأخي  
 صعلوك فكتبت اليه بمحاربته ولا اهلك من قتل منهما وقد  
 استأذنت امير المؤمنين في فعلی هذا فأتى فيه وسأله التوقيع  
 به فوقع وتوقيعه عندي فاحضر التوقيع فحسن موقع ذلك له 20  
 من المقتدر ووسع علي بن عيسى في محبته ولم يضيق

- عليه ٥ وفيها ورد الخبر بقتل عثمان العنوق القنائد والى طريق خراسان وادخل بغداد في ثلثون ثم ظفر بقاتله وكان رجلاً كرمياً من غلمان علان الكردى فصرب وثقل بالحديد حتى مات ٥
- وفيها وردت عدليا احمد بن هلال صاحب عمان على المقتدر بالله ٧. ٩٨ ١.
- ٥ وفيها روان الطيب ورمح وطرائف من طوائف البحر فيها طير صينى اسود يتكلم اصبح من الببغا بالهندية والفارسية وفيها طبلا سود ٥ وفيها قدم القاسم بن سيماء البغاني من مصر بعد ان عظم بلاؤه وحسن اثره في حرب حباسة قتلت الشيعة بمصر وكان اهل مصر قد هزموا وثار سيف اهل المغرب بهم حتى 10 لحقهم القاسم فلتجأهم كآلم وهم حباسة وانحلبه فركبوا الليل ووردت كتب اهل مصر وصاحب البريد بها يذكرون جليل فعله وحسن مقامه وصولا يشك في ان السلطان يجوز له العطاة ويقطعه الاقطاع للطيرة ويوليها الاعمال العالية فلما وصل الى باب الشماسية اكتموا بها ومنعوه الدخول الى ان ملّ وضجر ثم انشأوا له في 15 الوصول فاعتدوا بذلك نعمة عليه وكان القاسم رجل صدق كثير الفتوح حسن النية فلم يزل منذ دخل بغداد كمدنا عليلاً الى ان توفى في آخر هذه السنة يوم الجمعة لسبع ليال بقين من نوى للحجة ٥ وفيها ماتت بنت للمقتدر فدخلت بالرصافة وحضرها آل السلطان وطبقت الناس ٥ وفيها مات القاسم بن 20 زكرياء المطرز المحدث في صفر ٥ وفي شهر ربيع الآخر مات ٧. ٩٨ ١. القاسم بن غريب اللال ولم يخلف عن جنازته احد من القواد والاجلاء وركب ابن الفرات الوزير الى غريب معزياً في عشي ذلك اليوم الذي دفن ابنه في غداته ٥ وفي هذا الشهر ورد الخبر

بموت العباس بن عمرو القنوي وكان عامل ديار مصر ومقيماً  
بالقاهرة فحمل ما تخلف من المال والاثاث والسلاح والكرج الى المقتدر  
واضطرب بعد موته امر ديار مصر فقلدها وصيف اليكتوري فلم  
يظهر منه فيها اثر يرضى فعزل وقلدها جني الصقواني فصبطها  
وفيها مات عبد الله بن ابراهيم المسمعي يوم السبت لتسع  
ليال بقين من شهر ربيع الآخر ودفن في داره التي اقطعها ببلد  
خراسان وكان عبد الله بن ابراهيم المسمعي عالماً قد كتب  
للحديث وسمع عن الرياشي سماعاً كثيراً وكان حسن الخط وكان  
ابنه طاماً الا انه كان ثوبه وفيها مات سبكري غلام عمرو  
ابن الليث الصغار ببغداد وفيها مات غريب خال المقتدر  
يوم الاربعاء لثمان بقين من جمادى الآخرة وصلى عليه احمد  
ابن العباس الهاشمي اخو ام موسى ودفن بقصر عيسى وحضر  
جنازته الوزير علي بن محمد وجميع حاشيته والقواد والقضاة  
١ ٩٨ وكان نصر الحاجب قد احسن من المقتدر سوء رأى في الوزير ابن  
الفرات واستغفلاً لمكانه رجلاً في الايقاع به فوجه نصر الى المقتدر  
يشعره بان ابن الفرات قد حضر للجنازة في جميع اهله وحاشيته  
وقال له ان كنت عازماً على انفاق امرك فيعلم فليعلم امكنك ان لا  
تقدر على جميع هكذا فوجه المقتدر آخر هذا فليس وقتها  
وخلع بعد جمعة من ذلك اليوم على هارون بن غريب وقلد ما  
كان يتقلد ابوه من الاعمال وعقد له لواءه بعد ذلك وفي  
هذه السنة مات مصعب بن اسحاق بن ابراهيم يوم الاحد  
سلخ شعبان وقد بلغ سنًا طيلة وصلى عليه الفصل بن عبد

للك امام مكا وكان آخر من بقى من ولد اسحاق بن ابراهيم  
وانتهت اليه وصيته وكان احيا الناس لسانا واكثرهم في القزل  
خطلا وكان طويل اللحية مغفلا الا انه كان صالحا وكتب  
لحديث ورواه وله اخبار وكتب مصحفا منها ما كتب به الى  
اهله من القلاسية لما حج وألقى هذا الكتاب بخطه فحكيت  
على الفاظه بسم الله الرحمن الرحيم كتلى اليكم من القلاسية  
وكنتم قد اغفلتم امر الاحاضى ه فقولوا لبني ابو الورد يعنى وكيله  
له يشتري لكم ثلث بقرات يحصيها على احد وعشرين أمهات <sup>l. 94 r.</sup>  
الاولاد اثني عشر واثني وأمى تملك العشرين وانا اخوكم الحاد  
والعشرين فرايكم في ذلكم تعجيله ان شا الله ه وقال فيه  
بعض جيرانه من الشعراء

وصي اسحاق يا بني صدقة عما قليل سيأخذ الصدقة  
صد لا سحاف في براعتيه يظهر من غير متطف حقة  
وان أنسى بالكلام بذلك فقل في حلقه لنا لعقه ه  
ورد الخبر من فارس بموت اسحاق الاشروسي وكان قد تقلد  
شرطة للجانب الشرقي من بغداد ه وأتم الحج في هذه السنة  
ابن الفضل بن عبد الملك وابوه حاضر معه ه

ثم دخلت سنة ٣٠٩

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
20 فيها ورد الخبر بوقعة كانت بين مونس الخادم وبين يوسف بن <sup>l. 97 r.</sup>  
ابى الساج وذلك يوم الاربعه لثمان ليال خلون من صفر فكانت

هقولوا لابن ابو الورد (Cod. الاحاضى). Beqq. pro (الاحاضى a)  
فرايكم God. c) (يحصيها Cod.) يصحفيها Pro b)

الهزيمة على مؤنس وأصحابه وحُف نصر السُّبُكِيُّ مؤنسًا وهو  
 مهزوم وبين يديه مال فأراد أسره وأخذ المال الذي كان بيده  
 فوجّه إليه يوسف لا تعرض له ولا لشيء مما معه وأسر في هذه  
 الرقعة جماعة من القوّاد فأكرمهم يوسف وخلع عليهم وجعلهم ثم  
 أطلقهم فودّ من كان في عسكر مؤنس أنهم أسروا ٥ وفي هذه ٥  
 السنة أمرت السيّدة أمُّ المقتدر قهرمقة لها تعرف بشمل أن تجلس  
 بالوصافة للمظالم وتظهر في كتب الناس يومًا في كل جمعة ففكر  
 الناس ذلك واستبشعوه وكثر عيبهم له والطعن فيه وجلس أول  
 يوم فلم يكن لها فيه طائل ثم جلست في اليوم الثاني واحتضرت  
 القاضي أبا الحسن فحسّن أمرها وأصلح عليها وخرجت التوقيعات 10  
 على سداد فاستنفع بذلك المظلومون وسكن الناس إلى ما كانوا  
 نافروا من قعودها ونظرها ٥ وفيها أمر المقتدر بمنا الطولوني  
 وكانت إليه الشرطة ببغداد بأن يجلس في كل ربع من الأرباع  
 ٤١ فقيها يسمع من الناس ظلماتهم ويفتي في مسائلهم حتى لا يجري  
 على أحد ظلم وامره ألا يكلف الناس ثمن الكاغد الذي 15  
 تكتب فيه القصص وأن يقوم به وألا يأخذ الاعوان الذين  
 يشخصون مع الناس أكثر من دانقين في أبعالهم ٥ وفي هذه  
 السنة استناب المقتدر الزبيديّة فسكنها وأقام بها مدة ونقل إليها  
 بعض الحرم وارتب القوّاد في مضاربهم حول الزبيديّة وجلس في  
 يوم سبت لأطعمهم ووصل جماعة منهم وشرب مع الحرم وخرق 20

a) Cod. السبكي. Ol. IA. ١٣١, 3 a f. Bod. Kit. al-Oyân

f. سُبُك (ل. سَبِك غلام ابن أبي السلج. ١٣١ ٢.

b) Cod. المظلومي.

عليهم مالا كثيرا، قال محمد بن يحيى الصولي ووافق هذا  
اليوم قصدني الى نصر الحجاب مسلما عليه فلم يزل يعمل شعر  
اصف فيه حسن النهار وان اوصله الى المقتدر ففعلت وما برحت  
من عنده حتى جاء خاتم لأم موسى ومعه خمسة آلاف درهم  
فقال هذه للصولي وقد استحسن امير المؤمنين الشعر وكان اولها  
لها كل يوم من تعتيه عتب تحبلي ذنبا وما كن لي كذب  
وفيها

كوكب سعد قبلتها منيرة فلا شخصها يخفى ولا نورها يخبو  
وأطلع أفق الغرب شمس خلافة وما خلت أن الشمس يطلعها الغرب  
10 قلبس حسنا بالخليفة جعفر وأشرق من أشراف البعد والقرب  
بمقتدر بالله عل على الهوى كذ من رسول الله منتسب رجب

ولما هم ابن ابي الساج مونساً لخدم ارجف الناس بالوزير ابن  
الفرات واكثروا الطعن عليه ونسبوا كل ما حدث الى تصميعة  
وانكفى عليه اعداؤه ومن كان يحسده وأغرى الخليفة به فكتبت  
18 رقعة واخرجت من نار السلطان الى علي بن عيسى وهو محبوس  
وسمى له فيها جملة ليقل فيلهم بمعرفته وليستوزر من يشير  
به منام وكان في جملة التسمية ابراهيم بن عيسى فوق تحته

علي بن عيسى قد *Kit. al-Oyân* f. 91 v. octo  
تفضل عليه امير المؤمنين واصفاه، ابراهيم بن عيسى شرف صلف  
لا يصلح، حامد بن العباس عفيف كثير المال، ابن بسطلم ثقة  
امين، ابن (ابو ل.) زهير لا يعرفه لكنه استكفى شيما بقلم به، ابن  
ابي البغل لاجر لا يتقى الله، احمد بن عبيد الله اخو الخليلي  
*Kit. al-Oyân* deinde  
ابو القاسم علي *Est nemp* ابن الخواري 1. ابن الخواري  
oed. Goth. 1756 f. 27 v.). 1A semper  
الخواري et sic Ibn Maschcow. qui scribit  
ابو القاسم بن الخواري

بشراً لا يصلح ووقع تحت اسم ابن بسطام كاتب سقاك الدماء  
 ووقع تحت اسم ابن ابي البغل ظالم لا دين له ووقع تحت اسم  
 حامد بن العباس عامل موسر عفيف قد كبر ووقع تحت اسم  
 الحسين بن احمد الملقب لا علم له به وقد كفى ما في حاجته  
 ووقع تحت اسم احمد بن عبيد الله بن خلائل احمق متهور<sup>٥</sup>  
 ووقع تحت اسم سليمان بن الحسن بن محمد كاتب حدث ووقع  
 تحت اسم ابن ابي الخوارق لا آله الا الله، فاجمع راي المقتدر  
 ومن كان يشاؤره على تقليد حامد بن العباس الوزارة واعن على  
 ذلك نصر الحاجب وراه صواباً فانفذ المقتدر حاجبه المعروف بابن  
 بروج للاقبال بحامد وقبض على علي بن محمد بن الفرات يوم 10  
 الخميس بعد العصر لثلاث بقين من شهر ربيع الآخر وعلى من  
 طهر به من آله وحاشيته فكانت وزارته في هذه المدة سنة  
 وخمسة اشهر وتسعاً عشر يوماً وفر ابنه المأتمن من ديوان  
 المغرب وكان يليه فدخل الى منزل الحسين بن ابي انعلاء فلم  
 يستتر امره وأخذ فجيء به الى دار السلطان ودخل حامد بن 15  
 العباس بغداد يوم الاثنين ليلتين خلتا من جمادى الاولى عشياً  
 فبات في دار نصر الحاجب التي في دار السلطان ووصل يوم الثلاثاء  
 من غدوة الى المقتدر وخلع عليه بعد ان تلقاه الناس من نهر  
 سايس الى بغداد ولم يتخلف عنه احد وراى السلطان ومن  
 حوله ضعف حامد وكبروا فعملوا انه لا بد له من معين فأخرج<sup>20</sup>  
 على بن عيسى من محبسه وانفذ الى الوزير حامد ومعه كتاب  
 من الخليفة يعلمه فيه انه لم يصرف علياً عن الوزارة فحياته ولا

شلس. God. ٥)



لشىء انكرو ولكنه واصل الاستغلاء فعرقى قال وقد انفذته اليك  
 لتوليته للدولابين وتستغلفه وتستعين به فان ذلك اجمع لأمورك  
 واعون على جميل نيتك فسلم الكتاب الى الوزير شفيح المقتدر  
 فتطاول لعل بن عيسى حين دخل اليه واجلسه الى جانبه فان  
 عليه وجلس منزويًا قليلًا وقرأ الرقعة واجاب فيها بالشكر والتقبل  
 ٥ ركب الوزير حامد وعلی بن عيسى الى الجمعة وكثر ذكاه الناس  
 لهما وولى ابن حماد الموصلى مناظره ابن الفرات بحضرة شفيح  
 اللؤلؤى واحضر حامد بن العباس المحسن بن على بن محمد  
 ابن الفرات وموسى بن خلف فطالبهما بالمال واسرف في صفعهما  
 10 وهردهما وشتبهما فقال له موسى بن خلف لعز الله الوزير لا  
 تسن هذا على اولاد الوزراء فان لك اولادًا تغاطه ذلك فدان في  
 عقوبته فحمل من بين يديه وتلف واوقع بالمحسن فامر المقتدر  
 بالله باطلاق المحسن فاطلق، ولما بلغ ابن الفرات الخبر اظهر انه  
 راض اخاه في الغرم كانه يقول له اعطاه ملك فذلك تسلم فاستدعى  
 15 ابن الفرات ان يسمع الخليفة منه فاحضره فقرر له بان له قبل  
 يوسف بن بنخلس وهارون بن عمران الجهميين اليهوديين  
 سبع مائة الف دينار فاحضرهما حامد فقرر بالمال فاحده منهما  
 وقرر بمائة الف دينار له عند بعض اسبابه فاحذت واخذوا  
 قبل ذلك منه نحو مائتي الف دينار فكانت الجملة التي اخذت  
 20 منه ومن اسبابه الف الف دينار، وكان السلطان انفذ جماعات  
 الى الحسين بن احمد المانرائى يأمره بالقديم فارجف الناس ان

a) Cod. B. p. b) Cod. سنخلس, cod. Goth. 1756 f. 57 v.  
 ج. سنجل et صحاح c) Cod. الجهميين.

نلك الوزارة وقيل ايضاً ليحاسب من اعماله فقدم الى بغداد  
 ٢٠٠ ز. للصف من شهر رمضان سنة ٦ واهدى الى الخليفة هدايا جليلا  
 والى السيدة وهدى مالا واهدى الى علي بن عيسى مالا وهدايا  
 فودها وامره ان يعملها الى السلطان واخرج ابن الفرات واجتمعت  
 لجماعة لمناظرة فقرر الحسين بن احمد انه حمل اليه عند تقلده  
 الوزارة في الدفعة الثانية ستمائة الف دينار فقرر بوصول المال اليه  
 وذكر وجوها يترقب فيها فقبل بعض تلك والزم الباقي، ورد  
 الحسين بن احمد على مصر واهمالها واخوه على الشلم وشخص  
 اليها لست بقين من نبي القعدة وخرج توقيع الخليفة باسقاط  
 جميع ما صدر عليه الحسين بن احمد وابن اخيه محمد بن ١٥  
 علي بن احمد والاقصاء بهما من جميع تلك على مائتي الف  
 دينار وورد الخبر يوم التروية سنة ٣٠٩ بان احمد بن قديم  
 ابن اخن سبكرى وكان احد قواك كثير بن احمد امير سجستان  
 وثب على كثير فقتله وملك البلد وقاتب السلطان بمقاطعته على  
 البلد وكان كثير هذا يحجب ابا يزيد خالد بن محمد المقتول ١٥  
 الذي ذكرنا امره قبل هذا وفيها وثب جماعة من  
 الهاشميين على علي بن عيسى حين تلخرت ارزاقهم وقد خرج  
 ٢٠٠ ز. من عند حامد بن العباس وشتموه ووثقوا وخرقوا درعته وارجلوه  
 فخلصه القواد منهم فحاربوهم وضربوا ضربا شديدا واتصل تلك  
 بالقتدر بالله فامر فيهم بامر عظيم وان ينفوا الى البصرة مقيدين ٢٠  
 فحملوا في سفينة مطبقة بعد ان ضرب بعضهم بالدرة وامر بان  
 يحبسوا في المعبس فلما وصلوا اجلسهم سبك الطولوني امير

البصرة على حمير مقيدين وادخلهم الى دار في جانب المحبس  
 وكلمهم بجميل ووعدهم ورفق فيهم اموالاً الا انه اسر ذلك ثم نفذ  
 الكتاب باطلاقهم فاجلس اليهم سبيل الطلوثي واحصرهم وادامه  
 وصنع لهم طعاماً ثم وصلهم واكرمت لهم سميريت فكان مقامهم  
 بالبصرة عشرة ايام وصلهم حامد وأم موسى واخوها وعلى بن  
 عيسى ٥ وفي هذه السنة أخذ من القاضي محمد بن يوسف  
 مائة ألف دينار وديعة كانت لابن الفرات ووفت ابنة القاسم بن  
 عبيد الله الى ابي احمد بن المكتفي بالله فعملت لهما وثيمة  
 نفق فيها مال جليل يزيد على عشرين ألف دينار ٥ وفيها  
 10 عزل نزار بن محمد عن شرطة بغداد ووليها محمد بن عبد  
 الصمد حتى تمكن من قواد نصر الحاجب ٥ وفيها مات  
 اسحق بن عمران يوم الاربعاء لسبع خلون من صفر ٥ وفيها  
 مات محمد بن خلف وكان اليد قضاء الاهواز وولي ابن البهلولة  
 قضى الشرقية مكانه ٥ وفيها ورد الخبر في أول جمادى الاول  
 16 وفاة صالح بن حاجه امير الحجاز فكتب السلطان الى اخيه ان  
 يلي مكانه ٥ وفيها مات القاضي احمد بن عمر بن سريج  
 وكان اعلم من بقى بمذهب الشافعي واقوام به ودفن يوم الثلاثاء  
 خمس بقين من ربيع الآخر ٥ وفي هذه السنة مات الحسين

a) Cod. a. p.

b) Forte exoidit اكراما vel tale quid.

c) Cod. ut vid. ركين.

d) Nempe Ahmed ibn Ishak ibn al-Bohlul.

e) Cod. تجميع بن جاج (انسخ); vid. supra p. ٨٣, ann. a et ١٢, ann. a.

f) Cod. شرح. Vid. Abu'l-Mah. II, ٢.٣ et Moschtabih ٣٨ ann. 9.

ابن حمدان في الحبس وقد قيل قتل وقد كان على بن محمد  
ابن الفرات تصبى عنه قبل القبض عليه ان يغرم للسلطان مالا  
عظيماً يقيم به الكفلاء فعرض في ذلك وقيل له انما يريد  
لليلة على الخليفة فامسك ✽ وحج بالناس في هذه السنة ابو  
بكر احمد بن العباس اخو ام موسى ✽

### ثم دخلت سنة ٣٠٧

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس

٢. 109 r.

فيها اشخص عبد الله بن حمدان الى مونس الخادم لمعاونته على  
حرب يوسف بن ابي الساج فواقعه باردييل وانهزم ابن ابي الساج  
فأسر وأدخل مدينة السلام مشقراً عليه الدرلة الديباج التي 10  
ألبسها عمرو بن الليث الصقار واليس بزنساً طويلاً بشفاسج ✽  
وجلاجل وحمل على الفلاح وادخل من باب خراسان فساء الناس  
ما فعل به ان لم تكن له فعلا نميعة في كل من اسره او ظفر به  
وحمل مونس وكسى وخلع على وجوه اصحابه ووكل المقتدر بابن  
ابي الساج وحبس في الدار وامر بالتوسع عليه في مطعمه ومشربه 16  
وهرب سبك غلام ابن ابي الساج عند الوقعة وكان صاحب امره  
كنه وندثر جيشه وهرب معه اكثر رجال ابن ابي الساج فقلل  
مونس ليوسف اكتب الى سبك في الاقبال اليك فان ذلك مما  
يرفق للخليفة عليك ففعل ابن ابي الساج وكتب الى سبك فجاوبه  
اتى لا اعمل حتى اعلم صنعكم فيك واحسانكم اليك فحينئذ 20  
اتى طائعا وكانت لابن ابي الساج اشعار وهو محبوب منها

أَقُولُ كَمَا قَالَ ابْنُ جَابِرٍ أَخُو الْحَجَّاجِ وَكَانَ أَمِيرًا رَاضٍ الْأَمِيرَ وَنُوسًا ٢. 108 r. وَلَكِنَّهَا نَفْسٌ تَسْقُطُ أَنْفَسًا  
وَلَسْتُ بِهَيَّابِ الْمَنِيَّةِ لَوْ أَتَيْتُ وَلَمْ أَتَقِ رَهْنَا التَّاسِفِ وَالْأَسَى  
أُجَارِي عَلَى الْأَحْسَانِ فِي مَا فَعَلْتُهُ وَقَدَمْتُهُ ذُخْرًا جَرَاءَ الَّذِي آسَا  
وَأَنِّي لَأَرْجُو أَنَّ أَدُوبَ مُسْلِمًا كَمَا سَلَّمَ الرَّحْمَنُ فِي الْيَمِّ يُونُسًا  
فَأَجْرِي أَمَلُ النَّاسِ حَقٌّ صَنِيْعِهِ وَأَمْرٌ شُكْرِي ذَا الْعِنَايَةِ مُنْسَا  
وَفِيهَا رَكِبْتُ لَمْ مُوسَى الْقَهْمَلَةَ بِهَدِيَّةٍ أَمَرْتُ لَمْ الْقَهْدَرُ بِتَهْنِئَتِهَا  
وَأَهْدَائِهَا مِنْ بَنَاتِ غَرِيبِ الْخَالِ لَا زَوَاجَهُنَّ بَنَى بِدَرِ الْخَمَامِي  
فَسَارَتْ لَمْ مُوسَى فِي مَوَكِبٍ عَظِيمٍ فِيهِ الْفَرَسَانِ وَالرَّجَالُ وَكَيْدُ  
10 بَيْنَ يَدَيْهَا اثْنَا عَشَرَ فَرَسًا بِسُرُوحِهَا وَلُجْبِهَا مِنْهَا سِتَّةٌ بِحَلِيَّةِ  
ذَهَبٍ وَسِتَّةٌ بِحَلِيَّةِ فِضَّةٍ مَعَ كُلِّ فَرَسٍ خِلَامٌ بِجَنْبِهِ عَلَيْهِ مَلْطَلَةٌ  
ذَهَبٍ وَسِيْرُفٌ بِمَنَاطِقِ ذَهَبٍ وَارْبَعُونَ طَخْتًا مِنْ فَخْرِ الثِّيَابِ  
وَمِائَةُ أَلْفٍ دِينَارٍ مَسِيْفَلَةٌ كُلُّ ذَلِكَ هَدِيَّةٌ مِنْ قَبْلِ الْمَلِكِ إِلَى  
أَزْوَاجِهِنَّ ٥ وَفِيهَا قَدِمَ أَبُو الْقَاسِمِ ابْنُ بَسْطَمٍ مِنْ مِصْرَ إِلَى  
16 بَغْدَادَ بَعْدَ أَنْ كُتِبَ إِلَيْهِ فِي الْقَدِيمِ لِإِدَارَةِ أَمْرِهَا عَلَى بَنِ  
عِيسَى عَلَيْهِ وَمَطَالِبَةُ ذَهَبٍ إِلَى اخْذِهِ بِهَا فَلَمَّا قَدِمَ وَجَّهَ إِلَى ٢. 108 r.  
الْخَلِيفَةِ إِلَى السَّيِّدَةِ بِهَدِيَّةٍ ثَمَنُهَا وَأَمْوَالُ جَزِيلَةٍ لَقَطَعَا عَنْهُ مَطَالِبَةَ  
عَلَى بَنِ عِيسَى وَانْقَطَعَ بِنَفْسِهِ إِلَى الزُّوزِيرِ حَامِدٍ فَاعْتَنَى بِهِ وَكَانَ  
لِذَلِكَ سَبَبًا لِفَسَادِ مَا بَيْنَ الزُّوزِيرِ حَامِدٍ وَبَيْنَ عَلِيِّ بَنِ عِيسَى  
20 وَوَقَعَتْ بَيْنَهُمَا مَلَاخَةٌ خَرَجَا مَعَهَا إِلَى التَّهَاتُرِ وَالتَّسَابُّ وَبَعَثَ

تجىء جميعاً *Ahlwardt, The Diocans*, p. 110 receipt

Cf. var. l. p. 67.

b) Cod. مسبقه

ذلك حامداً الوزير الى ان يضمن للخليفة في ما كان يتقلده على  
 واحمد ابنا عيسى اموالاً عظيمة فاجيب الى ذلك واستعمل حامد  
 عليها عبيد الله بن الحسن بن يوسف فبلغته عنه بعد ذلك  
 خيانه اقلقته فاستلن الخليفة وشخص من بغداد الى واسط واظم  
 بها اياماً واحذر منها الى الاهواز واحكم ما اراد واوفى ما هليه  
 من الاموال مقسطاً في كل شهر سوى ما ذهب وانفق فسمع انه  
 ذهب مائة الف دينار وانفق مائة الف دينار وقدم الى بغداد  
 في غرة ذي القعدة وخلع عليه وجملة كل الصلوات رايته  
 يوماً وقد شكوا اليه شفيح المقتدري فله شعيرة فجذب الدواة  
 الى نفسه وكتب له بمائة كرو وكتب لأم موسى بمائة كرو وكتب  
 لمونس الخادم بمائة كرو وفي هذه السنة تتابعت الاخبار من  
 مصر بقبال صاحب المغرب اليها ومولاه الاسكندرية ثم ورد الخبر  
 في جمادى الآخرة بوقعة كانت بين اصحاب السلطان وبينهم في  
 جمادى الاولى وانه قتل من البرابر نحو من اربعة آلاف ومن  
 اصحاب السلطان مثلهم فذهب المقتدر مونساً للخادم للخروج الى  
 مصر مرة ثلثية فخرج في شهر رمضان سنة ٧ وشيعة الى مصر به  
 ابو العباس محمد ابن امير المؤمنين المقتدر واجلاء الناس وسار  
 في آخر شهر رمضان فكان في الطريق بلق سنة ٧ وفيها  
 مات ابو احمد بن عبيد الله بن يحيى بن خالان لانيام مصت  
 من صفر وفي آخر صفر لست بقين منه توفي محمد بن  
 عبد الحميد كاتب السيدة وكل من ممن عرضت عليه الوزارة ظاهراً  
 وكل من موثقاً بخيلاً وكل من مشايخ الكتاب الذين يعزل عليهم في  
 الامر وفي احكام الدواوين واخذت السيدة لم المقتدر بالله من

تخليفيه من العين مائة ألف دينار واستكتبت السيدة أحمد بن  
عبيد الله بن أحمد بن القصيب بعده وكان يكتب لثمن قهرماتها  
فصبط الامر ضبطاً شديداً ومجد اثر فيه ٥ واثم للحم للناس  
في هذه السنة أحمد بن العباس الهاشمي ٥

ثم دخلت سنة ٣٠٨

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس

f. 109 v.

فيها ورد مونس الخادم مصر يوم الخميس لاربع خلون من المحرم  
وكان لقتدر قد وجهه اليها لمحاربة الشيعة بها على ما تقدم  
ذكره في العلم قبله فلفى مونس ابا القاسم الشيعي مضطرباً  
10 بالقيوم فخرج القضاة والقواد ووجه اهل مصر الى مونس وقيل خارج  
المدينة واجتمع ابو القاسم خراج القيوام وضلع مصر ودفع مونس  
ارزاق الجند من اموال اهل مصر وبلغ بعض ضياعها فيما اعطاهم  
وصم مونس الجيوش اليه وقويت بذلك نفوس اهل مصر وجرت  
بين ابي القاسم الشيعي وبين اهل مصر مكاتبات واشعار بعث  
16 بها مونس الى الخليفة وفيها ترويج لهم وتحامل عليهم وسب كثير  
تركنا ذكره لما فيه وقد اجتلبنا بعضها ما لم يكن فيه كبير  
رفث وكذلك ما فعلنا في الجواب واول شعر الشيعي

f. 110 r.

أَيَا أَهْلَ شَرْقِ الدِّمِ زَالَتْ حُلُومُكُمْ  
لَمْ تَخْتَدَعَتْ مِنْ قَلَّةِ الْفَهْمِ وَالْأَنَبِ  
صَلَّاتُكُمْ مَعَ مَنْ وَحَاكُمُ بِمَنْ  
وَعَزَّوْكُمْ فِيمَنْ أَجِيبُوا بِلَا كَذَبِ

20

صَلَاتُكُمْ وَالْحَجُّ وَالْعَزُورُ وَتِلْكَ  
 بِشْرَابٍ خَمِيرٍ هَاكِيفِينَ عَلَى الرَّيْبِ  
 أَلَا إِنَّ حَدَّ السَّيْفِ أَشَقَى لَدَى الرَّصَبِ  
 وَأُخْرَى بِتَمِيلِ الْحَقِّ يَوْمًا إِذَا طَلَبَ  
 5 أَلَمْ تَرَنِي بَعَثْتُ الرِّقَاقَةَ بِالْأَسْرِ  
 وَفُتْتُ بِأَمْرِ اللَّهِ حَقًّا كَمَا وَجِبَ  
 صَبَرْتُ عَلَى الصَّبْرِ النَّجَاحِ وَرُبَّمَا  
 تَعَجَّلْتُ لَوْ رَأَى فَأَخْطَا وَلَمْ يُصِيبْ  
 أَلَيْ أَنْ أَرَادَ اللَّهُ لِعِزَّازِ بَيْنِهِ  
 10 فَقُتُّ بِأَمْرِ اللَّهِ قَوْمَةً مُخْتَسِبَ  
 وَنَاقِيَتِ أَهْلَ الْعَرَبِ نَمُوقًا وَائِقَ  
 بِرَبِّ كَرِيمٍ مَنْ تَوَلَّاهُ لَمْ يَخْبَ  
 فَجَافُوا سَرَّاعًا نَاحُوا أَصِيدَ مَا جِدَ  
 يُبَادُونَهُ بِالطُّوْعِ مِنْ جُمْلَةِ الْعَرَبِ  
 15 وَسِرْتُ بِخَيْلِ اللَّهِ تَلْقَاهُ أَرْضُكُمْ  
 وَقَدْ لَاحَ وَجْهُ الْمَوْتِ مِنْ خَلَلِ الْحُجُبِ  
 وَارْتَفَعَتْهَا خَيْلًا عَتَقًا يَفْقِدُهَا  
 رَجُلًا كَأَمْثَالِ الْكَيْوْتِ لَهَا جَنْبُ  
 شِعَارُهُمْ جَدَى وَدَعْوَتُهُمْ أَيْبَى  
 20 وَقَرْلُهُمْ قَرْلَى عَلَى النَّأْيِ وَالْقُرْبِ  
 فَكَانَ بِحَمْدِ اللَّهِ مَا قَدْ عَرَفْتُمْ  
 وَفَزْتُ بِسَهْمِ الْفُلْجِ وَالنَّصْرِ وَالْغَلَبِ

f. 110 v

a) Ood. s. p. ut plurima in hoc carmine.



وَاللَّهُ نَزَّلَ مَا بَقِيَتْ وَتَلَكُمُ  
قَدَرُكُمْ حَرَبًا تَصْنَعُ كَالْهَبِ

فذكر الصلوة انه أمر بالاجواب فقال في قصيدة له طويلة كتبنا

منها ابياتنا وحذفنا منها مثل الذي حذفنا منا قبله

عَجِبْتُ وَمَا يَخْلُو الْيَمَانُ مِنَ الْعَجَبِ

لِي خَطْلٌ فِي الْقَوْلِ أَهْدَى لَنَا الْكَذِبُ

وَجَاءَ بِنَاخُونَ مِنَ الشَّعْرِ سَاقِطِ

فَأَخْطَأَ فِيمَا قَالُ فِيهِ وَلَمْ يَصُبْ

تَبَلَّدَ عَنِ قَصْدِ الصَّوَابِ طَرِيقُهُ

فَمَا عَرَفْتُ تَأْيِيلَ لَمْرِبِهِ الْعَرَبِ

وَلَوْ كَانَ ذَا لُسْبٍ وَرَأْيٍ مُرْتَكِبِ

لَقَصَرَ عَنْ ذِكْرِ الْقَصَائِدِ وَالْخُطَبِ

فَمَنْ أَنْتَ يَا مَهْدَى السَّفَاةِ وَالْخَنَا

أَيُّنَ لِي فَقَدْ حَقَّتْ عَلَى وَجْهِكَ الرَّهْبُ

فَلَوْ كُنْتَ مِنْ أَوْلَادِ أَحْمَدَ لَمْ يَغِبْ

عَنِ النَّاسِ مَا تَسْمُو إِلَيْهِ مِنَ النَّسَبِ

وَلَوْ كُنْتَ مِنْهُمْ مَا أَتَتْكَ مَخَارِمُ

يَذُبُّونَ عَنْهَا بِالْأَسْنَةِ كَاكْشَهْبِ

وَلَمْ تَقْتُلِ الْأَطْعَالِ فِي كُلِّ بَلَدِ

فَتَرَكِبَ مِنْ أَمَاتِهِمْ شَرَّ مُرْتَكِبِ

أَبَحْتَ فُرُوجَ الْمُخَصَّنَاتِ وَبَعْتَ مَنْ

أَصَبْتَ مِنَ الْإِسْلَامِ بَيْعَكَ لِلْجَلْبِ

وَكَمْ مُصْحَفٍ خَرَّقْتَهُ فَرَمَادُهُ  
 مُنَارَةٌ مُسْقَى الرِّيحِ مِنْ حَيْثُ مَا تَهَبُ  
 كَفَرْتَ بِمَا فِيهِ وَبَذَلْتَ آيَةَ  
 وَقَصَبْتَ حَبْلَ الذِّنِّ كُفْرًا فَمَا أَنْقَضَبُ  
 ٤ وَقَدْ رَجَيْتَ أَسْيَافَنَا مِنْ يَمَانِكُمْ  
 فَلَمْ يُنَاجِكُمْ مِنْهَا سِوَى الْجَدِّ فِي الْهَرَبِ  
 تُصَيِّرُ بِلَايِدِنَا وَتُظْلِمُ فِيكُمْ  
 فَكَانَتْ لَنَا نَارًا وَكُنْتُمْ لَهَا حَطَبُ  
 فَقُلْ لِي أَيْ النَّاسِ أَنتُمْ وَمَا الَّذِي  
 10 تَعَاكُمُ إِلَى ذِكْرِ الْجَحَايَا ۝ النَّجَبُ  
 أُولَئِكَ قَوْمٌ خَسِيمٌ الْمُلْكُ فِيهِمْ  
 فَشَدَّتْ أَوَاجِيهِ وَشَدَّتْ لَهُ الطُّنْبُ  
 بِهِمْ غُرُورًا لَمَّا سَأَلْتِ وَحَاجَنَا  
 فَشَقَّ لَنَا أَسْبَعَتْ جَيْبَكَ وَأَتَّعَبَ  
 15 لَيْلَا أَهْلَ غَرْبِ اللَّهِ أَظْلَمَ أَمْرُكُمْ  
 عَلَيْكُمْ فَلَأْتُنَّكُمْ فِي نَكُوبٍ وَفِي حَرَبٍ  
 وَلَوْ كَانَتْ الثُّنْيَا مَطِيَّةً رَاكِبٍ  
 لَكُنْ لَكُمْ مِنْهَا بِمَا حَزَمْتُ اللَّكَبُ

قال محمد بن يحيى الصولي فلما صنعت هذا الشعر عن عهد  
 الخليفة الى اوصلي الى نفسه فلنشده جميعه فلما فرغت من  
 الانشاد قال علي بن عيسى للخليفة يا سيدي هذا عبدك  
 الصولي وكان جدّه محمد الصولي حاكي عشر النقبه وهو الذي

أخذ البيعة للسلاح مع أبي حميد قلل فنظر إلى ثلاثين في ١١١. ٤  
الكلام فتكلمت ونصرت كل عام في عشرة آلاف درهم وكتب  
أبو القاسم إلى أهل مكة يدعوهم إلى الدخول في طاعته ويعدم  
بحسن السيرة فيهم فاجابوه أن لهذا البيت ربا يدفع عنه ولن  
نرتد على سلطاننا غيره، وبقي أبو القاسم الشيعي بالقيوم ومونس  
بمصر وكل واحد منهما محجج عن لقاء صاحبه وسامت إحول  
من بينهما ومعها وفي هذه السنة غلت الاسعار ببغداد  
فتنبت العامة أن ذلك من فعل حامد بن العباس بسبب ضياعه  
المقتدر ما كان ضياعه وأنه هو منع من حمل الاطعمة إلى بغداد  
10 فشغبوا عليه وسبوه وقتلوا السجون وكبسوا نار صاحب الشرطة  
محمد بن عبد الصمد وكان ينزل في الجانب الشرقي في الدار  
العروسة لعل بن الجهمشيار وانتهبوا بعض دوابه وآلته حتى  
تحول إلى باب خراسان إلى الجانب الغربي وحب الناس به في  
الجانب الغربي أيضا حتى ركب اليوم محمد بن عبد الصمد  
15 في جيش كثيف في السلاح فارتدعوا وقتل قوم من العامة بباب  
الطاق وسعر السلطان على الدقاقين فكان ذلك اشد على الناس  
واظم وأشار نصر الحاجب أن يترك الناس ولا يسعر عليهم فكان  
ذلك صوابا وبلغ أمر السعر وأقم الحج للناس في هذه ١١٨. ٢  
السنة أحمد بن العباس أخو أم موسى

a) Cod. في بني v. *Fragm. hist. Mv coll. Tab. III, 28 et 34 seqq.*

b) Addidi من

c) Cod. دار على بن الحسن Tab. ٢٢٢, 6 et IA VII, ٣٠٨  
للجهمشيار. Ibn al-Djauzi f. 124 r. للجهمشيار; H. f. 18 r. ut rec.

d) Addidi.

## ثم دخلت سنة ٣٠٩

٢. 114 v. ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس فيها زاد شعب الناس ببغداد على حامد بن العباس الوزير بسبب غلاء الاسعار حتى صاروا الى حد الخلعان وحاربهم السلطان عند باب الطلق وركب هارون بن عزيز لقتل هارون وقاتل وغيرهم بغداد ان قتلت العامة السجون ووثبوا على ابن درم خليفة صاحب المعونة وارانوا قتله حتى سماه بعضهم فلما راي ذلك حامد بن العباس دخل الى المقتدر فقال له لعبدك حوائج ان رايت قصصها له اكدت بذلك اتعاطك عليه كل افعل فما في كل اولها فسبح صلي فقد جاء من العامة ما ترى وظنوا ان هذا الغلاء من جهتي فاجاب المقتدر الى ذلك وسأله ان يأتني له في الشخص الى واسط لينفذ عماله بما فيها من الاطعمة الى بغداد فاجابه الى ذلك وسأله ان يعفيه من الوزارة فلم يجبه الى ذلك فشاخص حامد الى واسط ولم ينبف غليلا في حمل الاطعمة حتى صلح امر الاسعار ببغداد ثم قدم في غرة شهر ربيع الآخر فتلقاه الناس وشكروا فعله وقد كان المقتدر عرس على علي بن عيسى الوزارة فلما فكسه ووصله واعطاه سوادا ٢. 115 r. يدخل به عليه كما يفعل الوزير فاستعفى من ذلك ولم يغارق الدواعي وفي هذه السنة زحف ثمل الفتي الى الاسكندرية فاخرج منها قائد الشيعة ورجل كتامة والقي لهم بها سلاحا كثيرا وانلقا ومتلعا واطعمة فاحتوى على الجميع واطلق كل من كان في سجنهم ثم اقبل ممددا لمونس واجتمعوا بقسطاط مصر

ورحفا إلى الفيوم لملأه أن القاسم الشيعي ومناجرتة ومعهما جنى  
 الصفواني وغيره من القواد فجعل منس يقصر انحلت فعوتب  
 على ذلك فقال لهم انكم أنما تمشون في طرق الدنيا فلعن الله  
 يصرهم منا ويكفينا أمرهم كما فعل قبل هذا فلقى جنى  
 ٥ الصفواني بعض قواد أن القاسم فهزمه وقتل كثيراً ممن كان معه  
 وأنهم الباقون إلى أن القاسم فرأه أمرهم وقتل عن الفيوم منصفاً  
 إلى إفريقية لليلة بقيت من صفر وحمل ما خف من امتعته  
 وأحرى الباقي بالنار وأخذ على طريق قليلة الله فهلك كثير  
 من رجاله عطشا

10 ذكر خبر الحسين بن منصور الحلاج في هذه السنة أنهى إلى  
 القندر خبر الحسين بن منصور الحلاج ثمر بقتله وإحراقه بالنار

a) Juvat hic addere quae dedit Ibn Maschkowaih (cod.  
 Schofer) sub anno 309 cum his quae plus habet Kit. al-Oyân  
 cod. Barol. f. 102 r. seqq. uncinis inclusis:

15 وفيها اشتهر امر الحلاج واسمه الحسين بن منصور حتى قتل وأحرق،

ذكر خبر الحسين بن منصور الحلاج وما آل إليه

أمره من القتل والمثلة

انتهى إلى حامد [بن العباس] في أيام وزارته أنه قد  
 مو إلى جماعة من الخشم والحجاب وعلى غلمان نصير  
 20 الحجاب وأسبابه وأنه يحيى الموتى وأن الجن يخدمونه فيحضرونه  
 ما يشتهيونه وأنه يعبد ما أحب من معجزات الانبياء وأنه  
 جماعة أن نصرًا من اليد، وسعى قوم بالسيرة في بعض الكتاب

1) Oy. sine 2) Oy. خدمه 3) IA ٩٣ بالشمرى

بعد ضربه الف سوط وقطع يديه ورجليه، وكان للخلّاج هذا رجلاً غريباً خبيثاً يتنقله في البلدان ويموت على الجهل ويرى

ورجل عاشقاً انه نبي<sup>1</sup> للخلّاج وأن للخلّاج أنه عزّ الله وتعالى عما يقول الظالمون علواً كبيراً فقبض عليهم وناظرهم حامداً فاعترفوا بلانهم يذعنون اليه وأنه قد صبح عندهم انه الله يحيى الموتى<sup>2</sup> وكشفوا للخلّاج بذلك<sup>3</sup> فحججه وكذبهم وقال لعزّ بالله ان انسى الربوبية او<sup>4</sup> النبوة وانما انا رجل امبذ الله [عزّ وجلّ] واكثر الصوم والصلاة وعمل الخير لا غير واستحضره حامداً [ابن العباس] ابا صر القاضى وابا جعفر ابن البهلول القاضى وجماعة من وجوه الفقهاء والشهود واستفتاهم في امره فذكروا انهم لا يقتنون في قتله<sup>5</sup> بشيء الى ان يصبح عندهم ما يوجب عليه القتل وأنه لا يجوز قبول قول من اتهم عليه ما انطه وان واجبه الا بدليل او<sup>6</sup> اقرار، فكان اول من كشف امره رجل من [اعلى] البصرة تنصم فيه وذكره انه يعرف أصحابه وانهم متفرقون في البلدان يذعنون اليه وأنه كان ممن استجاب اليه<sup>7</sup> ثم تبين<sup>8</sup> فخرقته ففارقته<sup>9</sup> وخرج من جملته وتقرّب<sup>10</sup> الى الله [عزّ وجلّ] بكشف امره واجتمع معه على هذه الحال ابو على هارون بن عبد العزيز الأورجى

١) Cod. يسئل.

2) Oy. انبياء، quo recepto legendum foret.

3) Oy. فيسئل -- عن ذلك. 8) Ibn M. و.

4) Oy. فاحضر.

5) H. (Hamadhānt cod. Par.) f. 18, ubi haec eadem panilo abbreviata, habet يعرف بدعاس. Cf. *Fihris* ١٩, 22.

6) Oy. ال. 7) Oy. بلن له. 8) Oy. يتقرّب.

قَوْماً أَنَّهُ يَدْعُو إِلَى الرِّضَا مِنْ أَلِ مُحَمَّدٍ وَيُظْهِرُ أَنَّهُ سَنَى لِمَنْ كَانَ  
مِنْ أَهْلِ السُّنَّةِ وَشِيعَى لِمَنْ كَانَ مَذْهَبَهُ التَّشْيِيعَ وَمَعْتَزَلَى لِمَنْ

الكَاتِبِ الْأَنْبَارِيُّ وَقَدْ كَانَ عَمِلَ كِتَابًا ذَكَرَ فِيهِ مَخَارِيفَ لِلحَّلَاجِ  
وَحَيَاتِهِ وَهُوَ مَوْجُودٌ فِي أَيْدِي جَمْعَةٍ مِنَ الحَّلَاجِ حِينَئِذٍ مُقِيمٌ فِي دَارِ  
السُّلْطَانِ 1 مَوْسَعٍ عَلَيْهِ مَلَكُونٌ لَمَّا يَدْخُلُ إِلَيْهِ وَهُوَ عِنْدَ نَصْرِ  
الْحَاجِبِ وَالْحَلَّاجِ إِسْمَاعِيلَ أَحَدَهُمَا الْحَسَنِ بْنِ مَنْصُورٍ وَالْآخَرَ مُحَمَّدَ  
ابْنِ أَحْمَدَ الْفَارَسِيَّ وَكَانَ اسْتَهْوَى نَصْرًا وَجَارَ عَلَيْهِ تَمْوِيدُهُ وَانْتَشَرَ  
لَهُ ذِكْرٌ عَظِيمٌ فِي الْأَشْيَاءِ فَبَعَثَ بِهِ الْمُقْتَدِرُ إِلَى عَلِيِّ بْنِ عَيْسَى  
لِيُنَاطِرَهُ فَأَحْصَرَ 2 مَجْلِسَهُ وَخَاطَبَهُ خُطَابًا فِيهِ غِلْظَةٌ 3 فَحُكِيَ أَنَّهُ  
10 تَقَدَّمَ إِلَيْهِ وَقَالَ لَهُ فِيمَا بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ قَفٌّ حَيْثُ أَنْتَهَيْتَ وَلَا تَزِدْ  
عَلَيْهِ 4 شَيْئًا وَأَلَّا قَلْبْتُ عَلَيْكَ الْأَرْضَ 5 وَكَلَامًا فِي هَذَا الْمَعْنَى  
فَتَهَيَّبَ عَلِيُّ بْنُ عَيْسَى مَنَاطِرَتَهُ وَاسْتَعْفَى مِنْهُ وَقُلَّ حِينَئِذٍ إِلَى  
حَامِدِ [بْنِ الْعَبَّاسِ] وَكَانَتْ بَنَتْ السِّفَرُوقَ صَاحِبَ الحَّلَاجِ قَدْ  
أَدْخَلَتْ لَهُ 6 الحَّلَاجَ وَأَكَلَتْ عِنْدَهُ فِي دَارِ السُّلْطَانِ 7 مَدَّةً وَبَعَثَ  
15 بِهَا إِلَى حَامِدِ [بْنِ الْعَبَّاسِ] لِيَسْأَلَهَا عَمَّا وَقَفَتْ عَلَيْهِ مِنْ أَخْبَارِهِ  
وَشَاهَدَتْهُ مِنْ أَحْوَالِهِ فَذَكَرَ أَبُو الْقَاسِمِ \* ابْنَ رِجْحَى 8 أَنَّهُ حَصَرَ  
دُخُولَ هَذِهِ الْمَرْأَةِ إِلَى حَامِدِ بْنِ الْعَبَّاسِ وَأَنَّهُ حَصَرَ ذَلِكَ لِلْمَجْلِسِ  
أَبُو عَلِيٍّ أَحْمَدُ بْنُ نَصْرِ الْبَايَزَارِ مِنْ قَبْلِ ابْنِ الْقَاسِمِ ابْنِ الْخَوَارِقِ  
لِيَسْمَعَ مَا تَحْكِيهِ فَسَأَلَهَا حَامِدٌ عَمَّا تَعْرِفُهُ مِنْ أَمْرِ الحَّلَاجِ فَذَكَرَتْ

1) Oy. غلظ. 2) Oy. فاحصره. 3) Oy. المقتدر.

4) Oy. خسفت الأرض من تحتك. 5) Oy. قد علي.

6) Oy. علي. 7) Oy. المقتدر. 8) Ibn M. الرجحي h. l.

كان مذهبه الاعتزال وكان مع ذلك خفيف الحركات شعوبياً قد حاول الطب وجرب الكيمياء فلم يزل يستعمل المخاريق حتى

- ان اباه السمرق حملها اليه وانها لما دخلت اليه وهب لها  
اشياء كثيرة عذت اصنافها قال ابو القاسم وهذه المرأة كانت  
حسنة العبارة عذبة الالفاظ مقبولة الصورة فكان مما اخبرت عنه ٥  
انه قال لها [يا] قد زوجتك سليمان ابني وهو امرؤ اولادى على  
وهو مقيم بنيسابور وليس يخلو ان يقع بين المرأة والزوج كلام  
او تنكر منه حالا من الاحوال وانت تحصلين عنده وقد وصيته  
بك فان جرى منه شئ تنكرينه فصوصى يومك واصعدى آخر  
النهار الى السطح وقضى 1 على السواد والملح الجريش واجعلى 10  
فطرك 2 عليهما واستقبلينى بوجهك واذكرى لى 3 ما تنكرينه منه  
فلما سمع وارى، قالت واصبحت يوماً وانا انزل من السطح الى  
الدار ومعى ابنته وكان قد نزل هو فلما صرنا على الدرجة  
حيث يرانا ونراه قالت لى ابنته اسجدى له فقلت اوسجد  
احد لغير الله قالت 4 فسمع كلامى لها فقل نعم اله فى السماء 15  
واله فى الارض [لا اله الا الله وحده]، قالت وطلق اليه يوماً  
وادخل يده فى كتفه واخرجها مملوءة مسكاً ودفعه الى ثمر لاطها  
ثانية الى كتفه واخرجها مملوءة مسكاً ودفعه الى ثمر ففعل للمك  
مرات ثمر قال اجعلى هذا فى طيبك فان المرأة اذا حصلت عند  
الرجال احتاجت الى الطيب، قالت ثمر نطق وهو جالس فى بيت 20

1) Oy. وقضى.

3) Ibn M. add. منه.

2) Ibn M. نظرك، Oy. نظرك.

4) H. add. هذا اله الارض.



استهوى بها من لا تحصيل عنده ثم انشأ الرديئة وقال بالخليل  
وعظم افتراءه على الله عز وجل ورسله وجدت له كتب فيها

على بارق فقال ارفعى جانب الباردة من ذلك الموضع وخذى  
مما تحته ما اردت واومى الى زاوية البيت فجمت اليها ووضعت  
الباردة فوجدت تحتها الدفاتير مفروشة على البيت فبهرت ما  
رايت من ذلك فاقبعت المرأة وحصلت 1 في دار حامد الى ان  
قتل الخلاج، وجد حامد في طلب اصحاب الخلاج والذكي العيون  
عليهم وحصل في يده منهم خميرة والسمرى ومحمد بن على  
الفتنقى والمعروف بابن المغيب 2 الهاشمى واستتر ابن حماد  
10 \* وكبس دار 3 له فأخذت منه نظير كثيرة وكذلك من منزل  
الفتنقى فكانت مكتوبة في ورق صيني وبعضها مكتوب بماء  
الذهب مبطن بالديباج والحرير مجلدة بالانم لليد ووجد في  
اسماء اصحابه ابن بشر وشاكر فسال حامد من حصل في يده  
من اصحاب الخلاج عنهما فذكروا انهما داعيان له بخراسان قال ابو  
15 القاسم ابن زجى فكتبنا في حملهما الى الحصرة اكثر من عشرين  
كتبا فلم يرد جوابا اكثرها وقيل فيما اجيب عنه منها انهما  
يطلبان ومضى حصلا حملا ولم يحملا الى هذه الغاية، وكان في  
الكتب الموجودة له عاجائب من مكاتبات اصحاب النافعين الى  
النواحي وتوصيته ايام بما يدعون اليه الناس وما يلزم به من  
20 نقلهم من حال الى حال اخرى ومرتببة الى مرتبة حتى يبلغوا

1) وأخفيت. Oy.

2) See. locum Hamadhānti (v. infra) legendum est المغيث.

3) Cod. وكتب.....

حاجات وكلام مقلوب وكفر عظيم وكان في بعض كتبه أنى المغرب  
لقوم نوح والمهلك لعدا وحمود وكان يقول لأصحابه أنت نوح وأنت

الغاية القصوى وأن يخاطبوا كل قوم على حسب عقولهم وأفهامهم  
وعلى قدر استجابتهم وانقيادهم وجواباتهم لقوم كاتموه بالفاظ مرموزة  
لا يعرفها إلا من كتبها اليه ومن كتبت اليه، وحتى أبو القاسم  
ابن رُجَّي قال كنت أنا وأبي يوما بين يدي حامد إذ نهض  
من مجلسه وخرجنا إلى دار العامة وجلسنا في رواقها وحضر هرون  
ابن عمران الجهمي بين يدي أبي ولم يزل يحادثه فهو في ذلك  
إذ جاء غلام حامد الذي كان موثلا بالخلج وأومى إلى هرون  
أن يخرج اليه فنهض مسرعا ونحن لا ندري ما السبب فغاب 10  
عنا قليلا ثم عاد وهو متغير اللون جدا ففكر أبي ما رأى منه  
فسأله عن خبره فقال نطق الغلام الموثل بالخلج فخرجت اليه  
فاعلمني أنه دخل اليه ومعه الطباق الذي رسمه أن يقدم اليه  
في كل يوم فوجده قد ملأ انبييت بنفسه من سقفة إلى أرضه  
وجوانبه حتى ليس فيه موضع 1 فهاله ما رأى ورعى بالطباق 16  
من يده وهذا مسرعا وأن الغلام ارتعد وانتفض وحُمَ فبينما نحن  
نتعجب من حديثه إذ خرج إلينا رسول حامد وأثنى في الدخول  
اليه فدخلنا وجرى حديث الغلام فلما به وسأله عن خبره  
قالا هو محرم وقص عليه قصته فكذبته وشتمته 2 وقال فرمت من  
نيرنج 4 للخلج وكلاما في هذا المعنى لعنك الله أغرب عنى 3 30

1) وشخصه قد ملأ تلك الحجرة التي كان فيها Oy. add.

2) وزيره. 1. وزيره Oy.

3) لا تفسد قلوب الناس.

4) Oy. أبعد عنى et add.

تبريج Cod.

موسى وانت محمد قد اعدت ارواحكم الى اجسادكم ونزع بعض  
الجهلاء المتبعين له بقية كان يغيب عنهم ثم ينزل عليهم من الهواه

فانصرف الغلام 1 وبقي على حاله من الحتى مدة طويلة، اوحى  
ان المقتدر ارسل الى الحلاج خلما ومعه طائر ميت وكان ان هذه  
البيبا لولدى ابن العباس وكان يحبها وقد ماتت فان كان ما  
تدعى صيححا فاحي هذه البيبا فقام الحلاج الى جانب البيت  
الذى هو فيه وكان من يكن هذه حاله لا يحى ميتا فعد  
الى الخليفة واخبره بما رايت وبما سمعت منى ثم قال بلى لى من  
اذا اشرت اليه ادى اشارة اعد الطائر الى حاله الاول فعاد الخادم  
10 الى المقتدر واخبره بما راي وسمع فقال عد اليه وقُل له المقصود  
لعله هذا الطائر الى الحيوة فاشرف الى من شئت قال فعلى بالطائر  
فأحضر الطائر اليه وهو ميت فوضعه على ركبتيه وخطاه بكته ثم  
تكلم بكلمات ثم رفع كته وقد عاد الطائر حيا فطاه الخادم الى  
المقتدر وخبره بما راي فارسل المقتدر الى حامد بن العباس وكان  
15 له ان الحلاج فعل كذا وكذا فقال حامد يامير المؤمنين  
الصواب قتله والا افتتن الناس به فتوقف المقتدر في قتله، وكان  
بعض اصحابه صعبته سنة الى مكة قال واقم بمكة بعد رجوع الحلاج  
الى العراق وكان ان شئت ان تعود فعُد فاني قد عولت ان  
امضى من هنا الى بلاد الهند قال وكان الحلاج كثير السياحة  
20 كثير الاسفار قال ثم انه نزل في البحر يريد الهند قال فصحبته

a) Cod. s. p.

1) Oy. ins. وقاله ايما.

لثقل ما كانوا وحركه ليقوم يده فنثر منها دراهم وكان في القوم ابو سهل بن نوحخت النوحختي فقال له دع هذا وأعطني درهما واحداً

الى بلد الهند فلما وصلنا اليها استندت على امرأه ومصى اليها وتحدثت معها ووعده الى عيد ذلك اليوم ثم خرجت معه الى جانب البحر ومعها 1 غزل ملفوف وفيه عقد شبه السلم كل 5 فقالت المرأة كلمت وصعدت في ذلك القبط وكانت تضع رجلها في القبط وتتصعد حتى غابت من اعيننا ورجع للحلاج وقال لي لاجل هذه المرأة كان قصدي الى الهند، ثم 2 وجد حامد كتاباً من كتبه فيه ان الانسان اذا اراد الحج فلم يتمكن الفرد في بيته بنة مرثعا لا يلحقه شيء 3 من النجاسات ولا يتطرقه 8 10 احد فلا حضرت ايام الحج 4 طاف حوله وقضى من الناس ما يقتضى بمكة ثم جتمع ثلثين يتيماً ويعمل لهم ما يمكنه من الطعام ويحصرهم 5 ذلك البيت ويقدم لهم ذلك الطعام ويتولى خدمتهم بنفسه ثم يغسل ايديهم ويكسو كل واحد منهم قميصاً ويُدشع الى كل واحد سبعة دراهم او ثلاثة دراهم الشك من ابي القاسم ابن زنجي وان 6 ذلك يقوم له مقام الحج كل وكان ابي يقرأ هذا الكتاب فلما استوفى هذا الفصل التفت ابو عمر 7 القاصي الى الحلاج وقال له من اين لك هذا كل من كتاب الاخلاص للحسن البصري قال له ابو عمر كذبت يا حلال الدم

1) Cod. وحيها.

2) Seqq. etiam habet IA 14.

3) Oy. et IA يدخله.

4) Oy. جاء موسم الحج.

5) Oy. add. الى.

6) Oy. فان.

7) IA male عمرو et sic h. l. cod. Scheferi.

عليه اسمك واسم ابيك واذا اوس بك وخلف كثير معي فقال  
 له كيف وهذا لم يصنع فقال له من احضر ما ليس بخاصر صنع  
 قد سمعنا كتاب الاخلاص للحسن البصري بمكة وليس فيه  
 شيء مما ذكرت فكما قال ابو عمر يا حلال الدم قال له حامد  
 ٥ اكتب بما قلت [يعني حلال الدم] فتشغل ابو عمر بخطاب لللاج  
 فلم يدهه حامد يشغل ١ والحق عليه الحاحا لا يمكنه معه  
 للخالفة فكتب باحلال دمه وكتب بعده من حضر المجلس فلما  
 تبين لللاج الصورة قال طهرى حتى دمي حرام وما يحل لكم  
 ان تتأولوا على بما يبيحه اعتقادى الاسلام ومذهبي السنة ٢  
 ١٠ ول كتب في الورقين موجودة في السنة فالتة التة في دمي ولم  
 يزل يردد هذا القول والقلم يكتبون خطوطهم حتى كمل الكتاب  
 بخطوط من حضر [من العلماء] وانغذه حامد الى المقتدر بالله ٣  
 فخرج للجواب اذا كان قترى القضاة فيه بما عرضت فأحضره مجلس  
 الشرطة واضربه الف سوط فان لم يمت فتقدم بقطع يديه  
 ١٥ ورجليه ثم اضرب رقبتة وانصب رأسه واحرق جثته فاحضر  
 حامد صاحب الشرطة ٤ واقرأه التوقيع وتقدم اليه بتسلم لللاج

حتى قدم حامد الدواء من بين يديه الى لى عمر H. addit 1)

2) Vid. quoque Ibn Khallio. n. 186 ed. Wüstenf. p. 171, 2  
 ubi nonnulla adduntur.

3) وانفذ حامد بالفتيا والمحضر الى المقتدر فلم يخرج H.  
 جوابهما فلم يجد بدا من نصرة نفسه فكتب الى المقتدر اذا  
 اهل امر لللاج بعد اثناء الفقهاء بلاحالة دمه اقتصن الناس به  
 فوق المقتدر الخ.

4) H. ins. ان ابن  
 عبد الصمد عند الوزير فقال هلكننا والله

١١٦ z. غير مصنوع، قال محمد بن يحيى الصولي أنا رأيت هذا الرجل  
مرات وخطبته فرائده جاهلاً يتعادل عيباً يتفصح وفاجراً يظهر  
وامضاه الامر فيه فامتنع من ذلك وذكر انه يخوف ان ينتزع  
منه فوق الاتفاق على ان يحضر بعد العتمة ومعه جملة من  
غلمانهم وقوم على بغل يجرون مجرى الساسة ليُجعل على بغل<sup>١</sup>  
منها ويُدخل في غمار القوم وامضاه بان لا يسمع كلامه وقال له  
لو قال لك أُجْرى لك دجلة والفرات ذهباً وقضة فلا ترفع منه  
الضرب حتى تقتله كما أمرت ففعل محمد بن عبد الصمد  
صاحب الشرطة لذلك وجملة تلك الليلة على الصورة التي ذكرت  
وركب غلمان حامد معه حتى اوصلوه الى الجسر وات محمد بن<sup>١٠</sup>  
عبد الصمد ورجاله حول المجلس فلما أصبح يوم الثلاثاء لست  
بقين من ذي القعدة أُخرج للحلاج الى رحبة المجلس واجتمع  
من العامة خلق كثير لا يحصى عددهم وامر الحلاج بضربه الف  
سوط فضرب ما تاوه ولا استعفى قال فلما بلغ ستمائة سوط قال  
محمد بن عبد الصمد ادع في اليك فلن عندي نصيحة تعدل<sup>١٥</sup>  
عند الخليفة فتح قسطنطينية فقال قد قيل لي انك ستقول  
لكل ما هو اكثر منه وليس لي رفع الضرب منك سبيل فسكت  
حتى ضرب الف سوط ثم قطعت يده ثم رجله ثم ضرب عنقه  
وأحرقت جثته ونصب رأسه<sup>٢</sup> على الجسر ثم حمل رأسه الى  
خراسان<sup>٣</sup> ودعى اصحابه ان الضروب كان عدواً للحلاج ألقي<sup>٢٥</sup>

a) Cf. *Fihrist* XI, 4 seqq.

1) Oy. تراى.

2) H. ins. يومين.

3) H. ins. فطيف به.

التبشك ويلبس الصوف. فأول من ظهر به علي بن أحمد الراسبي  
لما أطلع منه على هذه الحال فليده وأدخله بغداد على جمل

شبهه عليه وأتبع بعضهم أنه رآه وخطبه وحديث 1 في هذا  
المعنى بجهالات لا يكتب مثلها، وأحضر الرافقون وأحلفوا أن لا  
يبيعوا من كتب الخلاج شيئا ولا يشتروا، وإذ كانت مدته منذ  
[ظهر به أن قتل ثمان سنين وسبعة أشهر وثمانية أيام  
Hamadhani qui praecedentia brevius et interdum aliis verbis  
dat, nonnulla addit, nempe in media narratione: وحكى حامد  
أنه قبض على الخلاج بدور الراسبي فدعى تارة الصلاح وأتبع  
10 أخرى أنه المهدى ثم قال له كيف صرت الآن بعد هذا، وكان  
السرى في جملة من قبض عليه من أصحابه فقال له حامد ما  
الذي حدثك على تصديقه قال خرجت معه إلى اصطخر في  
الشتاء فعرفته محبتي للخيار فضرب يده إلى سفح جبل فخرج  
من الثلج خيالة خضراء فدفعها إلى فقال حامد أفاكلتها قال نعم  
15 قال كذبت يا ابن الف زانية في مائة ألف زانية أوجعوا فكفه  
فضربه الغلمان وهو يصيح من هذا خفنا، وحديث حامد أنه  
شاهد من يدعى النيرجيات أنه كان يخرج الفاكهة وإذا حصلت  
في يد الإنسان صارت بعرا، ومن جملة من قبض عليه انسان  
هاشمي كان يكنى بأبي بكر فكانه الخلاج بأبي مغيث 2 حين كان  
20 يمرض أصحابه ويراعهم، وقبض على محمد بن علي بن القناتى  
وأخذ من داره سبط مختوم فيه قرارير فيها بول الخلاج ورجيعه

1) Addidi. Oy. وذكرها.

2) Ibn Khallio. ipseus Halladjti konjam dicit fuisse ابو مغيث.

قد شهده وكتب بفقته وما ثبت عنده في امره فاحصره على بن  
ميسى ايلم وزارته في سنة ٣٠١ واحصر الفقهاء وظهر فأسقط في

اخذنه ليستشفى به، وكان للحلاج اذا حصر لا يزيد على قوله  
لا اله الا انت عمت سوما وطلعت نفسى ظغفر لي فانه لا يغفر  
وزادت دجلة ولادة: *In fine idem haec addit: الذنوب الا انت* ٥  
عظيمة فانعى احبابه ان ذلك لاجل ما القى فيها من رمان  
جثته وانعى قوم من احبابه انهم راوه راكب حمار في طريق  
النهران 1 وقال لهم انما حوت دابة في صوري ولست اقتول كما  
ظن هؤلاء البقر، وكان نصر للحاجب يقول انما قتل ظلمًا، ومن  
شعر الحلاج

10

وما وجدت لقلبي راحة ابدا وكيف ذاك وقد قبيت الكدر  
لقد ركبت على التعبير واعجبا عن يريد الدجا في المسلك الخطر  
كاننى بين امواج تقلبنى مقلب بين اصعاد ومنحدر  
للزن في مهاجتي والنار في كبدي والدمع يشهد لي فاستشهدوا بصري

15

ومن شعره  
الكأس سهل في الشكرى بمنزلكم 2 وما على الكس من شرابها درك  
قبنى انصيت باق مدنف سقم فما لمضاجع جننى كله حسكر  
هجر يسوء ووصل لا أسر به ما لي يدور بما لا اشتهى القلک  
فكلما زاد دمعى زاد قلقلًا كائننى شمعة تبكى فتنسبك  
ومن شعره

1) Sio. IA ١٥, 1 النهران.

2) Cod. نختابكم sio.



لَقَدْ ظَهَرَ بِرُوحٍ مِنَ الْقُرْآنِ شَيْئًا وَلَا مِنَ الْفَقْهِ وَلَا مِنَ الْحَدِيثِ  
وَلَا مِنَ الشُّعْرِ وَلَا مِنَ الْفَلَا وَلَا مِنَ اخْيَارِ النَّاسِ فَسَكَفَهُ

النفس بالشئ الممتع مَوْتَعَةً . وَالْحَدَثَاتِ اَصُولُهَا مَتَفَرِّعُهُ  
وَالنفس للشئ البعيد مَدِيدُهُ . وَالنفس للشئ القريب مُضَيِّعُهُ  
كُلُّ يَحَاوِلُ حِيلَةً يَرْجُو بِهَا دَفْعَ الْمَصْرَةِ وَاجْتِلَابَ الْمَنْقَعَةِ  
وَلَهُ

كُلُّ بَلَاءٍ عَلَيَّ مَتْنِي فَلَيْتَنِي قَدْ أُخِذْتُ عَنِّي  
ارَدْتُ مَتْنِي اخْتِبَارَ سِرِّي وَقَدْ هَلِمْتُ الْمَرَانِ مَتْنِي  
وَلَيْسَ لِي فِي سِوَاكَ حِطٌّ فَكَيْفَ مَا شِئْتُ فَاخْتَبِرْنِي  
10 وَفِي الصُّوفِيَّةِ مَنْ يَدْعِي اَنْ لِلْاَلَاجِ كُوشَفٌ حَتَّى عَرَفَ السِّرَّ وَهَرَفَ  
سِرَّ السِّرِّ وَقَدْ اَنْهَى لَكَ لِنَفْسِهِ فِي قَوْلِهِ  
مَوَاجِيزُ اَهْلِ الْحَقِّ تَصْنَعُونَ وَجَدْنِي وَاسْرَارُ اَهْلِ السِّرِّ مَكْشُوفَةٌ عِنْدِي  
وَلَهُ

اللَّهُ يَعْلَمُ مَا فِي النَّفْسِ جَارِحَةً . اِلَّا وَذَكَرُكَ فِيهَا نَيْلُ مَا فِيهَا  
16 وَلَا تَنْفَسْتُ اِلَّا كُنْتَ فِي نَفْسِي تَجْرِي بِكَ الرُّوحُ مَتْنِي فِي مَجَارِيهَا  
اِنْ كَانَتْ الْعَيْنُ مَدَّةً فَارْقَتْهَا نَظَرْتُ لِي سِوَاكَ فَخَاطَبْتُهَا مَتْنِي فِيهَا  
اَوْ كَانَتْ النَّفْسُ بَعْدَ الْبُعْدِ اَلْفَةً خَلَقًا عِذَاكَ فَلَا تَأْتِ اَمَانِيهَا  
وَحَكِي اِنَّهُ تَالِ الْاَلَاحِ اَنْكَ تَتَوَدَّدُ اِلَى مَنْ يُوَدِّعُكَ فَكَيْفَ لَا تَتَوَدَّدُ  
اِلَى مَنْ يُوَدِّعُكَ وَانْشُدْ

نَظَرُوْا بَدَنُوْا عَلَيَّ وَجِجٌ 1 قَلْبِي وَمَا جَنَّا 20  
يَا مَعِيْنَ الصَّنَا عَلَيَّ اَعْنِي عَلَى الصَّنَا

وصفده واسر به فصيل حيا في الجانب الشرقي ثم في الجانب الغربي ليراه الناس ثم حبس في دار الخليفة فجعل يتقرب اليه

وكان ابن نصر القشوري قد مرض فوصف له الطبيب نقاحا فلم  
توجد فامسى للآج بيده الى الهواء واعطاه نقاحا فحجبوا من  
ذلك وقالوا من اين لك هذه قال من الجنة فقال له بعض من  
حضر ان ناكهة الجنة غير متغيرة وهذه فيها دودة قال لانها  
خرجت من دار البقا، الى دار الفناء، فحل بها جزء من البلاء  
فاستحسنوا جوابه اكثر من فعله، ويحكون ان الشبلي دخل اليه  
الى السجن فوجده جالسا يخط في التراب فجلس بين يديه  
حتى صبح فرفع طرفه الى السماء وقال الاي لكل حق حليقة 10  
ولكل خلف طريفة ولكل عهد وثيقة ثم قال يا شبلي من اخذه  
مولاه عن نفسه ثم اوصله الى بساط انسه كيف تراه فقال  
الشبلي وكيف ذاك قال ياخذنه عن نفسه ثم يرثه على قلبه فهو  
عن نفسه مأخوذ وعلى قلبه مردود فاخذنه عن نفسه تعذيب  
ورثه الى قلبه تقريب طريق لنفس كانت له طائعا وشموس 15  
للحقيقة في قلبها طالعا ثم انشد

طلعت شمس من احبك ليلا فاستصاحت فما لها من غروب  
ان شمس النهار تطلع بالليل وهمس القلوب ليس تغيب  
ويذكرون انه سقى للآج لانه اطلع على سر القلوب وكان  
يخرج لب الكلام كما يخرج للآج لب القطن بالخلاج، وقيل 20  
كان يقعد بواسط بدن كان حلاج فمضى للآج في حاجة ورجع

بلسنة فظنوا ما يقول حقاً ثم انطلق وقد كان ابن الغرات كبسه  
فوجد القطن ملحوا مع كثرة فسماه الخلاج، وفي الصوفية من  
يقبله ويقول انه كان يعرف اسم الله الاعظم ومنام من يده ويقول  
كان عوقاً ويذكرون ان الشبلي انفذ اليه بغاطمة النيسابورية  
٥ وقد قطعت يده فقال لها قول له ان الله اكتملك على سر من  
اسراره فاعلمته فلذاتك حذ. الخديف ظن اجلك فاحفظى جوابه  
ثم سلبه عن التصوف ما هو فلما جاءت اليه انشأ يقول  
لما غلب الصبر . . . . . 1

وما احسن في مثلك ان ينهتك الستر  
وان منغلى الناس ظنى وجهك لي عذر  
10 كان البدر محتاج الى وجهك يا بدر  
وهذا الشعر للحسين بن الصالح الخليل الباهلي ثم قال لها  
امضى الى ابى بكر وقول له يا شبلي والله ما انصت له سراً فقلت  
له ما التصوف فقال ما انا فيه والله ما فرقت بين نعمة جلوى  
15 ساعة قط فجاءت الى الشبلي ولعلات عليه فقال يا معشر الناس  
للجواب الاول لكم والثاني لي، وذكروا انه لما قطعت يده ورجله  
صالح وقال

وحمة الود الذي لم يكن يطمع في افسله الدهر  
ما نالى عند هجوم البلا بلس ولا مشنى الضر  
20 ما قد لي عضو ولا مفصل الا وحيه لكم ذكر

1) Quae desunt, v. *Agā*, VI, 143. Versus البدر ibi non est. Contra hic desideratur versus propter quem Hallādī haec recitasse videtur فلا فرت بحضى منك ان نزع له ذكر

في وزارته الأولى وحتى يطلبه موسى بن خلف فالتفت هو وغلام له ثم ظهر به في هذه السنة فسلم الى الوزير حامد وكان عنده وكتب بعض الصوفية على جلع اللآج

لنمكن صدرك للاسرار حصنا 1 لا يُرام

انما ينطق بالسِرِّ ويُفشيهِ اللَّيْلُم 6

Denique Ibn al-Djauzi, cod. Schefer, haec habet: f. 105 v.

وفيها (سنة ٣٠٠) صلب الحسين بن منصور للآج وهو حي ٢ في الجانب الشرقي يوم الاربعاء والخميس وفي الجانب الغربي يوم الجمعة والسبت لاثنتي عشرة بقية من ربيع الآخر et sub 10 anno 301 f. 109 v. علي الحسين بن منصور للآج وحصل في يد عبد الرحمان بن 3 ..... خليفة علي ابن احمد الراسبي وأخذت له كتب ورث فيها اشياء مرموزة ثم حمل فأدخل الى مدينة السلام على جمل ومعه غلام له علي جمل آخر مشتهرين ونودي عليه هذا احد دعا القرامطة فصرفه فحبس ثم احضره الوزير علي بن عيسى وناظره فلم يجده يقرأ 16 القرآن ولا يعرف من الفقه شيئا ولا من الحديث ولا من الاخبار ولا الشعر ولا اللغة فقال له علي بن عيسى تعلمك 4 الطهور والغرض احدى عليك من رسائل لا تدري ما تقول فيها كم تكتب ويلك الى الناس تبارك 5 النور الشعشعاني ما احوجك الى

1) Cod. حصنا.

2) Cod. بالشوش.

3) Lao.

4) *Fihrist* ١١, 26 تعلمك Abu'l-Mah. II, ١١. paen. تعلمك.

5) *Fihrist* et habet النور Dhabab in autogr. cod. Leid. 1721 تكتب الى تلامذتك من النور Of. etiam Abu'l-Faradj p. ٢٧ ed. Beir.

يُخرجُه إلى من حضره فيصنع وينتفح حيثه واحصر يوماً صاحب  
الأنب ثم امر به فُصلب حياً في الجانب الشرقي في مجلس  
الشرطة ثم في الجانب الغربي حتى رآه الناس ثم حمل إلى دار  
السلطان فحبس بها فلمستل بعض أهلها بالظهار السنة حتى ملوا  
اليه وصاروا يتبركون به ويستدعون منه الله وستلق إخباره أن  
ذكر من توفي في هذه السنة (٣٠٦) Deinde sub titulo  
الحسين بن منصور بن محمى ١ للآلج ويكى f. 124 v. من الأكبر  
أبا مغيث وقيل أبا عبد الله كان جدّه محمى مجوسياً من أهل  
بيضا فارس ونشأ الحسين بواسط وقيل بتستر ثم قدم بغداد  
١٠ وخالط الصوفيّة ولقى الجنيد والثوري ٢ وغيرها وكان مخطا  
فى اوقات يلبس المسرح وفى اوقات يلبس الثياب المصبغة وفى  
اوقات يلبس الدراعة والعمامة ويمشى بالقباء على زى الجنيد  
وطاف البلاد وقصد الهند وخراسان وما وراء النهر وتركستان  
وكان اقوام يكاتبونه بالغيث واقوام بالمقيت وتسميه اقوام للمصطم  
١٥ واقوام الماجتبر ٣ وحجّ وجاور ثم جاء إلى بغداد فافتنى العقار وبنى  
داراً، واختلف الناس فيه فقوم يقولون انه ساحر وقوم يقولون  
له كرامات وقوم يقولون منتمى قال ابو بكر الصولى قد رايت للآلج  
وجالسته فرايت جاهلاً يتعاقل وغيباً ٥ يتبالغ وفاجراً يترقى ولكن  
طافوا انه ناسك صوفى ٦ فلما علم ان أهل بلدة يرون الاعتزال صار  
٢٠ معتزلياً او يرون الامعة صار امامياً وارام ان ٤ منده علما بالملام

١) Ita cod.; Fleischer ad Abu'l-Mah. II, ١١٣ vult محمى.

٢) Cod. والثوري. ٣) Cod. المجتبر. ٤) Cod. انه.

٥) In textu ١٥, 2 melius يحييا

له يعرف بالسموق فقال له حامد الوزير اما زعمت بان صاحبكم  
هذا كان ينزل عليكم من الهوام اغفل ما كنتم قال بلى فقال له  
او رأى اهل السنة صار ستيًا وكان خفيف الحركة مُفتنًا قد  
علم الطب وجرب الكيمياء وكان مع جهله خبيثًا وكان ينتقل  
في البلدان، انا عبد الرحمن بن محمد القزاز 1 انا احمد بن  
علي الحافظ بنى 2 ابو سعيد السجزي انا محمد بن عبد  
الله الشيرازي قال سمعت ابا الحسن بن ابي بويه 3 يقول سمعت  
علي بن احمد الحاسب يقول سمعت والدني يقول وجهي المعتصد  
الى الهند وكان معي في السفينة رجل يعرف بالحسين بن منصور  
فلما خرجنا من المركب قلت له في ابي شيء جئت لي هاهنا 10  
قال لا تعلم السحر وانصو لقلب الى الله تعالى، انا القزاز انا  
احمد بن علي انا علي بن ابي علي عن ابي الحسن احمد بن  
يوسف قال كان للحلاج يدعوك وقت الى شيء على حسب ما  
يستنكده طائفة طائفة، واخبرني جماعة من اصحابه انه لما اقتتن  
الناس بالاهواز وكروها بالحلاج وما يخرجهم لهم من الاطعمة والاشربة 16  
في غير حينها والدراهم التي سماها دراهم القُدرة حدث ابو علي  
الحجباقي فقال لهم هذه الاشياء محفوظة في منازل تمكن الحيل  
فيها ولكن ادخلوا بيتا من بيوتكم \* لا من 5 منزله وكلفوه ان  
يخرج منه جررتين شوكا فان فعل فصدقوه فبلغ الحلاج قوله وان  
قوما قد عملوا على ذلك فخرج عن الاهواز، اخبرنا القزاز انا 20  
الطبيب قال دني مسعود بن ناصر انا ابن باكرية قال سمعت ابا

حدثني 1) Cod. hic et deinde a. p. 2) Ita et دني pro

3) Cod. بويه 4) Cod. يستنكده 5) Cod. لامر

فلم لا يذهب حيث شاء وقد تركته في دارى وحده غير  
 رعة الطبقى يقول سمعت محمد بن يحيى الرازى يقول سمعت  
 عمرو بن عثمان يلحن الخلاج ويقول لو قدرت عليه لقتلته بيدي  
 قرأت آيلا من كتاب الله فقللا يمكنى ان أولف مثله اوتكلم،  
 ٤ قال ابو زرعة وسمعت ابا يعقوب الاقطع يقول زوجت ابنتى من  
 الخلاج الحسين بن منصور لما رايت من حسن طريقته فيان لى  
 بعد مدة يسيرة انه ساحر محتال خبيث كافر، قال المصنف افعال  
 الخلاج واقواله واشعاره كثيرة وقد جمعت اخباره في كتاب سميت  
 الاقطع 1 لمجال اللعلاج القاطع بمحل الخلاج فمن اراد اخباره  
 10 فلينظر فيه فقد كان هذا الرجل يتكلم بكلام الصوفيّة فيندر له  
 كلمات حسان ثم يخلطها باشياء لا تجوز وكذلك اشعاره من المنسوب  
 اليه

سبحان من اظهر ناسوته سر سنا لاهوته الثاقب

ثم بدا في خلقه ظاهرا في صورة الآكل والشارب

حتى لقد عاينه خلقه كاحطة الحاجب بالحاجب 2 15

فلما شاع خبره أخذ وحبس ونوظر فاستغوى جماعة وكافوا  
 يستشفون بشرب بوله وحتى ان قوما من الجهال قالوا انه اله وانه  
 يحيى الموتى، قال ابو بكر الصولى اول من اوقع بالخلاج ابو الحسين  
 على بن احمد الراسبى فادخله بغداد وغلاما له على جميلين قد  
 20 شهرا وذلك في ربيع الآخر سنة ٣٠١ وكتب معها كتابا يذكر  
 فيه ان البينة قامت عنده بان الخلاج يدعى الريحية ويقول

1) Cod. a. p.

2) Elmaoin. ed. Erp. 189, ubi plures versus, للعاجب.

v. 116 مقيّد؛ ثم احضر حامد الوزير القاضى والفقيه واستغاث به  
فحصلت عليه شهادات بما سمع منه اوجبت قتله، فعرف المختدر

بالخلول فاحضره على بن عيسى في هذه السلا واحضر الفقهاء  
فناظروه فأسقط في لفظه ولم يجده يحسن من القرآن شيئا ولا  
من غيره ثم حبس ثم حمل الى دار الخليفة فحبس، قال الصولي  
وقيل انه كان يدعو في أول امره الى الرضا من آل محمد فسعى  
به فغضب وكان يرى الجاهل شيئا من شعبته فلذا وثق دمه الى  
انه ألمه فلما فهم ما ابا سهل بن توخت فقال له أتيت في  
مقدم رأسى شعرا 1 ثم تبكت به لئلا الى ان دافع عنه نصر  
الحاجب لانه قيل له هو ستنى وانما يريد قتله الرافضة وكان في 10  
كتبه الى مغرى قوم نوح ومهلك عاد وثمود وكان يقول لاصحابه  
انت نوح وآخر انت موسى وآخر انت محمد قد أعيدت  
ارواحهم الى اجسامكم، وكان الوزير حامد بن العباس قد وجد  
له كتابا وفيها انه اذا صام الانسان ثلاثة ايام بلياليها لم يفطر  
واخذ في اليوم الرابع ورقت هندية فافطر عليها اغناه عن صوم 16  
رمضان واذا صلى في ليلة واحدة ركعتين من أول الليل الى  
الغداة أغنتاه عن الصلاة بعد ذلك واذا تصدق في يوم واحد  
جميع ملكه في ذلك اليوم اغناه عن الزكاة واذا بنى بيتا وصلى  
أياما ثم طاف حوله عريفا مرارا اغناه عن الحج واذا صار الى قبور  
الشهداء بمقابر قرين فاطم فيها عشرة ايام يصلى ويدعو 20  
ويصوم ولا يفطر الا على يسير من الخبز الشعير والملح للجريش

1) Cf. *Fihrist* III, 1 seqq.



ما ثبت عليه وما اتى به الفقهاء فيه فوقع الى صاحب شرطته

اغناه ذلك عن العبادة في باقي عمره فاحضر الفقهاء والقضاة بحضرة  
حامد فليل له اعترف هذا الكتاب كل هذا كتاب السنن  
للحسن البصري فقال له حامد الست تسعين بما في هذا  
الكتاب فقال بلى هذا كتاب ادين الله بما فيه فقال له ابو عمر  
القاضي هذا نقص<sup>1</sup> شرائع الاسلام ثم جراه في كلام الى ان قال  
له ابو عمر يا حلال الدم وكتب باحلال دمه وتبعه الفقهاء فقتلوا  
بقتله وياحوا دمه فكتب الى المقتدر بذلك فكتب اذا كانت  
القضاة قد اقتصروا بقتله وياحوا دمه فليحضر محمد بن عبد  
الصمد صاحب الشرطة وليضربه الف سوط وان تلف والا  
ضربت عنقه فأحضر بعد العشاء الآخرة ومعه جماعة من اصحابه  
على بغل مؤنثة يحمرون مجرى الساسة لجعل على واحد منها  
ويدخل في غمار القوم فحمل وقاتوا مجتمعين حوله فلما اصبغ  
يوم الثلاثاء لست بقين من ذي القعدة اُخرج ليقتل فجعل  
15 بتبختر في قيده ويقول

نديمي غير منسوب الى شيء من الكيف  
سقاني مثل ما يشرب كفعل الصيف بالصيف  
فلما دارت الكاس دعا بالنطع والسيف  
كذى من يشرب الراح مع التينين<sup>2</sup> في الصيف  
90 فضرب ألف سوط ثم قطعت يده ثم رجله وحز رأسه واحرق  
جثته والقي رماله في دجلة، أنا عبد الرحمن بن محمد أنا

1) Cod. بعض

2) Cod. السين, Rimac. l.l. ut rec.

محمد بن عبد الصمد. بن يخرج به الى رحبة الجسر ويصير به الف  
سوط ويقطع يديه ورجليه ففعل ذلك به ثم احرقه بالنار وذلك  
احمد بن علي بن ثابت بن عبيد الله بن عثمان الصيرفي قال  
قال لنا ابو عمرو 1 بن حنيفة لما اُخرج للخلاج ليقتل مصيبت في  
جملة الناس ولم ازل اراحم حتى رايت فقل لا احببه لا يهولنكم  
هذا فاني عاقد اليكم بعد ثلثين يوما وهذا اسناد صحيح لا شك  
فيه وهو يكشف حال هذا الرجل انه كان ممتخرة يستخف  
عقول الناس الى حالة 2 الموت، انا القزاز انا احمد بن علي انا  
القاضي ابو العلاء قال لما اخرج الحسين بن منصور ليقتل انشد 3  
طلبتي المستقر بكل ارض فلم ازل بارض مستقرا 10  
اطعت مطامعي فاستعبدتني ولو اني قنعت لكنت حرا  
ومن اللوات (في سنة ٢١٢) ان نازك جلس F. 140 r. legitimus  
في مجلس 4 الشرطة ببغداد فاحضر له ثلثة نفر من اصحاب الخلاج  
وم حيدرة والشعراني وابن منصور فطالبهم بالرجوع عن مذهب  
الخلاج فلما قصرت اعناقهم ثم صلبهم في الجانب الشرقي من بغداد 15  
وضع رؤسهم على سور الساجن في الجانب الغربي

Dhahabî dicît se quoque librum de Hallâdjo composuisse  
(وجمعت انا اخباره في كتاب). Haec de eo in annal. (autogr.  
Leid.) scribit: وكان قد صحب الجنيد وعمرو بن عثمان المكي  
وتمرى في بدايته وجاع وتجرى لكن في راسه رئاسة وكبر فسلط 20  
الله عليه لما تمرى وخرج عن دائرة الايمان من انتقم منه

1) Dhahabî *Moschtabih* عمر

2) Ood. s. p.

3) Cf. Ibn Khallîc. p. ١٢٠.

4) Ood. مجالس.

في آخر سنة ٣٩٠ هـ والتم الحج للناس في هذه السنة أحمد  
ابن العباس<sup>٥</sup>

ثم دخلت سنة ٣٩٠

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بلى العباس  
٤ وفي هذه السنة اعتزل القعدر بالله حلة شديدة فرجوا ان ام  
موسى القهمانيه ارسلت الى بعض اهل بستانه تقرب<sup>٥</sup> عليه ولاية  
الامر وانكشف ذلك له ولامه وجميع خاصته وقبضوا عليها وعلى  
اختها ام محمد واخيها احمد بن العباس واخذت منهم اموال

فلقي العلماء بكفره وقد افتتن به خلق من البلع والجهل واتبع  
10 كل ثلق عند ما راوا من سحره وشعوذته وحاله واشارته التي  
يستعجابها متاخرو الصوفية بحيث انهم تألهوا ودانوا بهويته وقد  
اعتذر الامم ابو حامد عنه في مشكاة الانوار واخذ يتاول اقواله  
على محامل حسنة بعيدة من لطاب العربي الظاهر كل ابو  
سعيد النقاش في تاريخ الصوفية منهم من نسبته الى السحر ومنهم  
15 من نسبته الى الزندقة وحكي ابو عبيد الرحمان السلمي اختلاف  
الطائفة فيه ثم قال هو الى الرد اقرب وكذا حظ عليه الخطيب  
واوضح سحره وضلاله وصلة ابن الجوزي وقال ابن خلكان افتنى  
اكثر علماء عصره ببلادة دمه وقال ابو بكر بن ابي سعدان الخلاج  
موت مخرق وعن عمرو بن عثمان المكي قال سمعني الخلاج وانا  
20 اقر القرآن فقال يمكنني ان اقول مثله فقلت ان قدرت عليك  
لاقتلك وقال ابو يعقوب الاقطع وجعفر الخليلي الخلاج كافر خبيث

٥) God. نقرب, Ibn al-Dj. f. 127 v. لتقرر.

واخذت لهم ودائع عند قوم وكثر الارجاف بحامد بن العباس  
والطعن عليه وسببت الوزارة لاقولم قيل يخرج على بن محمد  
ابن الفرات فيولها وقيل يجبر على بن عيسى على ولايتها  
وقيل ابن ابي الحارث وقيل ابن ابي البغل فكتبت رقة وطرح

في الدار التي فيها السلطان وفيها ٥

قُلْ لِلْخَلِيفَةِ قُلْ لِي اِنْ كُنْتَ فِي الْحُكْمِ تُنْصِفُ  
مَنْ الرَّبِيرُ فَلَيْنَا حَتَّى نَقْرَ وَنَعْرِفُ  
أَحَامِدٌ فَهُوَ شَيْخٌ وَهُوَ الْقُرَى مُتَخَلِّفٌ  
أَمْ الْبَاخِيلُ ابْنُ عَيْسَى فَهُوَ الْمَنْعُ الْمُطَقَّفُ  
أَمْ الْإِلَى عِنْدَ زَيْدَا نَ لِلْمَشُورَةِ يَعْلَفُ  
أَمْ الْقَتْسَى الْمُتَلَقَّى أَمْ الظَّرِيفُ الْمُغْلَفُ  
أَمْ ابْنُ بَسْطَامٍ أَهْجَلُ أَمْ الشَّيْخُ الْمُعَقَّفُ  
أَمْ طَارِقُ لَيْسَ نَذِيرٌ مَنِ آقَى وَجَعٍ يُلْقَفُ

الغنى المتلقى ابن القصيبي والشيخ المعقف ابن ابي البغل  
وفي هذه السنة استضعف السلطان صاحب شرطاً بغداد فيما  
كان من العامة فعزله وولى شرطته نازوك المعتصم فبانت صرامته  
في أول يوم وهم بالامر قياماً له يقم مثله احد وفل من حد  
الرجالة وكانت نارهم موقدة وحاربهم حتى انحنوا وتناولوا حواتجهم  
منه بخسوع له بعد ان قصدوا داره ليحرقوها وهو في وقته الذي  
ولى فيه نازل على دجلة وعلى الزاهريّة فاستعان بالغللمان فشرذم  
واخذ نصر الحاجب عليهم وهو كان سبب توليته لانه بلغه ان

٥) Addidi ابي. Of supra p. ٧٣, 7.

٦) Cod. الششم et mox s. p.

٥) Cod. s. p.

عروساً رُفِعت إلى زوجها بناحية سرق الشته فخرج بعض إخوان  
الرجالة ومعه جماعة منهم فأخذوها وأدخلوها إلى داره وفجر بها ثم  
صرخها إلى أهلها فظهر الناس شدة الإنكار لهذا وعظموه بحسب r. 120 f.  
عظمه وكل ما قدر عليه نصر الحاجب أن يسقط رزق هذا  
الرجل ونفاه ثم أشار بولاية نازوك فاشتد عليهم وصلب في أمرهم  
وشكر له فعله فيهم وحج بالناس في هذه السنة استولى  
ابن عبد الملك

## ثم دخلت سنة ٣٩١

- ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس
- 10 كانت هذه السنة ببغداد وما والاها شديدة الرطابة على الناس  
حتى سميت سنة الدملر وذلك ان علي بن محمد بن الفرات  
ولى فيها الوزارة المرة الثالثة وتقبض على الوزير حامد بن العباس  
وعلى علي بن عيسى وذلك يوم الخميس لتسع ليال بقين من  
شهر ربيع الآخر فدخل الجلبى والقرامطة البصرة ليلة الاثنين
- 16 بعد ولايته بأربعة أيام وكان خبر ولاية ابن الفرات والقبض على  
حامد وعلي بن عيسى قد وصل إلى الجلبى وأصحابه من وقت  
من قبل من كان يكاتبهم لان بعض البصريين الثقلاء حكوا ان  
القرامطة كانوا يقولون لهم يوم دخولهم وملككم ما اركه سلاطينكم  
في ابعاد ذلك الشيخ عن نفسه وليعلم ما يلقي بعده قلوبا  
20 ونحن لا ندري ما يقولون حتى وردنا الخبر بعد ذلك بالقبض  
على حامد وعلي وولاية ابن الفرات فعلنا ما ارادت القرامطة وأن

a) Cod. olim واعظموه sed i expuncta est.

b) Cod. وكلما. c) Conj.; eod. ارن.

لغير اثم من رقته في جنباح طائر على ما اركس النلس آله<sup>١٥</sup>  
 واعتقدوا صحتة ضاعت القرامطة في البصرة ودخلت الخيل المريد  
 وكان سُبُك الملاحى القائد بها فلما سمع الصيحة وقت الفجر  
 فخرج وهو يظن انها لغمة نارت فلما توسط المريد يريد الدرب  
 راته القرامطة وم وقوف بجانبى الشارع فشدوا عليه فقتلوه وقتلوا<sup>١٦</sup>  
 بعض من كلن معه وركض الباقون فافلتوا وقاتلهم اهل البصرة في  
 شارع المريد الى عشي ذلك اليوم ولا سلطان معاه فلم يظفروا  
 بهم الا بالنار فقام كانوا كلما حروا موضعا احرقوه وانهزم اهل البصرة  
 وجال القرامطة في شارع للمريد ومروا بالمسجد الجامع وسكة بنى  
 ١٥ سورة حتى انتهوا الى شط نهر البصرة المعروف بنهر ابن عمر الذى  
 كان انفذ حفرة عبد الله بن عمر بن عبد العزيز وكانوا يخرجون  
 من البصرة ليلا الى معسكرهم بظهر البصرة ولا يبيت بها منهم  
 احد شرقا فظلموا اياما على ذلك ثم انصرفوا وقد كان السلطان  
 انفذ الى البصرة حين بلغه ذلك بنى بن نفيس وجعفر بن  
 محمد الزريحي<sup>١٦</sup> في جيش ثم ولى شرطة البصرة محمد بن عبد  
 الله الفارقي وانفذه في جيش ثان<sup>١٧</sup> وخرج ابن الفرات في هذه  
 الواقعة مغيبا على الناس واطلق يد ابنه المبحس فقتل الناس  
 واخذ اموالهم وغلبا على لم المقتدر بالله وملكها امرها وكان الذى  
 سفر لهما في ذلك مفلح الخادم الاسود وكان الامر كله اليه ولى

a) = حالته; cod. s. p.

b) Addidi بن coll. Bibl. Geogr. VIII, ٣٩١, 10, IA ١.٦ et  
 aliis locis in indice laudatis, licet quoque desit in historia  
 vezirorum, cod. Goth. 1756 f. 207 r. Voa. infra f. 192 r.  
 in cod. c) Cod. الزريحي.

كاتبه النصراني للعرف بيشر بن عبد الله بن بشر وكان  
مجبواً فاحتالوا على مونس المظفر حتى أخرجوه إلى الرقة وأخرجوه  
من باب الشمسية فكان كالفى له وكان حامد بن العباس قد  
استتر وعليه من اللال أنذى عقده على نفسه ألف ألف دينار  
فاحتال حامد أن وصل إلى باب السلطان فدخل إلى نصر  
الحاجب فقال له قد تصمّنى <sup>٥</sup> بألف ألف دينار فخذوا منى  
ألف ألف دينار وخمس مائة ألف دينار وأحبسونى عندكم <sup>٦</sup> L 184 r.  
واحتسبوا لابن الفرات بألف ألف دينار التى تصمّنى بها ولا  
تطلقوا أيديهم على فأخبر بذلك الخليفة وأشار به عليه وقال هاهنا  
10 فصل مال ويكون في حبسنا رجل هو بيت مال للسلطان فتلووا  
في ذلك وقال المحسن مفلح الخاتم يفسد على امرئ كآء ولا بدّ  
من تسليمه إلى فلم يزل مفلح بالقتدر والسيدة حتى رآه من  
الصواب وسأله حامداً إلى ابن الفرات فكان يصفع ويضرب ويخرجه  
المحسن إذا شرب فيلبسه جلد قد له للذب ويقيم من يرقصه  
15 ويصفعه ويشرب على ذلك وأجرى على حامده ألعيل قبيحة  
ليست من ألعيل الناس ولا يستجيرها ذو دين ولا عقل وأر  
يصل من ماله كثيره شيء إلى السلطان وضاع ما كان بذلك  
وحدّر إلى واسط وسلم إلى البرزق <sup>٧</sup> العامل فقتله وأخرجه إلى

٥) Cod. محبها. ٦) Cod. تصمّنى, sed subjectum est  
المحسن. ٧) Cod. المفلح. ٨) Addidi حامد.  
٩) Cod. s. p. ١٠) Cod. البرزق, sed LA 1, 1<sup>3</sup> ut rec. et  
sic distinet Ibn al-Djauzi L 187 r. et H. f. 24 r. sq. Hi dicunt  
Hāmidum morientem declarasse hunc virum ingrātum quidem  
fuisse sed mortis ejus insoniem. Cod. Goth. 1756 f. 24 v. sq.  
30 v. distinet quoque محمد بن على البرزق.

اهل واسط وسلمه الى من يجتبه فاجتمع الناس وصلوا عليه وعلى  
 قبره آياتاً متواليه، وزعم ابن الفرات للسلطان ان علي بن  
 عيسى خائن مماثل للفرمطي فصادوه على مال استخرج بعضهم  
 من قبله ثم نفاه الى اليمن ووكل به رجلاً من اصحابه وامره  
 بالاحتياط لقتله فقبض الله يده عن ذلك بصاحب لشفيح اللوكي  
 صاحب البريد كان قد وكله به فلما خرج من مكة لقيه اصحاب  
 ابن يعفر فحلبوا بينه وبين الموكلين به وارادوا قتل الموكل به  
 لانه كان اصاحبه بمكة ليذبحه فخالفه عن كان معه ودفع عنه  
 فمنع علي بن عيسى من قتل الموكل به ولما بلغه ابن يعفر  
 تلقاه اخوه معه هدايا عظيمة القدر فكرمهم وقلعه في دار عظيمة  
 وانزل الموكل به في دار غيرها ولم يزل علي بن عيسى يجري بعد  
 ذلك على العيون المخالف في قتله وعلى عياله الجرائد دعواً طويلاً  
 ووجه المحسن ابن ابي الحوارق الى الاهواز فقتل بموضع يعرف  
 بحسن مهدي وكان نصر للجانب يداري المحسن وابله ويظيل  
 عنده الى نصف الليل القعود وينصرف عنه حتى اتصل به ان  
 المحسن ضمن لعشرين غلاماً عشرين ألف دينار على ان يقتلوا  
 نصراً اذا خرج من عند ابيه في بعض المرات فحفظ منه وكان  
 لا يركب الا في غلمان كثيرة سلاح عتيق واحتال في ازالة نصر  
 بكل حيلة فما قدر على ذلك واحتال على شفيح المقتدر  
 فدرس من يقع فيه ويقتل انه ان خرج الى الشجر يحصل منه  
 مال عظيم فلم يجب الى ذلك، ونفى ابا القاسم سليمان بن  
 الحسن وابا علي محمد بن علي بن مقله الى شيراز وكتب الى

a) Addendum videtur بلد vel tale quid.



ابراهيم بن عبد الله المتبعي في اثنائها فسلمتهما الله، ونفى  
 النعمان بن عبد الله الكاتب وكان رجل صدق وقد اعتزل  
 الاعمال وزم بيته. وغلبه ضيعة له فغربه الى واسط ووجه للمحسن  
 رجلاً كان يصاحب ابن ابي العداثر خلفه فذبحه بواسط، ونفى  
 ٥ ابراهيم بن عيسى وعبد الله بن ما شاء الله الى واسط ونس  
 اليهما من قتلهما، وطالب ابن حماد الموصلي الكاتب فقتل له  
 نصر الحاجب سلمه الى وعلى مائة الف دينار من قبله واسلمه  
 بعد هذا اليكم على ان تلموه بيته فلم يفعل المحسن ذلك  
 وحلف به وشتبه قرد عليه ابن حماد القتل فقتله ١٥ وكان ابو  
 10 بكر احمد بن محمد بن قرابة يتكلف للمحسن نفقاته كلها من  
 ماله ايام نكبة ابيه وخموله فلما ولي السوزرة اكرمه ابوه واقبل  
 عليه فحسده المحسن وجعل يحتال في تلفه وهزم على ان يركبه  
 معه ليلاً في طيارة من دارة التي يسكنها المحسن الى دار ابيه  
 بللخرم فلما توسط دجلة امر من يرمى بابن قرابة فيها وكانت ايام  
 15 مدود، قال الصولي فعرفني بذلك سرّاً خلع للمحسن يقل له

مريب ٥ لمودة كانت بيني وبينه فاشعرت ابن قرابة بما ذهب اليه  
 فيه فلم يدخل له داراً ولا جلس معه في طيارة الى ان فرج الله  
 امرهم ولم تطل المدة، قال الصولي وكان المحسن مقيماً عندى ايام  
 نكروهم وكنت كثير الاحراف اليهم فلما علاوا الى المنزلة التي كانوا  
 20 بقادوا عنها اختصني على بن الفرات وامرني بملازمة مجلسه وزاد  
 في رزقي سبعين ديناراً وقال لي انظر ما تريد من الاعمال اقلدك  
 اياه فسعى في المحسن الى ابيه بفعل واشى في اليه فقتل

a) Sic s. p. ut مريب، مريبث، مريب legi possit.

جاءني على الزبير حتى قلت في ذلك قصيدة فأنصت إليها  
وقبل اعتذارى فيها وزلا ما كان في نفسه وبقى الحسن على غله  
ومن الشعر إذ اختصه

قُلْ لِرَحَا مُلْكِنَا وَلِلْقُطْبِ      وَسَيِّدِ وَلِيِّ سَلَاةِ نَجَبِ  
وَلِلزُّبَيْرِ الْبَعِيدِ هَمَّتْ      أَلْبَلُغِ الْمَجْدِ غَايَةَ الرُّقْبِ ٨  
لَا وَالَّذِي أَنْتَ مِنْ قَوَائِلِهِ      يَا مَقْدَ الْمَلِكِ مِنْ يَدِ النَّجَبِ  
مَا كَانَ شَيْءٌ مِمَّا وَشَى لَكُمْ      ذُو حَسَدٍ مُفْتَرٍ وَذُو كَذِبِ  
قُلْ عَلَيَّ أَوْجَبَتْ عَلَى سَوَى      مَذْحِي وَشَكْوَى فِي الْحَيْدِ وَاللَّعِبِ  
أَكْفَرُ نَعْمَانُكُمْ وَيَشْكُرُهَا      عَدُوُّكُمْ إِنْ ذَا مِنَ الْعَجَبِ  
فَسَايَلُوا هَلْمْ ذَلِكَ أَنْفُسَكُمْ      فَلَيْسَ رَأْيِي عَنْكُمْ بِمُخْتَجِبِ 10  
مَتَى سَمِعْتُمْ مِنَ الشُّعَا أَرَا      نِي اللَّهُ أَشْلَاهُمْ عَلَى الْخَشَبِ  
وَأَوْطِنِ الْخَتَفَ فِي دِيَارِهِمْ      حَتَّى يُبَايِنُوا بِالْوَيْلِ وَالْحَرْبِ  
وَلِيُكْمِمْ رَأْسَ مَلِكِكُمْ أَبَدًا      وَالرَّأْسَ إِنْ ضَاعَ لَيْسَ كَالذَّنْبِ ١٥  
وَقِي هَذِهِ السَّنَةَ تَوَقَّى يَأْنَسُ الْمَوْقَى      وَلَكِنْ رَفِيعُ الْمَكْنَةِ عِنْدَ  
السُّلْطَانِ عَظِيمِ الْغَنَاءِ عِنْدَ      وَلَقَدْ عَزَى بِهِ نَصْرُ الْحَاجِبِ يَوْمَ وَفَانِهِ 15  
فَجَعَلَ يَبْكِي وَلَا يَتَعَزَّى      وَقَالَ لَقَدْ لَصِيبُ الْمَلِكِ مُصِيبَةٌ لَا تَنْجِبُ  
وَقَالَ مِنْ أَيْسَ لِلْخَلِيفَةِ رَجُلٌ      مِثْلُهُ شَيْخٌ نَاصِحٌ مُطْلَعٌ يَنْزِلُ عِنْدَ  
سُورِ دَارِهِ مِنْ خِيَارِ الْفُرْسَانِ      وَالْعُلَمَاءِ وَالْخَدَمِ أَلْفُ مُقَاتِلٍ فُلُو  
حِزْبِ السُّلْطَانِ أَمْرٌ وَصَاحٌ      بِهِ صَاحِجٌ مِنَ الْقَصْرِ لَوَالِهِ مِنْ سَاعَتِهِ  
فِي هَذَا الْعَدَدِ قَبْلَ أَنْ      يَعْلَمَ بِذَلِكَ غَيْرُهُ مِنْ جَنْسِهِ فَلَمَّا 20  
تَوَقَّى يَأْنَسُ انْتَصَحَ نَصْرَ الْحَاجِبِ      لِلْخَلِيفَةِ فِي أَمْوَالِهِ وَكَانَتْ عَظِيمَةً  
وَكَانَتْ لَهُ صِيَالٌ وَمُسْتَغْلَاتٌ      وَامْتِعَةٌ وَوُطَاءٌ وَكُسُوفٌ لَا يَعْرِفُ لَشَيْءٍ  
مِنْهَا قَدْرَ قَهَالِ نَصْرِ الْحَاجِبِ      لِلْمُقْتَدِرِ أَنْ يَأْنَسًا خَلْفَ صِيَالِهِ تَغْلُ

ثلاثين ألف دينار إلى ما خلف من سائر المال وأشار عليه بن  
 بوجه ابنه أبا العباس إلى تار ياقس فيصلي عليه ويامر بدفنه  
 ويحضر جميع فرائده وخدمته وحاشيته فيقول لهم ألا مكان ياقس  
 لكم وفوقه ورائد في الاحسان اليكم والتفقد لاهوالكم ثم يحصى

٩ ما خلفه ولا يفوت منه شيء فيجمع بذلك الاستعداد إلى الرجال ١٢٥٠

والاحراز للمال فاصفى المقتدر إلى نصيحة نصير الحاجب وظهر له  
 صواب قوله فلما خرج عنه حوله ابن الفرات وولده عن رأيه وامر  
 المحسن بحصيل التركة فذهب أكثرها وخلص الخليفة فيها وأخذ  
 أكثر ذلك لنفسه حتى لقد كانت الشغلى الدنيقية الشقيريات  
 ١٠ التي أقل ثمن كل واحدة منها سبعون ديناراً تحشى بها المخاض  
 الارمينية والساور وتبلغ فتشترى للمحسن على ان الذى داخلها  
 حشو صرف وكذلك فعل بالقصب المرتفع والرشيدى والملاحم  
 الشعيبي والنيسابورى ولقد اخذ من الوسائد الرقيقة والساور  
 المحكمة فحشاها بالنزد والعود عتيماً وظفياً وكذلك كان يتكئ  
 ١٥ عليها، ومما يعتد به على ابن الفرات وولده ابن احمد بن محمد

ابن خالد الكاتب المعروف باخى ابي صخره كان قد ولي  
 الدواوين وكان من مشايخ الكتاب ورؤسائهم فتوفى في هذا العلم  
 وخلف ورثة احدثاً فلهي كثيرة ما خلف من المال إلى المقتدر  
 فامر بالتوكيل بخزانته وداره فسلر بعض الورثة إلى المحسن وصنعوا

٢٠ له مالا على ازالة التوكيل وحل الاعتقال فكلم المحسن اياه في ١٢٧٠

ذلك وركب إلى المقتدر فقال له ان للعتصد والمكتفى قد كانا  
 قطعاً الدخول على الناس في المواريث وأنا ارى لمولاي ان يحيى

رسمهما وأن يلم بأقليات عهد ألا يتعزس احد في ميراث فاجابه  
 المقتدر الى ذلك ان هُنَّ اُنْها نصيحة مله فسلمت الدار الى ورثة  
 الكاتب والنشأ ابن الفرات كتاباً عن المقتدر في اسقاط المواريث  
 نسخته بسم الله الرحمن الرحيم لما بعد فلان امير المؤمنين  
 المقتدر بالله يؤثر في الامر كلها ما قرّبه من الله عز وجل ولجئ  
 له جزيل مثوبته وواسع رحمته وحسنته العائدة على كافة رعيته  
 كما جعل الله في طبيعة ولوج في بيته من التعطف عليها وليصل  
 المنافع اليها ولبطال رسوم الجور التي كانت تعامل بها جاريًا مع  
 احكام الكتاب والسنة طملاً بالآثار عن الاصل من الاثمة وعلى  
 الله يتوكل امير المؤمنين واليه يفوض وجه يستعين وانهى الى 10  
 امير المؤمنين للمقتدر بالله ابو الحسن علي بن محمد الوزير ما  
 يلحق كثيراً من الناس من التحامل في موارثهم وما يتناول على  
 سبيل الظلم من اموالهم وانه قد كان شك الى المعتصد بالله مثل  
 ذلك فكتب الى القاضي يوسف بن يعقوب وعبد الحميد  
 يسألهما عن العمل في الموارث فكتب اليه ان امر بن الخطاب 15  
 وعلى بن ابي طالب وعبد الله بن العباس وعبد الله بن مسعود  
 ومن اتبعهم من الاثمة وعلماء هذه الامة رحمة الله وأولوا ان يؤدّ  
 على اصحاب السهام من القرابة ما يفصل عن السهام للفروضة لهم  
 في كتاب الله عز وجل من الموارث ان لم يكن للمتوفى عصة  
 يرثون ما بقي ممثلين في ذلك كتاب الله عز وجل في قوله 20  
 وأولو الأرحام بعضهم أولى ببعض في كتاب الله ومحتملين على  
 سنة رسول الله في توريث من لا فرض له في كتاب الله من

الحال وابن الاخت والجنة وإن تقليد العمال امر الزوارث دون  
القصة شيء لم يكن إلا في خلافة المعتمد على الله فانه خلط  
في ذلك فامر المعتضد بإبطال ما كان الامر جرى عليه أيام المعتمد  
في الزوارث وترك العمل فيها بما روى من زياد بن ثابت بان  
يرد على نوى الارحام ما أوجب الله ربه وأولو العلم من الأئمة  
فامر أمير المؤمنين المعتذر بالله ان يجرى الامر على ذلك ويعمل  
به، وكتب يوم الخميس لاربع عشرة ليلة بقيت من شهر رمضان  
سنة ٣١١ هـ فلما نفذ كتب المعتذر بهذا وأشهد على ورثة  
ابن خالد الكاتب بتسليم ما خلفه وقبضهم له وجده الحسن أيام  
10 من اخذ جميع ما لهم وحبسهم واخافهم هـ وحج بالناس في  
هذه السنة الفصل بين عبد الملك هـ

### ثم دخلت سنة ٣١٢

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
فيها ورد الخبر في أول المحرم على الخليفة ببغداد بقطع الجنابي  
15 والقرامطة على الحج وما حدث فيهم من القتل والاسر وذهاب طاعة  
الناس لآله السلطان وغيرهم وان عبدة الله بن حمدان قد قلد  
امر الطريق فبضى الناس في القافلة الاولى فسلموا في أول مسيرهم  
حتى اذا صاروا بقتد اتصل بهم خبر القرامطة فتوقفوا وورد كتاب  
ابن الهيثم على نزار بن محمد الخراساني وكان في القافلة الاولى  
20 بان يتوقف عليه حتى يجتمعوا فتوقف نزار وتلاحقت قوافل

a) Cod. ال. Nisi conjectura mea admittatur, aliquid desiderari statuendum est.

b) Cod. عسد

الشاربية والزيرية والوارزمية فلما صاروا باجمعهم بالهيرة عشيهم  
للنابى واصحابه القرامطة فقتلوا عمتهم واتصل الخبر بسائر القوافل  
وقد اجتمعت بقييد فتشاوروا في العديل الى وادى القرى ولم  
يتفقوا على ذلك ثم هزموا على السير فقطع بهم الجنابى واسر ابو  
الهجاء القائد وافلت نزار وجه ضربات اخنته واسر ابن الحسين  
ابن حمدان واحمد بن بدر العمه واحمد بن محمد بن قشمره  
وابنه واسر مارج الخادم صاحب الشمسة ولفل الفتى وخبر فتي  
السيدة وكان على القافلة الثالثة وقتل بدر ومقبله غلاما الطاعى  
وكذا فارسين مشهورين ممن يسير بالقوافل ويدافع عنها ولهما قدر  
وذكر واسر خزرى وابنه وكذا من القوافل وقتل سائر الجند واخذت 10  
القرامطة الشمسة وجميع ما كان للسلطان من الجواهر والظراف  
18. واخذوا من اموال الناس ما لا يحصى وتحدثت من افلت بانه  
صار اليهم من البنائير والبرق خاضة نحو الف الف دينار ومن  
الامتعة والطيب وسائر الاشياء ما قيمته اكثر من هذا وان  
جميع عسكريه انما كان ثمانمائة فارس وسائرهم رجالة وكل من 15  
افلت من ايدي القرامطة اكلم الاعراب وسلبوا ما بقى معهم مما  
كان تخبئه الناس من اموالهم ومات اكثر الناس عطشا وجوعا  
ولما صبح عند المقتدر ما نال الناس وناله في رجاله وماله عظم

a) Cod. الساربية. Nomen habet a principe Ghardjistâni.  
De nomine seq. incertus sum. Forte legendum والزيرية.

b) Cod. خالمنبر. Cf. *Mémoire sur les Carmathes du Bahrein*,  
p. 31 et Hamza Ispah. ٢٠٣ pasen.

c) IA ١٠٧ عم والدة للمقتدر.

d) Cod. s. p. Vulgo كشمرد.

e) Cod. s. p.

فكان عنده وعند العامة والعامّة وجلّ الاغتلم به على كل طبقة  
وتعدّم الخليفة الى ابن الفرات في الكتاب الى مؤنس الخادم بان  
يقدم من الرقة ليخرج الى القرمطى وكتب اليه نصراً للجانب  
بالاستعجال والبدار فسلّك الفرات في خاصته واسترع في مسيره  
٥ ووصل الى بغداد في غرة شهر ربيع الاول ٥

- ذكر التقبض على ابن الفرات وابنه وقتلهما وفي يوم الثلاثاء لتسع  
خلون من شهر ربيع الآخر قبض على علي بن محمد بن الفرات  
الوزير واختفى المحسن ابنه فاشتدّ السلطان في طلبته وحزم  
على تفتيش منازل بغداد كلها بسببه وامر بلنده يهدر دم من  
10 وجد عنده واخذ ماله وهدم داره وتشدّد على الناس في ذلك  
التشدّد الذي لم يسمع بمثله فجاء من اعطى نصراً للجانب  
خبيراً وولاه على موضعه فوجّه بالليل من كبسه واخذته وقد تشبّه  
بالنساء وحلق لحيته وتفنّع فلحق به على هيئته وفي زيّه لم يغيّر  
له حال وهرب في الليل بالدعاب لم يعلم الناس انه قد اخذ  
15 وغدت العامة الى دار الخليفة ليروه وتكافى الناس وازدحموا للنظر  
اليه وهو في ذلك الزمان الذي وجد عليه ثم احضر ابو القاسم  
عبد الله بن محمد بن عبيد الله الفافى فاستوزر واقعد وخلع  
عليه للوزارة فاستوزر منه رجل قد تكهّل وفهم وجرب وطرق ما كان  
عليه في ايام ابيه من الحداثة وغلب عليه الوفاق والسكينة وكان  
20 مؤنس الخادم هو الذي اشار به وزير امره وحضّر المقتدر على  
استيزارة فلحق ما قعد نصب لمناظره ابن الفرات وولده ومحاسبتها  
رجلاً يعرف بان نقد الشره فتشدّد عليهما في الاموال فلم  
ابن بعد شر. cod. Goth. 1756 f. 89 r. sqq. يابن بعد سر. H. f. 83 r.

يذبحنا الى شيء ان علمنا انهما اللذان وكذا في اول صيتهما قد  
 نسسا الى من تصبى عنهما مالا عظيما على ان يجبسا في نار  
 السلطان ولا يطلق عليهما ايدي اعدائهما نعم المقتدر بذلك  
 واصغى اليه فاجتمع الرؤساء مؤنس وشفيع اللؤلؤ ونضر وشفيع  
 184 r. المقتدرى وازوك وكلام عدو لابن الفرات ومطالب له فسعوا في  
 احالة راي الخليفة عن صمعة الى الدار وتقدموا الى الغلمان بان  
 يشغبوا وحملوا السلاح ويقولوا قد عزم السلطان ان يستوزر ابن  
 الفرات مرة رابعة لا نرضى الا بقتله على عظيم ما احدث في  
 الملك وافسد من الامور واتلف من الرجال ففعلوا وكتب شفيع  
 اللؤلؤ الى المقتدر وكان صاحب البريد والثقة في ايراد الاخبار  
 يشتمع عليه قيلم الغلمان وتشوف الناس الى الخلعان ظمرا للمقتدر  
 بقتل ابن الفرات وابنه وتقدم الى فزوك بن يصبوب اعدائهما في  
 الدار التي كانت لابن الفرات ويوجه اليه برؤسياه فنقد ذلك  
 من وقتة وبعث بالرأسين في سغط ثم رد السغط الى شفيع  
 اللؤلؤ فوضع الرأسين في مخلاة وثقلها بالرمل وغرقها في دجلة  
 18 v. وفي هذا العلم قيل القيص على ابن الفرات بليام توفي محمد بن  
 نصر الحاجب وكان خلفا من ابيه، قال الصولي عرفته والله فني  
 كريما على الهمة جميل الامر سرق الآلة كثير للحاسن قد  
 اشتهى جمع العلم وكتب الحديث ومخلف كتبنا باكثر من الف  
 دينار، قال وكان قد خرج على اماره الموصل وهاجيهما فطلق  
 1. 184 v. الى الخروج معه على ان اقيم شهرا او شهرين بالف دينار معجلا  
 عند الخروج والف موحلا عند الانصراف قال فلم ينتظم لي امرى  
 على الخروج معه ففعل قريبا مما قل ولنا مقيم بمنزل ثم ان لناه



أر يصبر عليه فقدمه بغداد فقلت شعراً أذكر فيه مفارقة

وقدمه على عروص كان يعجبه وهو هذا اختصاره

حرق نأيت لها الأحشاء من حر الغوى

بقيت وبقا على قنم وأحزان بواقى

أه من فجعة بين جلبت ماء المأوى

وتباريح أشتياق سلى قلبى للسياق

إن صبرى عن أبى تضر لضر من نفاق

عن أمير جد عن أئيل أفعل يعلى

واسع الهمة في الأنصال منذر الروى

نشر المأوى من جد وأه فى كأس دهلى

فوبخر وأهالى الناس فى الجدى سواقى

إن أكن منك تأخر ت يجد لى معلى

ورمان أخذ من كذ حر بالخنى

فلقد شد سرورى ونشاطى فى وثاى

وجدت الماء فى بعدك كالملمح الزهى

فحمنت الله إذ من بفرب وتلاقى

على الحبح مقرو نا بغزو وتلى

إن تسبخت لنفسى بعد فكا بقرى

L. 186 r.

وفى هذه السنة توفى محمد بن عبيد الله بن خاقان والد

الوزير وعق منه فكان جميل العزاء وملتزماً للصبر واعتدل الوزير

عبد الله بن محمد فى جمالى الآخرة من هذا العلم بعد وفاة

أبيه فكان يتعامل على اللبوس للناس فيدخلون عليه وهو

لقى شديد العلاء فلم يزل على هذه الحال حتى استشهد شهر

ومضاه في صلحت حاله وثقة من ملته وكان الوزير قد ناصر نصرانه للناجب وعمل عليه عند الاقتدر حتى هم بالقبض على نصر وهن الوزير ان ذلك مما يسر به مونس في نصر ان كان توهم ان الذي بينهما فاسد وكالا عند الناس متخالفين وهما في الحقيقة كنفس واحدة فقدم مونس وجعت اليه نصر كاتبة فتلقاه ٥  
باسفل الدائن وعرفه خبر نصر كلفه فوجده لنصر كمنزلة نفسه وقال للكتب قل له عني بحقي عليك ان تلقيتني واخليت الدار فلا مؤولا عليك متى فان كنت لا بد فاعلا فبالقرب فتلقاه نصر بسوق الاحد وكان دخول مونس في اول سنة ١٣

13. 2 وسيقع خبره في موضعه ان شاء الله وفي ذي القعدة من 10

هذه السنة قدم خلف كثير من الخراسانية الى مدينة السلام للحج واستعدوا بالخيول والسلاح فاخرج السلطان القافلة الاولى مع جعفر بن وركه وكان امير الكوفة يومئذ فوقع اليه خبر القرمطي وتحركه مرتصدا للقوافل فامر جعفر الناس بالتوقف والقلم حتى يتعرف حقائق الاخبار وتقدم جعفر في اصحابه ومن خف وتسرع 16  
من الحاج فلما قرب من وبالة اتبعه الناس وخالفوا امره فوجدوا اصحاب الجنابي مقيمين ينتظرون موافاة القوافل وقد منعوا ان يجوزهم احد يخبر بخبرهم فلما راوه ثلثوه القتل ثم حال بينهم الليل وخلص ابن وركه بنفسه وقتل خلف كثير ممن كان معه وترك الحاج المتسرع جمالم وحاملهم وفرّوا راجعين الى الكوفة 20  
واتبعهم القرمطي وكان بالكوفة جنى الصفوانى وشمل الطرسوسى وطريف السبكوى فاجتمعوا واجتمع اليهم بنو شيبان فحاربوا

الفرمطى عشية قتلوا به، وانتصروا منه، ثم باكرهم بالغدو فزهم  
 واسر جنبا الصفوانى وقتل خلقا من الجند وانهم الباقون الى  
 بغداد واظم القرامطة بالكوفة واخذوا اكثر ما كان في الاسواق z. 188 r.  
 وقلعوا ابواب حديد كانت بالكوفة ثم رحل الى البحرين وبطل  
 الحجاج من العراق في هذه السنة وصحح حج اهل مصر والشام  
 وكان معاه بمكة على بن عيسى فكتب الوزير \* عبد الله بن  
 محمد الى علي بن عيسى بان يتقلد اموال مصر والشام وجعل  
 امر المغرب كله اليه فمضى على لما تم الحجاج من مكة الى الشام  
 ومصر وزدب للمقتدر مؤنسا لخادم الى الكوفة فوصل اليها وقد  
 رحل الخنابي عنها فلم بها اياما ثم كتب اليه السلطان ان  
 يعدل الى واسط فيقيم بها فرحل اليها واستقر بها ولم يغب شيئا  
 في حركته هذه على انه انفق في خروجه فيما حكه نصر  
 الحلاج ومن حصل ذلك معه نحو الف الف دينار<sup>٥</sup> وحج  
 بالناس في هذه السنة الفصل بين عبد الملك<sup>٦</sup>

z. 188 r.

ثم دخلت سنة ٣٣٣

16

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 فيها سعى الوزير عبد الله بن محمد الخافقي على نصر الحلاج  
 عند المقتدر وجاهد على الفتك به والتقبض عليه فكتب للمقتدر  
 الى مؤنس الخادم وكان بواسط ان يقدم عليه ليكون القبض على  
 20 نصر الحلاج بمشاهدته ومن رأى منه ورصى ان كان المقتدر  
 مصغيا اليه ومحتاجا الى رايه وغناؤه فلما قدم مؤنس بغداد

٥) Cod. عبد الله محمد.

٦) Cod. كتب كتب.

وشاوره المقتدر في امر نصر كل له والله يا سيدي لا اعتصبت منه  
 ابداً ولولا مكانه من نصيحتك وخدمتك ما تهيأ لي ان اظن  
 قصره ولا لغيب من مشاهد امره ولينه في امره مبالغة وقفته  
 عنه ثم اوصل المقتدر نصرًا الى نفسه وقرب مكانه ومكان مؤنس  
 واصغى اليهما ولقب مؤنس بلطفر من حين قدومه من الغزاة  
 فكان مما قاله نصر للمقتدر وقد علم ما كان ذهب اليه فيه كم  
 من امر قد عقد على امير المؤمنين ولبتغى به ادخال الكنج  
 في سلطانه ولم يعلم به فكفاه الله آياته بسعايتنا في صرفه عنه  
 فحلف لهما المقتدر انه ما هم بسوء فيهما قط ولا يفعل مكرهما  
 باحدهما ما بقيا ففوى امر نصر وتأييد بمؤنس وضعف امر الوزير  
 عبد الله بن محمد واحتل ونزع بيته فكان الناس يدخلون عليه  
 وهو لقي وتولى اماله ونظرو صبيد الله بن محمد الكلواني  
 صاحب ديوان السواد وبنان النصراني كاتبه ومالك بن الوليد  
 النصراني وكان اليه ديوان الدار وابن القناني النصراني واخوه  
 وكان اليه ديوان الخاصة وبيت المال وابنا سعد حاجباه، ومما  
 اوهن امر الوزير وكرهه الى الناس غلاء الاسعار في رمله ولم يكن  
 عنده مادة من حيلة يكثر بها ورود المير الى بغداد وكان  
 مما اشار اليه نصر عند مكلمته للمقتدر بما كان يدار عليه  
 ويسعى فيه من الوثوب عليه ولم يشرح ذلك له ان بعض القواد  
 واطفوا قواماً من الاعراب على ان يلقعوا عند ركوب الخليفة الى

a) Cod. h. l. عبد الله

b) Infra semper الكلواني

c) Ibn Maschkow. واخوه ابن

بعد شَر cf. supra p. ١٢٠, ult.

الثريا بالقرب من طريقه فلما وازم وثبوا من ثلم كانت تهدمت في  
 سور الجبلية واقعدوا به ثم يخرجون ويحكمون على اثم شراء فكان  
 نصر حينئذ قد اراد كشف ذلك للمقتدر وشاور من وثق به  
 فيه فقال له لا تفعل فلست بآمن الا يتضح الامر للخليفة z. 189  
 فتوحشه وترعبه ثم يصير من اثم بهذا عدوا لك وساميا عليك  
 ولكن امنعه الركوب الى الثريا حتى تبني ثلم السور وان عزم على  
 الركوب استعددت بالغلمان والعدنة والزمتم تلك المواضع المخوفة  
 وعلت مع هذا في استتلاف كل من سنى لك من هؤلاء القواد  
 ومن تابعهم على مذهبهم فمن كان منهم متعطلا من ولاية وليته  
 10 ومن كان مستزيدا رزقه ومن كان خائفا امنته وان امكنك  
 تفريقهم في الاعمال فرقتهم فيها وكان نصر رجلا طلاقا فعلم برأى  
 من اشار عليه بهذا وسعى في ولاية بعض القوم فاخرج واحدا  
 الى سواد الكوفة واخرج آخر الى ديار ربيعة ولما صفت الحال  
 بدن نصر ومونس واستألف نصر ثمل القهقرية وكانت متمكنة من  
 15 المقتدر وظهر من امر الوزير عبد الله بن محمد ما ظهر تكلموا في  
 عزله وشاوروا في رجل يصلح للوزارة مكانه فمالت ثمل برأيها  
 وعلايتها الى احمد الخصيبى وكان يكتب لام المقتدر وساعدها نصر  
 على ذلك حتى تم له وصح عنه المقتدر عليه

ذكر التقبض على الوزير الخاطي وولاية احمد الخصيبى وقبض z. 140  
 20 على الوزير عبد الله بن محمد الخافقي لاحدى عشرة ليلة  
 خلت من شهر رمضان ووكل به في منزله فكانت ولايته ثمانية  
 عشر شهرا وخلع في هذا النهار على ابى العباس احمد بن عبيد

الله بن احمد بن الحبيب للوزارة وانصرف الى منزله بقطرة الاقصر  
ثم جلس من الغد في دار سليمان بن وهب بمشرفة الصخر  
فهابه الناس موضعه من الخليفة بالوزارة التي صار اليها لخدمته من  
خدمة السيدة وكتابتها ولعنايه فعمل القهقهة به وهابه كل  
منكوب من اصحاب الخلق وابن الفرات فحصل له من ماله الف ٥  
الف دينار اصلح منها اسبابه ثم ركب الوزير الحبيبى الى القصر  
فسمه الجند بالنشاب من جزيرة يقرب قصر عيسى فلجأ الى  
الشط وتخلص منهم بجهد فلما جلس في مجلسه قال لعن الله  
من اشار في لهذا الامر وحسن دخول فيه فقد كان كرهه لى من  
اوقف به وزياده وكرهته لنفسى ولكن القدر غالب وامر الله بذلك 10  
واقتر الحبيبى عبيد الله بن محمد الكلواتى على ديوان السواد  
وطرس والاهواز واقتر على الامم وديوان الجند ابا الفرج محمد بن  
جعفر بن حفص وقاد ابن عم له شيئا يعرف باسمه بن  
١ 140 اى الصبحك ديوان المغرب ٥ ولم يكن للناس في هذا العام  
موسم لتغلب القرامطة على البلاد وقبلا المال وهيبك الحال 15  
فطوبى بالاموال قوم لا حاجة عليهم الا لفصل نعمة كنت هندم  
والج الوزير على الناس في ذلك حتى طالب امرأة المحسن ودولة  
ثم على بن محمد بن الفرات وابنة موسى بن خلف وامرأة احمد  
ابن الجاليج بن مخلد باموال جلييلة وكثر الناس في ذلك وانكروا  
غاية الانكار ٥ ثم دخلت سنة ٣١٤

80

١ 148 ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بى العباس

فيها اشتدت مطالبة الحبيبى الوزير الاموال عند الناس واكثر  
التعلل عليهم فيها ولم يدع عند احد مالا احس به الا اخذه

باتعس ما يكون من الاخذ والشد. وكان نصر بن الفج صاحب  
بيت مال العامة قد توفي في شهر ربيع الأول من هذا العلم  
فطالب الخصيبى جاريته وابنته بالاموال واحضرها عند نفسه  
واشتد عليهما فلم يجد عندهما كثير من ان كان نصر رجلاً صحيح  
الامانة وكان له معروف عند الناس ولها حسنة وفيها امر  
المقتدر ابن الخصيب وزيره باستقدام ابن ابي الساج من العجل  
لمحاوية القرمطى فاستقدمه واقبل يريد مدينة السلام فاشتد  
على نصر الحاجب والوزك وشفيق المقتدرى وهارون بن غيب الخال ١٢  
وغيرهم من الغلمان دخوله بغداد فكتب اليه مؤنس بن يعلى  
١٥ الى واسط ليكون مقامه بها وخره القرامطة منها فصار اليها ثم  
تأخر نفذه الى القرمطى ولم يتم خروجه اليه لشروط شرطها  
واموال طلبها وكانت الاموال في غاية التعذر فلم يجب الى ما  
لشروطه وكان لذلك سبباً لتوقفه وفيها اتخذت أم المقتدر  
كاتبة يقرر بامر صياعها وحشمها واسبابها لما رأت الخصيبى قد  
١٥ اشتغل بالوزارة والنظر في اسباب الملكة فقالت لشمس القهرمانة  
ارتدى في كاتبة يقرر مكانه وحل محله فاختذت لها عبد الرحمان  
ابن محمد بن سهل وكان قد لزم بيته واقتصصر على صيعة له  
فاستخرج من منزله وكتب لأم المقتدر وتولى امرها وكانت فيه  
كفاية وابوه شيخ من مشايخ الكتاب ومنه فنى بالعلم فصعب  
٢٥ امره على الخصيبى الوزير وتمنى انه لم يكن تولى الوزارة حين  
ظرف خدمة ثم المقتدر وكانت انفع له من الخليفة فجعل امره يصعب  
كلما قلت الاموال الى ان كان يتقرب بها واشتد على الناس فيها

٢١٤٨ ز. ذكر التقبض على الوزير الخصيبى ولاية على بن عيسى الوزارة  
 ثم ان المقتدر امر بالتقبض على الخصيبى احمد بن عبيد الله  
 الوزير يوم الخميس لاجدى عشرة ليلة خلت من لى القعدة  
 سنة ٣١٤ وعلى ابنه معه ومن لف لقه وتولى ذلك فيه نازوك  
 صاحب الشرطة واستتر اصحاب دولابيه ومن افلت من اهله وكان  
 على بن عيسى بالغرب متوليا للاشراف فاستوزر واستخلف له  
 عبيد الله بن محمد الكلولى<sup>٥</sup> لى وقت قدومه وانفذ المقتدر  
 سلامة اخا تاج الطولونى رسولا اليه لياخذ به على طريق  
 الرقلا ويتعجل استقدامه فكانت مدة وزارة الخصيبى اربعة عشر  
 شهرا، وصبط عبيد الله بن محمد الامر وقام به بقية سنة ٣١٤ 10  
 وفيها مات احمد بن العباس اخو لم موسى وماتت اختها أم  
 محمد فظهر المقتدر الرضا عن أم موسى وودت عليها دورها  
 وضياعها التى كانت اعتقلت عليها هند ما اتهمت به على ما  
 تقدم ذكره ٥ وحج بالناس فى هذه السنة ابو طالب عبد  
 السميع بن أيوب بن عبد العزيز 15  
 ثم دخلت سنة ٣١٥

٢١٤٨ ز. ذكر ما دار فى هذه السنة من اخبار بنى العباس  
 فيها قدم على بن عيسى بغداد يوم الاربعاء لخمس خلون من  
 صفر بعد ان تلقاه الناس جميعا بالانبار وبقى الانتظار ودخل الى  
 المقتدر بالله فاستوزره وامر بالخلع عليه فاستغفى فلم يعفه وسلم  
 اليه الخصيبى لينظره عن الاموال فلم يستب عليه خيانة ولا  
 علم انه اخذ من مال السلطان شيئا فقال له ضيعت والمضييع  
 الكلولى<sup>٥</sup> Alii. الكلولى<sup>٥</sup> God. ٥



لا رزق له فرد ما ارتقت وما انقطعت من الصياع فرد ذلك  
 وقال علي بن عيسى الرزق للخليلة ما جعلت سبعة جواهر  
 اخذت من ابن الجصاص قيمتها ثلثون الف دينار قال له في ١٧  
 الخزانة فسأله ان يامر بتطلبها فطلبت فلم توجد فخرجها على  
 من كتبه وقال له عرضت على هذه السجدة مصر فرفضتها واشتريتها  
 فلما كانت خزانة للجوهر لا تحفظ فما الذي حفظ بعدها وامير  
 المؤمنين يقطع خزانته وخدمته الاموال لليلة والصياع الواسعة  
 فاستد هذا الامر على السيد ام المقتدر وعلى غيرها من  
 بطاقته واتهمت بالسجدة وادان القهوانة وكان لا يصل الى خزانة  
 ١٥ للجوهر غيرها، وضبط علي بن عيسى الامر جهده ونظر ليله  
 ونهاره وجلس المظالم في كل يوم ثلثه وكان لا يأخذ مال احد  
 ولا يتعلل على الناس كما كان يفعل غيره فامن البراءة في ايامه  
 وقطع العادات والتعلل وتحفظ من ان تجرى عليه حيلة ونعمته  
 الضرورة بقله المال الى الاخلال ببعض الاملاك في طريق مكة  
 ١٥ وغيرها وخرج اليه توقيع المقتدر بان لا يزيل الكوالق عن ديوان  
 السواد ولا محمد بن يوسف عن القضاة فقال ما هممت بشيء  
 من هذا وان العهد فيه الى تخليط علي وكدر في نظري  
 و اشار علي بن عيسى على المقتدر بان يلزم خمسة آلاف فارس  
 من بني اسد طريق مكة بعيالاتهم ويثبت له لم مال الموسم فله  
 ٢٥ يكفيهم ويترك ابن ابي السلاج مكانه ويبعث لحرب القومطي خمسة ٢٠  
 آلاف رجل من بني شيبان بأقل من ربع المال الذي كان ينفق

a) Cod. ملثا. Ol. supra p. ٢٨, 19.

b) Cod. البراء.

c) Cod. a. p.

على ابن ابي الساج وكان على قبة نظر الى ما عليه ابن ابي  
الساج فوجدته ثلثة آلاف دينار ووجد مال بني اسد وبني  
شيبان الف الف دينار وألقى كاتب نيزكه يرتزى تسع مائة  
دينار في النجاة فاسقطها عنه وكل رزقه على صاحبه واسقط من  
رزق مفلح الاسود الف دينار في جملة الغلمان واقره على الف  
دينار كان يرتزى في النجاة، واراد مؤنس المظفر الخروج الى الثغر  
فتبعه على بن عيسى وسأله المقام وكل له انما بقيت على  
نظري بهيبتك ومقامك فان رحلت انتقص على تدبيرى ظلم،  
وقد شيرك ما كان يتقلد قلنسوة من امر للجس وهم اليه  
كاتبه نازوك واجبى له مائة وعشرين ديناراً ولن يخلفه ثلثين  
ديناراً وكان قلنسوة يرتزى لهذه الاعمال ثمانمائة دينار، وحرف  
ياقوتاً من الكوفة وولاه احمد بن عبد الرحمن بن جعفر الى ان  
يصير اليها ابن ابي الساج ولما راي المقتدر اجتهد على  
ابن عيسى قال لقد استحييت من ظلمي قبل هذا له واخذني  
148 r المال منه وامر بان يرده عليه ذلك واحل به على الحسين بن  
احمد الملائكي فاشترى على بن عيسى بالمال صبيلاً وضماً الى  
الصليح التي وقفها على اهل مكة والمدينة، وكان في لاهية بني  
الفرات رجل يعرف بابي ميمون الانباري قد اصطنعوا واحسنوا  
اليه فوجد له على بن عيسى ارضاً كثيرة فاقصر على بعضها  
90 فهبها الانباري ومن شعره المشهور فيه عند وزارتة هذه  
قَدْ أَقْبَلَ الشُّومُ مِنَ الشَّلَامِ يَرْكُضُ فِي عَسْكَرِ أَنْبَرَامِ

a) Ita pro نازوك ut alibi scribitur.

b) Cod. كتاب.

c) Cod. الملائكي.

مُسْتَعْجِلًا يَسْعَى إِلَى حَتْفِهِ مَذْنُوعٌ يَقْصُرُ عَنِ عِلْمِ  
بِأُورَاقِ الْمُلْكِ لَا تَفْرَحُوا أَيَّامَكُمْ أَقْصَرُ أَيَّامٍ ٥

- وكان علي بن عيسى قد كتب إلى ابن أبي الساج بأن يقيم  
بالجبل فلم يلتفت إلى كتابه وادبر بالأقبال إلى حلوان يريد دخول  
بغداد فكتب أصحاب السلطان دخوله لها وكتب إليه مؤنس في  
العدول إلى واسط وعرفه أن الأموال من قسّم ترد عليه فصار إلى  
واسط واث أصحابه بها على الناس وكثر الصجيج منهم والدماء  
عليهم فلم يغير ذلك فقال الناس من أراد محاربة عدوّه عمل  
بالاتصاف والعدل ولم يفتتح أمره بالجور والظلم وانتصحه من عرفه  
10 فلم يقبل النصيحة وخرج ابن أبي الساج إلى القرمطي من واسط  
فأبطأ في سيره وسبقه القرمطي إلى الكوفة ثم التقيا فهزمه القرمطي  
واخذته أسيراً وسار القرمطي يريد بغداد فعبّر جسر الأنبار وخرج  
مؤنس للثغر ونصر الحاجب وهارون بن غريب الخال وأبو الهيثم  
ومعهم جيش السلطان يريدون القرمطي وقد بلغهم رحيله إليهم  
15 وادبر نصر أصحابه واختلف رأيهم وجزع أصحاب السلطان وامتدّت  
قلوبهم رهبة القرمطي ووقفوا على قنطرة تعرف بالقنطرة الجديدة  
وارادوا قطعها لئلا يجز القرمطي إليهم وتبعه أكثر أهل العسكر  
فقطعت القنطرة فلما صار القرمطي وأصحابه إليها رماهم أصحاب  
السلطان بالنشاب وراوا كثرة الخلق فجعوا وتبدّدوا في الموضع  
20 ثم نصر على العبور إليهم ومناجرتهم فلم يدعه مؤنس ووجه

a) Ood. s. p. Suffixum spectare videtur Abu'l-Haidjâ, qui  
hoc consilium dedit. Cf. Defréméry, *Mém. sur les Sadjides*,  
p. 73, IA VIII, 170, 4 a f. et porro *Mém. sur les Carmathes*, p. 98.

b) Ood. ملصهم.

السلطان الى الفرات بطيارات وشميليات فيها جماعة من الناشبة  
وعليهم سبعة غلام المكتفى فحلقوا بين القرامطة وحين العبور  
وكان ثقل القرمطى وسواد عسكره بحيلة الانبار وابن ابي الساج  
محبوس عندهم قاراد نصر ان يحتال للعبور في السفن ليلا وان  
r. 240. يكبسوا السواد طمعا في تخليص ابن ابي الساج فحم نصر للحاجب  
حصى ثقيلة اذهبت عقله يومين وليلتين وشلح ما اراد ان يفعله  
وقدم مؤنس غلامه يلبق في نحو الفين فعبروا الفرات ليلا ووافقوا  
سواد القرمطى بالانبار وكان يلبق في جيش عظيم وسواد القرمطى  
في خيل يسيرة فقتلهم اصحاب السلطان واسر جماعة منهم واسر  
لبس ابن الاغر في جملتهم فلما اتهم القرمطى جلس لهم وحرب 10  
اهنلق جميعهم واما يلبس ابي الساج من الموضع الذي كان  
محبوسا فيه فقال له انا اكرمك وانى الصبح عندك وانت تحرس  
على اصحابك فقال له قد علمت لنى ما اقدر على مكاتبهم ولا  
مراسلتهم لنى لذب لى في فعلهم فقال له ما دمت حيا فلاصحابك  
طمع فيك فلمر به فصربت عنقه 15  
ان ام المعتدر حيلة على قتله وانها قد نصبت له من يقتله اذا  
دخل الدار فاستوحش واحتس وطلب الفروج الى الثغر فاجيب  
الى ذلك ثم اضطرب امره لما حدث من امر القرمطى 20  
ورد الخبر بموت ابراهيم بن عبد الله المسمى امير فارس فخلع  
على ياقوت وقتل مكانه وولى محمد بن عبد الصمد كرم 30

نحو. Cod. a) Cod. ب. Cod. 2) وشميليات. Cod. a)

d) Cod. بليق et mox a. p.; cod. Goth. 1756 semper per-  
spicuous ut res. Cf. Bibl. Geogr. VIII, 383, 3 et ann. d. H.  
f. 88 v. quoque بليق.

وَحَجَّ بالناس في هذه السنة أبو أحمد عبيد الله بن عبد الله  
ابن سليمان بن يحيى العباس.

ثم دخلت سنة ٣٣١

٢. 153 r. ذكر ما دار في هذه السنة من اختيار يحيى العباس  
فيها أوقع سليمان الجنبى القمطى بأهل الرحبة وقتل منهم  
مقتلة عظيمة ووجه سرية إلى ديار ربيعة فأوقعت ببوابى  
الاعراب واستباحتها ثم عدوا إلى الرحبة واستاقوا خمسة آلاف  
جمل ومواشى كثيرة وحرق القرامطة إلى الرقة لادخل أهلها  
فحاربهم أشد حاربة ورموهم من أعلى ديوار بللة والتراب والآجر  
10 ورموهم بسهام مسمومة فمات منهم نحو مائة رجل وانصرفوا عنها  
مفلولين ذكر القبض على على بن عيسى الوزير وولاية  
محمد بن على بن مقلد الوزارة وفي هذه السنة قبض على على  
ابن عيسى ووكل به في دار الخليفة يوم الثلاثاء لاثنتي عشرة ليلة  
خلت من ربيع الأول وتوجه هارون بن غريب الخن إلى ابي على  
15 محمد بن على بن الحسن بن عبد الله المعروف بابن مقلد  
فحبسه إلى دار المقتدر بعد مراسلات كانت بينهما وصالحات فقلده  
المقتدر وزارتة وفوض إليه اموره وخلع عليه للوزارة يوم الخميس  
٢. 154 r. لاربع عشرة ليلة خلعت من ربيع الأول فقرر عبيدة الله بن محمد  
ابن عبد الله الكلوانى على ديوان السواد واقتر الفضل بن جعفر  
20 ابن محمد بن موسى بن الغرات على ديوان المشرق وانقله  
ناظرًا على اعمال فارس ووكل محمد بن القاسم الكرخى ديوان  
المغرب وكان قد قدم من ديار مصر وقلد الوزير اخاه الحسن بن

a) God. دواوى. b) God. عمد.

على ديوان الخاصة وديوان الدار الاصغر الذي تنشأ منه الكتب بالزيادات والنقل وتلَّد اخاه العباس بن علي ديوان الفرائض وديوان الجيش واقتر عثمان بن سعيد الصيرفي على ديوان الجيش الاصل وابراهيم بن خفيف على ديوان النفقات واجرى الامور احسن مجاريها وامر ألا يطلب احد بمصادرة ولا غرم ولا يعرض لصنائع احد حتى اقتر احمد بن جائق على ما كان يتقلده من ديوان اقطع الوزراء واجلس ابراهيم بن أيوب النصراني كاتب علي بن عيسى بن يمين يديه على رسمه واقتره على ديوان الجبهنة وضمن امر الرجال المصافي الملازمين لدار الخليفة وقد بلغت نوبتهم عشرين ومائة الف دينار في كل هلال فاستبشر الناس به 10

11. وكنوا اليه وامنوا وانفسحت آلامهم واتسعت قلوبهم وتباشروا بآيامه ثم خلع في غرة جمادى الاولى على ابي القاسم وابي الحسين وابي الحسن بن علي محمد بن علي الوزير نتقلد الدواوين ثم خلع على محمد بن علي بعد ذلك لتكنية امير المؤمنين اياه، قال الصولي ولا اعلم انه ولي الوزارة احد بعد عبيد الله 15

ابن يحيى بن خاقان مدح من الاشعار باكثر مما مدح به محمد ابن علي قبل الوزارة وفي الوزارة وبعد ذلك لشهوته في الشعر وعلمه به والقبته عليه وظهر من ذكاه ابنه ابي الحسين واستقلاله بالاعمال وتصرفه في الآداب وحسن بلاغته وخطه ما تواصفه الناس وكان اكثر ذلك في وزارته الثانية حين انفجر عليه الشباب ورالت 20

الطفولة عنه، قال وا رايانا وزيراً مذ توفى القاسم بن عبيد الله احسن حركة ولا اطرف اشارة ولا اصلح خطأ ولا اكثر

- حفظاً ولا اسلط قلباً ولا اقصد بلاغة ولا آخذ بقلب الخلفاء  
 من محمد بن عليّ واه بعد هذا كله علم بالأعراب وحفظ  
 باللغة وشعر مليح وتجميعات حسان \* وولى الوزير ابنه ابا  
 القاسم ديوان واهم القواد مكان عبيد الله بن محمد وقد ابنه  
 ٤ ابا عيسى ديوان الصيغ للقبضة عن تم موسى والمبرقة عن  
 لخدم واقتر استعان بن اسحاق بن اسحاق على ما كان ضامناً له من اعمال  
 واسط وغير ذلك \* وفي هذه السنة رجع القرمطي الى الكوفة  
 فخرج اليه نصر الحاجب محتسباً وانفق من ماله مائة الف دينار  
 الى ما اعطاه السلطان واعنه به واجتهد في لقائه القرمطي ونصحه  
 10 للجيش الذين كانوا معه وحسنت نياتهم في محاربة القرمطي  
 فقتل نصر في الطريق ومات في شهر رمضان فحمل الى بغداد في  
 تابوت وولى للحجابة مكانه ابو الفوارس ياقوت مؤيد المعتضد وهو  
 انذاك امير فارس فاستخلف له ابنه ابو الفتح الى ان يوافي ياقوت \*  
 ذكر الحوادث التي احدثها القرامطة بمكة وغيرها وفي هذه السنة  
 18 سار الختاي القرمطي لعنه الله الى مكة فدخلها ووقع باهلها عند  
 اجتماع الموسم واهل الناس بالحج فقتل المسلمين بالمسجد الحرام  
 وم متعلقين باستار الكعبة واقتلع للجعر ولذهب به واقتلع ابواب  
 الكعبة وجردوا من كسوتها واخذ جميع ما كان فيها من آثار  
 الخلفاء التي زينوا بها الكعبة ولهبوا بدرة البيتيم وكانت تزن  
 20 فيما ذكر اهل مكة اربعة عشر مثقالاً وقرطبي مارية وقرن كبش  
 ابراهيم وعصا موسى ملبستين بالذهب مضعين بالجواهر وطبق  
 ومكبة من ذهب وسبعة عشر قنديلاً كانت بها من فضة وثلاث
- a) Cod. s. p.      b) Forte legendum est وذهب

مخاروب فمما كانت دون القامة منصوبة في صدر البيت ثم رَدَّ  
 الحجر بعد احوال ولم يرد من سائر ذلك شيء وقيل ان  
 الجنابي لعنه الله صعد الى سطح الكعبة ليقلع الخراب وهو من  
 خشب ملبس بذهب فرماه بنو هذيل الاعراب من جبل الى  
 قبيس بالسهم حتى ازالوه عنه ولم يصلوا الى قلعه وظهور  
 قرامطة يعرفون بالنفلية بسواد القرات ومعهم قوم من الاعراب من  
 بني رطمة واهل عيس فعاثوا وانسدوا وكان عليهم رؤساء منهم  
 يقال لهم عيسى بن موسى ابن اخوت عتبان القرمطي ومسعود  
 ابن حريث من بني رطمة ورجل يعرف بابن الاعى فوقعوا  
 وقام عظماء واخذوا الجزية من خالفهم على رسم احدقوها  
 وجبوا الغلات فنفذ المقتدر هارون بن غريب الى واسط فوقع  
 r. 156. بام وقتل كثيرًا منهم ورجل منهم الى مدينة السلام ماتى اسير  
 فقتلوا وصلبوا وورد الخبر في شعبان بان الحسن بن القاسم  
 الحسنى قام بالرق ومعه ديلمى يقال له ماكن بن كاكى وان  
 العامل عليها هرب الى خراسان منه ثم ورد الخبر في شوال باقبال  
 ديلمى يقال له اسفار بن شيرويه من اصحاب الحسن بن القاسم  
 الى الرق ايضا وان هارون بن غريب لقي اسفاره هذا بفاحية  
 قزوين فهزمه اسفار وقتل اكثر رجاله وافلت هارون وحده ثم

a) Sacy, *Druzes COX* النقلية. *Ol. Mém. sur les Carm.*  
 p. 99. Mas'ûdî *Tanbîh* ٣٣١, 5، البقلية، v. Gloss. Bibl. Geogr. VIII.

b) Ita quoque Mas'ûdî; IA ١٣٣ حريث بن مسعود.

c) Cod. hic et infra الحسن. Erat gener al-Otruschi (IA ٩١, 2).

d) Cod. كاكى. Vid. Mas'ûdî IX, 6, IA ١٣٨ et *Kit. al-Oyân*  
 f. 114 r., 136 v. seqq. e) Cod. اسفارا.



تلاحق به من بقى من أصحابه \* وفيها ولى إبراهيم بن ورقه  
أمره البصرة وشخص إليها من بغداد كما رأى التمس في هذا  
العصر أميراً أصف منه \* ولما صار هارون بن غريب إلى الكوفة  
قلد كور الجبل كلها وصم إليه وجوه القواد فقلد أبا العباس بن  
\* كيغاغ معاون هذان وهارون مكان محمد بن عبد الصمد  
وقلد تحويراً للحام الدينور مكان عبد الله بن حمدان وخلع  
عليهما في دار السلطان فاستوحش لذلك عبد الله بن حمدان  
وكان \* هذا سبب \* معاونة عبد الله بن حمدان لناروك عند ما  
أحدثه على القنطرة مما سيق ذكره \* وفي هذه السنة ولى

10 أبو عبد الله أحمد بن محمد بن يعقوب بن إسحاق البريدي *٥* r. 150 f.

خسراج الاشرار بعد أعمال كثيرة تصرف فيها هو واخوانه أبو  
يوسف وأبو الحسن فحمدت آثارهم وشملت كفايتهم وحرص  
السلطان على اصطفاهم وزادتهم فعلت أحوالهم وزادت مراتبهم  
وظهر من استقلال أبي عبد الله أحمد بن محمد بالأعمال وقرب  
15 مأخذها عليه والمعرفة بوجوه النظر والاجتهاد في إرضاء السلطان  
ما تعلمه الناس وعلومه مع تحقيق في الكرم والسود وحسن  
السرعية لمن خدمه واتصل به ولمن أماله وقصده حتى أنه لا  
يرضى لكل واحد منهم ألا بغناه فاحب السلطان أن يلي هو  
واخوانه أكثر الأعمال الدنيا فلم يحبوا ذلك واقتصر كل واحد  
20 منهم على دون ما يستحق من الأعمال \* وفيها ولى أبو

a) Cod. هذا. b) Cod. ut Ibn Masch-kowaih (vid. IA ١٣٩). Vera lectio البريدي apud H. f. 36 r., 40 r. et Ibn Maschcowaih alio loco. c) Cod. واخوه.

الحسين بن الحسن الأشعري<sup>٥</sup> قصة المدينة مكن ابن البهلل  
 ان كبر واختلط عليه امره ثم استعفى ابن الاشعري فلغى  
 وولى الحسين بن عبد الله بن علي بن ابي الشواب قصة  
 المدينة وقلد ابو طالب محمد بن احمد بن اسحاق بن البهلل  
 قصة الاهواز والاتباع عوضاً مما كان يليه ابو من قصة المدينة<sup>٥</sup>  
 وفيها توفي ابو اسحاق بن الصالح الفصيمي والليث بن  
 ٢١٨٧ ز. علي بالرقعة<sup>٥</sup> وحج بالناس في هذه السنة من تقدم ذكره<sup>٥</sup>

ثم دخلت سنة ٣١٧

٢١٨٨ ز. ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 فيها ثار بالقتدر بعض قواده وخلعه وعتك الجند ناره ونهبوا ماله<sup>10</sup>  
 ثم اعيد الى الخلافة وجئعت له البيعة، وذلك ان مؤسس المظفر  
 لما قدم من الرقة عند اخراجه الى القرامطة وقرب من بغداد  
 لقيه عبد الله بن حمدان وازوك الحاجب فاعياه بالقتدر واعلماه  
 بانه يريد عزله عن الامارة وتقديم هارون بن غريب مكانه لما  
 تقدم ذكره من عزل المقتدر لابن حمدان عن الدينور مع<sup>15</sup>  
 استفساده الى لازوك فعمل ذلك في نفس مؤنس ودخل بغداد  
 اول يوم من المحرم وعزل الى ناره ولم يمض الى ناره الخليفة فوجده  
 اليه المقتدر ابا العباس ولده ومحمد بن مقله وزيره فاعلماه  
 تشوقه اليه ورغبته في رويته فاعتذر بعلة شكاهها وان يخافه ثم  
 يكن الا بسببها فارجف الناس بتكرهه الاقبال اليه وتجمعت<sup>20</sup>  
 الرجالة المصافيحة اللازمة بالحصرة الى باب ناره فواتهم احبابه  
 ودافعوا ووقع بنفس مؤنس ان الذي فعله الرجالة انما كان عن

٥) God. الاشعري. Abu'l-Mah. II, ٣٣. male

امر المقتدر لخرج من الدار وجلس في طيار وصار إلى باب  
 الشمسية وحسكر وتلاحق به أصحابه وخرج إليه فأزوه في جميع  
 جيشه فعسكر معه وذلك يوم الأحد لتسع خلون من المحرم  
 ولما بلغ المقتدر ذلك ارتفع له وهداه باخرج هارون بن غريب  
 إلى الثغر وذلك له كل ما رجا به استمالته والذهب وحشته وكتب  
 المقتدر إلى مؤنس وأهل الجيش كتاباً كان فيه وأما فأزوه فلست  
 أدري سبب عتبه واستيعاشه فوالله ما أعنته عليه هارون  
 حين حاربه ولا قبضت يده حين طلبه والد يغفر له سوء ظنه  
 وأما عبد الله بن حمدان فلا أعرف شيئاً أحفظه إلا عزله من  
 10 الدهنور وما كنا عرفنا رغبته فيها وإنما أردنا نقله إلى ما هو أجل  
 منها وما لاحد مندى إلا ما أحب لنفسه فإن أريد في نقص  
 البيعة فلي مستسلم لأمر الله وغير مسلم حقاً خصني الله به  
 وأفعل ما فعل عثمان بن عفان رضي الله عنه ولا أهتم نفسي حجة ولا  
 أتى في سفك الدماء ما نهى الله عنه إلا في المواطن التي  
 15 حذها الله في الكافرين والبغاة من المسلمين ولست استنصر إلا  
 بالله لما أملاه من الفوز في الآخرة وإن الله مع الذين اتفقوا  
 20 والذين هم محسنون ٥ فلما قرئ كتاب المقتدر في العسكر  
 وثب وجوه الجيش وقالوا نمضي إلى نار الخليفة لنسمع منه ما  
 يقول وبلغ ذلك المقتدر فخرج من الدار كل من كان يحمل  
 25 سلاحاً وجلس على سريره وفي حجرة مصحف يقرأ فيه وأقام  
 بنيته حول نفسه وأمر بفتح الابواب والأبواب يمنع احد الدخول  
 فلما علم ذلك مؤنس المظفر أقبل إلى باب الخاصة ليعرف الحقيقة

ويستقرب مراسلة الخليفة ثم كره أن يدخل عليه فيحدث من  
 الأمر ما لا يتلافاه فصر للتحجب بأن يرجعوا إلى الدار والنم معهم  
 قوماً من أصحابه وصرف الناس إلى منازلهم على حال جميلة وكلمهم  
 مسرور بالسلامة ورجع هو إلى داره ليزيد بذلك في تسكين الناس  
 وتطبيب نفس الخليفة وذلك يوم الاثنين لعشر خلون من المحرم<sup>١٥</sup>  
 فلما كان يوم الخميس لثلاث عشرة ليلة خلت منه عاد أصحاب  
 نازوك وسائر القوم إلى الركوب في السلاح وصاروا إلى دار مؤنس  
 المظفر فأخرجوه عن كره منه إلى المصلى العتيق وعلبه نازوك على  
 التدبير واستغفر بالأمر وباتوا في تلك الليلة على هذه الحال فلما  
 أصبح نازوك ركب والناس معه في السلاح إلى دار السلطان<sup>10</sup>  
 فوجدوا الأبواب مغلقة فأحرقوا بعضها ودخلوا الدار وقت تكامل  
 على بابها من الفرسان نحو اثني عشر ألفاً فلما سمع المقتدر نفيهم  
 دخل هو وولده داخل القصر ونزل محمد بن مقلد إلى دجلة  
 فركب طيارة وصار إلى منزله وتفقهم نازوك وأصحابه دخول الدار  
 على نوابهم إلى أن صاروا إلى مجالس الخليفة ولم يطلبونه وبكشفت<sup>15</sup>  
 عنه فلما رأى مؤنس ذلك دخل الدار وسأل بعض الخدم عن  
 المقتدر فعلمه بمكانه فاحتال في إخراجه وأخرج أمه وولده ووجه  
 معهم فقاته إلى داره ليستتروا فيها وأخرج علي بن عيسى من  
 المكان الذي كان محبوساً فيه فصرفه إلى منزله وأخرج الحسين بن  
 روح<sup>20</sup> وكان محبوساً أيضاً بسبب مال طُلب به فصرفه إلى منزله  
 ونهب الجند الدار ومحو رسوم الخلافة وهتكوا الحرمه وصاروا من  
 أخذ الجوهر والثياب والغرض والطيب إلى ما لا قدر له ثم وُكِّل

مونس الخليفة بالقصر وابزاية واجمع رأى نازوك حفيد الله بن  
 حمدان على اقعاد محمد بن المعتضد للخلافة واحصره الدار  
 ليلة السبت وحصر معها مونس المظفر وحط لمحمد بن المعتضد  
 يكرسى وخاطبه ثم انصرف مونس الى داره واظم نازوك في الدار ان  
 ٤ كان يتوسى للحجابة مع الشرطة وانصرف عبد الله بن حمدان الى  
 منزله ووجه نازوك بالليل من نهب نار هارون بن غريب لخال بنهر  
 العلوى وداره بالجانب الغربى واحرقنا جميعاً ونهبت دور الناس  
 طول ليلة السبت فكلفت من اشلم الليالى على اهل بغداد وافلت  
 كل لص وجل جناية ومقتطع مال وقتلوا انسجون التى كانوا فيها  
 وافلت من نار السلطان عبد الله صاحب الجنايتى ويسى بن  
 10 موسى الديلمى وغيرهما من اهل الجاقر ثم اصبغ الناس على  
 مثل ذلك الى ان ركب نازوك واظهر الانكار لما حدث من النهب  
 وضرب اصابى قوم وجد معهم امتعة الناس فكف الامر قليلاً،  
 وسى محمد بن المعتضد القاهر بامر الله وسلم عليه بالخلافة  
 ووجه القاضى محمد بن يوسف وجملة معه الى دار مونس  
 15 المظفر ليحبسوا المقتدر على الخلع فلمتلع من ذلك، ثم ان الرجال  
 المصافية طالبوا بست نوب وولادة دينار وكان يجب لهم في كل  
 نوبة مائة وعشرون ألف دينار حين اذ كانوا في عشرين ألف  
 راجل وكان عدد الفرسان اثني عشر ألفاً ومبلغ مالهم في كل شهر  
 خمس مائة ألف دينار فضمن نازوك ثلث نوب الرجال وانصاع  
 20 من الريادة فقالوا لا نأخذ الا الست نوب والدينار الواحد واخر  
 نازوك اعطاه الجند ان لم يجتمع له المال والحواء في قبضه فلم

a) Forte idem qui ١٣٧, 8 memoratur.

b) Cod. عليه

يعطوا شيئاً يوم السبت ولا يوم الاحد ويكرّ الرجالة يوم الاثنين  
الى الدار المطالبة بالمال فدخل نازوك وخامه عجيب الصقلي  
الى الصحن المعروف بالشعبي<sup>٥</sup> ودخل الرجالة الى الدهليز  
يشتمون نازوك ويغلطون له ويتواعدونه لتأخير العطلة والزيادة  
عندهم ثم انهم هجموا في الدار وثاروا على نازوك لعداوتهم له وحيدهم<sup>٦</sup>  
له في اول امرته فقتلوا عجيباً خامه وكان نازوك قد سد الطريق  
والمرأت التي كانت في دار السلطان محصيناً على نفسه واستطهراراً  
على امره فلما رأى فعل الرجالة وايقن بالشر دخل ليهرب من  
بعض المرأت فوجدها مسدودة وحقه رجل من الرجالة اصفر  
يقال له مظفر وآخر يقال له سعيد بن يربوع ويلقب بصفدح<sup>١٠</sup>  
فقتلاه ثم صلبه جسد من وقته على بعض ادلاء الستارة  
التي تلى دجلة وصاحوا لا نريد الا خليفتنا للمقتدر بالله ووثب  
القاهر مع جماعة من خدمه فخرج من بعض ابواب القصر وجلس  
في طيار ومضى الى موضعه في دار ابن طاهر<sup>٧</sup> كل الصولي<sup>٨</sup>  
وكن نرى للملك كله من نجلة ونهبت دار نازوك في ذلك<sup>١١</sup>  
الوقت ودار بنى بن نفيس<sup>٩</sup> وقد قيل ان مؤنساً المظفر  
لما رأى غلبة نازوك على الامر وجّه ليلة الاثنين الى تقية الرجالة  
فواظمهم على ما فعلوه وكان لا يزيد تعلم خلع المقتدر ولذلك ما  
ستره ولم يبت عنه منذ ادخله داره<sup>١٢</sup> وكان عبد الله بن

٥) Cf. IA. b. ann. 2.

٦) Cod. ins. بعض.

٧) Cod. H. f. 42 v. على خشب الستارة.

٨) Desideratur بن.

حمدان في الوقت الذي قتل فيه تاروك بين يدي القاهر وهو نراه خليفة فلما قرب القاهر طلب ابن حمدان من بعض الغلمان جبة صوف كانت عليه وضمن له مالا فلبسها وبادر يريد بعض الابواب فنذر به قوم من الغلمان واخذوه فما زالوا يرمونه بالنشاب حتى قتلوه واجتروا رأسه \*

ذكر صرف المقتدر الى الخلافة واخرج مؤنس المظفر للمقتدر بالله وسأله الرجوع الى الدار والظهور للناس فاستعفاه من ذلك فلم يدمه حتى رثه في طياره مع خالده بشري فلما صعد القصر سأل عن عبد الله بن حمدان فاخبر بقتله فساء ذلك وكان قد 10 صبح عنده انه لم يرد من اول امره ما اراده تاروك ولا طمّ الحلال تبلغ حيث بلغت ثم ان المقتدر تعد للناس وخاطبهم بنفسه وقال للرجالة لكم على ست نوب وزيادة دينار وقال للغلمان لكم 2. 168 على اراقي اربعة اشهر وقال لسائر الجنود لكم على اراقي اربعة اشهر وزيادة خمسة دنانير لكل واحد منكم وما عندي ما يفي 16 بهذا ولكني ابيع ما بقي من ثيابي وخروشي وابيع ضياعتي وضياع من يجوز عليه امرى فبايعه الناس بيعة مجتدة واجتهد في توفيتهم ما ضمنه لهم وصرف اواني الذهب والفضة ثم اهلجوه عن صرفها فكلان يزننها لهم مكان الدنانير والدرهم ووفى بكل الذي ضمنه، وكان القاهر لما اعد للخلافة قد احضر محمد بن علي 20 الروبر يوم السبت ويوم الاحد وامره ان يجري الامر مجازيا فلم يحدث شيئا ولا حاول امرا فلما عاد المقتدر الى حالته احضره وشكر ما كان منه فكتب محمد بن علي الى جميع الامراء والعمال والاطراف بما جتده الله للمقتدر بالله وكفاه آياه وارتجل الكتاب

املاه بلا نسخه فاحسن فيها واجاده واضطربت الامور  
 ببغداد الى ان ولى المقتدر شرطته ابراهيم ومحمداً ابني رائق  
 مول المعتضد وخلع عليهما وذلك بمشورة مؤنس المظفر ومن امره  
 L. 184 r. قلما بالامر احسن قيسم وضبطا البلد اشد ضبط وطاف كل  
 واحد منهما بالليل في جانيه من بغداد وكان اكثر الضبط لمحمد  
 فهو الذي كان يعقيم الحدود ويستوفى الخرق وكنت في ابراهيم  
 رحمة ورقة قلبه وقدم بالقوت من فارس في غرة شهر ربيع  
 الاخر فخلع عليه للحجابة وعلى محمد ولده لسبب هويتهما  
 للسجستانيه بكونهم ولى الاعمال جماعة ممن اشار بهم مؤنس  
 ومحمد بن علي ولم يف مال المقتدر والآتية التي احصرها  
 بارزاق الجند فامر بارتجاع ما كان اقطعه الناس من الاموال  
 والصيغ والمستغلات وافرد لها ديواناً وقلد الوزير ابن مقله ذلك  
 الديوان عبد الله بن محمد بن روح وسوى ديوان المرتجعة  
 فتقلده في آخر المحرم فحسب عليه الجند بالطلابية بالمال فاستعفى  
 الوزير فاعفاه وقلد مكانه الحسين بن احمد بن كزدي للمائزاتى  
 16 وورثت الاخبار باستيلاء العدو على الثغور للجزيرة وخصيم في كل  
 مدينة رجلاً منهم لقبض الجباية فاخرج السلطان طريقاً السبكوى  
 لدخولهم وكتب الى من قارب تلك الناحية ان يسيروا معه وورد  
 الخبر بان اصحاب ابي مسافر اضطربوا عليه بآذربيجان فزال عنهم الى  
 المرافعة فحصره بها حتى قتلوه وتراضوا على قلده منهم اسمه مغلق  
 20 فرأسوه عليهم وترددت الانباء الشاغلة الغامضة وتروى في هذا  
 العلم ابو الحسين بن ابي العباس القصبى والحسين بن احمد

و.محمد. Cod. a)

الماردالى Cod. b)



للدارققي<sup>٥</sup> بمصر وتوفيت ثمن المئاة التي كانت مع والده  
 القندر<sup>٦</sup> وفيها توفي أبو القاسم بن بنت منيع المحدث  
 وهو ابن مائة سنة وثلث سنين مولده سنة ١٢٤ هـ وتوفي  
 تحرير الصغير بالوصل وكان يتوفى معونتها<sup>٧</sup> وتوفي أبو معد  
 أنوار بن محمد الصبي<sup>٨</sup> وكان نصب الحج للناس في هذه  
 السنة عمر بن الحسن بن عبد العزيز بن عبد الله بن عبيد  
 الله بن العباس خليفة لأبي عبد الحسن بن عبد العزيز فصفته  
 الختاني عن الحج<sup>٩</sup>

ثم دخلت سنة ١٣٨

- 10 ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 فيها أقبل مليحه الارميني الى ناحية شمشاط الغارة على اهلها 7  
 فخرج اليه نجم غلام جنى الصفواني وكان يلي العلون بدمار مصر 8  
 ويتولى اعمال الرقة فوقع بمليحه واصحابه وقبيلة عظيمة فقتل  
 ابنا له يقال له منصور ويكنى ابا الغنائم الى الخليفة ببغداد باربع  
 16 مائة اسير منهم عشرة رؤساء مشاهير فادخلهم ببغداد في شهر ربيع  
 الاول من هذه السنة مشاهير على الجمال<sup>١٠</sup> وفي هذه السنة  
 خرج لعرب بني نمير بن طهر وبنى كلاب بن ربيعة فعلقوا بظهر  
 الكوفة واستطالوا على المسلمين واخافوا السبيل فخرج اليهم ابو  
 الفوارس محمد بن هرة امير الكوفة في جمع من اشراف الكوفة

٥) Cod. الماراني. Secundum Abu'l-Mahasin obiit anno 814.

٦) Ibn al-Djazal f. 180 r. عبد الله بن محمد بن عبد  
 العزيز بن الروان بن سايور بن شاهنشاه ابو القاسم بن بنت احمد  
 بن منيع البغوي

٧) Cod. فليح.

٨) Cod. فليح.

وبنى هاهم العباسيين والظالبيين ولم يكن معه جند سوام  
 فقاتل الاعراب بنفسه وصبر لمحاربتهم فأسروا واسروا معه ابن عمر  
 العلوي وابن عم شيبان العباسي من ولد عيسى بن موسى  
 وسار بهم الاعراب الى اخباتهم ولم يجسروا على ايقلع سواه بهم  
 فطلبوا منهم الغداء فاجابهم اليه فخذوا النفساء وتخلصوا منهم \*  
 وحيها خلع على عبد الله بن عمروه وقلد شرطه البصرة مكلن  
 محمد بن القاسم بن سيما وخلع على علي بن يلبق \* لمعلن  
 النهروان بواسط مكلن سعيد بن حمدان فخرج الى واسط وبلغه  
 ان اسيح الكردى المعروف بابن الحسن خرج لقطع الطريق على  
 168 عاتقه ومعه جملة من الاكراد فراسله على واطفه ووعدته تقديم  
 السلطان له على جميع الاكراد فاقبل اليه ويات عنده وخلع عليه  
 وجملة فر صرعه الى عسكره ليغدو عليه في اليوم الثاني واجتمع  
 رؤساء اهل واسط الى علي فعرفوه بما قد هيأه الله له في الكردى  
 وانه لو انفق مائة الف دينار لما تمكن ما تمكن منه فيه وانه  
 ان اقلت من يديه انكر السلطان ذلك عليه فلما بكر الكردى  
 الى علي بن يلبق تقبض عليه وعلى من كان معه وركب من  
 وقتد الى موضع عسكره فقتل منهم خلقا واسر جماعة وادخل ابو  
 الحسن الى بغداد مشهورا ومعه اربعة عشر رجلا بين يدي  
 يلبق المونسي وابنه علي وذلك لثمان خلون من جمادى الاولى  
 فحبسوا ولم يقتلوا \* وحيها خلع على محمد بن ياقوت ووثق  
 20 شرطه بغداد على الجانبين مكلن ابراهيم ومحمد ابني راتق  
 المعتصدي وقلد الحسبة \*

a) Cod. a. p. hic et deinde.

b) Cod. بلان.

ذكر الايقاع بجند الرجالة ببغداد ومن الجواند في هذه السنة  
 التي عظمت بركتها على السلطان والمسلمين ان الرجالة المصافي  
 لما قتلوا نازكاً وتهيباً لهم ما فعلوه في امر المقتدر وقبضوا الست  
 النواقب والرياسة التي طلبوها ملكوا امر الخلافة وحربوا خيماً حول  
 ٥ الدار وقبضوا من اول من الغلمان بحفظ الخليفة وقبضه وانصروا  
 اليهم من لم يكن منهم وزادت عدتهم على عشرين الفا وبلغ المال  
 المدخوع اليهم لكل شهر مائة الف وثلاثين الف دينار وتحكموا  
 على القضاة وطلبوا بحل السياسات واخراج الوقوف من ايديهم  
 واكتنفوا الخانة وضطلوا الاحكام واستطلوا على المسلمين وتدخل  
 10 قوادهم على الخليفة وعلى الوزير حتى كان لا يقدر ان يحجب  
 من واحد منهم في اى وقت جاءه من ليل او نهار ولا يرد عن  
 حاجة كانوا ما كانت فلم يزالوا على هذه الحال الى ان شغب  
 الفرسان وطلبوا اوزاقهم وحسكروا بالمصلى ودخل بعضهم بغداد  
 يريد دار ابي القاسم ابن الوزير محمد بن على فلما قربوا منها  
 15 دافعهم الرجالة الذين كانوا ملازمين بها ومنعوا الجواز في الشارع  
 فجمع الفرسان ورشقوهم بالمشاب وقتلوا منهم رجلاً فلهزم الرجالة  
 اقبح هزيمة قطع الفرسان حينئذ فيهم واقتصدوا لذلك منهم  
 وارسلاوة الغلمان للحجيرة في امرهم وتوأمروا معهم على الايقاع بهم  
 وبلغ محمد بن ياقوت صاحب الشرطة الخبر فحرس على نقله  
 ٢٠ واغرى الفرسان بالعزم فيه وسفر في الامر واحكمه وأوى اليهم  
 الوزير بوجه الراى فيه ودينه من حيث لا يظن به ان علم ما  
 في نفس الخليفة عليهم من الغيظ لقبيح ما كانوا يحدثونه عليه

a) Cod. a. p.

b) Cod. وارسلاوة

فوثب الغلمان للجريّة يوم الأربعاء لثمان ليالٍ بقرن من الحرم  
بالرجالة المصافيّة وطردوهم من المصاف ورشقوهم بالنشاب فانصرفوا  
منهزمين واخرج ابن باقوت صاحب شرطة بغداد غلماناً كثيراً  
في طيارات وتقدّم اليهم ألا يتركوا رجلاً يعبر من جانب الى  
جانب ألا قتلوه ولا ملاحاً يجهز احدهم ألا رموه بالنشاب واخافوه  
ومنعوا من عبور الجسر والحقّ عليهم بالطلب ونودي فيهم ألا  
يبقى ببغداد منهم احد واطلت عليهم العامّة وانطلقت فيهم  
الايدى فلم يجتمع منهم اثنان وحظر عليهم ألا يخرجوا الى  
الكوفة والبصرة والاهواز فتخطّفوا في كلّ وجه وأمّيحوا بكلّ مكان  
فهل ترى لهم من باقية وقصد الفرسان مع العامّة الى الموضع 10  
الذى كان فيه مستقرّ السودان بباب قمار فنهبوه واحرقوا  
منازلهم فطلبوا الامان وسألوا الصفح فرغ عنهم القتل وحبس منهم  
الوجوه واسقطت عنهم الجرايات، وكتب الوزير محمد بن على بن  
عقيلة فيهم نسخة انفذت الى القوّاد والعمّال وفي بسم الله 17  
الرحمن الرحيم قد جرى اعزّك الله من امر الرجالة المصافيّة 15  
بالخصرة ما قد اتّصل بك وعرفت جميلته وتفصيله وجهته وسبيله  
وقد خار الله عزّ وجلّ لسيدنا امير المؤمنين والناس بعده بما  
تهيأ من قبهم ورحمهم خيرة ظاهرة متّصلة بالكفاية الشاملة  
التامة بمنّ الله وفعله ولم ير سيدنا ايّده الله استصلاح احد  
من هذه العصابة ألا السودان فأنهم كانوا اخفّ جنائز وایسر 20  
جيرة فزاعى اعلى الله رايه اقرارهم على اراقتهم القديمة وتصفييتهم  
بالعرض على الخنة لعلمه ان العساكر لا بدّ لها من رجالة وامر  
اعلى الله امّره ان يستخدم بحضرتة من تؤمن بالثقة وتخفّ

مؤنثته وترجى استقامته وقاله ثقلنا امير المؤمنين وتوفيقه وقبله  
وقبل مثله رجالة انت اعلم من مرضت طلعتك منهم ومن يعز  
الى صحتك وصلاح قلن قلع من ترصه منهم باصل الجارى عليه  
قتمسك به واقره على جاريه ومن رايت الاستبدال به فامر اليك  
والله المستعلن \*

- ذكر صرف ابن مقله عن الوزارة وولاية ابن مخلد وفي جملتي  
الاول يوم الاربعه لاربع عشره ليلة بقيت منه صرف محمد بن  
علي بن مقله عن الوزارة ووكّل به في الدار وحبس فيها واحضر  
محمد بن ياقوت صاحب الشرطة ايا القاسم سليمان بن الحسن  
10 ابن مخلد فوصل الى الخليفة وقّله وزارته وخلع عليه ومضى في  
الخلع التي كانت عليه الى الدار التي كان يسكنها ابن الفرات  
والوزارة بعده ثم نزل منها الى طياره ومضى الى منزله فآثر عبيد  
الله الكلواني على نوابين السواد والاهواز وخرس وكومان واقّر كثيرا  
ممن كان على سائر الدواوين وقّله ابنه احمد بن سليمان دعوان  
15 المشري واستخلف له عليه من يتولاه له وقّله ابنه ابا محمد  
ديوان الفرائية وقّله ابا العباس احمد بن عبيد الله الخصيب  
الاشراف على اعمال فارس وكومان وردّ التدبير اليه فكان \* يعزّل  
ويؤي \* وقّله ابا بكر محمد بن علي الملائقي في اعمال مصر فصار  
سيره جميلة وعصده على بن عيسى براهيم وكان على مجلس  
20 للظالم منذ خرج من الحبس الى وقته لذلك ثم اتصل بعوده

a) Ood. a. p. et voc.

b) Ood. المارحاني.

c) Nempes Vezirus Solaiman.

سنة ١٣٨ . وفي جمادى الآخرة من هذا العلم شغب الفرسان وصاروا إلى دار علي بن عيسى فنهبوا اصطبله وقتلوا عبد الله ابن سلامة حاجبه ثم ان الرجال السودان طلبوا الزيادة على ما 17 كان رسم لهم وشغبوا وحملوا السلاح فسار اليهم محمد بن ياقوت ورفق بهم ودارى امرهم فلم يقنعهم ذلك ونقروا على حالهم وامتدوا إلى الفرسان وقتلوا فتقدم اليهم سعيد بن حمدان وجماعة من اصحاب ابن ياقوت ورشقوهم بالنشاب وادخلوا إلى منازلهم النار فهربوا إلى النهر وانقطعوا للجسر بعد ان قتل منهم خلق كثير ثم ساروا إلى واسط وتجمع اليهم خلق كثير من البيضان وحف بهم جماعة من قوادهم ورأسهم نصر الساجي وطالبوا عملاً ذلك 10 الجانب بالاموال فندب السلطان للشخص اليهم مؤنسًا للظفر فخرج اليهم ورفق بهم ونصم إلى القنطرة بما رسمه السلطان لهم فلبوا ولجأوا في غيهم واجتمعوا في مصلى واسط من الجانب الغربي وحفروا الآبار حول عسكرهم وفجروا المياه والاموا النخل المقطوع منصوبة في الطرق السلوكا اليهم ليمنع الخيل من التقصم عليهم 15 فعبى مؤنس حتى نزل بقربهم ثم سار اليهم بمن كان معه على الظهر وفي الماء على مخاضة وجدوها ووضعوا فيهم انسياف فقتل اكثرهم وغرى بعضهم واسر رئيسهم نصر الساجي واخذ ابن ابي الحسن الديلمي واستلم بعض السودان فنقلهم مؤنس وقرتهم 17 في النواحي واقتر على بن يلبق على شرطة واسط ، وكانت هذه 20 الواقعة لحبس بقين من رجب ورجع مؤنس إلى بغداد لعشر بقين من شعبان . وفي هذه السنة اسر الحسن بن حمدان

شارباً خرج بقرعائه يقال له عزون وانقله الى السلطان فحمل  
 على فيل. وادخل بغداد مشهوراً ثم حبس ولكنه في نوى الخبجة،  
 وقيل ذلك بشهر ما وجه ابو السرايا نصر بن حمدان والحسن بن  
 سعيد بن حمدان شارباً خرج بالرافضة من مولى بجيلة قد دخل  
 بغداد على فيل وبين يديه ولدان له على جبلين ومائة رأس  
 من رءوس الخيل، وسار رجل من وجوه البرابر يعرف بابن شيخه  
 الى دار السلطان في نوى القعدة فذكر ابن جماعة من وجوه  
 السواد والكتاب قد يلعبوا ابا احمد محمد بن المكتفى بالله  
 واستجاب له نحو ثلثة آلاف رجل من الجند فامر السلطان بحفظ  
 10 ابن المكتفى بالله في داره وانتشر خبر ابن شيخ فخيَّف عليه ان  
 يقتله الجند فبعث الى الجبل الى ابن الفال ليكون في جيشه  
 وورد الخبر في نوى القعدة بوقوع الحرب بالبصرة بين البلاءية  
 والسعدية وان عبد الله بن محمد بن صرويه والى المعونة بها  
 15 اعلن البلاءية فهزموا السعدية واحرقوا محالهم فاخرجوا من البصرة  
 ثم رثوا اليها بعد مدة عن سؤال منهم وتضرع، قال انصولي ولما  
 ورد الخبر بذلك كتب علي بن عيسى الى اهل البصرة في ذلك  
 كتاباً بليغاً ينهائهم فيه عن العصية ويعرفهم سوء عاقبتها فدخلت  
 اليه وهو يملئ الكتاب فلما اوجب املاء امر كاتبه بدخذه الى  
 لاقراه قال فحسن عندى الكتاب وقلت له قد كان لابراهيم بن  
 20 العباس كتاب في العصية فقال لي ما اعرفه فما هو قلت

a) Ita perspicue cod.; IA ١٦٣ et rebellem appellat.

b) IA habet البوازيج. An forte in textu بالرافضة legendum est?  
 (Hoffmann, *Aus.* 189) (b) وابق

c) Cod. a. p.

d) I. a. الصلح † 243.

حدثني عون بن محمد الكندي قال قدم علينا بسر من رأى كاتب من أهل الشام يقال له عبد الله بن عمرو من بني عبدكُن المصريين<sup>a</sup> فجعل يستصغر كتاب سر من رأى ولا يرضى أحدهم قال عز من محدثات أن بحديثه ثلث من ذلك قال والله يا بني لاصعقته ولاهوتن نفسه اليه فقصي به إلى إبراهيم بن العباس<sup>b</sup> وأدخله عليه وهو يملئ رسالة في قتل إسحاق بن إسماعيل وفيها ذكر العصبية فسمع الشامي ما أعجبه وقال لاني هذا من ثلث النساء مثله فأتى سمعته يملئ شيئاً كأنه فيه \* تدبر<sup>c</sup> 17 مبين قال عون فنسخ أني ما أملاه من الرسالة وهو وقسم الله عدوه أقساماً ثلثاً روحاً معجولة إلى عذاب الله وجثة منصوبة<sup>d</sup> 10 لأوليائه الله ورأساً منقولاً إلى دار خلافة الله استنزلوه من معقل إلى عقاب ويثلبوا أجلاً من أمل وقديماً غدت العصبية أبناءها فحلبت عليهم دبرها مربعة وركبت بهم مخاطرها موضوعة حتى إذا وثقوا قأموا ركبوا فطمأنوا وامتد رضاع وآن فطم فحجرت مكان لبنها دماً وأعقبتهم من حلو غذاتها مرراً ونقلتهم من عز<sup>e</sup> 15 إلى لذل ومن فرجة إلى فرجة ومن مسرة إلى خسارة قتلاً وأسراً وغلبة وقسراً وقيل من أوضع في الفتنة مرهجاً واقحم لهبها موحجاً ألا استلجسته أخذت بمخنقة وموهنة بالحق كيدته حتى جعلته لعاجله جزراً ولأجله خطباً وللحق موعظة وعن

<sup>a</sup> Cod. المصريين. Cf. Ibn Sa'īd ed. Vollers (*Semit. Studien* I), p. ٣٢, 16, أبو جعفر بن عبدكُن ٣٥, 21, ٢١, 7 seq., ٢٢, 21 محمد بن عبدكُن.

<sup>b</sup> Cf. Tab. III, ١٢٢ seq.

<sup>c</sup> Cod. a. p.

<sup>d</sup> Cod. استلجسته.



فبطل موجه ألتك لهم خزي في الدنيا ولعذاب الآخرة أشد  
وما الله بظالم للعبيد ٥ ورد الفجر في نبي الحجة بموسى  
أحب أسفار بن شيرويه الديلمي المتغلب على الرق عليه  
واعتزاهم على قتله وأنه هرب في نفر من خاصته وعلمانه فصار  
٥ مكانه إلى الرق ديلمى يقال له مرداويج بن ولده ٥ ومن الحوادث

- في هذه السنة أن الحريق وقع ليلة الأحد لحدى عشرة ليلة ٢ 178  
خلت من جملة الأولى في دار محمد بن علي بن مقله التي  
كان بناها بالزاهر على شاطئ دجلة ويقال أنه انفق فيها مئتي  
ألف دينار فاحترقت بجميع ما كان فيها واحترقت معها دور له  
10 قديمة كان يسكنها قبل الزارة وانتهب الناس ما بقى من  
الخشب والحديد والرماس حتى صارت مستطرقاً للسابلة من  
دجلة وبطل على السلطان ما كان يصير إليه من اجارات الزاهر  
وذلك جملة واحدة في السنة ثم أمر السلطان بسد أبوابها ومنع  
السابلة من تطرقها وتحدث الناس بأن محمد بن ياقوت فعل  
18 لذلك لصغن كان لمحمد بن علي بن مقله عنده في قلبه ٥  
وفيها خلع القنندر على أبيه أنى عبد الله هارون لتقلد فارس  
وكومان يوم الاثنين لست بقين من شوال وركب في الخلع إلى داره  
المعروفة بجراة بقرب الجسر وكان القنندر قد ثقف ولده هذا  
بنصر الحاجب وجعله في حاجه فلما مات نصر تكفل أمره ياقوت  
20 كما كان يتكفله نصر قبله ألا أن نصرًا كان يهدى له ويتقرب  
إليه، قال الصولي أنا شهدت نصرًا الحاجب قد اشترى صبيعة  
على نهر ديلمى والنهران يقال لها قرقاطية كانت النوشجاني ٧ 178

فأشترها حصصاً وأقساماً وأعطت عليه بثمانية عشر ألف دينار  
ثم أهداها إلى أبي عبد الله بن المقتدر وفي تساقى ثلثين ألف  
دينار وصنع له فيها ولاخيه أبي العباس يوم أهداها إليه وخرجاً  
معه إليها في وجوه القواد والغلمان فقاموا بها يومين وانفق عليهم  
نصر ملاً جسيماً ووصل الغلمان ولقد تم بصلات سنينة وحمل بعضهم  
على خيل بسروجها ولحمها، قال وحتى لي بعض وكلاهما أنه  
أحصى ما نبح في هذين اليومين من حمل وجدى وطيير وغير  
ذلك من صنوف الدراج والطارق فبلغ ذلك أربعة آلاف رأس، قال  
الصلوى ولما خلع على أبي عبد الله هارون للولاية ومنح عزمه  
على الخروج نطق إلى المسير معه والكون في العديد صحبه ففكر ذلك 10  
الأمير أبو العباس بن المقتدر فاعتلمت على أبي عبد الله فغضب  
عليه وقطع أجراه حتى قال ثم بلغني أن خروجه غير تام فكتبت  
إليه بقصيدة فيها تشبيب حسن ومدح مثله واجتلب الصلوى  
جميع القصيدة في كتاب البرقاة الذي ألفه بأخبار الدولة  
17. 2 فإثبات اثبات أبيات منها في هذا الكتاب ليستدل بمباطنة 15  
الصلوى ثم على علمه بأخباره وحفظه لما جرى في أيامه فليس

المخبر الشاهد كالسامع الغائب ومن قصيدة الصلوى  
طَلَمَ الدُّهْرَ وَالْعَجِيبُ طَلَمَ أَتَى مِنْ نَفْسٍ يَهْرَبُ الْمَطْلَمُ  
عَطَقْتُ بِاللِّقَاءِ رِيحُ بَعَادَةٍ كَسْتَهْلَتْ عَلَى قَوَادِي الْهَمِّ  
يَا سَقِيمَ الْجَفُونِ أَوْ صَحِيحَ لَمْ يَدَعُهُ هَوَاكَ وَهَوَ سَقِيمُ 20  
أَحْرَامَ عَلَيَّكَ وَصَلِي لَمْ أَسَا تِلْ وَمَلَا مُبَاعَدُ مَحْرُومُ

a) *Fihrist*, p. 10. paen. كتاب الأوزار.

b) *Cod. omnia* s. p.

قَدْ كَتَمْتُ الْهَوَى وَأَضْعَبْتُ شَيْءًا لَنْ تَسْلُقَهُ قَبْرِي مَحْتَبَرٌ  
 فَمَتَى أَخْصَمَ الْخَبِيرَ وَأَيُّا مِي يَمَا يَشْتَهِي عَلَى خُصْمٍ  
 لَأَبِي عَبْدِ اللَّهِ هَارُونَ عِنْدِي حَدَّثَ مَنْ فَعَلَهُ وَقَدِيمٌ  
 فَوَبَدَّرَ السَّمَاءَ يَطْلُعُ فِي سَعْدِ الْمَعَالِي وَالنَّاسُ فِيهَا لَنَجِيمٍ  
 هَوَتْ الْمَجْدَ عَنْ خِلَافِ غَيْرِ سَبْعَةٍ مَا يُعَدُّ فِيهِمْ بِهِمْ  
 يَمَا تَسِيمَ الْحَيَاةِ أَنْتَ لَأَيُّا مِي إِذَا مَا رَكَنْتَ عَنِّي تَسِيمٌ  
 قَدْ تَذَوَّقْتُ مِنْكَ طَعْمَ نَوَالٍ مِثْلُهُ لَا عَدَمَتُهُ مَعْدُومٌ  
 لَا تَكِلْنِي إِلَى شَوَاهِدِ طَيِّبٍ لَيْسَ يَقْضِي بِهَا عَلَى عَلِيمٍ  
 لَيْسَ تَمْضِي إِلَّا... هـ وَمَنْ أَتَّهَمْتَ نَلِجَ مِمَّا طَنَنْتَ سَلِيمٌ  
 10 فَمَنَا الْآنَ رَاحِلٌ إِنْ تَرَحَّلْتَ وَهَلِوْ إِذَا أَقَمْتَ مُقِيمٌ  
 أَرْنِي لِلرِّفْقِ مَلَامَةً أَنْصَا بِي فَذَقْرِي وَقَدْ كَفَاكَ غُصْمٌ  
 نَظُمَ هَذَا التَّوْبِخُ إِنْ أَتَّصَفُوا لَا يُدَانِيهِ لَوْ كُومَنْظُومٌ  
 قَدْ أَتَى سَاحِبًا نَبِيْلَ الْمَعَالِي فِيكَ وَالْمَدْحُ بِالنَّوَالِ رَعِيمٌ هـ

وفيها مات أبو بكر محمد بن إبراهيم بن المنذر بن الجارود ز 174 ر.  
 18 النيسابوري بمكة يوم الأحد انسلاخ شعبان هـ وحج بالناس  
 في هذه السنة عمر بن الحسن العباسي هـ

ثم دخلت سنة ٣٣٩

ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس  
 20 قال أبو محمد عبد الله بن أحمد الفرغاني في كتابه الذي وصل  
 به كتاب محمد بن جوير الطبري ومما للذيل في هذه السنة  
 في المحرم منها طالب قوم من الفرس ببغداد الوزير سليمان بن  
 الحسن بارزاقم وشتموه وأغلظوا له فرماهم غلمانهم بالأجر من اعدا

الدار وقتلوا رجلاً من الأولياء فجمعوا في الدار بعد ان احرقوا  
الباب فخرج الوزير الى باب ثلثي وجلس في طيار وسار الى دار  
على بن عيسى فتنصروا عن بابه ٥ وفي صفر ورد بغداد مؤنس  
الخادم البرقني منصراً من الحج بالناس سائين فظهر اهل مدينة ٥  
١ 177 السلام لذلك السرور والفرح ونشروا الزينة في الاسواق واخرجوا  
الثياب والحلى والجواهر ونصبت القباب في الشوارع وخلع السلطان  
على مؤنس واصله نفسه وخلع على جملة معه وذلك يوم  
الخميس لعشر خلون من صفر فذكر الحج انها لحقتهم جماعة  
عظيمة في الطريق ان كانت خالية من العبارة وكان ياكل بعضهم 10  
بعضاً من الخوج ٥ وللتصاف من صفر قصد الشطار واهل النطوة  
من العامة دار الخليفة فاحرقوا باب الميدان وتقبوا في السور وصعد  
الخليفة الى المجلس المثنى ومعه يلبق وسائر الغلمان فضمن لهم  
يلبق اراحلة عليهم والاتقى عليهم فتنصروا ثم شغبوا بعد ذلك  
وقصدوا دار ابي العلاء سعيد بن حمدان فحربوا منها وقتل منهم 15  
رجل فتنصروا ويكروا اليها من الغد وقد كان ابو العلاء وضع  
حرمه وجميع ما يملكه في الزوارق داخل الماء فلم يصلوا الى ما  
املوه منه فاحرقوا بابه وصاروا الى السجن والمطبخ ففتحت  
بعد محاربتهم لمن كان يمنع منها وقتل من طلاب الفتن من  
العامة خلق كثير وقعدوا بعد ذلك في مجلس الشرطة وقتلوا 20  
١ 178 رجلاً يعرف بالذبح قيل انه لبيع ابن النعمي فلما اصبغ الناس  
ركب ابن ياقوت الياهم زورقاً وبعث باصحابه وغلمانه على الظهر

ثم وضع السيف والنشاب في أهل القطر من العامة فلم يزل  
القتل يأخذهم من رحبة الجسين الى سوق الصلغة بباب الطابق  
فارتدح الناس وكفوا \* وفي آخر صفر خرج طريف السبكي الى  
الشعر غازيا وخرج في ربيع الأول نسيم \* لخدم الشراشي الى الشعر  
ايضا وشيعة مؤنس المظفر وخرج من القسطنطينية بمصر اخذ عشر  
مركبا للغزو في البحر الى بلاد الروم وعليها ابو علي يوسف  
الحجري \* وفي هذه السنة اجتمع نوروز الفرس والشعانيين في  
يوم واحد وذلك يوم الاحد لاجل عشرة ليلة خلت من  
ربيع الأول وقيل ما يجتمعان \* ولشملان بقرن منه خلع على  
10 ابن العلاء بن حمدان وقتل دمار ربيعة وما والاها وتقدم اليه  
بالغزو \* وفيه تقلد اعمال البصرة ابو اسحاق وابو بكر ابنا  
رائف \* وفي شهر ربيع الآخر من هذه السنة ورد الفير بان  
الاعراب صاروا في جمع كثير الى الانبار ففسدوا وقتلوا فجرد  
اليهم علي بن يلبق في جيش كثيف وخرج يلبق ابو في

15 اثره فلحقهم وواقعهم يوم الاحد لثلاث عشرة ليلة بقيت منه ٧. 178 ع

بعد حرب شديدة وانهم اعراب قتلوا منهم واسروا وغنم الاولياء  
غنيمة عظيمة \* وفي ربيع الآخر وقع حريق في مدينة  
القسطنطينية بموضع يقال له خولان \* نهارا فذهبت فيه دور بني  
عبد الوارث وغيرها \* ولاربع عشرة ليلة بقيت من جمادى  
20 الاولى ادخل الى مدينة السلام خمسة وسبعون رجلا من الارمن  
وجاء بهم بدر القرشي \* ممن حارب لشعروا وطيف بهم \*

a) Cod. a. p.

b) Hamza laf: die Solis 28° hujus mensis.

c) Cod. القرشي.

وادخل اساي القرامطة الخارجين بسواد الكوفة بعث بأم بشر  
 البصري وم تحرم مكة فشهروا وطوفوا بمدينة السلام وفي  
 جمادى الآخرة من هذه السنة ابدانت وحشة مؤنس الظفر من  
 ياقوت وولده ودارت بينهم مدافعات فصرف ابن ياقوت عن الشرطة  
 ورد امرها بالجانب الشرقي لى احمد بن حنبل والجانب الغربي<sup>٥</sup>  
 الى سرور مؤن المقدر وفي هذا الشهر قتل ابو بكر محمد  
 ابن طغج مدينة دمشق واعمالها وصلى الراشد عندها ورد اليه  
 عمل اليملا ونفذ كتاب الخليفة الى ابن طغج بالولاية فلما وصل  
 اليه الكتاب سار من وقته الى دمشق وخرج الراشد الى  
 ١٧٩ z. اليملة فسرّه اهل دمشق بتقديم ابن طغج ودخلها احسن<sup>10</sup>  
 دخول وفي مستهل رجب من هذه السنة راسل مؤنس  
 الخليفة وسأله اخراج ياقوت وابنه عن مدينة السلام فلم يجبه  
 الى ذلك فلو حشه فعله واستأذن هو في الخروج فلم يمنع فخرج  
 الى مضاربة برقة الشساسية مغاضبا واتصل به ان ياقوتا وابنه  
 امرا بالصبه والفتك به فاستعجل مؤنس الرجال المصافية الى<sup>15</sup>  
 نفسه فلاحقوا به بالشساسية وصاروا معه ثر طالب الاولياء ابن  
 ياقوت ببقلها اوراقا فتهتددم فلاحق جميعهم بمؤنس بعد ان  
 قطعوا خيامهم التي كانت حوالى دار الخليفة بالسيوف ففروا  
 امر مؤنس واتصم عسكره على قريب من ستة آلاف فارس وسبعة  
 آلاف راجل فتقدم ابن ياقوت الى احلب السلاح الا يبيعوا منهم<sup>20</sup>  
 سلاحا ووجه اليهم مؤنس قوله يحذرهم ان يمنعوا احدا من  
 احلبه بيع ما يلتمس من السلاح وحمل يلبق وبشر واصطفي

وابن الطبرق الى مؤنس مالا كثيرا وظفروا له هذا المال اذئذ مغل  
وهذا وقت حاجتك اليه وحاجتنا فشكركم على ذلك وفرقه في  
اصحابه وعلى من قصده، ولما قوى امر مؤنس واحجار الجيش اليه r. 179  
ركب اليه الوزير سليمان بن الحسن وعلى بن عيسى وشفيح  
١ ومغلق فلما حصلوا في مصرية بباب الشمسية شقبت عليهم  
حاشية مؤنس وضربوا وجوه دوابهم وقبضوا عليهم واظهرت حاشية  
مؤنس انهم يريدون الفتك بهم فاهتتم نفوسهم واعتقلوا يومهم  
وبلغ المقتدر الخبر فقلقه وجرى الامر بيلهما الى اخراج ياقوت  
وابنيه عن بغداد ووجه الخليفة الى ياقوت وولده اخرجوا حيث  
١٠ شتتم فخرجوا في الغلس يوم الاربعاء لثمان خلون من الشهر  
وجميع حاشيتهم في الماء مع نيف واربعين سفينة محملة مالا  
وسلاحا وسروجا وسيوفا ومناطق وغير ذلك وثمانية طيارات  
وهذا فدخل مؤنس سبيل على بن عيسى ومن اعتقله معه  
ورجع مؤنس الى داره واحرق دار ياقوت وابنه ونحوه بمدينة  
١٥ السلام الا يظهر احد ممن اثبت ا ابن ياقوت واظهر من سائر  
الناس ونظر مؤنس فيمن يرده اليه للحجابة فوقع اختياره على  
ابي رائق للمهانة التي كانت فيهما وانهما كانا يلقبان بخديجة  
وام للسين فبعث فيهما وقادهما للحجابة فقبلا يده ورجله وكلا  
له نحن عبدا الاستاد وابوا من قبلنا وانصرفا وغلمان مؤنس بين r. 180  
٢٠ ايديهما حتى بلغا منازلها و في يوم الاثنين لعشر بقين من  
رجب ادخل مفرج بن مصر الشاري مع رجلين وجه بهم ابن  
ورقة من طريق خراسان فشهروا على فيل وجملين

ذكر القبط على سليمان بن الحسن الوزير وتقليد الكلواني الوزارة  
وفي يوم السبت لست بقين من رجب قبض على الوزير سليمان  
ابن الحسن وذلك ان المال صلى في أيامه وأتصل شعب الجند  
وظهر من سليمان في وزارته ما كان مستورا من سخر الكلام  
وضرب الامثال المصاحكة واطهار اللفظ القبيح بن يدى الخليفة  
مما يجعل الوزراء عنه تستنقصه الخلف وهجاء الشعراء واستعظوا  
الوزارة لثقله وكانت لابن ياقوت فيه ابيات ضمن في آخرها هذا البيت  
يا سُلَيْمَانُ غَنَيْتَنِي وَمِنْ الرَّاحِ فَاسْتَقْنِي

ولابن تميم فيه

سُلَيْمَانُ الرَّيْزُ يَزِيدُ نَقْصًا فَأَخْرَجَ بَانَ يَمُودَ بِغَيْرِ شَخْصٍ 10  
أَسْمَ مَصْرَةٍ مِنْ أَبِي خِلَافٍ وَأَعْيَا مِنْ أَبِي الْقَرَجِ بِنِ حَفْصِ  
v. 180 ولى الوزارة ابو القاسم عبيد الله بن محمد الكلواني واحضر  
الدار وخلع عليه وذلك يوم الاحد لاربع بقين من رجب من  
هذه السنة ٥ وفي شعبان من هذه السنة ورد الخبر بان ابا  
العباس احمد بن كيغلاغ لقي الاشكرى صاحب الديلم فهزمه 18  
الديلم وتفرق عنه اصحابه حتى بقى في نحو من عشرين ومضى  
الديلم في آثار من اتهم من اصحابه ودخلوا اصبهان وملكوا دورها  
وصاروا فيها ووافى الاشكرى على اثرهم في نفر من الديلم فلما نظر  
اليهم ابن كيغلاغ قال لمن حوله اوقعوا عيني على الاشكرى فاروه  
اياه فقصده وحده وكان الديلمى شديد الخلق فلما نظر اليه 20  
مقبلا سأل عنه فقيل له هذا ابن كيغلاغ فبرز كل واحد منهما

a) Codex ter persipione الاشكرى; IA ١٩٨ H. f. 44 v.

bis لشكرى et (no) لشكرى، يشكرى



لصاحبه ورمى الديلمي الى العباس بن كيغلق بنزلى كان في  
 يده كنفذ ما كان يلبسه ووصل الى خلفه كنفذ صلالة ساقط  
 واثبتها في بذاذ سرجه فحمل عليه ابن كيغلق وضربه بسيفه على  
 لم رأسه فلصرع عن دابته واخذ رأسه وتوجه به بين يديه  
 ففتقرى اصحاب الديلمي وتراجع اصحاب ابن كيغلق ودخل  
 صبهان والرأس قدماه فوضع اهل المدينة سيوفهم وراحهم في  
 لدميلة الذين حصلوا بها فقتلوا عن آخرهم ونزل ابن كيغلق في 181 f.  
 ناره واستسلم امره وحسن اثره عند المقتدر واصحب الناس ما  
 ظهر من شجاعته وبأسه مع كبير سنة ٥ وعشر بقين من  
 10 شعبان ورد الخبر بان القرامطة صاروا الى الكوفة ونزلوا المصلى  
 العتيق وعسكروا به واقاموا وسارت قطعة منهم في مائتى فارس  
 فدخلوا الكوفة واقاموا بها خمسة وعشرين يوما مطمئتين يقصرون  
 حوائجهم وقتلوا بها خلقا كثيرا من بنى نعيم خاصة واستبقوا  
 بنى اسد ونهبوا اهرام فيها غلات كثيرة للسلطان وغيره ٥ وفي  
 18 هذه السنة وصل زكري الخراساني الى عسكر سليمان بن ابي  
 سعيد الجنابي فجازاه له عليهم من الخيلة والمخرقة ما اقتضوا  
 به وعبدوه ودانوا له بكل ما امرهم به من تحليل الحرام وسفك  
 الرجل دم اخيه وولده ولوى قرابته وغيره وكان السبب في  
 وصوله اليهم ان القرامطة لما انتشروا في سواد الكوفة وانتهوا الى  
 20 قصر ابن هبيرة فاسروا جماعة من الناس كانوا يستعبدون من  
 بأسروته ويستخدمونهم وكان له عرقه على كل طائفة منهم فاسر 181 f.

a) Hamadhāni dicit eum tunc 70 annos natum fuisse; v.  
 quoque IA 19a paen. b) Cod. فحار.

زكريا هذا فبين اسر ملكه بعض العوالم المتراسمين جليهم فلما  
 اراد الاستخدام به تمنع عليه واسعه ما كره فلما نظر الى قوته  
 كلامه وجراته هابه وامسك عنه وانهى خبره الى الجنابي سليمان  
 فاحصوه من وقته وخلا به وسمع كلامه ففتنه ولبان له وامر  
 احبائه بان يدينوا له ويتبعوا امره وحمله في قبة وستره عن الناس ٥  
 وشغل خبره القرامطة وانصرفوا به راجعين الى بلادهم ولم يعتقدون  
 انه يعلم الغيب ويطلع على ما في صدورهم وضمائرهم وهو كان  
 بعد ذلك السبب لهلاكهم وفتناهم على ما يلى ذكره في الوقت  
 الذى دار فيه ذلك ٥ وفي هذه السنة انحدر ياقوت وابنه من  
 مدينة السلام في الله ومن تبعه من جيشه من الجانب الشرقى 10  
 يريدان اصالهما من بلد فارس وكان على ابن يلبق بواسط  
 متقلدا لها ومعه من الغلمان الذين اشخصهم مؤنس اليه جملة  
 مثل سيما للنخلى وكاجور وشفيق وتكين الخافى وغيرهم فحملت  
 هذه الطبقة ابن يلبق على تلقى ياقوت ومحاربتة واتصل الخبر  
 بيليق ابية فانكر الامر اشد الانكار وكاتب ابنه يخوفه ركوب 15  
 هذه الحال وامره بان يتقدم الى خلفائه بواسط ان يتلقوا ياقوتا  
 وتخدموه ويكونوا بين يديه الى ان يخرج عن واسط وكاتب  
 القواد الا يطاوعوا ابنه على مكروه ان هم به وكاتب ياقوتا يسعه  
 العبور الى الجانب الغربى خوفا من اجتماع انسكرين ثم تحمل  
 يلبق المصير الى ابنه وملازمته اياما الى ان جاز ياقوت وخرج 20  
 عن واسط ٥ وفي شعبان من هذا العلم شغب الرجال ببغداد  
 فحاربهم يلبق وسائر الجيش ولم تزل الحرب بينهم من غدوة الى

صلاة العصر وخرج من الفرسان جملة وقتل من الرجال عدة  
كثير ثم تمزق الفيقان في الأثمة والدروب وانصرفوا

ذكر صرف الكلوالى عن الوزارة وتقليدها الحسين بن القاسم  
وكان عبيد الله بن محمد الكلوالى أحد الكتّاب الكبار وجليلاً  
في نفوس الناس فقدروا أن فيه كفاية وقياماً بالامر فلم على  
الوزارة شهرين وهو متبرم بها لصيق الاموال وكثرة الاعتراضات  
واقصاف الشعب وقعود العبدل عن حمل المال فاستعفى وقال ما  
اصلح ان اكون وزيراً فصرف عنها ولم يعنف ولا نكب ولا تعرض  
احد من حاشيته وانصرف الى داره واستقر فيها فلمر الخليفة

L. 189 v.

10 بحفظها وصيانتها وكان ابو الحسن الحسن بن القاسم بن

عبيد الله بن سليمان بن وهب يسعى دهره في طلب الوزارة  
ويتقرب الى مونس وحاشيته ويصانعه حتى جاز عندهم وملاً

هيونهم وكان يتقرب الى النصارى الكتّاب بان ه يقول لهم ان اهل

منكم واجدانى من كباركم وان صليبا سقط من يد عبيد

16 الله بن سليمان جده في ايلم المعتصد فلما رآه الناس كل هذا

شيء اعتبره به حاجاتنا فتجعله في ثيابنا من حيث لا نعلم

تقرباً اليهم بهذا وشبهه يعنى الى مونس واحبابه وقاد الوزارة يوم

السبت سلخ شهر رمضان وخلع عليه في هذا اليوم وركب في

خلعه وسائر القواد والناس على طبقاتهم معه واخذة بوله في

20 الطريق فنزل وهو في خلع الخليفة الى دار محمد بن فتح السعدي

فبال عنده وامر له ببيدة في رزقه وتزله وركب منها الى داره

ا) God.

ب) God. واحده.

ولسيع بقين من شوال أخرج علي بن عيسى إلى دير قنّاء \*  
 وفيه قرئت كتب في جامع الرصافة بما فتحه الله لثمل بطرسوس  
 في البر والبحر \* وفيه خلع على ابنه العباس أحمد بن  
 ١٨٨ r. كيفلغ وطرق وسرّ وعقد لابن الخال على أعمال فارس ولياقت  
 على أصبهان ولابنه محمد على الجبل وأخرجت اليهما الخلع \*  
 للولاية \* وفي شوال من هذه السنة خلع على الوزير عميد  
 الدولة وابن ولي الدولة الحسين بن القاسم لملازمة المقتدر \*  
 وفي يوم الجمعة لحس بقين منه ظهرت في السماء فيما يلي القبلة  
 من مدينة السلام حمرة ناربية شديدة لم ير مثلاً، وصلى في  
 هذا النهار الوزير عميد الدولة وابن ولي الدولة الحسين بن  
 10 القاسم في مسجد الرصافة وعليه شاشية وسيف بحمائل فعجب  
 للناس منه \* وحج بالناس في هذه السنة جعفر بن علي  
 الهاشمي من أهل مكة المعروف بركطاء خليفة لابي حفص عمر  
 ابن الحسن بن عبد العزيز \*

15

ثم دخلت سنة ٣٦٠

ذكر ما دار في هذه السنة من أخبار بني العباس 186 v.  
 فيها خالف مؤنس المظفر على المقتدر وأخرج من بغداد إلى  
 الموصل ثم خلعه بعد ذلك وقتله وكان السبب في ذلك أن  
 مؤنسًا لما أبعد ياقوتًا وولده عن الحجابة وأخرجهما عن مدينة  
 السلام واختار ابني رائق لملازمة المقتدر وحاجبته ورجا طوبهما  
 2 187 r. له وقتله مخالفتها آياه وكان مؤنس عليلًا من النقرس قلعدًا في

a) IA M الصافية quod oppidum vicinum est.

b) Deest in eod.

c) Cod. برقطمة.

منزله كالقعد وكان يلبق غلامه الذي صيّر مقلد نفسه وعقد له على الجيش وصممه اليه يترب عنه في لقاء الخليفة والقلم اسباب الجند والامر. والتهى ففروى امر ابني زلق وقمنا من الخليفة لقرهما منه وقيل لهما ان مؤسبا يريد ان يصير الحجابة الى يلبق فلثقا على مؤنس واستوحشا منه وباطنا عليه من كان يحضرو الخليفة مثل مقلع والوزير ابن القاسم وغيرهما وراسلا يقرؤا وولده وابن الخل وغيرهم واتصل ذلك بمؤنس وصح عنه فلوخشه ذلك من المقتدر ومنى كان معه ثم سألت الحجابة والساجية المقتدر بما احكمه لها ابنا رائق بلن يصلوا 10 اليه كلما جلس للسلام واستغفرو من يلبق وطعنوا على مؤنس في صممه اليه فلما كان يوم الاثنين لخمس خلون من المحرم جلس للمقتدر للسلام ووصل اليه الناس ووصلت اليه الحجابة والساجية وصرف عنام يلبق ولم يخلع عليه واطهر المقتدر الانفراد بامره والاستبداد برأيه فلتكشف لمؤنس الامر وصح عنه 18 ما دبر عليه وعلم انه مطلوب، ولما كان يوم الخميس لثمان

٢٠ 187 ف. خلون من الشهر جلس المقتدر ايضا للسلام فخرج مؤنس الى باب

الشمسية وعسكر بها ونهب احبابه دار الوزير الحسين بن القاسم وبلغ ذلك المقتدر فامر بشحن القصر بالرجال وودى في من سخط عليه من الرجال بالرضا عنام فظهروا ووعدها بتزادة دينار 20 على التزوجة ووعده الفرسان بتزادة خمسة دنانير على الرزق فظهر الرجال وقوى امر الخليفة واستتر احباب مؤنس ولحق به خلخته وخرج اليه يلبق فلما كان يوم الجمعة لتسع خلون من

الشهر وتمت صلاة الناس في الجامع ركب المقتدر بين الظهر والغضر في قبة تاحتج وعامة سواد على رأسه شمساً تظله وبين يديه أولاده الكبار ركباً وم سبعة وجميع الامراء والقواد معه وبين يديه فسار من باب الخاصة الى المجلس الذي في طرف الميدان وقد ضرب له قبة شراع ديباج فدخلها ثم انصرف وظهر للعامة ودنا الناس له، وبعث مؤنس بشري خليفته الى المقتدر يوم السبت مترضياً له ومعتذراً اليه بأنه لم يخرج خالفاً ولا ٢١٨٨ z. عاصياً وإنما خرج فلراً من الطلبة له فقبض على بشري وصفع وتقد فلما اتصل الخبر بمؤنس زاد في إحشائه ونفاده وأمر بوضع العطاء في أحباله ودخلوا السرى ليبتاعوا السلاح وما يحتاجون 10 اليه فمنعوا من ذلك حتى وجّه مؤنس من قوّته الى المدينة من حضر ابتياعهم لما أرادوا ثم انتقل مؤنس الى البردان وزال عنه كثير من جيشه الى دار السلطن وكان ممن رجع عنه أبو دلف القاسم بن دلف ومحمد بن القاسم بن سيما وغيرهم من قوّته ودخل فاروق بن غريب الخال الى بغداد للنصف من 15 المحرم ونزل في النجّميّة ودخل ابن عروبة كائناً من البصرة ودخل نسيم الشرايبي من الثغر وخلع على سرور وجمعت له الشرطتان ثم دخل محمد بن باقر ثمان بدين من المحرم فتجمع للمقتدر قوّته وقوى امره وخلع على الوزير ابي الجلال ولقب عميد الدولة وكفى ونفذت الكتب بذلك الى العمال من 20 الوزير ابي علي عميد الدولة ابن ولي الدولة القاسم بن عبيد الله وكتب اسمه على السكك وخلع على ابنه لكتاية الامير ابي

العباس بن المعتذر وهو الراضي، ولينا اجمع الجيش ببغداد  
 واقبلت كلمة الحبيب المعتذر وانتقل من مؤنس كثير من الحجابة ١٨٨  
 الى دار السلطان قلع مؤنس من البردان في الله مصطراً ومعه  
 نحو مائة غلام اكبر واصغر من غلمائه واربع مائة غلام سونان  
 كانوا له وسار يلبف وابنه واثق غلمان مؤنس على الظهر في  
 نحو الف وخمس مائة رجل وكان معه من وجوه القرامطة نحو  
 سبعين رجلاً منهم خطا اخوه هند وزيدة بن صدام واسد بن  
 جهور وكلهم اجد ميرزون في البأس لا يرد احدهم وجهاً عن  
 عدو فسار مؤنس الى سر من راي وعسكر بالجانب الشرقي واجتمع  
 ٢٠ الناس بقصر الجص الى مؤنس فكلمهم ووعدهم وقال لهم ما انا  
 بعاص لمولاي ولا هارب عنه وانما هذه طبقة عاتقي وغلبت  
 على مولاي ففكرت انتباعد الى ان يفيقوا من سكرتهم واتامل  
 امرى معهم ولست مع هذا اجاوز الموصل اللهم الا ان يختار  
 مولاي مسيرى الى الشلم فاسير اليها وقال لهم في خلال ذلك من  
 ١٥ اراد الرجوع الى باب الخليفة فليرجع ومن اراد المسير معي  
 فليسر فرثوا عليه احسن مرت وقالوا له نحن في طاعتك ان  
 سرت سراً وان عدت عدداً وبعث مؤنس ابا علي المعروف بزمفران ١٨٩  
 مع عشرة من القرامطة في مال كان له مودعاً عند بعض وكلائه  
 بعكبراء فانه منها خمسين الف دينار فدفع منها مؤنس ارباعي  
 ٢٠ من كان معه وزادهم خمسة دنانير والام مؤنس يومه لذلك بقصر  
 الجص فاحترق سقف من سقوف القصر فشق ذلك على مؤنس  
 واجتهد في اطفاء النار فتعدّر ذلك عليه ثم سار وهو مغرم لما

دار من الحريق في القصر يريد الموصل وفعلت كتب الوزير ابن  
 القاسم عن المقتدر الى جميع من في الغرب من القواد كبنى  
 حمدان وابن طغج صاحب دمشق والى تكين صاحب مصر والى  
 ولاه نهار ربيعة والجزيرة وأذربيجان وملوك ارمينية والشغرة والجزيرة  
 والشامية بأمرهم بأخذ الطرق على مؤنس ويوسف وولد زعفران<sup>٨</sup>  
 ومن كان معهم ومحاربتهم والقبض عليهم وبلغ ذلك مؤنسا فغنه  
 الامر وكنه عن جميع من كان معه وسار الى تكريت وقد انصرف  
 عنه اكثر من كان معه ثم ان مؤنسا فكر في امره والى ابن يكون  
 توجه فلم يجد في نفسه لوثق عنده ولا اشكر ليدنه من بنى  
 حمدان فانه كان عند ذلك أيام يقول في لولائى وانا اظهرتهم وكانت<sup>10</sup>  
 L 189 v. له عند حسين بن حمدان ربيعة فاراد ان يجتاز به وياخذها  
 ويسير بها الى الرقلا وقد كان بلغه تجمع بنى حمدان وحشدهم  
 لحاربتهم فلم يصدق ذلك ثقة منه بهم فرحل عن تكريت الى  
 بنى حمدان بعد ان سار من حصص في الطرق التى ياخذ عليها  
 فاشارت عليه طائفة بقطع البرية والخروج الى هيت ثم للسير الى<sup>1١</sup>  
 شط الفرات وقال يلبق وزعفران مؤنس الصواب مسيرك الى الموصل  
 كيف تصرفت لخال لوجوه من الصالح اما واحدة فلعجوك عن  
 ركوب البرية فتتعجل الرهاية في الله واخرى ثلثا يقلل جرع  
 لما بلغه خبر بنى حمدان وتجمعهم وثالثه انك ان بليت بقتالهم  
 كانوا اسهل عليك من غيرهم فوقع هذا الراى من مؤنس بللوا<sup>20</sup>  
 وسار يريد بنى حمدان فلم يلق لهم في طريقه رسولا ولا سمع  
 لهم خبرا الى ان وافى عليه بشرى النصرانى كاتب ابن سليمان



داود بن حمدان فاستأذن عليه يوم السبت ليلة بقيت من  
 الحرم وخلا بمؤنس وأتى إليه رسالة صاحبه ورسالة الحسين بن  
 حمدان وأبى العلاء وأبى السرنا بأنهم على شكره ومعرفته حلف يده  
 ولكنهم لا يدرون كيف للخلاص منها وقصوا فيه فلن اطلعوا f. 190 r.  
 سلطانهم كانوا قد كفروا نعمة مؤنس اليهم وإن اطلعوا مؤنس  
 وحصوا سلطانهم نُسبوا إلى الخلعان وسألوا أن يعدل عن بلدانهم  
 لئلا يلتحقوا به ولا يمتحلوا بحربه فقال له مؤنس قل لهم عني  
 قد كنت ظننتُ بكم غير هذا وما أخذتُ بحكمكم إلا لثقتي  
 بكم وطمعي في شكركم فلا خالفتكم الظن فليس إلى العديل منكم  
 10 سبيل ونحن سائرون نحكمم بالغد كقنا ما كان منكم وأرجو أن  
 احسن اليكم سيكون من انصاري عليكم وخلافتكم في غير صاف  
 لفصل الله عني ويات مؤنس بقصر مرج جهينة وكان عسكر بني  
 حمدان بحصبيه الموصل ويات الحسن وعفان في الطلائع على المضيق  
 الذي منه الدخول إلى الموصل وياكر مؤنس المسير في الماء على  
 15 سنة قبل ذلك وثار أهل العسكر على الظهور ووقع أبو علي الحسن  
 وعفان في آخر الليل على مقدمة بني حمدان التي كانوا أنفذوها  
 نحو المضيق فقتل منهم جملة واسر نحو ثلاثين رجلاً وملك  
 المضيق وأمدّه يلبق برجال ولاة على من كان معه وصبح الناس  
 القتال يوم الاحد لثلاث خلون من صفر وما كان جميع من  
 20 يضمه عسكر مؤنس إلا ثلثمائة وثلاثة وأربعون فارساً وستمائة f. 190 v.  
 وثلاثين رجلاً بين أسود وأبيض هكذا حكى الفرغاني عن أحمد  
 ابن الحسن وعفان وكان شاهداً مع أبيه في عسكر مؤنس وعنه  
 ينقل أكثر الحكايات وكان بنو حمدان في عساكر عظيمة قد حشدوها

من العرب والعجم وقبائل الاعراب وغيرهم قتلا في الفريقلان على  
تعبية واخذ مؤنس ويليقي وابنه ومن كان معهم من القواد في  
حربهم احزم مأخذ وتوزعوا على مقدمة ويمينة وميسرة وقلب  
وجعلوا في كل مصاف منها ثقاتهم والكبر قوادهم ثم حملت مقدمتهم  
على مقدمة بني حمدان فحرب داود بن حمدان بنبلا دخلت ٥  
من كم دوعة فصبرته وحملت يمينة يليقي على ميسرة بني  
حمدان فقلعتها وظاحتها وخرق اكثرهم في دجلة ثم حمل يليقي  
بنفسه ورجاله الذين كانوا في القلب على قلب عسكر بني  
حمدان فهزموا من كان فيه واتصل القتل فيهم واسر ابن لائق  
السرايا بن حمدان وغنم عسكرهم وتفرق جميعهم ودخل مؤنس 10  
الموصل لاربع خلون من صفر واعطى اصحابه الصلوات التي  
L. 198 r. كان وحدهم بها مع الزيادة وصار في عسكره خلق كثير من  
غلمان ابن حمدان ورجاله وتوجه ابو العلاء بن حمدان وابو  
السرايا الى بغداد مستنجدين للسلطان والحاكز الحسين بن عبد  
الله بن حمدان الى جبال مغلان<sup>a</sup> واجتمع اليه بها بعض غلمانه 15  
وغلمان اهله فسار اليه يليقي فهزمه وتفرق جمعه وعبر الحسين  
الى الجانب الغربي هاربًا مغلولًا وقلد يليقي ابنه نصيبين وما  
والاها وانصرف هو الى موضع يليقي وقلدها يمنًا الاعور وقلد يانسًا  
جزيرة بني عمرة وابا عبيد الله بن خفيف الحديث<sup>b</sup> وبلغ  
اهل بغداد اخبار مؤنس وغلبته وتوحياته فاخذ كل من زال عنه 20  
في الرجوع اليه، واتصل بمؤنس ان جيوشًا اجتمعت للروم وفيها

a) Cod. مغلان. Forte est alia pronuntiatio nominis substituto  
ث pro ف

b) Cod. عمرو

بنو ابن نفيس وكانوا قد هربوا الى بلاد الروم عند خلع المعتذر  
 أولاً وأقام قاصدون ملطية للغارة على المسلمين فكتب مؤنس الى  
 بلد الروم يستدعي بني بن نفيس ويعدله ويمنيه ويسمعه  
 صرف الروم عن ملطية فقبل بني الى الموصل وصرف الجيش من  
 ملطية فسر به مؤنس سزوراً شديداً وخلع عليه واكرمه وانس  
 به فكان يعيشه ويشاوره ووافقه ايضاً بدر الفرسية من اوزن في 1. 193 r  
 نحو ثلث مائة رجل فسر به مؤنس ووليف ومن كان معهما وقدم  
 عليهم طريق السبكري من حلب في نحو اربعمائة فارس فسروا  
 به ايضاً وتوالت الفتوحات على مؤنس ووليف فلما طال مقام  
 10 مؤنس بالموصل ودامت فتوحه وعظمت هيئته ابتدأ رجال السلطان  
 الذين كانوا بالحصرة بالهرب اليه وتأكدت محبتهم له فكان احد  
 من جالسه بالدواء غلام ابن ابي الساج وكان بطلاً شجاعاً في نحو  
 مائتي فارس ولقى بالدواء في طريقه عسكرياً للسلطان فكسره واخذ  
 اجمال ما كانت معاه يربدون بها بغداد فجاء بها بالدواء الى  
 18 مؤنس وذهبها له ولرجالهم ثم استأمنه الحسين بن عبد الله بن  
 حمدان لما صلقت به الارض وانقطع رجاله من امداد السلطان  
 وأمنه مؤنس وقدم عليه ففرج مؤنس بقدومه وقال له نحن في  
 ضيافتك منذ سبعة اشهر على كره لك فشكره الحسين ولم يزل  
 يخدم واقفاً بين يدي مؤنس في دراعة وجماعة بغير سيف مدة  
 20 مقام مؤنس بالموصل

ذكر عزل الوزير الحسين بن القاسم وتقديم الفضل بن جعفر

a) Vocal. in cod.      b) Cod. iterum الحرسى.  
 c) Cod. hic et deinde a. p., sed cum vocal.

٢. 191 r. مكاته والتيت الاحوال ببغداد ولما طن الوزير ابو الجبال الحسين

ابن القاسم ان الامر قد صفا له بخروج مؤنس من بغداد وان  
قد تم له ما اراد وقع فيما تكره فكثر عليه الشغب واشتدت  
مطالبة الجند له بالاموال وخيب الله طنه فيما اراد ولازمه  
الحشم في دار الخليفة ملازمة قبيحة واهاتوه واهاتوا للخليفة بسببه  
فتقل على قلب القنندر ولم يزل يقاسى منه كل صعب ولما ظهر  
بالقبض عليه في عقب ربيع الآخر وولى الفضل بن جعفر بن  
الفرات مكاته وقد كان مشهوراً عند الخلفاء والعام بالفضل والعلم  
والكتابة وترك الهزل والهوى وكان هو وابو الخطاب من خيار آل  
الفرات فلما صارت اليه الوزارة اظهر الحب لها والرغبة فيها فعجب  
الناس من ذلك وقال فيه بعض الشعراء

أَتَطْعُ فِي الَّذِي أَهْيَا أَتَيْنَ مُقْلَةً وَقَدْ أَهْيَا عَلَى الزُّرَّاءِ قَبْلَةً  
وَأَذْبَرَ أَمْرَ مَنْ وَلَّاكَ حَتَّى لَمَّا نَرَجُو مَعَ الْأَنْبِيَاءِ مَهْلَةً  
كَانَتْكَ بِالْحَوَائِثِ قَدْ تَوَالَتْ عَلَيْكَ وَجَاهُ الْمَكْرُوهِ جُمْلَةً

ولما خلع على الفضل بن جعفر سار في خلعه الى الدار التي  
بسوق العطش فعطش في الطويق واستسقى ما فشده فانكر  
٢. 191 v. لذلك عليه ان لا يكن في رسم من تقدمه وفي مستهل

جمادى الاولى اجتمع اهل الثغور والجبال الى دار السلطان  
واستنغروا الناس ببغداد وذكروا ما ينالهم من الديلم والروم وان  
لخراج انما يؤخذ منهم ومن غيرهم ليصان به طاعة الناس ويدفع  
عدوهم عنهم وانهم قد صنعوا وضاعت ثغورهم واستطال عليهم عدوهم  
ورققوا القلوب بهذا واشبهه فجار الناس معهم وساروا الى الاجتماع

بمدينة المنصور وكسروا درازين القصور واصوان النهر ومنعوا من  
 القطية ووثقوا بحجرة القطيبه ورجموا حتى ادموا وسلخوا وجهه  
 وجروا برجله وكالوا له ما كاجر تدعو لرجل لا ينظر في امور  
 المسلمين قد اشتغل بالغناء والزنا عن النظر في امور المؤمنين  
 والثغور يفرق مال الله في اعداء الله ولا يخاف عقابا ولا ينتظر  
 معانا فلم يزالوا في هذه الحال الى وقت صلاة العصر وفعلا بعد  
 ذلك مثل تعلم الاول في اول جمادى الآخرة ونهضوا الى باب  
 الوزير الفصل بن جعفر واما كسره فمروا بالسهم من اعلى الدار  
 وقتل منهم نفر فركب احمد بن خاقان وقسطنط امرهم وضى لهم  
 10 ما يصلحهم وفي ثمان خلون من رجب نقب للجسين بن  
 القاسم في نار الحاجبين نقبا اخرج منه غلامه وارادة الخروج  
 بنفسه فطعن به وقبض عليه وحدر الى البصرة  
 ذكر مسير مؤنس الى بغداد وقتل المقتدره ولما كثر عند مؤنس  
 من استأمن اليه من قواد العراق ورجال الخليفة وبلغه الاضطراب  
 16 بها وانس الى الوزير الفصل بن جعفر لما كان عليه من ترك  
 المطالبة للناس ودارت بين مؤنس وبين الوزير مكاتبات ورجا  
 الوزير ان يصلحه الاحوال بماجى مؤنس ويتايد به على قبح  
 المفسدين ويتمكن بحضرة من صلاح امور الخليفة التي قد  
 اضطربت فراسل مؤنسا في القدوم ورغبه في الصلاح وجنح  
 20 مؤنس الى ذلك ورغب فيه ورجا ما لم يعنه القدار عليه فخرج

جزة بن ابي القاسم. Hamza Isp. flo, 2 seqq.

b) Cod. وارن.

c) Hanc sectionem edidit Kosegarten in *Chrestom.* p. 105 seqq.

d) Cod. s. p. Koa. ed. تصلح.

مونس من الموصل يوم الاحد لثلاث عشرة ليلة بقيت من شوال  
 بعد ان هم الى نفسه قواده ورجاله وقاد من وقف به الموصل  
 ونصيبين وبعريها وسائر الاعمال في تلك الناحية فلما انتهى  
 مونس الى البردان خرج اليه القواد وغيرهم مستأمنين اليه مثل  
 مفلح وندر الجملة وابو علي كاتب بشر الافشينى وابن هود<sup>٥</sup>  
 وجماعة وبقي الغلمان للجريفة على الوزير وابن الخال في الشعبي<sup>٦</sup>  
 يطلبونها بالمال والريادة لما علموا به من اقبال مونس وكتب  
 مونس الى المقتدر كتباً يقول فيها لست بعاصي لامير المؤمنين ولا  
 شققت عصاه وانما تنصحت عنه لمطالبة اعدائي لي عنده وقد  
 جئت الى بابي برجاله وليس مذهبي الفتنه ولا اراقة الدمه<sup>١٠</sup>  
 وقد بلغني ان مولاى يُحمَل على محاربي ولا حظ لي لذلك  
 للفريقين بل فيه الشتات والفرقة وذهب العدد وحدوثه البلاء  
 وفناء الرجال فيأمر مولاى للجند الذين معى بارزاقم فتُدفع  
 اليهم ثم يصيرون اليه وتطيب نفوسهم عليه فأصغى المقتدر الى  
 قوله وسر به وقيل انه اصطحب في داره واصطحب مفلح وابن<sup>١٥</sup>  
 الخال في دورها سروراً بذلك ثم قال للمقتدر ابنا رائف وهاوت  
 ومفلح وغيرهم ممن كان يكره مونساً ولا يريد رجوعه هذا حاجز  
 منك ونقص بك ولعلها حيلة عليك وخلعة لك وحمل على  
 اخراج مضاربه الى باب الشماسية والعزم على قتاله وقتلوا له لو  
 قد راك كل من مع مونس لانصرفوا عنه وتركوه وحده واخذوه<sup>٢٠</sup>

٥) Pro جعريها Cod. جعريها. Kos. ed.

٦) Kos. ed. الجمال.

١٠) Cod. s. p. Male Kos. الغير.

٢٠) Cod. s. p. Kos. وجندوب.

في ذلك بالوحيد والترهيب فأخرج المقتدر مصاربه الى الشمسية 194 r. في يوم الثلاثاء لاربع بقين من شوال وخرج بنفسه يوم الاربعاء لثلاث بقين منه بعد ان توجهاً للصلاة وبرز الى دار العامة فضلى بها ولكن كرهاً للخروج ومتنبطاً فيه وانما خرج مكرهاً حتى لقد خلت بانهم قالوا له ان خرجت معنا الى حرب مونس والأقربنا بك اليه، وحدثت ذكيرة عن المقتدر انه رأى في الليلة التي خرج في صبيحتها الى مونس كان النبي صلعم كان يقول له يا جعفر اجعل الطاركة الليلة عندى ففرع له وحدث به والدته فجهدت به ألا يخرج وكشفت عن ثدييها وكنت تغلب 10 القضاء ونزل البلاء، قال فحدثني احد خلفاء الخجائب ممن اتى به قال رايت المقتدر قبل خروجه الى مونس في دار العامة وابن رائق يستحثه ويقول له عجل يا سيدى ليراك الناس فقال له الى اين اعجل يا وجه الشوم، قال وحدثني ابن زعفران عن تكين الخلع ان المقتدر لما مل على الخروج الى مونس لبس 18 ثيابه وجلس على مسورة وقال لأمه يا أمه أستجعك الله هذا يوم الحسين بن علي ثم تمثل بقول علي بن الرومي طامن حشاك فان نقره موقع بك ما تحب من الأمر وتكره والنا حذرت من الأمر مقدراً فهربت منه فتحوه فتوجه 194 r. قال واخبرني جماعة من اهل بغداد ممن عين المقتدر خارجاً 20 من داره وقد شق المدينة يريد رقاة الشمسية فقالوا كان عليه

a) Cod. ممتبطاً. Weyers in marg. Koseg. proposuit.

b) Cod. ذكى، infra his ذكى. Of. Bibl. Geogr. VIII, 1381, 10.

c) Cod. s. p. Koseg. male بكير.

خفتان نيباج فتى تسترى عليه عمامة سوداء مصمت والبردة  
 التي كانت للنبي صلعم على كتفيه صدره وظهره وهو متقلد  
 بذى الفخار سيف رسول الله صلعم ومماثلة اسم حجر وفي يده  
 اليمنى الخاتم والقصيب وتحت الفرس المعروف بالاقبال ويعرف  
 بالقبوس لان ابا قبوس اهداه اليه وعلى الفرس سرج مغربي <sup>٥</sup>  
 حجر بحلياة جديدة وتحت فخذه الايسر سيف للركاب وبين يديه  
 ابنة ابو احمد عبد الواحد عليه خفتان نيباج رومي منقوش  
 ومامة بيضاء وخلفه وزير الفصل بن جعفر بن الفرات وقدامه  
 لواء ابيض وراية سوداء يحملها ابن نصر اللأبى واللواء يحمله  
 احمد بن خفيف السمرقندى وعلبان ابيضان وعلبان اصفران <sup>10</sup>  
 يحملها الانتصار ومعهم رماح في رعوها مصاحف وسار المقتدر  
 على حاله هذه حتى وافى الرقعة بالشمسية وقد وقعت للحرب  
 بين العسكرين وكان الظهور اول النهار لعسكر المقتدر ثلث  
 بعدة ساحة لاصحاب منس عليهم قاسر ابو الرييد بن حمدان  
 وحمد بن كيقبلغ وكانا في ميمنة المقتدر في جماعة من قواد <sup>15</sup>  
 بغداد فثبتا بانفسهما لما خان المقتدر من كان حوله حتى اخذا  
 اسيرين وكان في القلب من عسكر منس بدر الخرشنى <sup>٢</sup> وعلى  
 ابن يلبق ومن الامر وازايم المقتدر وعبد الواحد ابنه ومفلح  
 الاسود وشفيق المقتدر وابنا رائق وهارون بن غريب الخلال  
 ومحمد بن ياقوت والحجيرة وكان في ميمنة منس يلبق ويانس <sup>20</sup>

a) Cf. supra at 1.

b) Cod. s. p.

c) See. h., 13

على legendum est.

d) Cod. يحملها.

e) Vox fore

deleta in cod. Pro طالت Weyers proposuit

f) Cod. الحوشى



للونسي وغلبلان يلبق ومن استلمن اليهم من عسكر بغداد  
 فلما اشتدت الحرب انكشف ابن يلبق قليلاً فرسله ابوه بالتوقف  
 والاحتياط اليه وارسل يلبق الي ميمنته بان يحملوا فحملوا واخذوا  
 على شط. فجلة ليخرجوا في ظهر عسكر المقتدر فتشوش العسكر  
 ٥ ووجل يلبق وابنه ومن كان معهما جملة واحدة فانهم جميع من  
 كان مع المقتدر حتى لم يبق الا هو وحده ولم يقتل بين  
 يديه من غلمانه واوليائه اخذ الا رجل من خلفه للجاب يقال  
 له رشيدة الهري وقد كان المقتدر لما راي الحرب قد وقعت ٧. ٢١٩  
 بين علي بن يلبق وبين ابن الفحل وابن باقر ارباب العدل  
 10 الى للصب \* او الى الخرافة فلقبه سعيد بن محمدان فقال له يا  
 امير المؤمنين قد وقعت العين على العين فان رآك من حولك  
 قد رأت انهموا وانفلوا فرجع الى المصاف وذلك وقت صلاة الظهر  
 ولم يكن في موكبه احد من اهله الا هارون بن عبد العزيز بن  
 المعتمد على الله وعبد العزيز بن علي بن المنتصر بالله وابراهيم  
 15 ابن قصي بن المونيد بالله وابراهيم بن عيسى بن موسى بن  
 المتوكل على الله وكان اول من اتهم من اصحابه للخرافة ثم سائر  
 الناس ووجل عبد الواحد بن المقتدر في جملة من الرجال هذه  
 حملات فاسر من رجال مؤنس يلبق النعماني الصفيان وكان

٥) Cod. الدخلة.

٥) Cod. s. p.

٥) Cod. اول الخرافة. Kos. اول الخرافة. Olim ad marg. pro-

posueram ولكن في اول اخرافه sed quod nunc recepi propius  
ad lectionem codicis accedit et simplicius est.

٥) Addidi.

٥) Cod. s. p. Kos. بلقيف ut solet.

فارساً جيداً فأرسلوا قتله فنهزم المقتدر عنه ولم يزل ابن ياقوت في  
 ذلك اليوم ثابتاً بعد أن انهزم ابن الحلال وأبلى بلاءاً حسناً فلما  
 لم يجد ابن ياقوت مساعداً انهزم وانهمر عبد الواحد بن  
 المقتدر ونفى المقتدر وحده وحوله جماعة من العامة وهو يحض  
 الناس على القتال ويسلمهم الثبات معه ويتوسل إليهم بالله وبنبيه ٥  
 1. 196 r. وبرزته ويمسح المصحف على وجهه إلى أن أقبل موكب علي  
 ابن يلبق وكان قد أصابته جراح في الحرب فلم يبق لها وأقبل  
 معه فارس تحته فرس آدم وعليه درع على رأسه زردية فصرب  
 المقتدر ضربة بالسيف في عاتقه الأيمن فقطعت الضربة طاقاً من  
 حائل السيف واقتنته الضربة وكان السيف بيد المقتدر مجزئاً 10  
 وقد كان الفاع صاحب ركب مؤنس صرب بيده إلى عنان دابة  
 للمقتدر ليسير به إلى مؤنس فلما صربه الفارس خلى نافع عنانه  
 ومضى الفارس بعد أن صربه ولم يقف عليه ووافى بعد هذا  
 الفارس ثلثة فارس يقال لأحدهم بهلول والثاني سيماجور ورفيق  
 لهما لم أحفظ اسمه فوقفوا بالمقتدر يخاطبونه ويسمعون منه فأخذ 15  
 أحدهم السيف من يده وانتزع الآخر البعدة واقتل من وطالب  
 الثالث بجأته فدفعه إليه وكان الخاتم ياقوتاً أحمر مربّعاً فصربه  
 أحد الثلثة بالسيف على جبينه فألته فأخرج المقتدر كم قميصه  
 ليمسح الدم عن وجهه فصربه الآخر ضربة ثلثة فتلقاها المقتدر  
 بيده اليسرى فقطعت إبهامه وانقلبت في الأبهام إلى ثراعه وسقط 20  
 1. 196 v. إلى الأرض واجتمعت عليه جماعة رجالة فاحتزوا رأسه وحملوا إلى

a) Cod. Koa. يمين

b) Cod. a. p.

c) Cod. سيماجور

مونس وذلك يوم الاربعاء ليلتين بقيتا من شوال سنة ٣٢٠ وكان  
 الذي حمله سراج البكتمري فلما نظر اليه مونس اشتد جوعه  
 وغيمه والله عليه امر عظيم وقيل ان الذي قتل المقتدر نقيطه  
 غلام مونس وان جثته بقيت مجرّنة فطرح بعض اللطوخة على  
 ٨ سوتته خرقة ثم اخذها رجل من العاجم والقي عليها حشيشا  
 لئ ان حملت لثنتا الى مونس لاصاف اليها الرأس وسلمه الى ابن  
 ابن الشراوب القاضي ليتولى امره فقيل انه دفن مع ابنه وقيل  
 انه دفن في رقة الشمسية وقيل ايضا انه طرح في دجلة ولم تزل  
 الرعية يصلون في مصرعه ويدعون على قاتله وبنى في اللوح  
 10 مسجدا وحظيرة كبيرة، وكان عمر المقتدر يوم قتل ثمانية وثلاثين  
 سنة وشهرا وستة ايام وكانت ولايته لخلافة اربعاً وعشرين سنة  
 واحد عشر شهراً وولد ابا العباس الراضي محمداً والعباس ابا  
 احمد وهارون ابا عبد الله وعبد الواحد ابا علي وابراهيم ابا  
 اسحاق الملقى والفصل ابا القاسم الطيع وعلياً ابا الحسن واسحاق  
 16 ابا يعقوب وعبد الملك ابا محمد وعبد الصمد ولم يذكر الفرغاني  
 جميعهم وإنما ذكر ستة منهم ٥ وبقي مونس في مصاربه بباب  
 الشمسية ولم يدخل بغداد حتى اظم القاهر للخلافة واستأن  
 اليه القواد المنهزمون عن المقتدر فأنهم وانقطع الطلب من  
 جميعهم وسكن الناس وهذّبه واطهر الاسف لما دار في امر  
 20 المقتدر وجمع القواد للبشورة في الخليفة بعده ودار الرأي بينهم  
 في ذلك وامر مونس باحصر بلال بواب دار ابن طاهر التي كان

a) Cod. s. p. b) Cod. من رأى.

c) Cod. وهذا puneto supra deleto.

فيها اولاد الخلفاء وسأله ممن فيها من اولاد الخلفاء فذكر جماعة  
فيهم محمد القاهر فلما هوام اليه وكان مؤنس قد كرهه ونهاهم  
عنه فقلوا هو كهل ولا أم له وخرجوا ان تستقيم امرنا معه  
فاطاعهم فيه واجابهم اليه واحضروه على ما سيقع بعد هذا ذكره  
قال وحدثني ابو الفهم ذكي<sup>١</sup> ان رشيقاه الايسر وكان الذي اقبل<sup>٢</sup>  
بالقاهر من نار ايس طاهر لولاية الخلفاء وكان مقدما على الحرم  
١٥ ٢٠ حتى له بان رايهم اجتمع بعد مملوكة طويلة على القاهر وعلى  
ابى احمد بن المكتفى قال ذكي<sup>٣</sup> وجهوني فيهما ليتكلم مؤنس  
مع كل واحد منهما خاليا فمن ظهر لهم تقديمه منهما قدم  
فتوجه ذكي<sup>٤</sup> فيهما فلما صار بهما في بعض الطريق قال انقاهر<sup>٥</sup>  
لانى احمد بن المكتفى لست اشك في اننا انما نعيننا لتعرض  
على كل واحد منا الخلفاء فعرفنى بما عندك فلن كنت راغبا  
فيها ابيت انا منها اذا نعينت اليها ثم كنت اول من يبائعك  
قال له ابو احمد ما كنت بالذى اتقدمك وانت عمى وكبيرى  
وشيخى بل انا اول من يبائعك فلما تحقق عند القاهر مذهب<sup>٦</sup>  
١٥ بنى امره عليه ثم لما صار الى مؤنس وحاشيته بدأوا بمخاطبة  
ابى احمد لفصل كان فيه وعرضوا الامر عليه فلقى من تقلده ولم  
تكن رغبتهم فيه ثابتة ان كانت له والدته وقد علموا ما كانت  
تؤخذ والدته المقتدر في الخلافة ففقدوا الامر للقاهر بالله قال  
وذكر لى ابن زعفران انه حصر لذلك وان القاهر اجلس في خيمة<sup>٧</sup>  
٢٠ بآواه خيمة مؤنس ولم تنزل المراسلات بينهما والشروط متخذة

a) Cod. s. p. hic et infra.

b) Addidi.

c) Cod. بدأوا.

على القاهر الى ان اجاب الى جميعها الا النقطة التي كلفه للجند. f. 198 r.  
على البيعة فانه ذكر: الا مال له فعذره، قال ولم يكن عليه يوم  
احضر للبيعة الا قميصان ورناء فطلب له ما يلبس من الثياب  
التي تشاكله للجلوس للامة وسيف ومنطقة فلم يوجد ما يصلح  
لذلك فخرج جعفر بن ورقة ثيابه التي كان يلبسها ولبسها القاهر  
وفي عطف ورامة ومنطقة وسيف بمائل ثم قعد في الخيمة  
وسلموا عليه بالخلافة وبيع له على ما سيق ذكره ٥

ذكر البيعة لمحمد القاهر بالله وهو محمد بن احمد المعتصم بن  
طلحة الملقب بن جعفر المتوكل وكنية محمد القاهر ابو منصور  
10 وكانت امه تسمى بقبيل<sup>a</sup>، وبيع بالخلافة يوم الخميس لليلتين  
بقيتا من شوال سنة ٣٦٠ وهو ابن خمس وثلاثين سنة وذلك انه  
لما احضر من دار عبد الله بن طاهر التي كان فيها مع اولاد  
الخلفاء ودار بينه وبين مؤنس المظفر ما تقدم ذكره من الشروط  
وتم الامر بينهم اتحدروا به الى دار الخلافة في اليوم الموعود فلما  
15 دخلها بدأ بحصير فصلى اربع ركعات وجلس على سرير الملك  
ولقب القاهر بالله وحضر عبيد الله بن محمد الكلواني فاستخلفه. f. 198 v.

على الوزارة محمد بن علي بن مقلد<sup>b</sup> اذ كان غائبا بفارس وامر  
بان تكتب الكتب الى العمال باسم ابن مقلد وولى الحجابة على  
ابن يلبق ولم يمكنه الحضور لجراح كانت به فخلف على الحجابة  
20 بدر الحرشي<sup>c</sup>، وقد احمد بن خاقان شرطة الجانبين، ولما كان

a) Cod. بقبيل; vid. ann. p ad Bibl. Geogr. VIII, ٣٨٧.

b) Cod. محمد بن عبيد الله.

c) Cod. الحرشي.

يوم الاثنين لليلتين خلنا من نوى القعدة بعث القاهر في أولاد  
 المتوكل على الله وغيرهم من ابنه الخلفاء وابناه ابناهم فأوصلهم إليه  
 واستدعاهم وأمرهم بالجلوس وأخذ عليهم الكلوالي البيعة وخطبه  
 هارون بن عبد العزيز بن المعتز بعد أن صلحده وهتفه ودحا له  
 فقال قد نلت يا أمير المؤمنين أهلك جفوة أضرت بهم وآثرت في  
 أحوالهم ولمن يسلمون انطلقا وردت ضيعة وأحوالهم تصلح بلزار  
 أرزاقهم فقال أنا آمر بلزارها ولا أقتع لكم بها وقد كان يتصل في  
 من أمركم ما يغني فشكرته العامة على هذا القول وتكلم منهم  
 أبو عبد الله محمد بن المنتصر وحسوا له جميعاً ثم إن القاهر  
 أظهر في أول شعبته في الخلافة من الجد وبعد أهله والاختصار 10  
 z. 190 والقناعة ما هبته به الناس وأراد قطع ثوب يلبسه فحمل إليه  
 من داره فقبل له لو أخذ لك ثوب من خزائن الكسوة فقال لا  
 تمسوا لهم شيئاً عرضت عليه صنوف الألوان واللواء والفواكه  
 التي كانت توضع بين أيدي الخلفاء في كل يوم فاستكثرها وقال في  
 الفاكهة بكم تبطل هذه كل يوم فقبل له بثلاثين ديناراً فقال 18  
 تقتصر من ذلك على دينار واحد ومن الطعام على اثني عشر  
 لوناً وكان يصلح لغيره كل يوم ثلاثون لوناً من حلوه فقتصر على  
 الكلى له ٥ وفي يوم الخميس لحس خلون من نوى القعدة  
 حمل أبو العباس وأبو عبد الله ابنا المقتدر مع أمهما إلى دار  
 عبد الله بن طاهر بعد هتمة ٥ وفيه طوليت أم المقتدر 20  
 بالأموال وصربت وعلفت، كل الفرغاني حدثني أبو الحسين بن  
 العاجمي قال حدثنا زلفه للنجدة التي كانت مع المقتدر قالت  
 لما أراد المقتدر الخروج لحاربة مؤنس قال لأمه قد تزين ما وقعت

فيه وليس معنى دينار ولا درهم ولا بد من مال يكون معنى  
 فطينيني بها معك فكانت له قد أخذت متى يوم سار القرمطي r. 199 f. 2  
 الى بغداد ثلثة آلاف دينار وما بقيت له بعدها ذخيرة الا  
 ما ترى واحصته خمسين الف دينار فقال للمقتدر واتى شىء  
 تغنى عنى هذه الدهليز واتى مقلّم تقوم له في عظيم ما استقبله  
 ثم قال لها اما انا فخرج كيف كنت وعلى ما استطعت وعلى  
 اقتل فاستريح ولكن الشئان في من يبقى بعدى وقبض عليها  
 ويعذب ويعلق في هذه الشجرة دراجية فكانت نلها وكانت في  
 بعض دور الخلافة شجرة فوله لقد قبض على لم المقتدر وحلقت  
 10 في تلك الشجرة بعينها ٥ وفيه صرب شفيح وطولب على  
 وصير بيع املاكه الى بشرى الخادم فصاع اكثر لذلك وقبض ايضا  
 على اسباب خالة المقتدر وقبض على شفيح المقتدرى وسلم  
 الطبع والبستين الى رشيف الايسر لجرمى وسلم البريد والاصطبل  
 الى على بن يلبق وصرف احمد بن خاقان عن الشرطة في الجانبين  
 15 وقتلها بين الاعور وقبض على ياقس الخادم ثم تزل الامور مضطربة  
 بقلّة المال ومطالبة الجند بالارزاق ومطالبته بمال البيعة حتى انهم r. 200 f. 2  
 شغبوا واجتمعوا الى باب الخليفة ودخلوا الى الدهليز الشعبي  
 من باب العامة وقتل السجين وحارب الموكلون عليه وايدتهم  
 العامة على ذلك فخرج من الاعور واخذ رجلاً من العامة وضربه  
 20 بالسياط وصلبه فتفرق العوام وزاد امر الجند شغباً وجداً فرسل  
 القاهر اليهم ليس عندي مال والمال عند يلبق واوصى القاهر الى  
 مؤنس اما ان يرضى يلبق الرجال ويكفهم عنى والا احتوتل

a) Kit. al-Oyân f. 192 r. وحلقها بفرد رجل

فليس على هذا الشرط تقلدت \* وقدم ابن مقلدة بغداد  
لتسع خلون من نوى الحاجة وخلع عليه وقعد ورفع الى الجيش  
الذى بالحصرة عن البيعة لكل واحد منهم رزقاً واحداً والجلد  
اصحاب مونس ثلاثة اراى لكل واحد ثر ان ابن مقلدة بسط  
يده على الناس فاخذ اموالهم وقبض على عيسى الطبيب فاخذ  
املاكه ثر يداً في بيع املاك السلطان واخذ المال من حيث  
لاح له وابتدأ بانشاء ناره وادخل فيها من بستان الزاهر نحو  
٢٠٠٠ عشرين جريباً ونقص دور بنى المقتدر واستولى ابن يلبق وحاشية  
مونس على القاهر حتى صار لا يجوز له امر ولا نهى الا على  
اهل بيته واولاد المقتدر المحبوسين عنده، قال وكان القاهر  
مستهتراً بالشراب لا يكاد يغيق منه فلما شرب اقبل الى اولاد  
المقتدر والى الراضى واخوته وكان قد اخذهم وضام الى دار  
تعرف بالفاخر واحصر ابا احمد بن المكتفى واعتقله معهم فكان  
القاهر يدخل عليهم بالليل ويخلق لاولاد المقتدر ولان احمد  
ابن المكتفى ويسقيهم بيده وكان يقول الراضى انت المرشح للامر  
والمسمى له ثر يومى اليه بحربة كانت في يده وربما ققع اصابعه  
بقصيب كن معه والراضى في كل ذلك لا يخضع له ولا يقبل  
يده والمقادير تدفعه عنه، واقام على بن يلبق وهو الحاجب  
يفتش جميع ما يدخل الدار على القاهر ويصيف عليه والقاهر  
في كل ذلك يزداد غصبا وكندا ثر ان الراضى دس الى يلبق  
وابنه واهدى اليهما جوهرًا وعرفهما انه واخوته خائفون على  
انفسهم من القاهر وسألهما تخلصا لاولاد المحبوسين من يده

a) Forte delendum est.

b) Ood. s. p.



فجميع زوى يلبك وابنه على تخليصهم وقعد يلبك في بعض  
 العساكر في بعض مجالس الدار وأخرجهم على غيبة<sup>a</sup> وأخرج  
 الجنة معهم وكان القاهر قد سامها سوء العذاب وطلبها بالاموال  
 فوجه بهم الى داره وأمرهم لهم موضعاً في دار حرمه وماتت الجنة  
 بها فكفنها في احسن كفن ودفنها بشارع الرصافة<sup>b</sup> وفيها  
 صرف ابو عثمان احمد بن ابراهيم بن حماد عن القضاة بمصر  
 وقاد القضاة بها عبد الله بن احمد بن زونة<sup>c</sup> وفي ثلث  
 القعدة من هذه السنة ورد الخبر بمصر بقتل المقتدر فاضطربت  
 الاحوال بها وشغب الجنود ووكل بالتجارة وطالبوا بالاموال وشغب  
 الجنود على تكين وطلبوه بمال البيعة فجمع التجار بمصر  
 واستسلف منهم الاموال بسبب البيعة على ان يطالب بدم  
 المقتدر<sup>d</sup> وحج بالناس في هذه السنة ابو حفص عمر بن  
 حسن الهاشمي<sup>e</sup>

وهذا ما انتهى اليها من هذا التاريخ ولحمد لله رب العالمين  
 18 وحسبنا الله ونعم الوكيل وصلى الله على سيدنا  
 محمد المصطفى وآله الطاهرين الطيبين

وسلم تسليماً

فرغ من نسخة الفقير الشكر المعتبر بذنبيه يحيى بن يوسف  
 ابن يحيى بن منصور بن المعبر بن عبد السلام الزهراني<sup>d</sup>  
 في شهر ربيع الآخر من سنة ١١٦٠

20

a) Cod. s. p.

b) Sic. Abu'l-Mah. II, ٢٢١ sed of ann. 3.

c) Cod. حسن.

d) Cod. الزهراني. Vid. Pertsch III, 185.

## أسماء الرجال الخ

ابراهيم بن احمد المازرائي ١٧	ابراهيم بن عيسى بن موسى
٢٦, ٣٨, ٣٩, ٤٥	بن المتوكل ١٧٨
ابراهيم بن ابي الاشعث	ابراهيم بن قصي بن المريد ١٧٨
القاضي ٢٩	ابراهيم بن كيغلغ ١, ٥٣
ابراهيم بن ايوب النصراني ١٣٥	ابراهيم بن القنندر هو المتقي
ابو ابراهيم بن بشر بن زيد ٥٤	ابراهيم بن ورثة ١٣٨
ابراهيم بن بطحا ١٥٧	احمد بن ابراهيم بن حماد
ابراهيم بن حمدان ٥٨	القاضي ١٠٩
ابراهيم بن خفيف ١٣٥	احمد بن اسحاق بن البهلول
ابراهيم بن رائف ابو اسحاق	القاضي ٣٣, ٧٦, ٨٧, ١١٣
١٤٥, ١٤٧, ١٥٨, ١٦١, ١٦٥, ١٦٦, ١٧٥	احمد بن اسمعيل الساماني
١٧٧	١٨, ٣٢٤, ٣٥, ٣٦, ٤٣, ٤٥, ٤٧, ٥٠, ٥١
ابراهيم بن العباس الصولي ١٥٢, ١٥٣	احمد بن بدر العم ١١٩
ابراهيم بن عبد الله المسمعي	احمد بن جالي ١٣٥
٤٥, (٢٦), ١١٤, ١٣٣	احمد بن الحجاج بن مخلد ١٢٧
ابراهيم بن عيسى بن داود بن	احمد بن خاقن ١٥٩, ١٧٤, ١٨٢, ١٨٤
للجراح ٢١, ٧٢, ١١٤	احمد بن خفيف السمرقندي ١٧٧

احمد بن سليمان بن الحسن	احمد بن علي لثري ٣٩
بن مخلد ١٥٠	احمد بن عمرو بن سريج القاضي ٧١
احمد بن العباس اخو لم موسى	احمد بن قدام ابن اخوت
٨٤, ٨٠, ٧٧, ٧٦, ٩٦, ٥٨, ٢٧, ٢٨	سيكري ٧٥
١٢٦, ١٠٨	احمد بن كيخلف ابو العباس ١
احمد بن (الوزير) العباس بن	١, ١١, ١٤, ١٧, ٢٣, ٥٣, ١٣٨, ١٦١
الحسن ٢٢, ٢٣, ٢٤	١٢٤, ١٩٥, ١٧٧
احمد بن عبد الرحمان بن	احمد بن الحسن وعفرا ١٧٠
جعفر ١٢٦	١٧١, ١٨١
احمد بن عبد الصمد بن طوار	احمد بن محمد بن خالد الكاتب
الهاشمي ٢٠, ٢٧, ٥٠, ٩٧	هو اخو ابي صخره
احمد بن عبيد الله بن احمد	احمد بن محمد بن كشمرد
بن الحبيب الوزير ابو العباس	(كشمرد) ٢, ١١٩
٨٠, ١٠٩, ١٢٦-١٢٧, ١٥٠	احمد بن محمد بن يحيى هو
احمد بن عبيد الله بن خاكان	ابن ابي اليفلج
٧٢٥, ٧٣	ابو احمد بن المكتفي ٧١ هو محمد
ابو احمد بن عبيد الله بن	احمد بن نصر البازيار ٨
يحيى بن خاكان ٧١	احمد بن نصر العقيلي ابو
احمد بن علي بن ثابت الخافض	العشائر ١٥
١٠٣, ١٠٧	احمد بن هلال صاحب عمان ٩٨
احمد بن علي بن الحسن الهمداني ٥١	احمد بن يعقوب ابو المثنى
احمد بن علي معلوك (اخو	القاضي ٢٥, ٢٧, ٢٨
معلوك) ٥١, ٦٧	ابو الحسن احمد بن يوسف ١٠٣

- اندريس بن اندريس العبد ٥١ اسماعيل بن احمد الساماني ٩، ١٨  
 الارزق هو محمد بن سعيد اسماعيل بن علي بن الليث ٣٣  
 اسحاق بن ابراهيم ٧٠ اسماعيل بن النعمان القرمطي ٥  
 اسحاق بن اسماعيل ١٣١ الاشعري ابو الحسين عمر بن  
 اسحاق بن اسماعيل (مولى الحسن القاضي ١٣١  
 بني امية) ١٥٣ الاصمعيون ١٠  
 اسحاق الاشروسى ٤٥، ٧٠، اصطفى ١٥١  
 الصصاك الاطروش ٤٧  
 الخصيى ١٣١ ابن الاعمى القرمطي ١٣٧  
 اسحاق بن ابي الصصاك ١١٧ الاغر صاحب زكويه ٣٣  
 اسحاق بن عبد الملك ١١٠ ابن ابي الاغر ١٣٣  
 اسحاق بن علي الفتائى (القنالى) ابو الاغر خليفة بن المبارك  
 هو ابن القنالى السلمى ٣١، ٣١، ٥٩  
 اسحاق بن عمران ١٢، ٥٨، ٥٩، ٧١ الاقبال اسم فوس المقتدر ١٧  
 اسحاق الكردى ابو الحسين ١٤٧ امرو القيس بن حاجر الشاعر ٧٨  
 اسحاق بن المقتدر ابو يعقوب املا العزيز ابنة المكتفى ٧٢  
 ١٨٠ املا الواحد ابنة المكتفى ٧٢  
 بنو اسد ١٠، ١٣٠، ١٣١، ١٣٢ اندرونقس البطريق ١٧  
 اسد بن جهور ٢٨  
 اسفار بن شيرويه الديلمى ابن ياكويه ١٠٣  
 ١٣٧، ١٥٤ بالدوا غلام ابن ابي الساج ١٧٢  
 الاسكرى الديلمى ١٣١، ١٣٢ بدر الاعجمى ٣١  
 اسماء ابنة المكتفى ٧٢ بدر للجمال ١٧٥

ابو بكر الكريزي ٥٤	بكر الخمامي (الكبير) ٧، ٨، ١٨
ابو بكر محمد بن ابراهيم بن	٣٣، ٣٤، ٣٥، ٣٦
المندر بن الجارود ١٥٩	بكر الخرمي ١٥٨، ١٥٧، ١٥٦، ١٥٥
ابو بكر بن لهثدي ٥٤	بدر الشراقي ٤٥، ٤٧
بلاذ بواب نار ابن طاهر ١٨	بدر غلام الفوشري ٣٣
البلاية باليصرة ١٥٢	بدعة جارية مريب ٥٤
بنان النصراني ١٢٥	بنو البريدي ٣٨
بني بن نفيس ١١١، ١٢٣، ١٢٤	المزفوري ١١٣
بهرل اسم فارس ١٧١	ابن بسطام هو علي بن احمد
ابن البهرل هو احمد بن اسحاق	بن بسطام
وهو ابو طالب محمد	ابن بشر صاحب الخلاج ٦
ابن بويج الحاجب ٧٣	بشر الخادم ١١
تكين الخادم ١٧١	بشر بن عبد الله بن بشر
تكين الخاصة ٣، ٣٤، ٥٤، ٩٥	النصراني ١١٢
١٨٦، ١٩٩، ٧١	بشر النصري ١٥٩
تكين الخلفي ١٣٣	بشرى خاتم مونس ١٤٤، ١٦٧، ١٨٤
بنو تميم ١٣	بشرى النصراني ١٢١
تمل الفتى الطرسوسي ٨٦، ٨٥	ابن البصري هو عبيد الله
١٦٥، ١٢٣	الشيعة
تمل القهرمانه ١، ٨٠، ١٢٦، ١٢٨، ١٢٩	ابن ابي البغل ٤، ٧٥، ٧٣، ١٠٩
ابن ثوابه هو ابو الهيثم	ابو بكر احمد بن محمد بن قزابة ١١٤
	ابو بكر بن (ابي) حامد ٤١
	ابو بكر بن ابي سعدان ١٠٨

## ابن الجوزي

## الثوري

- جابر بن اسلم ٥٣  
 جابر بن جبيب بن الزبير ٩٢  
 جبريل بن عبادة ٩٢  
 ابو جندة (جدة) القائد ٤٩  
 جرير بن عباد المدني ٩٢  
 ابن الخصاص ٢١, ٣٠, ٣٩, ٤٧, ٧٢, ٧٣-١١٣  
 حاتم بن حسن ٩٣  
 حاتم الخراساني ٥٤  
 الحارث بن عبد الله ٩٣  
 ابو حامد الامام (الغزالي) ١٠٨  
 حامد بن العباس الوزير ٥٥  
 حباله ٥٣, ٩٨  
 حبيب بن انس ٩٢  
 جعفر الخلدی ١٠٨  
 جعفر بن علي الهاشمي رقطه ١٢٥  
 جعفر بن محمد الزرنجي ١١١  
 جعفر بن محمد بن الفرات ٢١, ٣٤  
 جعفر بن محمد القيرواني المحدث  
 الحسن بن الحسن بن ابي بويه ١٠٣  
 الحسن بن الحسن بن رجاء ٤٩  
 الحسن بن خليل بن ريمال ٩١  
 جعفر بن المكنفي ٢١  
 جعفر بن ورقاء ١٢٣, ١٨٢  
 الحسن بن سعيد بن حمدان ١٥١  
 الحسن بن علي بن محمد بن حمدان ١١٨-١٢٠, ١٢٣, ١٢٤, ١٢٨, ١٣٠, ١٣٢-١٥٢  
 الحسن بن عبد الحميد ١٣٤, ١٣٦, ١٣٧, ١٣٩, ١٤٢, ١٤٣, ١٨٤  
 جني الصفواني ١٢, ٩٩, ٨٩, ١٣٣, ١٣٤  
 الجنيدي ١٠٢, ١٠٧  
 جوامد الخوري ٥٩  
 حاتم بن حسن ١٣٤-١٣٥



أبو الحسين ابن الوزير ابن الفرق المحدث (ابو علي الحسين بن عبد الله) ٣٨	١٣٥
خزري بن موسى ١١٩, ٤٥	الحكيمى الفارجى ١٩
ابن القصيبى ١٩ هو احمد بن عبيد الله بن احمد بن القصيب	اللاج الحسن بن منصور ٨٩-٨٨
خطا اخو هند القرمطى ٢٨	ابن حماد صاحب اللاج ٦
أبو الخطاب ابن الفرات ١٧٣	ابن حماد الموصلى ٧٤, ١٤٠
الخطيب ١٠٣	الهمادى ٣٣
ابن خلكان ١٠٨	حمد كاتب طرخن ٢٤
أبو خلاط ١٢١	بنو حمدان ٥٩-٥٨, ١٢٩-١٧٣
الخليجى (ابن الخليجى)	حمزة بن الحسين بن حمدان
ابراهيم ٨, ٩, ١٠, ١٣	٥٧, ٥٨
أبو خليفة ٢ هو أبو خبزة	حمزة (بن ابى القاسم) الخطيب ١٧٤
خليفة بن المبارك هو أبو الاغر	أبو حميد النقيب ٨٤
الخليل بن موسى التميمى ٢٢	ابن ابي الحارث ٧٢٥, ٧٣, ٨٨, ١٠٩, ١١٣
ابن خنزير ٥٢	حيدرة ٩, ١٠٧
داود بن حمدان ١٧٠, ١٧١	حافظ المفلحى ٢١, ٩٧
أبو سليمان داود بن عيسى بن	ابن لقال هو هارون بن غريب
داود بن الجراح ٣٣	خالد بن محمد الشعرائى أبو يزيد
دياس ٨٧	٩, ٢١, ٧٤
درك القائد ٩٠	خباب بن الزبير ٢٣
ابن درم ٨٥	أبو خبزة (خليفة) ٢
ابن دريد ٢١	خدجة ١٩





ام سليمة ابنة المكتفى ٢١	سليم بن سندان ٥٢
سليمان بن الحسن بن مخلد	سبك غلام ابن ابي الساج ٧
الوزير ٢١, ٧٣, ١١٣, ١١٨-١٢١	سبك الطولوق ٧٥, ٧٦
سليمان بن الحلاج ٨٩	سبك المفلحى ١١١
سليمان بن عمارة ٦٢	سبك غلام المكتفى ١٣٣
سليمان القرمطى هو الجنابى	سبكى غلام عمرو بن الليث
سليمان بن مخلد ٢٢ هو سليمان	٣٢, ٣٤, ٣٥, ٣٦
بن الحسن بن مخلد	سراج البكتورى ١٨
السمري صاحب الحلاج ٨٩, ٨٨	ابن سراج هو على بن سراج
١, ٩, ٢١, ١٠٣	ابو السرايا نصر بن حمدان ١٥٢, ١٧٠, ١٧١
ابن سندان الياهملى ٥٢	سرور مولد للمقتدر ١٥٩, ١٦٧
ابو سهل بن نوحخت النوختي	ابنا سعد الحاجبان ١٢٥
١٠٥, ٩٣	السعدية بالبصرة ١٥٢
ابن سهيل بن عمرو ٦٢	سعيد الخرشى ٢٣٤
بنو سلم من باهلة ٥٢	سعيد بن حمدان ابو العلا ١٢٧
سوسن الحاجب مولد المكتفى ٣٣	١٥١, ١٥٧, ١٧٠, ١٧١, ١٧٨
١٧, ٢٨, ٣٦, ٣٠	ابو سعيد السجزي ١٠٣
السيدة ام المقتدر هي شغب	سعيد بن عتاب الكندى ٦٢
سيما الابراهيمى ١٤	سعيد بن عثمان ٢٢
سيما المنخلى ١٣٣	ابو سعيد النقاش ١٠٨
سيما غلام نصر الحاجب ٥٧	سعيد بن يربوع صفدح ١٢٣
سيمجور غلام احمد بن	السفاح ٨٤
اسماعيل ٣٤	سلامة اخو نجح الطولوق ١٢١

صاحب الشماعة حصين بن

زكريه القرمطي ١- ٥, ٨, ٩, ١٢

صالح الحزمي ١١- ١٢, ٢٨, ٣٦, ٣٧, ٣٥

صالح الاسود ١١

صالح بن الفضل ١١

بنو صالح بن مدرك الطائي ٥٤

اخو أبي صخر ١١٩- ١١٨

صعلوك هو احمد بن علي

كل الصفار ٣١

أبو الصقر بن الحسن بن

حمدان ٥٧

الصولي محمد بن يحيى ١٢, ٢٨

٣٥, ٣٧, ٣٩, ٤٨, ٥٤, ٥٩, ٧٢, ٧٤

٨٢- ٨٤, ١٠٢, ١٠٤, ١٠٥, ١١٤, ١١٥

١٢١, ١٢٢, ١٣٥, ١٣٣, ١٥٢, ١٥٤- ١٥٦

الصبعي ٥٠

أبو طالب محمد بن احمد بن

اسحق بن البهلل القاضي ١٣٩

ظاهر بن علي بن وزير ١٢, ١٨, ٢٩

ظاهر بن محمد بن عمرو بن

الليث الصفار ٣٣

سبحجو اسم فارس ١٧١

الشافعي ٧١

شاذلي ١٠

الشيلي ٩١

شريح بن حيان ٢٢

الشعواني صاحب الخلاص ١٠٧

شعب السيدة ام المقتدر ٢٢, ٣٣

٢٤, ٧١, ٧٥, ٧٨, ٧٩, ١١٢, ١١٣

١٢٨- ١٣٠, ١٣٣, ١٣٩, ١٤٩

١٧١, ١٨٣, ١٨٤, ١٨٦

شفيح اللؤلؤ الاكبر ٤٥, ٧٤

١١٢, ١١٣

شفيح المقتدر ٤٧, ٥٩, ٩٩, ٧٤, ٧٦

١١٣, ١٢١, ١٢٨, ١٢٩, ١٣٣, ١٣٤, ١٣٧

ابن أبي الشوارب هو عبد الله

بن علي بن محمد وهو الحسين

بن عبد الله

بنو شيبان ١٣٣, ١٣٤, ١٣٩

ابن عم شيبان العباسي ١٤٧

أبو شيخ البربري ١٥٢

أبو شيخ ختن أبي مسعر ٥٦

شيرزاد ١٣٩

- الطبري ٢٢، ٢٤، ٢٨، ٥٩  
 ابن الطبري القائد ٢٨  
 طرخان بن محمد بن اسحاق ١٨، ٢٩، ٢٩، ٢٩  
 بن كنداجيق ٢٣  
 طريف السيكري ١٢٣، ١٢٥، ١٥٨، ١٧٢  
 القاضي ١٠٩  
 طلق بن معاذ السلمي ٢٢  
 عبد الله البجلي ٢٢  
 آل طولون ٨  
 ابو عبد الله البيهقي ١٣٨  
 ابن طومار هو احمد بن عبد الله صاحب الجناق (١١٣٧) ١٢٢  
 الصمد  
 عبد الله بن حمدان ابو الهيثم  
 طيبي ٨  
 ٣٠، ٢٢، ١١٩، ١٣٢  
 ابو الطيب (اخو ابي زهير) ٩٥  
 ١٣٨-١٢٢  
 عبد الله بن حمدون ٢٢  
 العباس بن الحسن الوزير ١٣  
 عبد الله بن سعيد ابو غانم  
 القرمطي هو نصر  
 ١٢-١٣، ٢٥، ٢٩، ٢٨، ٣٠  
 العباس بن علي اخو الوزير ابن  
 عبد الله بن سلامة ١٥١  
 عبد الله بن سليمان بن عمار ٢٢  
 مقلة ١٣٥  
 العباس بن عمرو الغنوي ٢١  
 عبد الله بن العباس ١٧  
 ابو العباس بن كيغلف ١٣٨  
 عبد الله بن علي بن محمد بن  
 هو احمد  
 ابي الشوارب القاضي ٢٧، ٢٩  
 ابو العباس محمد بن المقتدر  
 ٣٥، ٣٩  
 عبد الله بن عمر بن عبد العزيز ١١١  
 هو الرازي بالله  
 العباس بن المقتدر ابو احمد ١٨٠  
 عبد الله بن عمرو بن بني  
 عبد كان ١٣٨  
 العباس بن المكتفي ٢١

عبد الله بن ما شاء الله ٥٣، ١١٤	عبد الصمد بن المقتدر ١٨٠
ابو عبيد الله الختسب ٥١، ٥٢	عبد الصمد بن المكتفى ٢١
عبد الله بن محمد بن روح ١٤٥	عبد العزيز بن طاهر بن عبد
عبد الله بن محمد بن مبيد	الله بن طاهر ٣٣
الله بن يحيى بن خاقل أبو	عبد العزيز بن علي بن المنتصر ١٨٨
القاسم الوزير ٣٧، ٣٩، ٤١-٤٣	عبد الملك بن المقتدر أبو محمد
١٢٧-١٢٠	١٨٠
عبد الله بن محمد بن صهوية	عبد الملك بن المكتفى ٢١
١٢٧، ١٢٤، ١٢٧	عبد الواحد بن الفصل بن
ابو عبد الله محمد بن المنتصر ١٨٣	عبد الوارث أبو الفصل ٤٠
عبد الله بن محمد بن ناجية	عبد الواحد بن الفصل بن
الحدث ٢١	وارث ٤٥، ٩١
عبد الله بن مسعود ١١٧	عبد الواحد بن محمد بن
عبد الله بن المعتز ٢١، ٢٥، ٢٨	عبيد الله بن يحيى بن
ابو عبد الله هارون بن المقتدر	خاقل ٢١
١٥٤-١٥٩، ١٨٠، ١٨٣	عبد الواحد بن المقتدر أبو علي
عبد الحميد القاضي ١١٧	١٨٠-١٧٧
ابو عبد الرحمن السلمى ١٠٨	عبد الوهاب بن الحسين بن
عبد الرحمن بن محمد هو القزاز	حمدان ٥٧٥
عبد الرحمن بن محمد بن	بنو عبد كان المصريين ١٥٣
سهل الكاتب ١٢٨	عيس ١٣٧
ابو طالب عبد السميع بن ايوب	عبيد الله بن الحسن بن يوسف ٧١
بن عبد العزيز ١٢١	أبو عبيد الله بن خفيف ١٧١

- عبيد الله بن سليمان بن | أبو العلاء القاضى ١٠٧  
 وهب الوزير ١٩٤  
 علقم الكردى ٩٧
- عبيد الله الشيعى ابن البصرى على بن أحمد بن بسطام ٥  
 ٥١, ٥٢, ٥٣  
 ١٠١, ١٠٢, ١٠٣, ١٠٤
- أبو أحمد عبيد الله بن عبد على بن أحمد الراسبى ٤٤, ٤٥  
 ٩١, ١٠١, ١٠٤  
 الله بن سليمان ١٣٤
- عبيد الله بن عبد الله بن أبو على كاتب بشر الافشينى ١٧٥  
 طاهر ٤٠  
 أبو على الجبائى ١٠٣
- عبيد الله بن عثمان الصيرفى / على بن الجهمشيار ٨٤  
 عبيد الله بن محمد الكلوانى | على بن حسين بن نرقم ٣٣  
 (الكلوانى) الوزير ١٢٥, ١٢٧, ١٢٩, ١٣٠, على بن خالد الكردى ٤٣  
 ١٣٤, ١٣٥, ١٣٦, ١٣٧, ١٣٨, ١٣٩, ١٤٠, على بن الرومى الشاعر ١٧١
- عبيد الله بن يحيى بن خاقان أبو الحسن على بن سراج المصرى ٥٢  
 الوزير ١٣٥  
 على بن ابي طالب ١١٧
- عثمان بن سعيد الصيرفى ١٣٥  
 عثمان العنزى القائد ٩٨  
 على بن ابي على ١٠٣
- عج بن حاج ٢٤, ٧١  
 على بن عيسى الوزير ٤١-٤٢, ٩١, ٩٣  
 حاجب للصقليى ١٩٣  
 ٩٧, ٧٢-١١٣, ١٢٤, ١٢٩-١٣٥, ١٤١
- أبو عذقان (ربيعه بن محمد) ٢٤  
 ١٥, ١٥١, ١٥٢, ١٥٧, ١٦٠, ١٦٥  
 ابن ابي العداقر ١١٤  
 على بن محمد الحاسب ١٠٣
- عزود (الاغر) الشاروى ١٥٢  
 على بن محمد بن الفرات الوزير  
 ٢٨-٣٧, ٥٠, ٩١-١٠١, ١٠٠, ١٠٩-١١١  
 انعطير صاحب زكرويه ٣١
- أبو العلاء بن حمدان هو سعيد  
 ١٢٧, ١٥٠

علي بن القنبر أبو الحسن ١٨٠	عيسى بن موسى العباسي ١٤٧
علي بن الناجي ٥٨	عيسى بن موسى ابن أخت
علي بن يونس ١٤٧، ١٥١، ١٥٢، ١٤٣، ١٤٨	عبدان ١٣٧، (١٤٢)
١٢١، ١٧١، ١٧٢، ١٨١، ١٨٢، ١٨٣، ١٨٤	عيسى الفوسري ٨، ٣٣
أبو علي يوسف الحجري ١٥٨	
بنو العليص ٥، ٦٠	غريب خال المعتذر ٤٢، ٤١، ٥٨
عمر بن الحسن بن يزيد العزفي	٩٨، ٩٩، ١٠٠
العباسي ١٣١، ١٥٩، ١٤٥، ١٨٩	أبو الغطريف ابن أخي الحسين
ابن عمر العلوي ١٢٧	بن حمدان ٥٧
أبو عمر القاضي هو محمد بن يوسف	غيلان بن العلاء ٩٢
عمر بن الخطاب ١١٧	
عمر بن علان ٩٢	قاتك مول المعتصد ٨، ١١٣، ١٢، ١٣٣
عمرو بن حيان ٩٢	فاطمة النيسابورية ١٠٠
أبو عمرو (عمر) بن حبيب ١٠٧	فتح الاحمكي ٢١
عمرو بن عثمان المكي ١٠٤، ١٠٧، ١٠٨	أبو الفتح بن ياقوت ١٣١
عمرو بن الوليد الصغار ٧٧	ابن الفرات هو علي بن محمد
ابن عمرو بن صاحب الشرطة ٢١	الفرات بن أحمد بن الفرات ٢١
٣٠، ٣٣	أبو الفرج بن حفص هو أبو
عمرو بن محمد الكندي ١٥٣	الفرج محمد
عيسى الطبيب ١٨٥	أبو الفرج محمد بن جعفر بن
أبو عيسى ابن الوزير ابن مقله ١٣٦	حفص ١٢٧، ١٢١
عيسى بن المكتفي ٢١	الفرغاني أبو محمد عبد الله بن
عيسى بن موسى الديلمي ١٣٢	أحمد ١٥١، ١٧٠، ١٨٠، ١٨٣

فوقد بن الوزير السعدي ٦٢ | القاسم بن رزور المغني ٣٤  
 الفصل بن جعفر بن محمد بن | القاسم بن زكرياء المطرز المحدث ٦٨  
 موسى بن الفرات الوزير ١٣٤ | أبو القاسم ابن رجي ٨٨-٩١  
 ١٧٧-١٧٨ | أبو القاسم سليمان بن الحسن

الفصل بن عبد الملك الهاشمي هو سليمان  
 ٩, ١٣, ١٨, ٢٤, ٣٩, ٣٤, ٣٨, ٤٢ | القاسم بن سيما ٥, ١٢, ٣٠, ٣٣  
 ٩٧, ٥٤, ٩٠, ٩٤, ٩٦, ٧٠, ١١٨, ١٢٤ | ٣٤, ٤٤, ٩٨  
 انفصل بن علي بن محمد بن | أبو القاسم الشيعي (القائم)  
 الفرات ٣٤ | ٨٠-٨٤

الفصل بن علي ٣٣٥ | القاسم بن عبيد الله الوزير ١, ٢  
 أبو الفصل القرمطي ١, (١) | ٧١, ١٣٥  
 الفصل بن المقتدر هو المطيع | أبو القاسم علي بن محمد بن  
 انفصل بن المكتفي ٢١ | الحواري هو ابن ابي الحواري  
 أم الفصل ابنه المكتفي ٢١ | القاسم بن غريب الفال ٦٨  
 الفصل بن موسى بن بغا ١٢ | أبو القاسم ابن الوزير ابن مقلد  
 الفصل بن يحيى بن فرخان شاه ٥٩ | ١٣٥, ١٣٦, ١٤٨  
 فلفل الفكي ١١٩ | أبو القاسم بن بنت منيع

المحدث ١٤٩ | القاهر بالله (محمد بن المعتصد)  
 ١٢٦-١٢٧, ١٢٨-١٢٩ | القتال الصفاري صاحب سبكي  
 ٣٤, ٤٩, ٥٧ | القاسم بن الحسن بن الاشيب ٥٤  
 القاسم بن الحسن بن الاشيب ٥٤ | ابن قزاة هو ابو بكر احمد بن محمد







محمد بن المكتفي أبو أحمد ١١ مصعب بن اسحاق بن ابراهيم

٧٠, ٩١

٧١, ١٥٢, ١٥١, ١٥٠

أبو مضر ابن الاغلب هو عماد الله

أبو محمد اخوت أم موسى ١٠٨, ١١٦

محمد بن نصر الحاجب ١٢١, ١٢٢

بن عفان ٩٢

محمد بن ورثاء ١٢٩

محمد بن ياقوت ١٤٥, ١٤٧, ١٥١

١٥٢, ١٥٧, ١٥٩, ١٦١, ١٦٣

المطير ١٨

١٦٥-١٦٧, ١٦٧-١٧١

مظفر ١٣٣

محمد بن يحيى هو الصول

محمد بن يحيى الرازي ١٠٤

محمد بن يوسف خزري ٥٥

محمد بن يوسف أبو عمر

القاضي ٢, ٣٣, ٣٥, ٣٦, ٣٧

المعتد ١١٨

أبو معد (معدان) ٩ وهو نزار

بن محمد

محمي جد الحلاج ١٠٢

المذخر ١-٤

المعدل بن علي بن الليث ٣١

أبو مغيث (ابن المغيث) الهاشمي

٩, ٩١

مروان بن زيار ١٥٤

أبو مسافر ١٤٥

المستكفي ١١

مفرج بن مضر الشاري ١٠

مفلح القائد ١٤٥, ١٤٦

أبو مسعر الارمني ٥١

مفلح القائم الاسود ١١١, ١١٢, ١١٣

مسعود بن حريث ١٣٧

١٦, ١٧٥, ١٧٦

مسعود بن ناصر ١٠٣

مقبل غلام الطائي ١١١	ابو ميمون الانباري الشاعر ١٣١
المقتدر ١١-١٨٩	
ابن مقلد هو محمد بن علي	قاروك (نيوزك) ٨٥، ١٠٧، ١٠٩، ١١٠، ١١١، ١١٢
المكتفى ١-١١، ١٢، ٢٥، ١١٦	١١٨، ١١٩، ١٢١، ١٢٣، ١٢٤-١٢٨، ١٢٩
مليح الارميه ١٣١، ١٣٦	ابن ابي نظرة ٧٧
ابن منصور صاحب الجلاج ١٠٧	نافع صاحب ركاب مؤنس ١٧١
منصور بن عبيد الله بن منصور	ابن النامي ١٥٧
الكاتب ١٨، ١٩	نجيع الطويل ٢١، ٢٢، ٢٣
منصور بن نجم ابو الغنائم ١٣١	نجم غلام جني الصفواني ١٣١
ابن بنت منيع هو ابو القاسم	تحرير الخادم الصغير ١٣٨، ١٣٩
للهدى ٥٨	نذير الحرمي ٥٨
موسى بن خلف ٢٢، ٧٤، ١٠١، ١١٧	نزار بن محمد ابو معد الصبي
موسى بن المكتفى ٢١	٧٣، ٧٤، ٧٥، ١١٨، ١١٩، ١٢١
ام موسى الهاشمية ٥٨، ٧٢، ٧٣	نسيم الخادم الشراق ١٥٨، ١٦٧
٧٨، ٧٩، ١٠٨، ١١٩، ١٢٩	نصر بن احمد الساماني ٢٩، ٥٠
مونس الخادم للظفر ٢٨، ٢٩، ٣١، ٣٢-٣٣	نصر بن حمدان هو ابو السرايا
٢٢، ٢٣، ٢٥، ٢٦، ٢٧، ٢٨، ٢٩، ٣٠، ٣١	ابو نصر الفراساني للمحدث ٣٣
٧٧، ٧٨، ٧٩، ٨٠، ٨١، ٨٢، ٨٣، ٨٤، ٨٥	نصر الساجي ١٥١
١١٧، ١١٨، ١١٩، ١٢٠، ١٢١، ١٢٢	نصر السبيكي ٧١
١٢٨، ١٢٩، ١٣٠، ١٣١-١٣٣، ١٣٤، ١٣٥، ١٣٦	نصر بن الفتوح ١١٨
١٥٨-١٥٩، ١٦٠-١٦١	نصر القرمطي (ابو غانم عبد الله)
مونس الخادم الورقاني ١٥٧	١، ١١، ١٢
مونس الخازن ٣٣، ٢٨، ٣٠، ٣٥	نصر القشوري للاحب ٣، ٢٢
ميمون بن ابراهيم الكاتب ١٩	



١٨٩-١٨٤, ١٧٨	٣
يوسف النعماني الصقعي ١٧٨	١٣٩, ١٣٣, ١٣٩, ٨٥
يوسف الاموي ١٧٧, ١٧٤, ١٨٤	١٥٤, ١٤٥, ١٣٩
يوسف الطولي ١١, ١٣, ٧١	١٥١, ١٤٩, ١٤٥, ١٤١, ١٧٥
يوسف غلام المكتفي ١٣, ٣٩	١١٩, ١١٥
يوسف الهلالي الخادم ٤٢	١٨٤, ١٧٧, ١٧١
ابو يوسف البريدي ١٣٨	١١٣
يوسف بن بنخاس اليهودي ٧٤	١٠٤, ١٠٨
يوسف بن علي	١١٣
يوسف بن ابي الساج ١٩, ٣٩, ٥٩	١٤٧, ١٣٣, ١٣٣
يوسف بن عمرو بن يوسف الحاجري هو ابو علي	١٧٧, ١٧١, ١٤١, ١٤٩, ١٥١-١٥٧
يوسف بن القاسمي ١٣٣, ١١٧	

## اسماء الاماكن الخ

الريجان ١١, ٣٩, ١٢٥, ٣٦	الاهواز ٣٣, ٢٧, ٢٤, ٥٢, ٧٤, ٧٦
آمد ٥٩, ٥٧	١٥٣, ١٣٣, ١٢٧, ١٣٨, ١٣٦, ١٣٩, ١٥٠
ارمين ٧٧	
الاردن ٨	باب خراسان ببغداد ٨٤, ٧٧
	باب الشام ببغداد ٢٧
الا	باب الشمالية ببغداد ٥, ١٣, ١٧
	٣٧, ٢٩, ٩٨, ١١٢, ١٤٠, ١٥١, ١٦٠
الاسكندرية ٨, ٢٢, ٥٢, ٥٣	١٣١, ١٧٤, ١٨٧
٧١, ٨٥	باب الطاق ببغداد ١٢, ٥٠, ٥٧
اصبهان ١٨, ١٦, ٣٢, ١١١, ١٢٢, ١٤٥	٨٢, ٨٥, ١٥٨
اصطخر ٣١	باب عمار ببغداد ١٢٩
اطرابلس المغرب ٥٢	بلبل ٥٨
الاعمى ٣٠	بادرايا ٢٢٥
افريقية ٨٥, ٥٢, ٨٩	بادوريا ٣٩
الاکراد ٢٢, ٥٩, ٥٧	البحرين ١١٢
الانبار ١١٦, ١٢٢, ١٣٣, ١٣٩, ١٥٨	البرنان ١٦٧, ١٦٨, ١٧٥
انطاكية ٩	برقة ٢٢, ٢٨, ٥٢, ٥٣

جنى ٥	بيست ٣٣
جوانه ببغداد ١٥٤	بيستان ابن عامر ١٤
جرجان ٥٨	البصرة ٧, ٣٨, ٤٢, ٤٧, ٤٩, ٥٢, ٥٤
الجزيرة ١٩٩	٥٥, ٩١, ٩٧, ١٠٧, ١١١, ١١٢
جزيرة بني عمر ١٧١	١١٣٨, ١٢٧, ١٤٩, ١٥٢, ١٥٨, ١٧٤, ١٧٧
جندی سابور ٤٢, ٤٤	بصرى ١٠
الحجاز ٧١	بعلبلا (بعلبلا) ١٧٥
الحديثة ١٧١	بغداد ٢, ٣, ٣٠, الخ
الحسنى (القصر) ببغداد ٢٢, ٤٣	البوازيح ١٥٢٥
حصبة الموصل ١٧٠	بيضاء فارس ١٠٢
حصن مهدى ١١٣	التوك ٩, ٤٣
حفير ابي موسى ١٧	تركستان ١٠٢
حلب ١٨, ٢٩, ٥٠, ٥٣, ١٧٢	تستر ١٠٢
حلوان ٤٣, ١٣٢	تكریت ١٣, ٣٠, ١٢١
حماة ١	التل ٤٧
خراسان ٣٥, ٤٣, ٤٥, ٥٠, ٩٥, ١٠٢	التل بالدينور ٣٩
الخراب ٥٨	الثريا ببغداد ٣, ١١٩
خطريه ٥٨	الثغور الجزرية ١٤٥, ١٢٩
خفان ١٧	الثغور الشاميه ٩, ١٢١
الخليج ١٩ هو الطليح	الجامدة ٥٤
خولان بالقسطاط ١٥٨	الجبل ٣٢, ٣٨, ١٥٢, ١٧٥

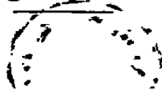


دار سليمان بن وهب ببغداد	لو الكلاخ ٣٩
١١٧, ٩١	
دار صلحد ببغداد ٩٤	الراذقية ١٥٢
دار ابن طاهر ببغداد هو دار	الرحبة ١١, ١٣, ١٣٤
محمد بن عبد الله	رحبة الحسين ببغداد ١٥٨
دار علي بن الجهمشيار ببغداد ٨٤	الرخج ٣٩
دار محمد بن عبد الله بن	الرصافلا ببغداد ٤٢, ٤٥, ٩٢
طاهر ببغداد ٢١, ١٢, ١٤٣, ١٨٠	١٨٩, ١٦٥
١٨٣, ١٨١	الرقعة ٢, ٣, ٩٩, ١١٢, ١٤٠, ١٣٦, ١٣٤
الدالية ٢, ٩	١٣٩, ١٤٦, ١٩٩
دجلة ٢٧, ٢٨, ٤٧, ٥٥, ٩٤, ٩٧, ١١٤	رقعة الشماسية ١٥٩, ١٧١, ١٧٧, ١٨٠
١١١, ١٤١, ١٤٣, ١٥٢, ١٧١, ١٧٨, ١٨٠	الرملة ١٥٩
دمشق ٩, ٩, ١٠, ١١, ١٣, ١٣, ١٥, ٩٥	الروم ٩, ٧, ٩, ١٣, ١٤, ١٧, ١٨, ١٩
١٥٩, ١٩٩	١٣٩, ١٣٣, ١٣٤, ١٥٥, ٩٤, ١٥٢, ١٧١
دور الراسي ٤٤-٤٥, ٩١	١٧٢, ١٧٣
دور بني عبد الوارث بالقسطاط ١٥٨	الري ١٥, ٩٧, ١٣٧, ١٥٤
دهار ربيعة ١٣, ١٣١, ١٣٤, ١٥٨, ١٢١	زابوقلا ١
دهار مصر ٩٩, ١٣٤, ١٣٦	
دير حنيناء ٣٣	الزاهر ببغداد ١٥٤, ١٨٥
دير قنا ٥٩, ٢٥	الزهرية ببغداد ١٠٩
الدليم ١٧٣	زباله ٢١, ١٣٣
الدينور ٣٩, ٤٢, ٩٣, ١٣٨, ١٣٩, ١٤٠	البيديلا ببغداد ٧١
زرنج ٣٩	

الصابغة ١٥٥	وزن ٢٣٣
الصراة ١٧	الزواقي ٢٧
صنعاء ١٣	
صوار ١٠	ساجستان ٣٩, ٦٠, ٧٥
طبرستان ٢٧, ٥٨	سر من رای ١٥٣, ٢١٨
طبرية ٩, ١١	سكة بنى سمرة بالبصرة
طرسوس ١, ٧, ٨, ١٤, ١٧, ٣١, ٣٣	سلندوا ١٤
١٥, ٥٥	السماطة ١١
طريق خراسان ٦٨, ١٢٠	السوقانيه ٣٠
طريق الفرات ٢, ٩, ١٢	سورا ٥٨
طريق مكة ٥٨, ١٣٠	السوس ٢٢, ٢٤, ١٠١
الطليح ١٢	سوق الاحد ببغداد ١٣٣
العريش ٩	سوق الصاغة ببغداد ١٥٨
عسكر مكرم ٥٢	سوق العطش ببغداد ٢٨, ١٧٣
عسكر للهدى ٢٢, ٢٧	سوق يحيى ببغداد ٢٧, ٥٧
العقبة (منزل بطريق مكة) ١٥	سيراف ٢٣, ٥٩
عقر واسط ٥٥	السيلاحين ٥٨
عكبراء ٢٨	الشام ٢٨, ١٢٤, ٧٥, ٦٥
عمان ٦٨	الشعبي بدار الخلافة ١٢٣, ١٧٥, ١٨٤
الفاخر ببغداد ١٥٨	شمشاط ٥٥, ١٢١
	شيراز ٣٤, ١١٣

قوس ٨٣	٧٠, ٩, ٥٤, ٤٣, ٤٠, ٣٥, ٣٢
القيروان ٤٨, ٤٩, ٥١, ٥٣	١٢٧, ١٢٦, ١٢٤, ١٢٣, ١٢٥, ١٢٠
كتامة ٨٥	١٥٢, ١٥١, ١٤٣, ١٥٢
كولان ٣٢, ٣٤, ٣٣, ٩, ١٣٣, ١٤٥	الفرات ١١, ١٢, ١٢٣, ١٣٧, ١٢٩
١٥٤, ١٥٠	فرات بلاقلا ٥٨
كسكر ٥٥	القسطاط (قسطاط مصر) ٧, ٨٥, ١٥٨
كفرثوا ١٥٢٥	الفلوجلا ١
كفرثوا ١٥٢	فيد ١٩, ١٧, ١٨, ١١٨, ١١٩
الكولا ٢, ١٢, ١٩, ١٩, ٥٨, ١٢٣, ١٢٤	الفيوم ٨٠, ٨٤, ٨٩
١٣١, ١٣٢, ١٣٣, ١٣٤, ١٣٥, ١٣٦, ١٣٧	القادسية ١٢, ١٧, ٥٩, ١٠٠
١٢٢, ١٥٩, ١٤٩	ابو قبيس ١٣٧
لبنان ٣٩	قرقيسيا ٣٠
ماء سليم (سلمان) ١٤	قوسين ٣٩
ما وراء النهر ١, ٢	قرواطية ١٥٤
ماترايا ٤٤	قروين ٨٥, ١٣٧
المخرم ببغداد ٢٧, ٩١, ٩٤, ١١٢	قسطنطينية ٦٥
المدائن ١٣٣	قصر الجص بسر من رأى ١٦٨
المدينة ١٣٩	قصر عيسى ببغداد ٩١, ١٢٧
المرافا ٣٩, ١٤٥	قصر ابن هبيرة ٢٧, ٥٤, ١٢٢
الميد بالبيصرة ١١١	القنधार ٩٣
مربعة الحرشى ببغداد ٤٣	قنطرة الانتصار ببغداد ١٢٧
	القنطرة الجديدة ١٣٣

نهر دجل ١٥٤	مرج جهينة ١٧٠
نهر ساكس ٧٣	مرهش ٥٥, ٧
نهر ابن عمر ١١١	مشرع الصخر ببغداد ١٢٧
نهر الثنية ١٤	مصر ٧, ٨, ١٣٤, ١٣٤, ٢٢, ٢٨, ٥٤—٥٤
نهر الملى ١٢٢	٦٥, ٦٨, ٧٥, ٧٨, ٧٩—٨٤, ١٢٢
النهران ١٥٤, ١٥١, ١٢٧, ٩٧	١٣٩, ١٤١, ١٥٠, ١٨٩
النهرات ٢٧	المصلى العتيق ببغداد ٣, ٢
النهر دجل ٣٣	المصيصا ٧
نيسابور ٨٩	معلثا ١٧١
النيل ٧	مقابر الشونيزية ٢٩
الهمير ١١٩	مكة ١٣٣, ٢١, ٧٠, ٨٢, ٩٢—٩٢, ١١٣
هراة ٣١	١٢٢, ١٣١, ١٣٣, ١٥٩, ٢٥
همدان ١٣٨	ملطيا ١٧٢
الهند ٩٢, ٩٣, ١٠٢, ١٠٣	منابر الكبرى والصغرى ٢٢
هيت ١١, ١٣, ١٢٩	مى ٢٤
وادي القرى ١١٩	الموصل ٢٥, ٢٢, ١٢١, ١٢٢, ١٢٥
واسط ٧, ٢٠, ٢٧, ٥٤, ٥٥, ٧٢, ٨٥	١٢٨—١٧٠, ١٧٥
٩١, ١٠٢, ١١٢, ١١٣, ١١٤, ١٢٢, ١٢٨, ١٣٢	النبلج ١٧
١٣١, ١٣٧, ١٤٧, ١٥١, ١٤٣	النجمي ببغداد ١٢٧
واقصا ١٤٥	نصيبين ١٧٠, ١٧١
اليمن ١٣, ١٩, ١١٣	بنو نمير بالبصرة ٩١
	نهارند ١٣٨



السَّمَاتُ السُّلْطَانِيَّةُ erant tituli quibus dignitates ornabantur  
(v. Doxy).

كسوة. وِطَاقٌ coll. *tapetes* II, 22, ut ib.

هذه الوقعة وقع في *haec occasio, haec vice*, III, 16 seq. Cf.

*Lisân* X, ٢٨٥, 11 الوقعة المرة من الوقوع. Oodex habet perspicue الوصه الدخه, ut *legi* nequeat.

وقف. وقفا *consideratio, cunctatio*, ٦٥ ult

الأولياء. ولى sunt *delecta manus peditum cui custodia principis mandata erat*, ١٩, 3, ٣٩, 3, ٤٩, 9, ١٥٨, 16, ١٥٦, 16, ١٧٨, 7. —

مولى. مولى in مولى ١٠٩, 12 videtur esse denom. a مولى

*stragulum*, itaque *mulis stragulo tecti*.

وهب X *veniam impetravit* ne puniretur, c. acc. punitionis, ٥, 16. Cf. Gl. Tab.

درة اليتيم. Lectionem Mokaddasi (v. Gl. Geogr.), quam impugnavit Fleischer in ann. ad Doxy II, 848, *Kl. Schr.*

III, 97, proponens اليتيم, درة, confirmat Arif ١٣٩, 19. Est vero اليتيم h. l. nomen margaritae, nempe *Orphanus*, et constructio est eadem quae in مدينة بغداد et نهر الفرات

Secundum Pfeiffer, *Walther von der Vogelweide*, p. 182 (*Deutsche Klassiker des Mittelalters* I), Albertus Magnus scripsit: «*Orphanus est lapis qui in corona romani imperatoris est, neque unquam alibi visus est: propter quod etiam orphanus vocatur*». Appellabatur quoque اليتيم *orphana* e. g. Abu'l-Mah. II, ٢٥٨, 5, ٢٦٥, 1.

3 seq.; exempla ١٩, 4, ١٣٥, 10, ubi docemur praetorianos singulis mensibus 120,000 denarios accipere, i. e. quia 20,000 viri erant, singuli 6 den., ١٢١, 18—20, ١٢٢, 12, ١٢٨, 4, ١٣١, 20. Etiam de aliis salariis mensuris adhibetur, ١٣١, 8—6.

أَخَذَ, *praestigia*, Persicae originis = Arab. نِيْرَجِيَّةٌ et نِيْرَجِجٌ

١١ ult., ٢١, 17. Cf. Dozy et v. Djawálíkí ed. Sachau ١٢٨, 4

ubi l. النِيرَجُ أَخَذَ. Forte autem est error antiquus pro النِينَجِ.

النَّيْسَابُورِيُّ *pannus in urbe Naisábur confectus*, ١١٦, 13

الملحَم النيسابوري, Gl. Geogr.

احتفل VIII c. ب. l. = *curavit rem, animum aduertit ad rem*, ٢١, 6, Dozy.

هـ, 7, ١٥, في كل شهر من شهر الأهلة. Notanda est phrasis

19 pro *primo quoque die novi mensis*.

١٩, 7. *de salute ipsorum solliciti fuerunt*, ١٩, 7. هَمَّتْهُمْ نَفْسُهُمْ IV هـ

Cf. in Gl. Tab. هَمَّتْهُمْ أَنْفُسُهُمْ.

وجهه. ٢٨, 16; v. Gl. Tab. مَضَوْا عَلَى وُجُوهِهِمْ وَجْهَ

ورْد IV *attulit, solvit conductionis pecuniam redemptor*, ٢٢, 11,

coll. Jáo. II, ٩١٧, 7 ubi مَبْلَغ ضَمَانِهِ. Cf. apud Dozy

ورْد de acceptis.

وسم ٣٦, 16 quid sint, non liquet. Vexilla, ut syn.

علامة (v. Dozy) esse nequeunt, quia haec jam memorata sunt. Probabiliter sunt *insignia militaria* coll. Djáhiz, *Bayán*,

II, ٧١, 5 ولكن صنف منهم (من الناس) حلية وسمة يتعارفون بها

et *Mafátiḥ al-Oldm* ed. v. Vloten ٥٦, 5 وحلَاهُمْ. Postea

ما كانوا *inexpectate, repente*, ٣٣, 1, 1.٣, 2. V. Gl. Tab. et locum ex Gramm. Wrighti ibi laud.

مد VIII a. الى *petivit* (Doxy *attenter* à), 101, 5.

مرض I tropice طاعت مريض *obedientia ejus infirma fuit* 10., 2 (opp. 1. 3 صحت). Cf. Doxy مرض في طاعته.

مزي V *vestitus fuit lacris* ut Bâfius, 1. v. paen.

ميم IV Vocah. apud Doxy *exaurire, trop. indagavit, investigavit*, 1٣١, 9.

نجم II c. على p. acc. pecuniae solvendae (Gl. Tab.), ٦٥, 2. نحا 1٣١, 17, v. Gl. Tab.

نصب I للناس *pro usitato* 1٣١, 5.

نصح VIII c. acc. p. *bonum consilium dedit*, 110, 21, 1٣٢, 9.

نقص X a. acc. p. *vituperavit*, 1١1, 8, Doxy.

نقل V *profectus est* a. الى 1٢, 15, 1٧, 2, *circumvagatus est*

٨٧, 2. V. Gl. Geogr. et Doxy. — النقل loco 1٣٥, 2 est *diminutio salarii quo altera augetur*. Cf. *Mafâh al-Oldm* ed. v. Vloten 0٧, 4, ١٣, 11.

نقنق *نَقْنَق* instrumentum ligneum, struthiocameli nomine

appellatum propter formam crucis similem, cui alligebatur

sons, 0٧, 8 seqq. ubi sermo est de tali instrumento quod

rotari poterat. *Lisân* — النخبة التي يكون عليها

المصلوب et etiam dat formam النقيف, quae sola in TA exstat.

نك X non sine haesitatione recepi 1.٣, 14 admissa significatione tropica *percepit inclinationem alicujus*.

نهل IV *promovit* انهضة في المنزلة IV ٦, 16.

نوب *نَوَاتِب* pl. نَائِبَة et نَوْب pl. نَوْبَة, est *stipendium unius*

*mensis*, quod etiam appellatur شهر ١٣, 7, ٣٥, et رزى ١٥,

qui probat inter Zānganos musicos Bagdadi etiam hac gentis oriundos fuisse.

كفى VII pro انكفاً e. على p. *se vertit contra aliquem*, ٧, 13. Cf.

Gl. Tab. sub كفاً — كفايةً *habilitas, sollertia*, ٢٠, 10, ١٧, 19,

١٣, 12, ١٤, 5, 1A VIII, ٧, 15, Gl. Fragm. et Dozy; — *protectio divina* ١٤, 18, Gl. Tab.

كمت. *Lisān* II, ٣٨٧ (et TA) adducunt versum in quo est

كَمَاتِي plur. ut dicunt ab *inuitato* كَمَتَا sec. anal. كَمَاتِي.

Habemus autem hujus singularis exemplum in descrip-

tione mulae ٢٠, 1 = كَمَيْت. Ibn Badrān ٣٠٢, 5 a f. cor-

rupte habet كَمَشَا cum var. 1. شَهَبَا et كَمَسَا. El loco

Ibn Badr. apud Artb inseri potest ٣٦, 19 post المصنوع:

له الاسماء الحسنى ومما قصى الله المصنوع

يشبه الذئب ٢٠, 2 post الذئب 1. وان

ذئبها الغاب الدواب.

كنف VIII *protexit*, ١٢٨, 9; cf. Dozy.

كنى. Maximus honor erat quando khalifa aliquem konjā

alloquebatur, *Agh.* V, ٥١, 9 a f., ٦, 8 et 5 a f., ١٢, 4,

VIII, ١٧, 5 a f. oet., Dozy; tempore Moktadiri hic honor

continuus nonnullis concedebatur, ١٣٥, 14.

كيلجة Bagdadi erat pars vicesima quarta kaffzi, ٢١, 12

seqq. Cf. Gl. Geogr.

لحم X ١٥٣ paen. v. Gl. Tab.

لَقْف II = I *corripuit*, hinc *sumsit* ١٠١, 13. Sec. Ibn Schomail

in *Lisān* XI, ١٣٣, 1 seq. dicebant لَقْف الطعام *cibum*

*sumsit*, non تَلَقَّف.

لوى VIII بما عليه *tributum solvere recusavit* (v. Gl. Tab.)

٣٤, 14



قام X a. acc. p. *arcessivit*, 118, 6, 7; contra 111, 9 est intransitivum *advenit*.

قرب II ó. على p., acc. r. sensu quem habet Dozy: *proposer une chose comme facile*, 18, 6. — X *facilem reddidit* rem, 111, 1.

قصد IV *misit*, v, 4, ubi Tab. III, 1101, 5 habet *وجه*.

قم <sup>ع</sup> قوم <sup>ع</sup> ل r. eodem sensu quo *أهل* <sup>ع</sup> *idoneus rei*, 113, 9. —

Quid potissimum sit *والأخطار* <sup>ع</sup> *القيام* 11, 4, dicere nequeo.

Forté *القيام* est *quod sons in publico sistitur* (cf. Gl. Tab.

sub *قام*) et *الأخطار* *alia cruciamenta periculosa*. — *مقلم* <sup>ع</sup> *mausoleum* (Dozy) 111, 6, ubi intelligendum monumentum

sepulchri familiae Ibn abi 'l-Schawárib, *حَجْرَه* est locus ipsi destinatus.

قوى <sup>ع</sup> *suppetiae* (Gl. Geogr.) 11, 12. Tab. III, 1106, 11 habet *تلقية لهم*; cf. Gl. sub *قوى*.

قَيْرَوَان <sup>ع</sup> *statio* in itinere, 11, 15. Coll. Tab. III, 1111, 17 ibi *statio واقصة* intelligitur.

كَمَا *simulac*, 11, 4, Ibn Monkidh 118, 9.

كثير شيء *praeecedente negatione fere nihil*, 111, 17. V. Gl. Tab. sub *احد*.

كدح I ó. في *carpsit*, *laedit* ductum rerum alienius, 113, 17.

كرك <sup>ع</sup> *sunt gens Sindorum, in ripa Indi domiciliata, quae piraticam faciebat usque in Mare Rubrum, v. mea dissertatio Bijdrage tot de Geschiedenis der Zigeuners in Veral. en Meded. der Koninkl. Akademie van Wetenschappen, Afd. Letterkunde, 2<sup>e</sup> Reeks, Deel V. Amsterdam 1875, p. 5 (Anglice versa a D. Mac Ritchie, Accounts of the Gypsies of India, p. 12). Maximi est ponderis locus Arbi 130, 5,*

على II c. ان *decrevit*, ١٢, 18, Imrānī, ood. 595, p. 106, Doxy.

صاحب المعونة *et pl. معاونٌ disciplina publica*, صاحب المعاون *magistratus* *eujus curae mandata est*, pl. اصحاب المعاون, ٢, 6, 8, ٣٢, 14, ٥٥, 8, ٥٨, 13, ٥٥, 7, ١٣٨, 5, ١٣٦, 12. V. Gl. Geogr.

عين. Notanda est phrasis *أمر القرامطة Carmathorum summo suo iudicio examinavit*, ٥١, 1.

مُسْتَعْلٌ غُلّ, pl. لت, loci land. in Gl. Geogr. sunt ١٢, 1, ١٢٥, 12.

VII *rebells fuit regio*, ٦٧, 17. Cf. Gl. Belādh. et Gl. Tab.

الغلمانُ *spec. equites* ٥٨, 4, 7, ١٢٢, 12.

I *clam se subduxit, se abripuit*, ٣٢, 18, Doxy. — فَتَقَّ,

pl. فَتَقُّ, *bellum intestinum*, ٥١, 1, *Fāik* I. 200 ult. فَتَقَّ

ان تَقَعَ الحَرْبُ بَيْنَ فَرِيقَيْنِ فَتَقَعَ بَيْنَهُم الدَّمَاءُ وَالْجِرْحَاتُ

*habet ibi الفَتَقُ cum* معا, sed lectio الفَتَقُ falsa esse videtur; *Lisān* XII, ١٧.

VII *juventus se in eum effuderat, in flore juvenutis erat*, ١٣٥, 20.

X c. acc. *alicujus vitae pepercit conditione ut se lytro redimeret*, ١٥, 8, ubi Arīb hoc substituit verbo استعبد quod habet Tab. III, ٢٧٧, 8.

III c. acc. p., على r. *convenit aliquid cum aliquo, stipulatus est alicui aliquid*, ٧, 4.

كُلٌّ رَجُلٌ أَصَابَ فِي قَيْعِهِ أَلْفَ دِينَارٍ *singularum virorum pars spoliū fuit mille denarii*, ٦, 17 pro فِي نَصِيْبِهِ مِنَ الْغَنَى

نُصِبَتِ الْقِيَابُ. قَبَّ, ٥٧, 14, ١٧, 7, v. Gl. Tab.

V c. على p. = *comprehendit, captivum facit*, ٨, 1, ١١, 12, ١٢, 6, ١٢٢, 8, ١٣٦, 19, ١٢٦, 1 seq., ١٢٧, 16, Doxy.



طلع IV *oriri fecit solem*, v. 8.

طُف I, n. a. تَطَوَّف, est *circumivit urbem* (de circitoribus الطائرون) ut sciscitaret novas res, rumores etc. Relatio ejus appellatur صاحب الخبر. Hinc صاحب البريد et ita eum nuncupat Ibn Badrūn ۳۰۲. (Gl. Fragm.) appellatur بِكْبَرِ التَّطَوَّف ۳۹, 20. Plerumque hoc munus obibat صاحب البريد et ita eum nuncupat Ibn Badrūn ۳۰۲.

طُوقُ \* الطَّائِي pannus sericus pretiosus, nomen probabiliter habens a reo Bagdadi الطاي ff, 17.

طُول VI a. l. p. *prae desiderio collum extendit versus, adventu ejus gavisus est*, v. 4, Gl. Tab. et of. Gl. Moslim. —

طَوِيلُ التَّحِيَّة de homine stupido v., 3; v. Gl. Tab.

طَيَّارٌ pl. طَيَّارَاتٌ, navigii parvi species (Gl. Geogr.) ۳۷, 14, ۱۴, 13, 17, ۱۳۳, 1.

طَعْدٌ مَعْدٌ عَنْكَ مَعْدٌ. عدل. ما كن لي مَعْدٌ te missum facere non possem, ۲, 11.

عَرْض I sensu *mentionem fecit* (Lane e *Miqbāh*) constr. o. l. p. ب r., ۲, 5. Legi quoque posset يَعْرِضُ sensu *quando alludebatur*. — V. Notanda est constructio أَحَدٌ لَا تُعْرِضُ أَحَدٌ pro لأَحَدٍ بَشَرٌ nullus molestatus est, ۱۴, 8 seq. — الْعَرْضُ (proprie n. a.) in عَرَضَ التَّجْيِيشِ est praefecit eum concilio العَرْضِ ديوانِ العَرْضِ dicto (Gl. Tab.) ۴۵, 9 seq., sed in عَرَضَ الخليفة i. e. الخليفة على عَرَضَ العَرْضِ عليه ديوانِ العَرْضِ والانشاء dicto (Dozy) ۳۳, 4.

عَفًى II *castum, pudicum declaravit aliquem* (Voc. apud Dozy

*excubias extra domum regiam Bagdadi* ١٢٩, 2, Hamza ٢.٢, 11, unde milites praetoriani appellantur جِالَة المَصَافِ, Hamza ٢١. paen., الرِّجَالَة المَصَافِيَة, ١٣٠, 9, ١٣١, 21, ١٣٢, 16, ١٤٨, 2, ١٢٩, 2, 15, ١٥٩, 15, aut simpliciter المَصَافِيَة, Hamza ٢.٨, 3 a f. Abu'l-Mahāsin II, ٢٢, 4 eosdem البَرْدَايَة janitores vocat. I c. ١ p. *festum praeparavit alicui*, ١٥٥, 2, Dozy. — III est quidem pecunia aut alio modo corrupti aliquem, ٣٩, 2, f., 10, sed quum propria significet *transigit*, etiam est *donā accepit, corrumpi se sivit*, ٢١, 12, ubi additur على الولايات, 15 et ipsae haec *transactiones* appellantur المصانعات ٣٩, 9, quo verbo ٢١, 9 largitiones significantur.

VIII castra collocavit, ٨٠, 9 et saepius apud Arb e. g. Bayān II, ١٨٥, 7, ١٨٦, 9, 12, ١٨٧, 4 a f. Cf. Dozy et Gl. Tab.

I comprehendit, in custodiam dedit, ١٢١, 1, c. الى loci ib. l. 6, Dozy.

المِصْمار in versu ٢١, 6, juxta الحبوس, significare videtur carcer, forte ita appellatus, quia captivi tenuitate victus afflictantur ut equi in hippodromo.

V c. acc. se alicujus rei sponsorem stitit, administrandum suscepit, ٢٢, 13, pro quo Jāc. II, ٢١٧, 9 دخل في ضمانه comprehensa fuit res contractu conductionis ejus; — c. acc. p. et ب pecuniae certam summam alicui extorquendum spondit, ١١٢, 6, 8.

طَرَائِف من ٤, 5, طَرَائِف, pl. طَرَائِف, res raritate notabilis, طَرَائِفُ البحر (des curiosités d'outre-mer). Cf. Gl. Tab. et Geogr.

V pro via uti, ١٥٢, 14 et مُسْتَطَرِقٌ commeatus, via (passage) ib. l. 11, v. Gl. Geogr.

طَفٌّ II avarus fuit, ١٠٩, 9 ا على عياله.

Ut porro Lagarda, *Materialien*, IX et X, qui vocem Persicae originis esse affirmavit.

شَقَرِ الشَّقِيرِ est species pretiosa panni lintei qui Dabki textabatur (الدَّبِيقِي), et nomen habet a Sahokair, qui servus fuerat Kabthae, matris al-Mo'tazzi et deinde cursibus publicis (المِيد) in Aegypto praefectus erat (Makrizi I, ٣١٤), Jakûbi ed. Houtsma II, ٩٥ paen.; vid. الشَّقَالِي الدَّبِيقِي ٩ ١١٦, 2, v. Gl. Tab. الشَّقِيرِيَّات et Ibn abt Oseib. I, ١٢١, 21, ubi editor sec. duos eodd. edidit سَقِيرِي, سَقِيرِي, ceteri vero habent سَقِيرِي, سَقِيرِي et سَقِيرِي.

شمس ١٩, 7 seq., ١١٦, 7, 11, ١٦٧, 2, v. Gl. Tab.

شَمِيلِيَا navigii Euphratensis genus, ١٣٣, 1 (cod. s. p. et voc.). Incertum est an de viro شَمِيل appellato nomen habeat, an alia forma sit vocis سَمِيرِيَا, ut in Gl. Geogr. proposui sub سمر. Exemplum hujus est ٧١, 4.

II c. على p. *infamavit*, c. ب r. ٣١, 7, *Agh.* III, 101, 15 بالزندقة, c. انه ٥١, 5, Dozy; — sensu quem habet Lane: *he showed, or declared, to him that the affair was bad, evil, etc.*, ١٣١, 11.

مَشْرُوءَا inter derivationes propositas est quoque sec. Fayâmi in *Miṣbâh* quod est اَنَا عَرَضَهَا فِي الْمَشَارِ (venum exposuit equum). Revera hoc sensu occurrit in versu ١٠٩, 10.

VII *prostratus est* دَابَّتْ عَنْ ١١٣, 4, Lane.

I *commutavit* vasa aurea et argentea اَعْرَضَ, ١٢٢, 17 seq.

III *subvectus est*, ٢٨, 6, ٥٥, 4, Gl. Tab.

مَصْفَا est proprie *acies* ut ١٢, 10, 20, ١٧٨, 12. Hinc

زَبَار<sup>٥</sup> sensu quem Dozy ex Alo. dedit *badillon* ١٩, 5.

سِتَار<sup>٥</sup> pl. سِتَاقِرْ, *vallus* (cf. Dozy *palissade*), ١٢٣, 11, Ibn Bat. I, 131 l. 2.

سُوج<sup>٥</sup> sunt milites qui olim sub Ibn abi 'a-Sādġ stipendia meruerant, ١٢١, 9, 13.

مُسَيِّف<sup>٥</sup> epitheton dirhami ٢٢, 1, denarii ٧٨, 13, ubi emendationem codicis qui مشنف et مسبق habet debet amississimo Karabacek. Secundum *Lisān* et alia lexica est ejusmodi nummus, *cujus latera* (جوانبه sic, non جانباه *utrumque latus*) *formā non sunt signata*. Destinati erant tales nummi donationibus et sparsionibus (٢٢, 1). Vid. quoque *Mowasscha* ١٢, 19 ubi additur الدارِيق<sup>٥</sup> *ad domum regiam pertinentes, regii*, *Agh.* V, ٢٥, 9. Forte etiam المسَيِّف<sup>٥</sup> latet in illo المَقْسَل<sup>٥</sup> Makrīf I, ٢٥., 22.

شَدَا<sup>٥</sup> pl. شَدَوَات<sup>٥</sup> ٢٨, 5, ٥٥, 3 seq.; v. Gl. Tab.

شَعْب<sup>٥</sup> الشَّعْبِيُّ genus panni pretiosi, ١١, 13, Dozy.

شَفَاشِج<sup>٥</sup> pl. شَفَاشِج, est *ligamentum* varii generis. Apud Arfb v, 11 ornando s. colligando pileo inservit. Ut in ann. observavi, Masūdī pro eo habet شَقَاقِيق, quod sec. de Sacy, *Ohrest.* II, ٧, 6, Defréméry, *Sadjides* p. 62 ann., Dozy in *Suppl.* et editor Mas. recte per *bandes* reddiderunt. Quum vero vox شَقِيق<sup>٥</sup> hac significatione alibi non occurrat, non improbable est, Masūdīum scripsisse سَعَاشِج i. e. شَفَاشِج, quod a scribis male lectum est. Haec forma exstat apud Belādhorī ٣٨, 3 a f. ubi edidi سَفَشَق, sed cum cod. Landb. legendum est شَفَشَق, et apud Berūnī, *India*, ٨١, 13 ومَشَدَهَا<sup>٥</sup> بالشفاشق I. (Sachau minus recte vertit *buttons*).

ديوان الدار الأصغر دِوَانُ appellabatur collegium, unde emanabant decreta de salariis officialium augendis et diminuendis ١٣٥, 1 seq. — Quatenus الجيش الاصل ١٣٥, 3 seq. differat a الجيش ibid. dicere non habeo.

ارزنى <sup>3</sup> e ligno arboris <sup>3</sup> confectus fustia, ٩٦, 2, Kaswini II, ١٤, 5 a f.

الرشيدى pannus pretiosus, de quo v. Gl. Tab., ١٩, 12.

رفق II c. acc. p. et على alterius, *benignum, lenem reddidit erga*, w, 19, Gl. Tab.

رفق V. Verbum رفق c. عن significat *immunem habuit* Ibn Djobair f, 2, ubi pro موقفاً l. مرفقاً. Hinc ترفق *immunitatem sibi poposcit*, vo, 7, ubi tamen quoque per *indulgentiam sibi petiit* verti posset, coll. Lane sub رفق.

رك IV edidi sec. cod. ما ارك سَلِطَيْنِكم quam infirmus est regulus vester! ١١, 18, ubi ارك conjectura edidi pro ارك codicis, quod aptum sensum non praebet.

ريب VIII et X juxta ponuntur ٢, 5 sensu *suspicionem concepit et incertus dubitavit quid diceret* (aut ageret). Pro hoc Tab. III, ١١٣, 8 habet مَجْمَع titubavit. — ريب (pl. a ريبه) proprio sensu *dubia, quae suspicionem movent* ١٢, 14, sensu *impudicitiae, turpitudines* ١٢, 2. V. Gl. Tab.

ركن IV edidi sec. cod. ١١, 1, scribens اَلْتَه (= حالته) pro اَله codicis. Hoc vero si اليه efferendum esset, necessario ركن i. e. اركن = ركن (cf. Lane ad Kor. 11 vs. 115) corrigendum foret sensu *ad hanc explicationem inclinabantur*. Lane verbum ركن suo lexico exclusit.



درج *per pedes, pedibus* suspendit aliquem,

١٨٢, 8, coll. IA VIII, ١٨١ pasn. *جعلها برجلها*. Derivatio incerta est; *درج* s. potius pl. *دوارج* occurrit in versu *Lisden* III, ٩١ sensu *pedes*; forte etiam exstitit eodem sensu *درج* unde nostra vox formata esse posset.

دعا X *rogavit, petivit*, ٧٢, 14, Dozy.

دفع I *aut* صدر فلان *pugno tutudūt pectus alicujus* proprio sensu Kosegarten, *Chrest.* 86 L. 7 a f., 92 l. 8 a f. et ita ٢٧, 10. Incertum est utrum proprio sensu an metaphorico (*rejecit, admittere recusavit* cf. Dozy) sumendum sit Masūdī IV, 260, 2, sed hoc probabilius est quia l. 4 tantum *دفع* *الشهد* legitur.

دَقْل pl. *أَدَقْل*, *palus*, ١٢٣, 11, ubi ita restitui pro *أَدَقْل* eodicio.

دَل X c. *viam sibi monstrari quaesivit ad*, ٩٣, 3. Cf. Gl. Tab.

دنا ١٣٧, 19 vix aliter reddendum videtur quam *officia minora*, quorum multa iis mandare voluerat princeps, hi autem paucis contenti fuerant.

دور I *accidit, evenit*, ١٢٣, 9, ١٢٩, 1, ١٨٠, 19 et passim in titulis *ذكر ما دار في هذه السنة من اخبار بني العباس* notandi sunt loci ٣٢, 7 *دارت بينهم حرب*, ١٧٤, 16 *مكاتبات*

٥٥, 21 *وقعات* ١١١, 4 *دارت على الروم*; v. etiam Dozy;

دار — *circumvenit eos gladius*, ٩٨, 9;

*الراي بينهم في ذلك* *deliberaverunt de hac re*. Hinc causat.

دار على فلان *إدارة* — *الراي* IV, ٣٩, 13, Gl. Tab. et Dozy;

*machinatus est in aliquem dolum*, ٧٨, 15, ١٢٥, 18, Gl. Moslim.

دوس II *subegit, bene tractare novit*, ٧٨, 1. Cf. *تواس* *vir solers*.

حمد X c. الى p. et ب r. *laudari ab aliquo cupivit propter rem,*

١٣, 5, ١١, 5, Bokhârt ed. Krehl III, ٢١, 2 coll. 4 ويحبون

تَحَمُّدًا Dozy. Eodem fere sensu تَحَمُّدٌ adhibetur e. g. Ibn abî Oseibia I, ١٣, 14 et in forma pro-  
verbii (Freytag II, 697 n. 363) quam e *Lisân* dedit Lane.

حمل VI c. على r. *aegre se sustinens rem suscepit,* ١٢, 22

مَحْمَلٌ. فكان يتحمل على الجلوس للناس. Cf. Gl. Tab. —

ان كان فيه محمل للقيام بالخلافة (*proprie n. a.*) *habilitas* ١٥, 9 seq.

خرج <sup>٦</sup>مُسْتَخْرِجٌ *exactor, publicanus,* ٢٨, 9. Dozy.

خط <sup>٧</sup>كل من كان خطوطه الى *omnes qui cum eo litterarum com-*

*mercium habebant,* ٣٧, 20 seq. Nempe <sup>٨</sup>خَطٌ saepe *autogra-*  
*plum* designat e. g. IA VIII, cl, 3 a f. seqq. et hinc *nomen*  
*subscriptum* ١٢, 11 et 12, Jâcôt II, ١٣, 15 واخذت عليه  
خطوط الفقهاء.

خطب I c. acc. r., الى p. *petiit a principe provinciam,* ١٣, 6,  
ol, 3, IA VIII, ١٣٥, 6 a f. et exemplum apud Dozy.

خلع I <sup>٩</sup>خَلَعًا على فلان saepissime *construitur c. ل officii aut*

*muneris, quod quis capessens a principe veste honorifica*  
*donatur (investiture),* ١٣, 14, ٢٨, 20 seq., ٢٩, 7 seq., ٣٧,  
19 seq., ٢٥, 12, ١٣٤, 17, ١٣٥, 12, 14, ١٤٥, 5 seqq.

خلف V apud Hispanos saepe est *post se reliquit* (v. Dozy);

spec. de haereditate ١٢, 14, ١١, 5, ١٢, 19. — <sup>١٠</sup>مُخَلِّفٌ *su-*  
*perstes, haeres,* ٨, 1, Gl. Geogr.

خلق V *iratum se ostendit c. ل p.,* ١٨٥, 14. Dozy e *Mohit*

(= تَسَخَّطٌ) et Bo.; *Kremer Beitr.* habet exemplum con-  
structionis c. على.

sensu quoque جَلَبَ occurrit, ut *Agh. X*, ٨, 6 a f. رَايَةً  
عن رايها

جلس I *de principe admissionem dedit salutantibus*  
(donner audience), ١٢١, 10, 12, 16.

جز I *valuit imperium, decretum alienius*, ١٢٢, 16, ١٨٥, 9, Gl.  
Tab.; — *bene processit, effectum habuit de dolo* ٨, 7, ١٢٢,  
16; — *de persona جاز عندهم valuit eorum sententia, idon-*  
*neum eum censuerunt*, ١٢٢, 12. — مَجْتَازٌ est *viator transiens*,  
qui, si omnium egenus erat, e summa ad hunc finem as-  
signata, subsidium accipiebat. Hinc locus ٧, 5 طَجَرِي لَهُ  
ثَلَاثُمِائَةِ دِينَارٍ فِي الْمَجْتَازِينَ significat »trecentos denarios ei  
concessit e summa viatoribus destinata”.

حبس = حَبَسَاتٌ *legata*, ١٢٨, 8.

حجر De غِلْمَانُ الْحُجَرِ a. الْحَجَرِيَّةُ egit Dozy. Memorantur

١٢, 20, ٢٣, 14, ١٢, 8, ١٢٨, 5, 18, ١٢٦, 1, ١٢١, 9, ١٧, 20, ١٧٨, 16.

Of. etiam Gl. Tab.

حرب مَحْرَابٌ. Ad locos a Dozyo allatos, adde ١٢٧, 1 et Ibn

Djobair l. i, 1 seq.

حط I a. على p. *invectus est in aliquem* (Anglice *to come down*  
*upon*), ١٨, 16 in loco Dhahabti, qui saepe hac voce utitur.

Cf. l. l. a Quatremère, *Sult. Maml.* II, 2, 247 et quos locos  
addit Dozy. Vertunt hi *calomnier, diffamer*.

حكم مَحْكَمٌ *bene textus, validus* (Gl. Geogr.), de pulvinari  
١٢٦, 14.

حلَّ قَصْرَ الْبَحَلَاتِ *stationes abbreviavit* i. e. *magnis itineribus*  
*contendit*, ٨٦, 2.

حلف X a. acc. p. et على *militum, mandavit ei ut sacramento*  
*adigeret milites*, ٢٧, 5.

ثبت IV *assignavit* alicui pecuniam, ٩٠, 19.

ثَغَرٌ pl. اِثْغَرٌ (postilena) in lexicis desideratur. Inter

genera supplicii in carmine ٦٥, 21 seqq. etiam memoratur

٢١, 3 quod ei alligantur postilene (اذا عُلِّقَتْ عَلَيْهِ الثَّغَارُ),

probabiliter ut sic suspenderetur. Forte cf. *Kit. al-Oyân* cod.

Berol. f. 148 r. ثَاجِرِي عَلَيْهِ مِنَ الْمَكَارِ وَالْتَعْلِيْقِ وَالضَّرْبِ أَمْرٌ عَظِيمٌ.

Of. sub ٢٠. Subit fortasse legendum esse الثَّغَارُ *cultri*.

ثَقْلٌ ٩٠, ut ٢٢, 18 sec. *Kitâb al-Oyân* cod. Berol. f. 89 edidi,

aut مَثَقَلٌ ut dedit Dozy, *Lettre à M. Fleischer*, p. 200,

ubi plura exempla, a Dozyo vertitur *profusément orné d'or*,

subintellecto بِالذَّهَبِ quod non raro additur. Sed interpre-

tatio non certa est, imo in nonnullis ab eo allatis exemplis

praecedit *auro ornatus*, itaque tantologia existeret. Sed quum

Arabes teste *Lisân XIII*, ٦<sup>m</sup> omnem rem pretiosam, caram

(كُلُّ شَيْءٍ نَفِيسٍ خَطِيرٌ مَصْرُومٌ) appellant ثَقْلٌ, fieri potest ut

sit proprie *ponderosus*, hinc *pretiosus*. Haec quoque videtur

esse sententia Mülleri, *Text u. Sprachgebrauch v. Usûbî'a's*

*Aerztegeschichte* in Sitzungsber. der K. Bayer. Akad. der

Wissensch. 1884, p. 939: "ob einfach *kostbar*?" Exemplis

addendum habeo *Agh. IX*, ١٧, 13 a f. مَا فِي الْخَزَائِنِ مِنْ

وَعَلَيْهِ 21, XXI, ١٧, الثَّيَابِ الثَّقَلَةُ الْأَسْكَدَرَانِيَّةُ وَالْهَاشِمِيَّةُ

وَعَلَيْهِ 3 a f. ١٣٦, Ibn abî Oseibia I, وَشَى مَثَقَلٌ وَجُوهٌ

II, رَجَبَةٌ وَشَى يَمَانِي مَثَقَلَةٌ 30, ١٢٩, رَجَبَةٌ يَمَانِي سَعِيدِي مَثَقَلَةٌ

٨٩, 12, وَحَلَى تَابُوتُهُ ثَوْبٌ مَثَقَلٌ Abu'l-Kâsim, Cod. Mus. Brit.

f. 32 r. دَبِيحٌ مَثَقَلٌ, f. 32 v. عَتَانِي دَبِيحِي مَعْلَمٌ مَثَقَلٌ. Exem-

plis vocis ثَقِيلٌ eodem sensu addi potest Abu'l-Faradj ٢١, 4

(ed. Beir.), ubi مَرْكَبٌ ثَقِيلٌ. Eodem forte sensu sumendum

est الثَّيَابُ الثَّقَالِيَّةُ in Gloss. Geogr.

جَلَبٌ VIII *laudavit, adduxit* locum e libro, carmen etc. of,

20, ٨٠, 16, ١٥٥, 13. Cf. Lane e TA et Dozy (*raconter*). Eodem

loó, 15; — *conspiravit cum aliquo contra* (على) alium, ٣٩, 5; cf. Dozy. Lane e TA memorat باطن صاحبى شدتته quod opinatur male scriptum esse pro شاورته falso, nam *Asds* habet واطن البعير شد بطانته واطنت صاحبى شدتته *معاً* est igitur *adjuvit in subingendo camelo*.

بلغ VI se *facundum esse simulavit*, ١٠٢, 18, Lane e TA; — <sup>٥</sup>بلاغت *rumores*, ٣٩, 12, Dozy, qui recte ponit sub <sup>٥</sup>بلاغ (Freytag et Lane sub بلاغة, sensu *susurrations, maledicta* de absente).

<sup>٥</sup>بهمم est equus sine macula candida in fronte, opp. <sup>٥</sup>اغر, hinc *ignobilis*, ١٠٩, 5.

بل. Loco ١٩٤, 19 ubi edidi بولة, cod. habet بولة quod quoque legi potest et forte debet <sup>٥</sup>بولة, nam in Hispania بولة sensu بول in usu erat, sec. Alo. apud Dozy.

<sup>٥</sup>كوكب <sup>٥</sup>بياني est *stella cujus fines neque sol neque luna intrat*, ٦, 18, ٩١, 1. In *Lisân* XVI, ١٨١ paen. sub بين has stellae appellantur البانيات, TA IX, ١٥١ sub بين <sup>٥</sup>بياني habet e *Kâm*. البانيات, sed hoc mendosum esse addit pro البانيات s. البانيات (v. quoque *Mohkt* sub بين). Freytag habet sub بين البانيات quasi a Persico بيابن derivandum esset. Dicere non habeo utrum sit mendosa scriptio, an alicubi hanc formam vocis invenerit. Originem nominis nondum indagavi.

تاختج pannus pretiosus, de quo egi in Gl. Geogr., ٣٧, 2.

تغس التغس usurpatur sensu *malum* (الشّر) *Lisân* VII, ٣٣١, 11 et Lane e *Kâm*. Hinc <sup>٥</sup>تغس ما يكون ١٢٨, 1, est idem quod <sup>٥</sup>بشر s. <sup>٥</sup>بأسوأ *pessimo modo*.

## GLOSSARIUM.

- اثر <sup>٥</sup> post, e. g. ركب بالقره ol, 10. Cf. Gloss. Tabart.
- اخذوه في ذلك — يذل I. اخذه بؤله ١٣٤, 19; Cf. sub يذل; — minis et torriculis cum arripuerunt, lvo ult. seq.; cf. اخذه بلسانه; — in sermone mystico أَخَذَ ١١, 7, ٩٦, 11—14 significat ut quis a se ipso i. e. a vi cupidinis et libidinis ereptus sit.
- الف X c. acc. p. conciliare sibi studuit, ١٣٤, 14, Gl. Tab.
- الى saepe denotat eum cui quid commissum est (cf. Wright<sup>3</sup> II, § 51, c) e. g. <sup>٥</sup>مَنْ كَانَ اليه عَمَلٌ cui munus mandatum erat, ١٣٣, 14 seq., ٩٤, 1, ٩٥, 16.
- امل I c. acc. p. speravit aliquem, bonum ab eo expectavit, ut رجاءه, ٢٢, 5, ١٣٨, 17, Agh. XVIII, ١٢, 6.
- اول <sup>٥</sup> آلة instrumentum collective, tropice de facultatibus ingenii usurpatur ut بصاعة (Gloss. Geogr.), ١٢١, 18 <sup>٥</sup>آلة سرقى splendidis dotibus ingenii ornatus.
- <sup>٩</sup>برلعة loco o, 4 pulvinar esse videtur: طبرية هو على برلعة طبرية insedit pulvinari textilis Tabarii pretiosi (cf. Gl. Geogr. et Gl. Tab. sub طبر).
- بطن III c. acc. p. intimus et familiaris ei fuit = بطن به

diem crescens postquam paratam pecuniam devoraverat, co-  
gebat novas vias ad opes supplendas ingredi, spretâ virtute  
et honestate, et tandem ad apertam rapinam ducebat; ductus  
regni non optimo cuique confidebatur, sed ei qui exactione  
maxime pollebat; defensoribus imperii sibi tantum consulen-  
tibus, inter sese divisis et litigantibus, hostes undique fines  
invadebant.

Triste est spectaculum quod haec folia nobis ante oculos  
ponunt. Multa continent quae aliunde non cognita erant, co-  
gnita saepe alio modo narrantur; jure itaque Weil hoc libro  
tanquam fonte primariae historiae hujus temporis usus est.

Codicem olim his verbis descripsi: »codex universe bene  
exaratus et bonae notae est. Puneta diacritica plerumque de-  
siderantur. In foliis 1—39 lector, et quidem ut atramenti  
natura docere videtur, idem qui falsum titulum dedit libro,  
puneta diligenter appinxit, at erat vir stupidissimus, qui suis  
punctis saepe sententiam obscuravit et editoris munus difficile  
reddidit". Nihil his addendum habeo quia nunc relegare pos-  
sum ad ea quae de eo scripsit V. Ol. Pertsch in Catalogo III,  
184 seq. Editio mea incipit anno 291, sed codex partem anni  
290 continet quae ad historiam Africae pertinet. Annus 320  
est ultimus qui describitur quia in archetypo plura non  
inveniebantur, ut in subscriptione docemur. More solito in  
Glossario egi de vocibus in lexicis non aut non sufficienter  
explicatis. Restat jucundum officium gratias dicendi viro  
amicissimo Pertsch, qui qua est benevolentia semel atque  
iterum codicem mihi commisit.

D. G.

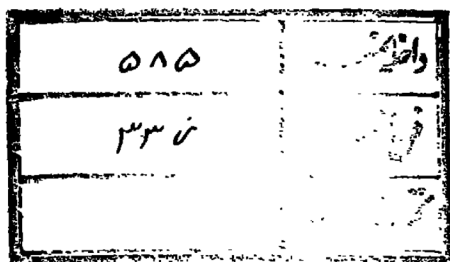
Tabartii in nostra editione compendiosam esse. Verba quae ejus nomine laudat 'Arīb p. 17, 14 desiderantur, item locus laudatus ab Ibn 'Adhārī I, 17, 3, ubi hic auctor dicit 'Arībū rem aliter narravisse. Conferatur etiam ann. 6 ad Tab. III, 17. v et quod in introductione ad Annales hac de re dabitur.

Omnia quae in hoc volumine de rebus Hispaniis et Africanis exstant edita sunt a Dozyo in opere jam laudato *al-Bayān al-Moghrib*, cujus auctor Ibn 'Adhārī magnam operis 'Arībī partem in suum recepit. Quae omiserat, Dozy uncinis inclusa addidit, ceteris collato textu 'Arībī correctis et variis lectionibus notatis. Ipso anno quo vir summus obiit 1883 edidit *Corrections sur les textes du Bayān al-Moghrib d'Ibn Adhārī (de Maroc), des fragments de la Chronique d'Arīb (de Cordoue) et du Hollarat 's-siyarā d'Ibn 'l-Abbār*, quae multas egregias emendationes continent. Restabant quae 'Arīb de rebus Abbasidarum singulis annis gestis conscripsit. Multis jam abhinc annis ego haec in meum usum exscripseram. Subiit deinde consilium ea editioni Tabartii addendi, sed ipsius Tabartii Supplementum de testibus traditionum intercessit. Ideo librum nunc separatim viris doctis offero. In mente fuit ei addere partem Hamadhānti supplementi ad Tabartium, quae in codice Parisino servata est. Sed hic codex, etiamsi editor plus temporis operi impendere possit quam mihi licet, vix aut ne vix quidem sufficit bonae editioni parandae. Accedit quod historia Abbasidarum post regnum Muktadiri omni jucunditate caret. Contra haec pars libri 'Arībī quam sors fausta nobis servavit, tenet lectorem. Muktadir quum khalfae dignitatem obtinuit, imperium integrum erat, thesaurus plenus, quum post regnum ferme quinque et viginti annorum periit, auctoritas khalfatus labefacta erat, mox umbra pristini splendoris futura, penuria argenti orta, omnibus fere fontibus reddituum exhaustis, elegantia vitae cedere coepta moribus ferocibus barbarorum. Khalfam mitissimi, fere imbecilli ingenii, dominabant mater ejusque familiares et adulatores; luxuria in



## PRAEFATIO.

In bibliotheca Ducali Gothana asservatur codex manuscriptus, olim numero 261, nunc 1554 signatus, in quo ab initio aliquot folia desiderantur, in iis primum quod titulum et nomen auctoris continere solet. Possessor codicis orientalis Damascenus, qui eum anno 1129 H. i. e. 1717 p. Ch. acquisivit, titulum adscripsit *الجلد الثاني من تاريخ المسعودي* et manus Europea versionem addidit »*Historia dell' autore d<sup>o</sup> Mesudi. Secondo tomo*». Licet Möller in catalogo titulum falsum esse dixisset, Kosegarten, qui inde locum in Ohrestomathiam recepit (1828), pro genuino habuit et codicem continere totum operis Mas'ûdî historici c. t. *اخبار التمان* opinatus est. Anno 1840 Nicholson auctorem Hispanum fuisse ostendit. Deinde de Slane, Weil et Dozy diversas de auctore opiniones proposuerunt, donec tandem Dozy in introductione ad *Ibn al-'Adhârî al-Bayân al-Moghrib* luce clarius ostendit librum esse partem operis *مختصر تاريخ الطبرى* i. e. *Compendii Anna-lijum Tabarij* auctore 'Arîb ibn Sa'îd al-Kâtib al-Kortobî, qui brevi post dimidium saeculi quarti, intra annos 363 et 366 scripsit. Sub modesto hoc titulo hic 'Arîb edidit opus, cujus basis quidem fuit compendium Tabarij, at non tantum auctum narratione rerum in Hispania et Africa singulis annis gestarum, sed quoque multis in locis correctum et locupletatum, ut jam testatus est Ibn Sa'îd apud Makkari I, 71, 3 seq. et ipsi videmus collatis annis 291—302 hujus libri cum editione Leidensi Tabarij. Hic vero monendum est, partem ultimam



SUMMAE VENERATIONIS DOCUMENTO

HUNC LIBRUM DEDICAT

OBSEQUENTISSIMUS EDITOR.

۵۸۵	داخله نمبر
ن ۳۳	فن نمبر
۱۴۱۸ ع	کتاب نمبر

MAJESTATI AUGUSTAE

OSCARO II

SUECIAE ET NORWEGIAE REGI

DIE FESTO QUO QUINTUM REGNI

LUSTRUM CELEBRAT



# ARĪB

## TABARĪ CONTINUATUS

QUEM EDIDIT, INDICIBUS ET GLOSSARIO INSTRUXIT

M. J. DE GOEJE.

LUGDUNI-BATAVORUM

APUD  
E. J. BRILL  
1897.

